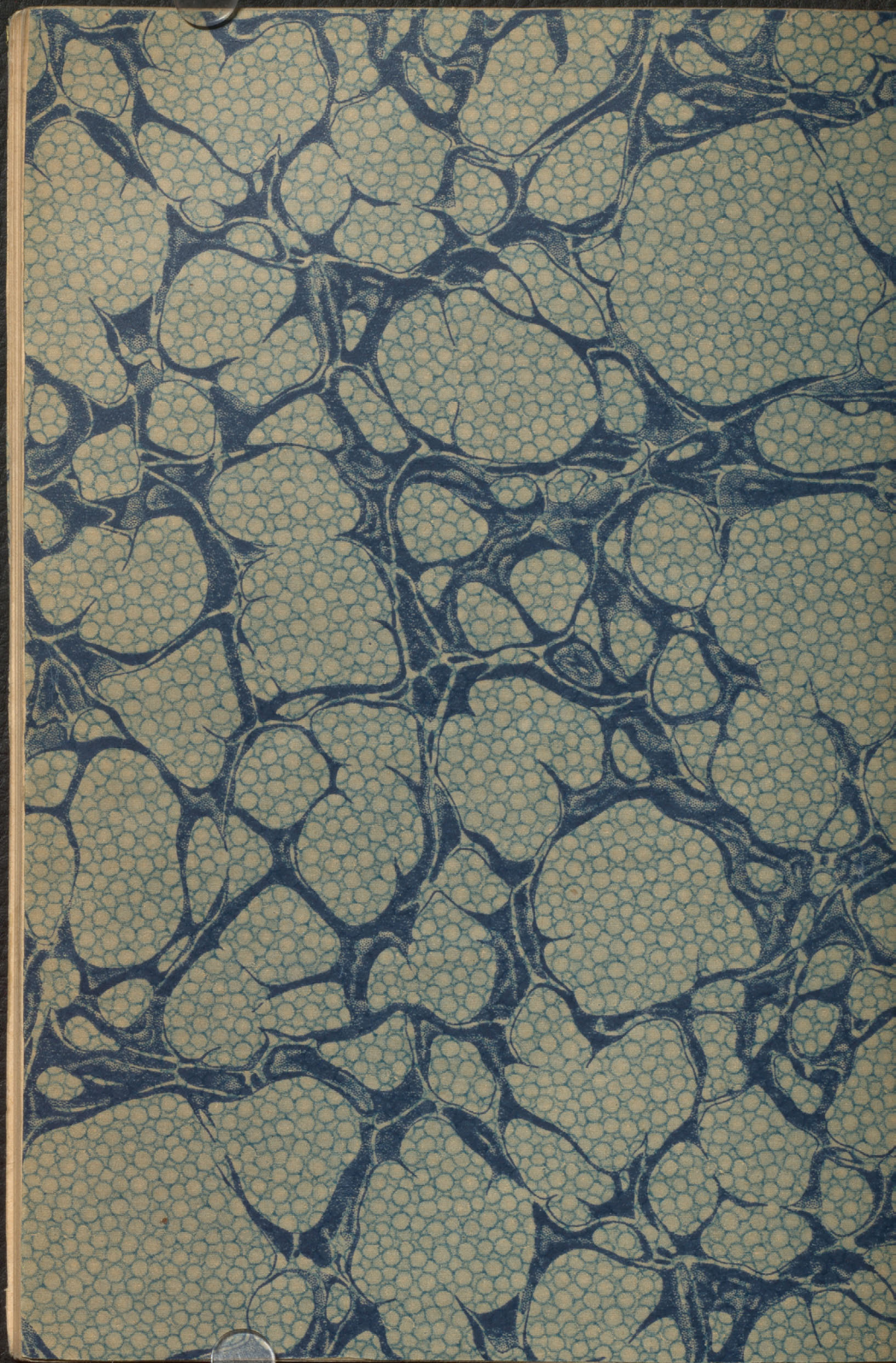


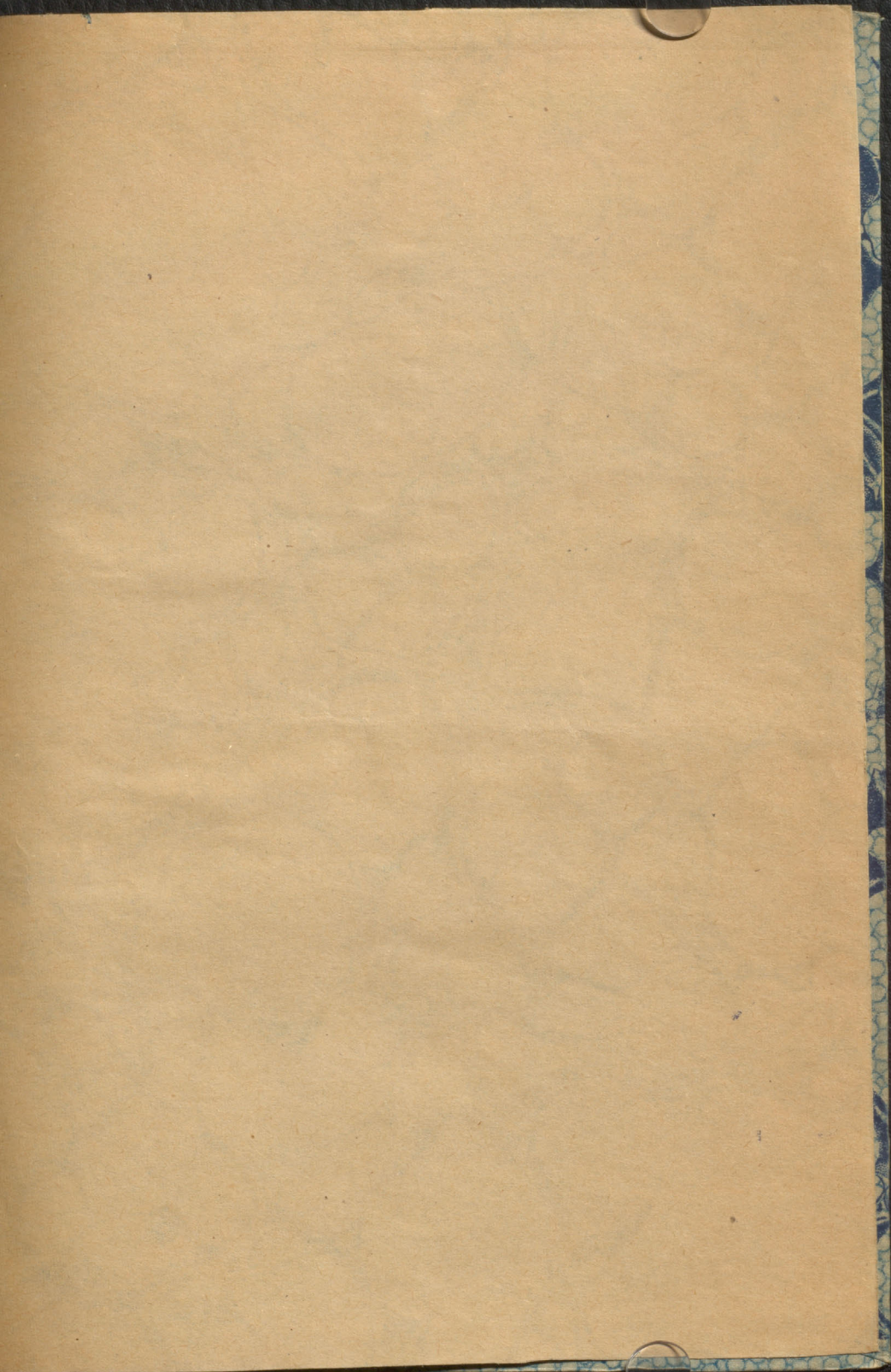


אשר
לאלוהים
עושה
אלוהים



McGILL
UNIVERSITY
LIBRARY





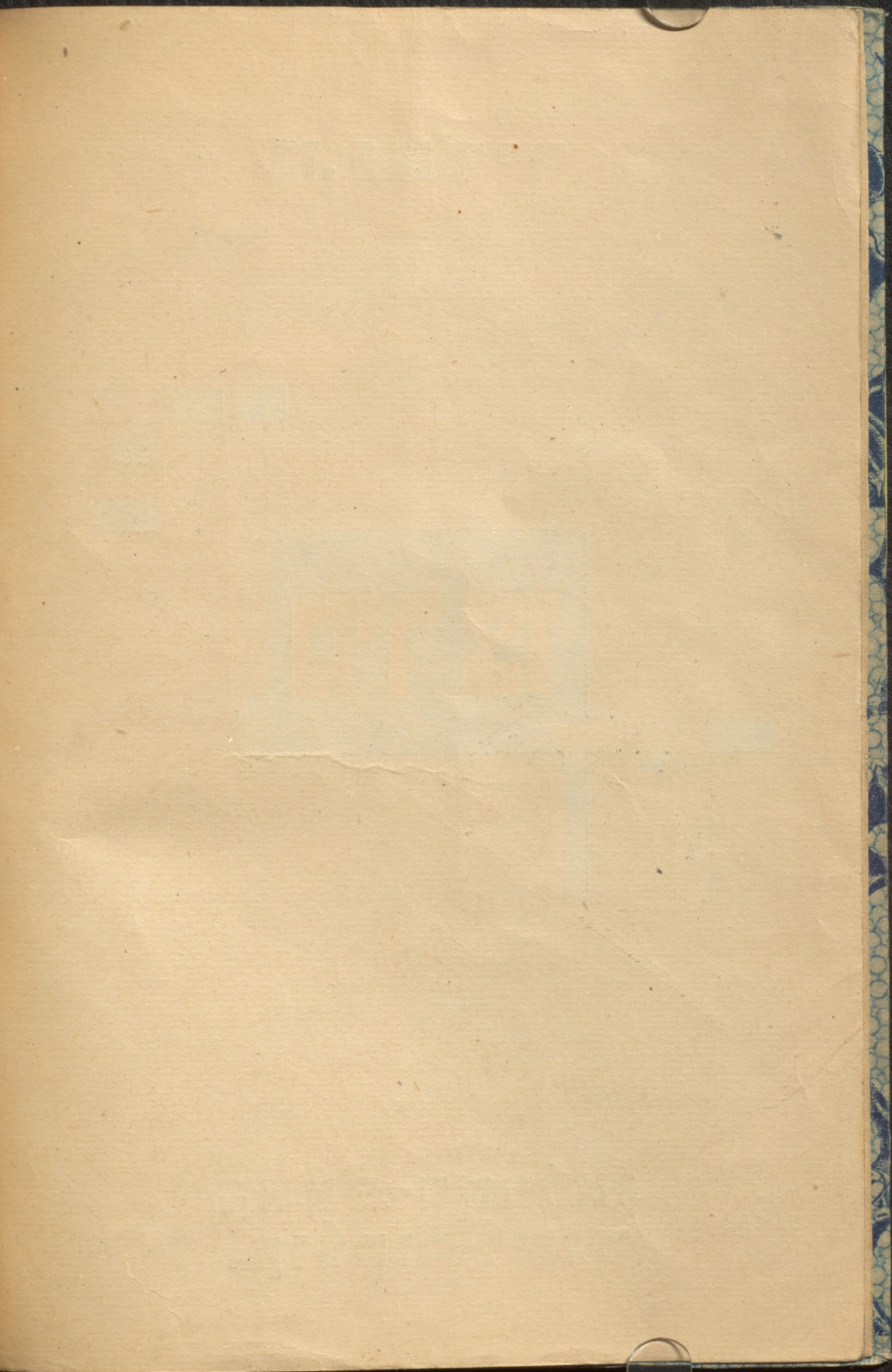
בית המדרש

מ. נאדיר



א. 1938

קאמפ-פארלאג
..קולטור-ליגע



מ. נאָדיר

[8924]

פּוֹן מִיר צו דִיר

הומאַרעסקן

קאַאַפּעראַטיווער פּאַרלאַג „קולטור-ליגע“
קיעוו—1927

זינגר

זינגר זצ"ל ז"ל ז"ל

מעלכע - טרעסט „קיעו - דרוק“,
4-טע דרוק, וואָרשעו סקל גאָס 42.
באַשט. № 2361. געררוקט 3000.
אוקרהיפּטליט (1075) 20 קיעו

„זינגר זצ"ל ז"ל ז"ל“
1927-1928

מיין ערשטער ראָמאַן.

פּאַרוואָרט און וואָרנונג.

דאָס, וואָס איך גיי אייך דאָ דערציילן, איז ניט קיין עמעסע מאַיסע, נאָר אן אויסגעטראַכטע. וואָס אַרט מיך, אַז איר וועט מיינען, אַז איך קען מיט מיין אייגענעם קאָפּ אויסטראַכטן מי-
יודייע וואָס פאַראַ מאַיסעס.

אין דערדאָזיקער מאַיסע, זאָג איך פּאַרויס אָן, וועט זיך דערציילן וועגן אַן ערשטער ליבע, וואָס דאָס איז אַן און פאַר זיך ניט זייער ניי און ניט זייער אינטערעסאַנט.

הימל, דו ליבער! ווער האָט שוין ניט געשריבן, באַשריבן, באַזונגען און דערציילט אין אַזויפיל און אַזויפיל קאָפיטלעך די לייך און די פריידן פון זיין ערשטער ליבע!
און די וועלט איז דאָך שוין אזוי אַלט!

און זי האָט דאָך שוין געהערט אזויפיל מאָל דערציילן וועגן ליבע און פאַרליבטע, וועגן ליבעס גליקלעכע און אומגליקלעכע, וועגן ליבעס, וואָס ענדיקן זיך מיט א כּופּע, און וועגן ליבעס, וואָס ענדיקן זיך מיט קאַרבאַל און רעוואָלווערן און ראַזירמעסערס.
האָט שוין די וועלט, אלזאָ, דאָס אַלצדינג געהערט.

איז אָבער א גליק, וואָס מיין ליבע האָט זיך פאַרלאָפּן מיט א צוועלפּיעריק אינגל. און געליבט האָט ער ניט אליין, נאָר בעשטפּעס מיט נאָך פינף כאַווייריס, וואָס דאָס איז שוין, דאָכט זיך מיר, א קאָפּעלע אנדערש פון די אַנדערע ראָמאַנען.

אויך וועט זיך דאָ, אין דערדאָזיקער מאַיסע, דערציילן, ווי אזוי און מיט וואָסערע מיטלען זעקס גאַליצישע כּידער-אינגלעך, וואָס שפּילן א ליבע, זוכן זיך צו דערנענטערן צום שטיי-נערנעם האַרץ פון זייער געליבטער, וואָס מע רופּט זי סוּר-טשע און וואָס טראַגט ווייסע העניטשקעס.

דידאָזיקע דערצײלונג, וויל איך וואָרענען מײנע לעזער, איז
ניט געשריבן מיטן צוועק צו באַלערן און אויסצובילדן וועמען
עס איז. דער ראָמאַן באַזיצט אויך ניט די אייגנשאַפט אייך
אופצוהייבן און אוועקטראָגן אין בעסערע וועלטן. איך האָב
פיינט צו נעמען פרעמדע מענטשן און זיי אופהייבן. איך האָב
אַמאָל געקענט א אידן, וואָס אַ געוויסער ראָמאַן האָט אים אופ-
געהויבן אזוי הויך און אַוועקגעטראָגן אזוי ווייט, אַז זיין ווייב
זוכט אים אַרום ביז היינטיקן טאָג. ער איז פאַרשוואַנדן. ער איז
ניטאָ. ס'הייסט, ער איז יאָ דאָ, נאָר ניט אינדערהיים און ניט באַ
זיין ווייב, נאָר באַ אַ פרעמדער.

און דאָס איז אלץ צוליב א געלונגענעם ראָמאַן.
מײן ראָמאַן איז געשריבן מער פאַר זיך אליין, ווי פאַר
עמען אַנדערש. עס איז, אזוי צו זאָגן, א היימישער ראָמאַן,
פאַר היימישע עטלעכע מענטשן, וואָס קענען מיך פערזענלעך
און טוען מיר די טויווע און לעזן מײנע ווערק.
אויב איר זיינט איינער פון יענע און אויב איר האָט ניט
קײן בילכערס מיט וואָס צו פאַרנעמען אייער ליידיקע צײט, און
אויב ס'איז אייך גרינג אפן האַרצן, דאָן זעצט זיך אַוועק און
לייענט די באַשרײבונג פון א אינגל און פון א מיידל און פון
אַ ליבע, וואָס איז געשפילט געוואָרן ערגעץ אין גאַליציען אין
א פאַרוואָרפן שטעטל, וואָס ווייניק מענטשן קענען עס און ווייניק
מענטשן ווייסן עס.

קאָפיטל א.

אַ שטעטל, וואָס סע מעג דאָרוף קומען א בראַכע פון גאָס. — זעקס
יינגע פלאַטאַנישע ליבהאַבער. — ווייסע בלאַטעס און ווייסע מענטשן.
א וואַסערל, וואָס צעשפילט זיך, און אידן, וואָס שווימן נאָזניק. —
פּעלדער און אַנדערע שײנע זאַכן.

דאָס שטעטל, וואו סע האָט אַמאָל באַדאַרפט שטיין מיין וויג
און סע איז אַנשטאָט דעם געשטאַנען אַ קליין קויבערל, דער-
פאַר ווייל מיין מאַמע האָט זיך ניט געקענט פאַרגינען אַזאַ לוק-
סוס, ווי אַ וויג, — דאָסדאָזיקע שטעטל ליגט ערגעץ אין אַ פאַר-
וואָרפן ווינקל אין גאַליציען.

קיין טייך איז באַ אונז אין שטעטל ניטאָ, דערפאַר איז אָבער דאָ אַ שמאַל געבלעך וואַסערל, וואָס קומט שלעפּעריק צו קריכן דורך די האַפּן-גערטנער און שליאַנדערט זיך פּאַמע-לעכן אַוועק ביז צום צופּוסנס פּון אַ ווייסן באַרג—דאָרטן דרייט זיך עס אויס און ווערט נעלעם—מע ווייסט ניט וואוהין...

זומער קריכט דאָסדאָזיקע וואַסערל לאַנגזאַם און שפּילט זיך מיט די דונערשטיינדלעך, וואָס ליגן אין זיין בעט. פּון צייט צו צייט זעט מען דאָרט שווימען אַ שורע קאַטשקעס, לויפּן-דיק נאָך אַ ווערבע-בלעטל, וואָס שווימט פּונויבן. אַמאָל זעט מען דאָרט שטיין אַ שיקסע אָף דער קלאַטקע, וואָס פּראַלעט וועש מיט אַ הילצערנעם פּראַלניק, און אַמאָל זעט מען אַ אידיש מיידל מיט אַ פענצטער, וואָס זי האָט אַראָפּגענומען פּון די זאַויעסעס און האָט עס אַוועקגעטראָגן צום וואַסער אויסוואַשן.

דערדאָזיקער פּאַס וואַסער—ער רופּט זיך אין אונזערע מע-קוימעס ריקע—ווערט באַם ערשטן פּרעסטל אויסגעפּרוירן, אַז מ'ווייסט ניט, וואו סע איז אהינגעקומען. דאָסדאָזיקע וואַסערל איז אזוי ניט טיף, אַז שווימען אפּן בויך איז אומעגלעך—אַפּילע פּאַר קינדער. דערפאַר טרעפט איר באַ אונז אין שטעטל אַסאַך אידן, וואָס קאָנען נאָר שווימען נאָנדיק—אפּן רוקן, הייסט עס, און ווען איר זאָלט כאַלילע צוגיין צו זיי בעאייס זיי שווי-מען אַזוי אין דער ריקע צווישן צוויי גערטנער און זיי אי-בערקערן מיטן פּאַנים אַראָפּ, וואָלט כאַלילע געשען ס'גרעסטע אומגליק.

עס איז אַ קליין, בלאַטיק, אומעטיק, דערשראָקן, אָפּגעלאָזן און האַרציק שטעטעלע. זאָל דערוף קומען אַ בראַכע אום זומער, און אַ קלאַלע אום ווינטער. פּאַרוואָס אַ קלאַלע אום ווינטער? דערפאַר ווייל ווינטער האָט זיך אָנגעהויבן מיין, אָדער ריכטי-קער געזאָגט, אונזער ערשטער ראַמאַן, וואָרום אין מיין ערשטן ראַמאַן, ווי אייך וועט שפּעטער באַקאַנט ווערן, בין איך כאַלילע ניט געווען קיין „עלנטער פּאַרליבטער“. וואָס-וואָס, אָבער עלנט בין איך ניט געווען. אָדעראַבע. איניינעם מיט מיר האָבן זיך אין מיין ערשטן ראַמאַן, מיט מיין וויסן, באַטייליקט אַ 5—6 פּלאַ-

טאָנישע ליבהאַבער, אַלע מיט קליינע זשופיצלעך, אָדער
בורנוסלעך, קיילעכדיקע היטעלעך, און געקרייזלטע פייעלעך,
ווי פלעשעלעך.

אַבער לאַמיר צוריקגיין צום שטעטל. אויב מע קען מיט אן
עמעסן זאָגן אף א שטעטל. אַז עס ליגט, קען מען דאָס
זאָגן אף מיין שטעטל. עס ליגט און רירט זיך ניט. עס ליגט
און באַוועגט זיך ניט. עס ליגט, און אַזוי, ליגנדיקערהייט,
שלאָפט עס אָפּ די יאָרן צווישן הויכע בערג פון ווייס-ליים, וואָס
נעמען עס אַרום פון אַלע זייטן, ווי ווייסע הענט פון א
קראַנקן גאָט.

ווייס זיינען די בערג, ווייס איז די בלאָטע און אויך די
מענטשן באַ אונז אין שטעטל זיינען אַזעלכע ווייסע, צעשראַ-
קענע.

דאָס נעמלעכע וואַסערל, וואָס רופט זיך ריקע, האָט נאָך צו
אַלע מאַילעס אַ טעווע, אַז עס צעשפילט זיך פון צייט צו צייט
— ביפראַט אָנהייב פּרילינג, ווען סע הייבט אָן צו שמעלצן און
ס'נעמט לויפן איבער די בערג, ווי פון געעפנטע אָדערן. דאָן
צעשפילט זיך די ריקע און הייבט אָן זידן, קאָכן, רוישן, שטור-
מען און זי ווערט טיף אָן אַ שיר — אַזוי טיף, אַז מע קאָן שוין
אפילע שווימען אפן בויך.

אַט דאָס איז אַ קורצע באַשרייבונג פון מיין שטעטל, וואָס
ליגט צווישן די קאַלך-בערג, און שלאָפט און כאַלעמט — דעם
האַלעם פון ברויט מיט פוטער, פון קאַווע מיט סמעטענע און
אַנדערע העוולדיקע זאַכן, וואָס זיינען גוט פאַר קליינשטעטל-
דיקע, און גאַרניט שלעכט פאַר גרויסשטאַטישע מענטשן.

אַכויך די ווייסע בערג, פאַרמאָגט נאָך אונזער שטעטל עפעס,
וואָס אַנדערע שטעטלעך פאַרמאָגן דאָס ניט — דעהאַינע: די
האַפּנפּעלדער.

גאָט אַלמעכטיקער, גאָט געטהייער! ווי קיצלט נאָך
מיינע נאָזלעכער אין דעם מאַמענט דער דופט פון די האַפּן,
געמישט מיטן רייעך פון פרישן קאַלך און שוואַרץ-ווייסער ערד
און פון יונגע ווערבע-ביימלעך און הישאַינעס און קאלינעס.
שיין, ליב, בלאָטיק שטעטל אין גאַליציען.

קאפיטל ב.

מײן טאטע פאָרט אַרױס. — איך גײ אין כײדער אַרײן און לערן זיך
אַנבלאָזן א קעבל. — רעב כאַים שעכטער — א איד, װאָס טרײנקט
מינעראַל-װאַסער און שלאָגט די טאַלמידים. — דער טאַפּל-פּאַטש —
רעב כאַימס דערפּינרונג.

מײן טאטע איז אַװעקגעפאַרן קײן אַמעריקע און מײן מאַמע
האַט אים באַװײנט. און איך? פאַרשטייט זיך, איך האָב אױך
געװײנט. און נאָך העכער פון דער מאַמען און אָף אַ קרעפּטי-
קערן קאָל. דעם גאַנצן שאַבעס-צו-נאַכט פאַר זײן אָפּפאַרן
האַבן מיר געװײנט — איך און מײן ליבע מאַמע. און דאן האָבן
מיר אים, אײנינעם מיט אַ מאַסע אידן און אידענעס, אַרויסבאַ-
גלייט ביז דער ראַגאַטקע. און דאָן איז דער טאטע אַװעק, און
מײן האַרץ איז געװאָרן אַװי שװער. נײן, ניט שװער, נאָר
לייכט. גרינג װי א פּעדער. עפּעס האָט מען פּונדאַרטן אַרויסגע-
ריסן, און איך בין ארומגעגאַנגען אַ אינגל אָן אַ האַרץ.

האַט איר שװין געזעען א אינגל אָן אַ האַרץ?
פון דעמאָלט אָן פּלעג איך זיצן מיט דער מאַמען אָף דעם
שאַטנדיקן בערגל הינטער דער פּראָפּינאַציע, קוקן אפּן גרויסן,
ליידיקן הימל און בײנקען.

ניט ס'האַרץ האָט געבײנקט, נאָר — איך װײס אליין ניט װאָס.
אַז איך פּלעג װערן מיר פון זיצן און קוקן אָף דעם לײ-
דיקן װײטן הימל, פּלעג איך זיך אױסקערן מיטן פּאַנים צו דער
ערד, צופּון די פּעלד-בלימלעך, װאָס האָבן געװאַקסן אפּן בערגל —
געצופּט די װײסע פּעדערלעך פון דעם געלן קנאַפּ, געצײלט:
אײנס, צװײ, דריי, הונדערט און — געבײנקט.

און אינגאַנצן בין איך אַלט געװען ניט מער װי צװעלף יונגע יאָר.
איז אַװעק דער זומער. אױסגעבײנקט א זומער!
צו װײנטער האָט מיך די מאַמע אָפּגעגעבן צו רעב כאַים
שװיכעט אין כײדער אַרײן — אין א מיעסן כײדער, צװישן
גרויסע אינגלעך, װי איך אליין בין געװען. און געלערנט
האַבן מיר, װי אװי אַנצובלאָזן א קעבל א געשאַכטנס, װי
אװי אָפּצװיען א כאַלעף, װי אװי צו עסן געטריקנטע באַרן,
װאָס די רעבעצן האָט דאָס באַהאַלטן אין א טאַפּ אפּן בוידעם.
אַלעס, אַלעס האָבן מיר געלערנט, אַכױך דעם „שיר“. אַכױך דעם

„לאמר“ און אכויך די עטלעכע שטיקלעך „ש״ך“, מיט וועלכע דער רעבע האָט אונז געפילעוועט און אין אונז געשטופט קימאַט מיט גוואַלט.

כאַים שויעטעט איז געווען א נידריק אידל, אין א געבלימטן כאַלאַט, מיט א בערדל, וואָס איז אראָפּגעוואקסן פון די וואָנ-צעס, און געלאָזן די שפיץ מאָרדע קימאַט ווי אויסגעגאַלט. און א בייזער — זאָל גאַט שויער אומאצל זיין. איז ער אריין אין קאַס, האָט ער געהאַט אַ פּאַרטעל צו געבן אַ פּאַטש מיט א קניפּ צוואַמען, אָדער צו געבן א בריק הינטערן טיש און דיר טרעפן מיטן פּוס גלייך אין האַרץ אריין (א גליק, וואָס איך האָב ניט געהאַט קיין האַרץ!). אָדער אַז ניט, האָט ער דיר דערלאָנגט אי-בערן קאַפּ מיט א שאַכטל פון כאַלאַפּים.

זיין קאַס, זיין שלעכטקייט, ווי איך האָב שפעטער אויסגע-פונען, איז געקומען ניט אזוי פון א שלעכטער נאַטור, ווי פון א שלעכטער פּאַרדייאונג. א סימען האָב איך געהאַט, אַז ער פלעג אַלעמאָל טרינקען וואַסער פון ווארעם-באָד שפרודל. איז געווען אזוי: האָט ער געהאַט שפרודל-וואסער צו טרינקען, איז געווען מיט כעסער, איז אָבער אויסגעגאַנגען דאָס וואַסער פון די פלעשער, איז מען ניט געווען זיכער מיטן לעבן.

אונזער רעבע רעב כאַים איז געווען א בייזער, האָבן מיר אים ניט ליב געהאַט, אָבער שטאַלץ זיינען מיר געווען, וואָס מיר זיינען זיינע טאַלמידים — שטאַלץ דערפאַר, ווייל רעב כאַים איז געווען באַקאנט אלס דער בעסטער מעלאַמעד אין שטעטל. און דער גרעסטער היצל. מיט דעם לעצטן האָבן מיר זיך גע-גרויסט, ווי עמעסע שטילע מאַרטירער.

קאַפּיטל ג.

איך בין פאַרליבט. — א מיידל מיט הענטשקעס. איז זי שיין? — קלינגען אפן גלעקל — א סגולע צו ליבע. — און עפּשער ניט? וואָס טוט מען?

האָב איך זיך פאַרליבט אין סורטשען?

ווער איז געווען סורטשע?

די סורטשע, אָדער סאַרעלע, איז געווען אַ מיידעלע פון א יאָר 14, מיט הויכע קנאַפל אף די שיך, א בלויע סטיינגע אין

די האָר און האָט געטראָגן העניטשקעס, סיי ווינטער, סיי
זומער.

איז זי געווען שיינ? דאָס האָב איך באשטימט ניט געקענט
זאָגן. וואָס הייסט שיינ? שיינ הייסט, אז מ'האָט א ווייס פרי-
זיש פאַנים, ווי דעם פאַסעסאַרס טאַכטער. זי האָט אָבער דאַפקע
ניט געהאַט קיין ווייס פאַנים, נאָר א רויטס, א קיילעכדיקס,
א פולס, — האָב איך ניט געוואוסט, צי איז זי א שיינע.

נאָר שיינ, צי ניט שיינ, — העניטשקעס האָט זי געטראָגן.
ווייסע, פריזישע העניטשקעס — און דאָס איז געווען גענוג, איך
זאָל זיך אין איר פאַרליבן, און איך האָב זיך טאַקע אין איר
פאַרליבט. שווער פאַרליבט, שטערבלעך פאַרליבט. אומשטערבלעך
פאַרליבט. מיין גאַנצע נעשאַמע איז געוואָרן א שטיק גליענדיק
פייער, און דאָסדאָזיקע פייער האָט געברענט און געברענט און
איז ניט פאַרברענט געוואָרן. טאָג און נאַכט, אין שול, ווי אין
כיידער, אינדערהיים און אין קלויז, פלעג איך נאָר טראַכטן פון
סורטשען און פון סורטשעס העניטשקעס.

די שול?

דאָס איז געווען די פּוילישע שקאַלע ניט ווייט טאַקע פון
סורטשעס וואוינונג. אזוי גיך ווי מיר איז קלאָר געוואָרן, אז אָן
סורטשען קאָן איך ניט לעבן, איז מיין וועלט ניט קיין וועלט — האָב
איך אָנגעהויבן פלייסיקער גיין אין שקאַלע אריין. פאַרבייגייענ-
דיק סורטשעס הויז, פלעג איך זיך אָפשטעלן אָף א רעגע, א קוק
טון אָף סורטשעס פענצטער און אנטלויפן מיט א פול האַרץ
מיט פרייד.

שפעטער אַביסל האָב איך געבעטן מיין שול-לערער, אז ער
זאָל מיך לאָזן קומען יעדן פרימאַרגן ציען סיגלעקל „דאָ
שקאַלע“ — קלינגען, הייסט עס. דער טאַאַם דערפון איז געווען,
אז טאָמער וועט סורטשע אָנקומען און מיך זען, ווי איך שטיי
אזוי פאַרטאָג איינער אליין און צי דאָס שטריקל פון שול-גלאַק,
וועט זי מוזן אנערקענען, אז איך בין ניט קיין פאַשעט אינגל,
און אז אזעלכע אינגלעך דארף מען אָפגעבן קאָוועד. דאָרף מען
רעספעקטירן. דאָרף מען זען צו געווינען פאַר זיך.

אָבער אומזיסט איז געווען מיין האַפענונג. ווי באַ אַלע אומ-
גליקלעכע פאַרליבטע, זיינען ס'דאָו פון מיינע פלענער צע-

רונען געוואָרן, ווי שניי אף דער הייסער זון. און אַפציענדיק
אַזוי ס'גלעקל אַ מעשעך פון צוויי כאַדאַשים טאָג איין און טאָג
אויס, און ניט באַמערקנדיק קיין שום ענדערונג אין סורטשעס
באַציאונגען צו מיר, האָב איך באשלאָסן, אַז פון קלינגען אין
שקאַלע אַריין וועט גאַרניט זיין, און אַז מע דארף זוכן בעסער-
רע פּאַרטלען, ווי אַזוי צו דערגרייכן סורטשעס האַרץ.

קאַפיטל ד.

העשעלע — אַ אינגל, וואָס רוצקעט זיך ווי אַ קו. — העשעלע מאַכט
פייפעלעך און איך — מאַך אַן ערקלערונג. — זעקס אינגלעך און
איין מיידל. — פּלאַטאַנישע ליבעס און פּלאַטאַנישע שמועסן. — איך
רוצקע זיך אויך.

צווישן די זעקס טאַלמידים באַ רעב כאַים שויכעט אין כיי-
דער איז געווען איינער מיטן נאָמען העשעלע. העשעלע איז
געווען אַ יאָדערעוודיק אינגל, אַ קליינס און אַ רירעוודיקס, ווי אַ
וועוודיקל, און האָט געהאַט אַ טעווע צו רוצקען זיך מיטן קאַפּ,
ווי אַ קו. אכוצדעם, איז ער געווען אַ מאזיק א יונג. וואו מע
האַט אים ניט געזייט, איז ער אויסגעוואָקסן און וואו ער איז
אויסגעוואָקסן, האָט מען אים געשניטן—געגעבן קלעפּ, הייסט עס,
וואָרום שלאָגן העשעלען איז באַטראַכט געוואָרן קימאט ווי אַ
מיצווע. כאַטש גאַט ווייסט דעם עמעס, אַז דערדאָזיקער העשעלע
איז נעבעך געווען אַ גאנץ וואויל אינגל און אַ גרויסער מאַי-
סטער אף צו מאַכן גרינע פייפעלעך פון ווערבענע צווייגלעך.
איך מיט העשעלען זיינען גוט באַפריינרעט געווען. דאָס, וואָס
ער האָט זיך געדורצקעט, האָט מיך נאַטירלעך פאַרדראַסן, ניט
אַזוי ווייל ס'האַט וויי געטון, נאָר מער דערפאַר, וואָס ס'איז ניט
שיין פאַר אַ געמאַרע-אינגל. סע פאַסט ניט. אָבער שפעטער האָב
איך זיך דערצו צוגעוואוינט און גענומען צוריקרוצקען. אויך מיטן
קאַפּ און אויך ווי אַ קו, און דערמיט זיינען אונזערע באַציאונ-
גען, אַזוי צו זאָגן, אויסגעגלייכט געוואָרן.
און אַט דעמדאָזיקן העשעלען האָב איך איינמאָל אין אַ שיי-
נעם באַנאַכט, בעאייס מיר זיינען אומגעגאנגען באם וואסערל און
געזוכט פרוטקעס אף פייפעלעך, פאַרטרויט דעם סאָד. דעם

שווערן, דעם ביטערן, דעם אומדערטרעגלעכן סאָד פון מיין נע-
שאַמע, אז איך שפּיל אַ ליבע מיט סורטשען.

העשעלע האָט מיך פּיין אויסגעהערט, אַ מרוקע געטון פון
פּרייד, געגעבן אַ דוצק מיטן קאָפּ סטאַם אין דער וועלט אַרין
און זיך אָפּגערופן, אַז... אַז וואָס מיינט איר? אַז ער איז צו איר
אַליין אויך ניט גלייכגילטיק און אַז ער וועט גרויס ווערן, וועט
ער מיט איר שפּילן אַ ליבע. נאָך מער, ניט נאָך ער אליין, נאָך
אַלע אינגלעך פון רעב כאַים שעכטערס כּיידער וועלן מיט איר
שפּילן אַ ליבע — אַ לע.

דערהערט די רייד, איז מיר געוואָרן עפעס אי אומעטיק, אי
פּריילעך און, ניט וויסנדיק וואָס צו טון, האָב איך זיך אויך
צעמרוקעט ווי אַ קו און אויך אַ דוצקע געטון מיטן קאָפּ.
סטאַם אַזוי.

ק א פ י ט ל ה.

זיינען מיר פאַרליבט? אויב יאָ, ווי אַזוי? — סורטשעס פּלוימען-
ביימל. — מיר היטן איר די נעשאַמע און — ס'איז ביטער.

דער ווינטער איז אָנגעקומען און מיט אים — די ווייסע נעכט.
און מיט זיי די לאַנטערנעס, און דאָס אַהיים-גיין פון כּיידער, און
דאָס זינגען האָפּ-האַפּ א גוטע נאכט, און דאָס שליטלען זיך, און
דאָס גליטשן זיך, און דער כּיישעק צו טון עפעס ווילדס,
משוגענעס, פּאַנטאַסטישעס, וואָס כאַפט ארום געזונטע, קרעפטיקע
אינגלעך אין די לאַנגע, פּרישע, ווילדע, ווייסע נעכט אין אַ פּאַר-
וואָרפן שטעטל, צווישן ווייסע קאלך-בערג.

דער סאָד פון מיין ליבע-שפּילן איז דערווייל — דורך העשע-
לען — אריבערגערונען צו די איבעריקע כאַוויירים און דאָס האָט
אונז איינגער פּאַרבונדן איינס מיט אַנדערע. ביסלעכווייס-ביס-
לעכווייס האָבן מיר זיך אַלע אויסדערציילט אונזערע הערצער
און ס'איז צווישן אונז באשלאָסן געוואָרן, אז מיר זאָלן שפּילן
די ליבע בעשטעפּעס, אלע איינינעם, וועט זיין זיכערער, אַז קיי-
נער וועט ניט אויסזאָגן, קיינער וועט ניט דערציילן.

אַבער וואָס זיינען אונזערע פּלענער? ווי ווייט גייט אונזער
ליבע? ווי אַזוי ליבן מיר? און וואָס פּאַר א פּאַרמען זאָל אונז-
זער ליבע אָנעמען? דאָס האָבן מיר ניט געוואוסט און אויך ניט

געדאיגעט וועגן דעם. פאר אונז איז געווען גענוג, אז מיר שפילן
א שטילע ליבע מיט סורטשען אלע איניינעם, כאוורוסע, און מיר
ריידן פון איר, און מיר קלערן וועגן איר און כאַלעמען וויל-
דע כאַלוימעס וועגן איר און ס'איז אונז גוט ווי די וועלט.
אזוי זיינען אוועק א 3 ביז 4 וואָכן. דורך דער צייט פלעגן
מיר יעדער באזונדער און אלע צוזאמען זיך דרייען באנאכט
פאַרביי די פענצטער פון סורטשעס שטוב. געהערט, ווי ס'מיאָ-
קעט די קאָץ — סורטשעס קאָץ, און געווען גליקלעך. געהערט ווי
ס'רוישט א בייםל אין גערטל — סורטשעס פלוימען-בייםל, און
געווען גליקלעך. געזעען, ווי ס'פאלט א שטערן פון הימל איבער
סורטשעס שטוב — סורטשעס שטערן, און געוואָרן אומעטיק. און
אזוי האָבן מיר געפיבערט און איבערגעפיבערט פאַרשיידענע גע-
פילן, וואָס זיינען געווען פרעמד און דערשרעקנד, ווי די ווייסע
נעכט אף די קאלד-בערג, און ניט געוואוסט, מיט וואָס וועט זיך
עס אָנהייבן, מיט וואָס וועט זיך עס ענדיקן.

קאַפיטל ו.

פרישע נעכט און יונגע אינגלעך. — א גרויסע אַטיפע און דאָס קליי-
נע אַטיפעלע. — מיר שליסן אן אליאנץ אין ליבע און שווערן באַ
ציעס. — דער שרעקלעכער סאָד פאַרכאסמעט און אָנגעשריבן
מיט קרייד און דאָן — אָפגעווישט מיט די אַרבל.

ס'האָבן אָנגעהויבן שטעלן זיך שטארקע זאָווערוכעס. אָף די
שטרוידעכער פון די הייזלעך זיינען געלעגן שווערע דעקן פון
שניי, וואָס האָבן באַטאָג געפלימערט קעגן דער קאלטער ווינ-
טערזון, און באַנאכט געפינקלט קעגן הימל, ווי עפעס רעכטס.
דאָס גאַנצע שטעטל איז זיך ווי פאַרקראַכן אין א נאָרע. איז אַ
מענטש געגאנגען, האָט מען בלויז דאָס סקריפען פון זיינע טריט
געהערט, און אים אליין האָט מען עפעס אָנגעקוקט, ווי אַ פאַר-
בלאָנזשעטן. א פרעמדער מענטש מיט א גרויסן שאליעק אַרום
האַלז, ארום מויל, בלאָנזשעט, דאכט זיך, וועלט-איין, וועלט-אויס.
אַלעס איז געווען ווייס און פריש און בליך-ריין — אזוי ווי
אונזערע הערצער. די הערצער פון זעקס נארישע אינגלעך, וואָס
ליבן בעשוטפעס אַ סורטשען.

איינמאָל אין אזא נאכט, ווען אין קלויז איז געווען עפעס אַ גרויסע טומלדיקע אסיפע וועגן קאַהאַלשע איניאַנים — דוכט זיך, האַלץ פאַר אַרעמעלייט — זיינען מיר זעקס כיידער-אינגלעך זיך צונויפגעקומען ערגעץ הינטער דער גרויסער ספּאַריים-שראנק פון קלויז, זיך אַוועקגעזעצט אָף איילאָהו האַנאַוויס שטול, וועלכער איז געשטאַנען ליידיק, און דאנעבן אופגעמאכט די גלאַז-טיר פון גרויסן אַלמער, דערמיט זיך אַביסל צו פארשטעלן פאר זעם אוי-לעם, און דאָרטן האָבן מיר אַרויסגענומען די ציצעס פון די אומ-ריינע לייבצודעקלעך און מיט קלאפנדיקע הערצער, ווי גרויסע פאַרברעכער, און מיט דעם באוואוסטויין, אַז מיר באגייען אַ גרויסע אויירע, האָבן מיר אלע געשוואָרן בא ציצעס, אז מיר שפילן אַ ליבע מיט סורטשען, אונזער סורטשען. און קעדיי צו מאכן, אז די זאַך זאָל ניט ארויס אין דער עפנטלעכקייט, האָבן מיר אף אונזער קליינער אַסיפע, וואָס איז אַפּגעהאלטן געוואָרן אף דער גרויסער אסיפע, באשלאָסן צו ריידן ניט וועגן איר, ניט וועגן אַ זי, וואָס דאָס קאָן ווארפן א כשאַד אָף אונזער נאָ-מען אלס ערלעכע אינגלעך, וואָס פאַלגן טאַטע-מאמע, נאָר ווי וועגן אַן ער, און קעדיי נאָך מער צו באפעסטיקן אונזער בונד, האָבן מיר אויך באשלאָסן, אז יעדער פון אינו זאָל מיט א שטיקל קרייד אַנשרייבן אף דער לינקער זייט פון וואנט פון ספּאַריים-אלמער אן אַס פון זיין — דאָס הייסט פון איר — נאָמען. זעקס אויסעס, זעקס אינגלעך, זעקס פארליבטע האָבן מיר מיט גרויס ערפורכט און מיט ציטערדיקע הערצער, ווי מיר וואָלטן באגאנ-גען די גרעסטע אויירע, אופגעשריבן דעם נאָמען ס-ו-ר-ט-ש-ע אף דער וואנט, צוריק אַפּגעווישט און אהיים געגאַנ-גען כאַלעמען כאַלוימעס.

ק א פ י ט ל ז

זי גייט נאָך פאַרקעס. — עס ווערט אומעטיק. — מיר באשליסן גע-מען א קורס. — אַ מאיסע-ביכל, אָבער ס'העלפט ניט.

ווי אזוי מיר זאָלן זיך דערנענטערן צו אים — איז געוואָרן א פראגע, וואָס איז אונז קעסיידער געשטאַנען פאר די אויגן, סורטשע איז פון טאָג צו טאָג געוואָרן שענער, ליבער, כאַשע-ווער. ווי א לעוואָנע, וואָס גייט אף אלץ העכער אין הימל, איז

זי אופגעאנגען אין מיין דימען — גרעסער, לויטערער, בריליאַנט-טענער. יעדן ליבן טאָג פלעגן מיר זיך צונויפקומען אף דעם זעלבן, פאר אונז הייליקן פלאַץ, הינטער דער ספּאָריום-שראנק און זיך אָפּגעבן באריכטן וועגן טורטשען. העשעלע האָט זי גע-זען גיין מיט דער מאַמען. מוישל האָט זי באגעגנט אף דער פּאָטשט — מיט די העניטשקעס, און פייוול האָט זי געזען גיי-ענדיק צום בעקער נאָך פּאַר קעס — פריזישע זעמל, הייסט עס, און אזוי קעסיידער. יעדן טאָג. יעדן טאָג. אָבער די אלע גע-שיכטן האָבן גענומען אויסשעפן זייער פּאַרביקייט, זייער כּיין. קיין נייס איז ניט געווען. יעדן טאָג די זעלבע קליינע אָסיפע. יעדע נאכט א שפּאַציר אפן שטראָס מיט ווייטער בלאָטע לעבן איר הויז און צוריק אהיים. וואָס וועט זיין דער טאַכלעס? הייסט דאָס דען געשפּילט א ליבע? אַדעראַבע, לאָז מען קויפן א ראָ-מאן-ביכל און זען.

אזוי איז טאַקע געבליבן: קויפן אַ ראַמאן-ביכל און נאָכקוקן.

קאַפּיטל ט.

דער איד מיטן קניפיקל. — יאָדוויגא, אַ העלדן, וואָס טראָגט הע-ניטשקעס און איז צו אלדי גוטע יאָר א גרעפן — צי קאָן מען זי פארגלייכן צו אונזער טורטשען?

דער פּאַקנטרעגער רופט זיך באַ אונז דער איד מיטן פּאַק מאיסע-ביכלעך, טכינעס, בענטשערלעך און אנדערע ספּאָרימלעך. דער איד קומט צו אונז אין שטעטל פון צייט צו צייט. פּאַלט אַראָפּ פון ערגעץ, ווי א שניי, אזא קאלטער, א ברויגעזדיקער, פארקלייבט ער זיך גלייך אף א לאנגן טיש, נעמט ארויס פון אַ קליינעם פעקל א שוואַרץ ברויט און א רויט קניפיקל פון קע-שענע, שניידט קליינע רעפטעלעך, שטעקט זיי ארוף אפן שפיץ קלינגל, באשיט זיי געשמאַק מיט זאַלץ און וואַרפט זיי קונציק אין שוואַרצן, גרויסן מויל אריין, וואָס איז פארדעקט מיט באַרד. רעדן רעדט ער ווייניק, נאָר אז א אינגל פּרעגט אים וואָס קאָסט דאָס? ענטפערט ער: פּופצן נייעם גרייצערס — דאָס הייסט פּופצן נייע גרייצערס, אַדער צען נייע גרייצערס, וועדליק דעם מעקעך, און טרייבט אוועק מיט א פּרוטקעלע, וואָס ער האלט שטענדיק לעבן זיך, קעדיי זיך איינצושפּאַרן רייד.

בא דעמדאָזיקן פאקנטרעגער האָבן מיר, ווען ער איז ענדלעך געקומען אין שטעטל אריין, איינגעהאנדלט דאָס ראָמאן-ביכל „זשעליאבא“ פאר צען גרייצער, און מיר האָבן נאָכגעקוקט, שטאַרק נאָכגעקוקט. געלעזן עס עטלעכע מאָל. געזיפצט מיט דער עלנטער יאדוויגא, וועלכע איז נעבעך געווען אן אומגליקלעכע גרעפן. געוויינט מיט טרערן, בעאייס דער העלד האָט זי אוועק-געוואָרפן, אָבער קיין ענטפער אף אונזער פראגע האָט דאָס ניט געגעבן. די איינציקע ענלעכקייט צווישן אונזער סורטשען און דער אומגליקלעכער גרעפן יאדוויגא איז געווען, וואָס ביידע האָבן געטראָגן הענטישקעס. מער גאָרניט. טו וואָס-זשע קאָן מען לער-נען דערפון?

אָבער מיר האָבן זיך דאָך דערטראכט צו א פלאַן, ווי איר וועט זען אין קינפטיקן קאַפיטל.

ק א פ י ט ל י

דער גרויסער פלאן. — געצוקערטע קאָמפלימענטן אין א פעקל. —
 „מי ומי ההולכים“?

דער פלאן, וועלכער איז געווען א פאָשעטער פלאן, איז גע-
 בורן געוואָרן אין דעם געהירן פון אונזער באלבטן העשעלען,
 און באשטאנען איז ער אין אָט וואָס: אין פינף וואָכן ארום וועט
 זיין א יאריד אין שטעטל, וועט קומען צופאָרן דער צוקערניק,
 דער לעקעך-בעקער. מיר וועלן דערווייל אָפּשפּאָרן געלט. יעדער
 וויפל ער קאָן. אביסל פון די גרייצערס, וואָס די מאמעס גיבן
 אף כיידער-סודעס, אביסל פון נאשערייען, און אז דער בעקער וועט
 קומען, וועלן מיר קויפן א פעקעלע צוקערקעס — פון די פריזישע —
 און עס אָפּשיקן צו אים, וועט ער פאַרשטיין, וואָס מע מיינט.
 לאנג זיינען געגאַנגען די פינף וואָכן, אוי, ווי לאנג! און מיר,
 ועקס פארליבטע, האָבן דערווייל געשפּאָרט. פון אלץ געשפּאָרט —
 פון נייטיקסטן, פון נאשערייען, ביזוואנעט מיר האָבן געהאט
 צונויפגעשפּאָרט א רייניש. דעמדאָזיקן רייניש האָבן מיר באהאלטן
 אין פאָליש פון שול, העט אונטן, און געווארט אף דעם יאריד,
 אף דעם צוקער-בעקער און אף דער לייזונג פון דעם גרויסן רע-
 טעניש, וואָס האָט זיך גערופן סורטשע. דאָן האָבן זיך פאַרזאמלט

אלע זעקס ליבהאָבער און געפרעגט: „מי ומי ההולכים? ווער זאָלן זיין די גייערס און די קויפערס? און וועמען זאָל מען גע-טרויען דאָס געלט? און ס'איז באשלאָסן געוואָרן, אז אזוי ווי איך און העשעלע זיינען געווען די ערשטע צו שפילן ליבע, בע-כיין זיינען מיר אויסגעוויילט.

קאָפּיטל יא.

יאָריד אין שטעטל. — דער זיסער איר, וואָס נעמט בא אונז צו אַ רייניש. — מיר קויפן און באהאלטן.

דער יאָריד האָט זיך געשטעלט. שוין גאנץ אין דער פרי האָט מען געהערט ס'מרוקען פון כאזיירים, ס'מוהוקען פון קעלב-לעך און דאָס סקריפען פון שליטנס. דאָן האָט דער ראַש גענומען וואַקסן, זיך אויסגעשפרייט איבערן שטעטל, פארכאפט די ברע-געס פון די בערג — העט ביז דער טאָרגאָוויצע פון בעהיימעס — אין ארויסגעשלאָגן ס'שטעטל פון אָרט. א גאנץ שטעטל האָט זיך באוואויגן.

אין מאַרק איז געווען פריילעך, ראשיק. אידן מיט שטרוי אין די מיילער און אין די פייעס זיינען ארומגעלאָפן פארשמאכט, גערעדט האלב אידיש, האלב גויאיש, זיך געקריגט, געמאכט כו-זעק, געקליאנעט זיך און זיך געפאַטשט אין די הענט מיט פרעם-דע גויאים אין רויטלעכע סערמיאגעס און אופגעשטעלטע היטלען. ערגעץ לעבן די שטעלן פון געבעקס איז געזעסן א קאליקע א בעטלער און געדרייט אָף דער ליאָרע (אַ מין הילצערן אינסטרומענטל, מיט א הענטל צו דרייען) און געוונגען אַ האַרצ-רייסנדן געזאנג. ווייטער אביסל אַרופצו איז געשטאַנען לעבן א געוועלבל א איד מיט אַ יאַרמולקע, מיט אַן אַרשין אין האַנט און געויללט א גוי און געשריען, אַז ער איז ניט קיין גאַספּאָדין, פון וואָס דער גוי האָט זיך שטאַרק באַליידיקט און געשריען, אַז ער איז דאַפקע יאָ א פּאָן. א סימען — אז ער האָט א פולע קעשענע מיט גרייצערס.

אַף אַן אנדער פּלאַץ איז געשטאַנען א פּור, אָף וועלכער עס איז געווען פון אלע זייטן צוגעטשעפעט שטיוועלעך מיט רויטע כאָלעווקעס און גלאַנציקע פּאָדעשוועס אין פּאַרשיידנפאַרביקע אויערלעך, אָן א שיר שטיוועלעך און שטיוול, און אָף דער פּור

איז געשטאנען א רויטער איד — אויך א לעדערנער, האָט זיך
אויסגעדוכט — און געשריען: העי, טשויעטע, כאָדיט סודא!
קומע! העי!

ערגעץ-וואו האָט שפּאַצירט א פּאַסטן-פירער מיט א היטל
מיט פעדערן, ברויגעזלעך געקוקט אָף דעם אוילעם, און דאָס
שוואַרצע רימענדל האָט געגלאַנצט פול מיט כּיין און זעלנערשן
שטאַלץ.

און אָט דאָרט איז דער צוקער-בעקער, דאָס גלוסטונג פון
אונזער האַרץ, די האָפענונג אָף אונזער גליק. אָף א לאַנגן טיש,
אָף וועלכן עס איז אופגעשפּרייט א געל פּאַפּיר, ליגן לעקעכלעך,
האַניק-פּריצימלעך, צוקער-פּייפלעך, צוקער-וואורשטלעך, שאַקאָ-
לאַדע, באַנבאָנעס, קאַרמעלקעס און אַנדערע טייערע זאַכן.
איך און העשל, — מיר זיינען געווען אויסגעקליבן צו באַזאָרגן
דעם איינקויף — מיר ביידע האָבן צוערשט אַרומגעקוקט זיך צי
קיינער זעט ניט. אין גרויס איילעניש און מיט פיבערנדע פינגער
האַבן מיר אַוועקגעלייגט דעם זילבערנעם רייניש, פון וואָס דער
בעקער האָט, קאַנטיק, געשטוינט און, נאָכדעם ווי מיר האָבן שטאַמ-
לענדיק דערקלערט אונזער פאַרלאַנג, האָט ער אונז איינגעפּאַקט
א פעקעלע מיט צוקערקעס, פאַרבונדן מיט א רויט שנירל, עס
אַוועקגעגעבן צו מיר און געזאָגט אָף פּויליש: א דאַנק מיינע
פּריצים!

קאַפיטל יב.

דאָס פעקל איז סורטשעס פעקל, מיר טאָרן דערפון ניט געניסן. —
מיר, איך און העשעלע, אַלס אַוואַנגאַרדן.

האַבן מיר שוין, הייסט דאָס, אַ פעקעלע מיט צוקערקעס. וואָס
טוט מען איצט? אָבער איידער מיר האָבן צייט געהאַט צו טראַכטן
וועגן ווייטערע שריט, האָבן מיר זיך דערמאַנט, אז די איבעריקע
פיר פאַרליבטע כאַוויירים וואַרטן אָף אונז אין קלויז און מיר
דארפן זיי לאָזן וויסן, וואָס מיר האָבן אופגעטון. און צי האָבן
מיר געקויפט און וואָס מיר האָבן געקויפט.

— געקויפט? — זיינען אונז יענע כאַוויירים געלאָפּן אַקעגן.

— געקויפט!

— פאַר וויפּל?

— פאר א ריינישיל !

— עפעס גוטע זאכן ?

— מיר האָבן ניט געקוקט.

— לאַמיר אופמאַכן !

מיר האָבן אופגעמאַכט ס'פעקעלע, און ערשט איצט האָבן מיר דערזען, וואָס פאר א גוטע זאכן די וועלט פארמאַגט. האַ ! סאַראַ באַנבאַנעס ! סאַראַ קאַראַמעלקעס ! און די וואַרשט — ווי א ריכטיקער קאַלבאַס זעט זי אויס ! און מילקאַ טשאַקאַלאַדא ! — עפשער וואַלטן מיר פאַרזוכט א שטיקל ? — האַט פאַרגע- שלאָגן העשעלע.

— לאַז גאַט אָפהיטן ! — האָבן די איבעריקע געענטפערט ווי אַפּגעברייטע. דאָס מוז זיין פאר איר, פאר סורטשען.

— כאַטש איין באַנבאַנקע, — האַט זיך געבעטן העשעלע און גענומען דוצקען.

אַפּילע ניט קיין האַלבע באַנבאַנקע, אַפּילע ניט קיין פּערטל, אַפּילע ניט אזוי גרויס, אַפּילע ניט אזוי פּיל, — האַט אן אַנדערער אַפּגעמאַסטן אפן שפיץ פינגער.

מיט גרויס פאַרויכט האָבן מיר צוריק פארבונדן ס'פעקעלע, פארשנורט מיט א רויטן שנירל און עס אַוועקגעלייגט אין פּאָליש הינטער די שיימעס, ביז סע וועט זיך מאַכן א געלעגנהייט, אז איך און העשעלע — מיר צוויי, זאָלן עס מיט אונזערע אייגענע הענט איבערגעבן צו סורטשען.

קאַפיטל יג.

שווער צו באשרייבן. — דער אָנהייב פון סאָף. — דער סאָף פון סאָף. — א גלעקל, וואָס קלינגט אין האַרצן. — סורטשע גייט. — מיר גיבן איר ס'פעקל. — זי וואַרפט אַוועק ס'פעקל. — מיר הייבן עס אָף. — סאָף מאַיסע.

באַשרייבן אייך, וואָס מיר האָבן איבערגעלעבט די עטלעכע טעג, ביזוואַנען מיר האָבן באשלאָסן איבערצוגעבן די מאַטאַנע, בין איך נישט בעקויעך. ניט איך אין ניט קיין אַנדער מענטש, דוכט זיך מיר, סיידן א מאַלעך מיט פּליגל עפשער, דערציילן אייך, ווי אַזוי מיר האָבן געפלאַטערט, און געפלאַמט, און געביינקט, און געהאַפט, און געשפּונען פאַנטאַזיעס פון דעם גרויסן גאָלדע-

נעם שפול, וואָס רופט זיך קינד הייט — איז עפּשער צופיל פאר
א מאַלעך מיט פליגל אויך.

איך קען אייך נאָר זאָגן, אז אויב איר זענט אַמאָל געווען
יונג און אומשולדיק און פאַרליבט, דאן וועט אייך נאָך אַלץ זיין
שווער צו באַגרייפן, וואָס מיר האָבן איבערגעלעבט.

עס איז געווען סאָף ווינטער, אינמיטן כוידעש. די נעכט זיי-
נען נאָך אלץ געווען קאַלט און פראַסטיק, אָבער שטיל — אָן ווינטן
און אָן ברענעניש. דער הימל איז געווען קלאָר און דורכזיכטיק,
ווי א קרישטאָלענער קידעש-בעכער, און באוואָרפן מיט אַזויפיל,
אַזויפיל שטערן. און די ווייסע פלאכן ערד הינטערן שטאַט, און
די שפיצן בערג, וואָס זיינען געווען טאַפל-ווייס, און פארווייסטע
קוימענס פון די אַרעמע שטיבלעך האָבן געקוקט צו דער גרויסער,
געפּוירערענער לעוואָנע און געכידעשט זיך, צי בא איר איז אויך
אַזוי קאַלט, אַזוי פּרעמד.

אין אַט אַזאַ נאַכט בין איך מיט מיין כאַווער העשל, מיטן
פּעקל אין מיין האַנט, אַוועק אָף דער גרויסער שליכעס פון ליבע.

סורטשעס עלטערן זיינען „אַנגעזעענע מענטשן“. דער פאָ-
טער — א איד א לאַמדן און גרויסער קאַיסן. מיט א שוואַרץ סאַ-
מעטענעם מאַשעל הינטערן ווייסן קאַלנער, האָט זיך געלאָזט בויען
א הויז אביסל אַרויס פון שטאַט, לעבן דער פּוילישער שקאַלע,
אַביסל אָן א זייט פון פראַסטן אוילעם.

ניט ווייט פון דער שטוב מיט דעם בלעכענעם דאָך איז דער
צווייטער, פון וועלכן עס טאַרטשען אַרויס די צלאַמים, און אביסל
ווייטער אַרופּצו איז דער רוטענישער קלויסטער מיט די גרויסע
טורעם-לעכער, אין וועלכע עס היינגען די גלעקער, ווי לויז-געוואָ-
רענע ציין אין א מאַכשייפעס מויל. אַמאָל פאַרגאַנוועט זיך דער
ווינט, גיט א ריר ס'צינגל פון א לייכט גלעקל און ס'ציטערט
שטיל-שטיל. און מע ווייסט ניט, צי קלינגט עס, צי ניט. אַרום
דעמדאָויקן גלעקער-טורעם שטייען קאַלינע-ביימער מיט רויט-
ביטערע פרוכט, וואָס זיינען בלויז גוט, ווען זיי זיינען דורכגע-
נומען פון פראַסט, און אויסזען זעען זיי אויס, ווי פארגליווערטע
טראַפנס בלוט.

אונטערגעמוטיקט און מיט לעבעדיקע טריט גיי איך מיט
העשעלען איבערן שטראָס. בא מיר אונטערן זשוּפּיצל איז די
טייערע מאַטאַנע — דאָס פעקעלע צוקערקעס, וואָס מיר, זעקס
כאַוויירימ, בריינגען מיט ציטערדיקע הערצער א קאַרבן צום גאָט
פון ליבע.

די נאַכט איז פריש און קאַלט. מיר גייען און איילן זיך.
ס'איז נאָך פרי — סורטשע איז ערשט ארויס פון איר טאַטנס גע-
וועלב און זי גייט אַהיים. מיר האָבן זי געזעען — מיר האָבן געזען
די בלאַע סטיינגע פון אירע האָר פלאַטערן אין שיינן פון געוועלב-
פענצטער. איילן מיר זיך איר צו פאַרלויפן דעם וועג. גייען מיר
דעריבער וואָס שנעלער, וואָס לעבעדיקער. עס סקריפען די שטי-
וועלעך אין שניי, און עס סקריפעט, דוכט זיך, אויך ערגעץ אין
האַרץ. אָט זיינען מיר ניט ווייט פון היז. סורטשע איז נאָך ווייט.
מיר בלייבן שטיין א שטיק וועג פון שטוב. ס'איז פינצטער. אָט
דאָרט איז דער צווינטער מיט די שטיינערנע צלאַמים. און אָט
ציטערט דאָס קליינע גלעקל. עפשער ציט עס עמעצער? ניין,
ס'איז דער ווינט. בלויז דער ווינט. און זי, וואו איז זי? אָט גייט
זי. אָט קומט זי נעענטער. אָט זעט מען שוין די ווייסע הענ-
טשקעס פון אונטער די אַרבל פון דעם שוואַרצן יאַקל. אָט איז זי
נאָענט. גאָר נאָענט. איך פיל, ווי עפעס קלינגט מיר אין האַרץ —
עפעס ווי עמעצער וואָלט דאָרט געצויגן א גלעקל. און די האַנט
מיטן פעקעלע ציטערט — אָט-אָט פאַלט עס אַרויס. און העשל איז
גאָר צעטומלט — ער בעבעט.

ענדלעך איז זי צוגעקומען.
איך און העשל האָבן איר צערטלעך פארשטעלט דעם
וועג.

— וואָס ווילט איר? — האָט זי קורץ געפרעגט.
— סורטשע, טייערע! — האָב איך געשטאַמלט און אַרויסגע-
נומען ס'פעקעלע פון אונטער מיין זשוּפּיצע און עס איר דער-
לאַנגט — סורטשע, טייערע, אָט דאָס איז פאר דיר. נעם צו.
און העשל, וועלכער האָט איינגעבוּיגן דעם קאַפּ ווי א דוצקע
צו טון, האָט צוגעהאַלפן.
— נעם, סורטשע, נעם! ער האָט געוואָלט אַ דוצקע טון און
זיך צוריקגעכאַפט.

אַבער סורטשע — זי האָט ניט פאַרשטאַנען אונזער סאָד, ניט
פאַרשטאַנען אונזער טיפע ליבע צו איר, ניט פאַרשטאַנען קיין
זאַך, און דעריבער האָט זי אזוי אומשולדיק געפרעגט:
— פארוואָס גיט מען דאָס?

— פאַר גאַרניט, סורטשעלע! — האָב איך זי באַרואיקט — זאָל
איך אזוי געזונט זיין, ווי פאַר גאַרניט. און איר געשטופט אין
האַנט ס'פעקעלע מיט די טייערע ליבעס-מאַטאַנעס.
— ביסט מעשווע, מיינע סאָנים! — האָט זי אויסגעשפיגן און
א וואָרף געטון ס'פעקל, און איז אַריין אין שטוב ווי א פייל פון
בויגן.

שטיל, מיט אן אַראָפּגעבויגענעם קאַפּ, האָב איך אופּגעהויבן
ס'פעקעלע פון שניי, עס אָפּגעווישט מיט א פּאַלע פון מיינ נייער
זשופּיצע, און מיט אַראָפּגעלאָזטע קעפּ, ווי אוויילים, האָב איך און
העשעלע די מאַטאַנע צוריקגעבראַכט צו די איבעריקע פיר כאַ-
וויירים, וועלכע זיינען געשטאַנען אָפּן זעלבן שטראָס א שטיקל
וועג ווייטער, בא א בערגל פאַרשנייטע שטיינער און געוואַרט
אַף אונז.

— נו? — זיינען אונז אלע באַפּאַלן, ווי נאָר זיי האָבן אונז
דערזען, — צוגענומען?

— ניט צוגענומען! — האָבן מיר ביידע בייו אַרויסגערעדט,
און העשעלע האָט איינעם פון די כאַוויירים א שטאַרקן דוצקע
געטון — שוין ניט ווי קיין קו, נאָר ווי א בוהאַי, ווי א ווילדער
אופּגערעגטער בוהאַי.

— וואָס וועט איצט זיין? — האָבן אלע געפרעגט פאַרצווייפלט
און צעבראַכן פון דער שרעקלעכער בסורע.

— גאַרניט וועט זיין! — האָב איך געזאָגט, און טרערן האָבן
געשטיקט מיינ קאָל — מירן מוזן אַליין אופּעסן די צוקערקעס.

און שטיל און אומעטיק האָט א גרויסע, אַלטע לעוואָנע צוגע-
קוקט, ווי זעקס קליינע אינגלעך פראַווען אַן אָול-סודע, און ווי
גרויסע, פיינע באַנבאַנעס ווערן פאַרגאַסן מיט נאָך גרעסערע קינ-
דערשע טרערן.

צווייערדיי מאָר אַלן.

און זיין נאָמען איז געווען...

אנטשולדיקט. מיר ווייסן ניט זיין נאָמען. ער האָט געקענט
הייסן יועל, באָרוך, פייוויש, היינריך, דזשיאָוואַני, אמבראָס,
איוואָן, א. א. וו.

ער האָט געקענט זיין אַ איד, אָדער אַ דייטש, אָדער אַ פּאָ-
ליאַק, אָדער אַ רוסי. דאָס איז ניט וויכטיק. וויכטיק איז, אַז עס
האַט פּאַסירט — מיט פּראַכט און גלאַנץ — די פּאָלגנדיקע מאַיסע,
מיט וועלכער איך פּאַרנעם מיך דאָ — אין דער ברייט. מאַכמעט
איך האָב פּיינט זשאַלעווען טאַלענט, איינמאַל, זאָגט ער, האָט
דער גאָט געגעבן טאַלענט, טאָ זיי ניט קיין איינבריינגער! שפּאַר
ניט אָפּעט אַף מאַרגן! אַז גאָט עט העלפּן מיט לעבן, עטן
מאַרגן אויך האָבן טאַלענט!...

עס איז געווען באַנאַכט. וואו? אין אַ פּאַרק. פּונוואַנען ווייס
איך? — איך ווייס. נאָר שלאָגט ניט איבער. אַז ניט וועט זיין
שלעכט, ווייל איך בין זייער אַן אופּגערעגטער. אַלע גאליציאַנער
זיינען אופּגערעגט בעשאַס זיי ווערן בייז. לאָזן מיר, אַלזאָ, שטיין
דעם ווייך און מיר גייען ווייטער. אַלזאָ: ס'איז געווען באַנאַכט
און — אין אַ פּאַרק.

לעוואָנע-שטערן?

— וואָדען!

זיידענע וואָלקנדלעך אין הימלישן רוים?

— אוואָדע.

אַ טויטע שטילקייט האָט געהערשט?

— אַבסאָלוט!

און זיי זיינען געווען צוויי — ער און זי?

— געוויס.

און איצט, אז מיר ווייסן שוין אלץ, וואָס מיר דאַרפן שוין וויסן, וועלן מיר אָנהייבן גיין קעסיידער, טריט באַ טריט און ניט געכאַפט. זיצן זיי אַזוי ביידע. ווער זיינען די ביידע? — ער און זי? ניין, זי און ער. כאַ-כא. אָפגענאַרט אייך! קורץ, זיצן זיי אַזוי ביידע און זיי פילן אָן די לופט מיט זייערע זיפצן. מאַכט צו זיי די לופט: קינדער, הערט אוף מיך אָנפילן מיט אייערע זיפצן. ס'קען שוין מער ניט אַריין אין מיר. געזעען אַזוינס! רופן זיי זיך גאַרניט ניט אָפ, מאַכמעס זיי הערן ניט. נאָר ער, דער „באַזי“, דער באַכער, דער ליבהאַבער, וואָס האָט זיך ביז איצט געשפילט מיר איר האַנט, און געגלעט אירע פינגער איבער די גלאַנציקע קעפלעך מיט גרויס לעבשאַפט — האָט זיך אָפגערוּפן צו איר מיט טרערן, דאַפקע, אין די אויגן און מיט גרויס — דאַפקע — געריטשאַפט :

— טייערסטע, מאַכט ער צו איר, די מוזט מיך אויסהערן. איך האָב דיר, מאַכט ער, עפעס צו זאָגן. עפעס, מאַכט ער, ליגט מיר אָפן האַרץ, און איך מוז עס, מאַכט ער, אַרויסזאָגן. איך ווייס, זאָגט ער, און גלעט בעשאַסמאַיסע אירע גינגאַל-דענע לאַקן — איך ווייס, אז דו וועסט זיין ביז אַף מיר... איך ווייס, זאָגט ער, אז איך האָב עס דיר באַדאַרפט צו זאָגן פריער. ניט אָפלייגן ביז איצט — אכט טעג פאַר אונזער כאַסענע. אָבער כ'האַב-זאָגט ער — ניט געהאַט דעם מוט דערצו, האָב איך עס אלץ אָפגעלייגט אַף שפעטער. אָבער איצט איז-זאָגט ער, — גע-קומען די צייט, ווען איך קען לייגער ניט האַלטן אין זיך דעם סאָד און איך מוז...

בא דידאַזיקע ווערטער (אַזוי פארזיכערן מיר מיט א נאראנטי אף דריי יאָר) איז דער ליבהאַבער געבליבן שטיין מיט אן אראַפ-געלאָזטן קאָפ, און טרערן, גרויס ווי די שווערסטע טראָפן רעגן, האָבן אַראָפגערגנט פון זיינע אויגן און נאָס געמאַכט דעם רוזש און אנדערע פודער (בעסטע קוואַליטעט) פון אירע באַקן... א וויילע איז געווען שטיל.

נאָך אַ וויילע איז געווען שטיל.
ענדלעך איז געוואָרן — גאָר שטיל.
דאָן האָט זי זיך אָפגערוּפן צו אים:
— רעד! איך וויל אַלצדינג וויסן...

און ער האָט ווידער אָנגעהויבן גלעטן די אומשולדיקע קעפּ-
לעך פון אירע פארשניצטע פינגער און ער האָט געזאָגט :
— ס'איז מיר שווער צו רעדן דערפון... איך ווייס, אַז די
וועסט מיר קיינמאָל ניט מויכל זיין, אָבער דער עמעס איז באַ
מיר טייערער פון אַלצדינג. איך מוז דיר זאָגן, מיין טייער-
סטע, אַז איך האָב שוין אַמאָל געליבט אַן אַנדערע... א
פארהייראטע פרוי... אָבער— דאָ איז ער צוגעפאַלן צו אירע
קניען און געפלאַמכעט, ווי א ביבער— אָבער דו קענסט עס,
זאָגט ער, ניט פארשטיין... דו ביסט יונג און אומשולדיק און
דו ווייסט ניט, זאָגט ער, וואָס פאַר אַ קויעך די זינד האָט...
און וואָס פאַר אַ רייך, זאָגט ער, עס ליגט אין דעם פארבאַ-
טענעם... ווען דו זאָלסט, זאָגט ער, וויסן— וואָלסטו עפּשער,
זאָגט ער, ניט געווען אַזוי שטריינג צו מיר...
אַ וויילע איז געווען שטיל. נאָך אַ וויילע איז געווען שטיל.
ווידער איז געווען שטיל.

ענדלעך איז געוואָרן גאָר שטיל. און זי האָט זיך אָפּגערופן
צו אים, גלעטנדיק זיין פארקאָמטקייט מיט פאַרגעבונג :
— ס'אַלרייט, יועל (אָדער איוואַן, אָדער אַ'טול), ס'אַלרייט...
איך פאַרשטיי דיך גאַנץ גוט. דו דאַרפסט זיך נישט פילן אַזוי
דערשלאָגן, הייב זיך אָפּ פון דר'ערד, טייערסטער. איך ווייס פאַר
אַ קויעך די זינד האָט, איך אַליין האָב אַזוי אַמאָל געשעילט
אַ ליבע מיט אַ יונגמאַן און...

מער האָט זי ניט געקענט רעדן, זי האָט ניט געהאט צו
וועמען צו ריידן, מאַכעס יועל, אָדער היינריך, אָדער איוואַן,
אָדער מ'קיעף, האָט געכאַפט מ'קאַפעליוש און איז אַנטלאָפּן—
מיט דעם גרעסטן אַנטלויפעניש, וואָס מע קען זיך נאָר פאַר-
שטעלן... — — — — —

געשרייען פון אַלע לעזערקעס: „אזא פאַרן! אַזא שטיק
ניקס! אַזא גאַרניט!... צו פאַרלאָזן אַ קאַלע אַכט טעג פאַר דער
כאַסענע! מאלע, אַז סע מאַכט זיך אַמאָל...“
צוריקגעשריי פון שרייבער פון אַט די שורעס: „ריכטיק, ווי
גאָלד! מאלע, אַז סע טרעפט זיך אַמאָל!... מ'איז דאָך ניט מער
ווי אַ מענטש!... קומט דערפאַר איבערזאָלן אַ קאַלע און צו
אַנטלויפן? פע!“

א י ם ?

מ'וועט אים דערלאנגען אַ פּאַרפּאַר אין די ציין, אַז ער וועט זיך איבערקערן.

דעם הער בערנברענער וועט מען דערלאנגען אַ פּאַרפּאַר אין די ציין, אַז ער וועט זיך איבערקערן. זיך איבערקערן מיט... ווי-אָזוי קערט מען זיך איבער? ער וועט זיך ניט איבערקערן מיט די פּיס אַרוף. הער בערנברענער מיט די פּיס אַרוף! ס'טולעפל איינגעשמירט און די הויזן פאַרשאַרן זיך איבער די שיק, און ס'זעען זיך ארויס די ווייסע זאָקן — די ריינע. ערשט היינט אינ-דערפרי אָנגעטון אַ פּאַר פּרישע זאָקן, אז סע שמעקט. ער האָט ליב ציכטיקייט. די קינדער זאָגן אים אַלעמאַל: טאַטע, פאַרגעס ניט ס'ציגאַרנשפיצל, און גיב אַכטונג, טאַטע, זאָלסט זיך ניט פאַרקילן, טו אָן ס'שאַליקל אפן האַלו, און ער זאָגט: נו-נו, און די עלטערע טאַכטער — בערנברענערס עלטערע טאַכטער — טוט אים אָן ס'שאַליקל אפן האַלו, פּראָשעט אים אָפּ אַ פּאַדעם טיטון פונם זיידענעם בערדל און ווינשט אים אַ גוטן טאָג. ס'ווייב זיינס — בערנברענערס אויסערגעוויינלעך ווייב — דערלאנגט אים דעם שטעקן מיטן גאַלדענעם הענטל, טוט אים אַ קוש אפן שטערן און זאָגט אים אָן, ער זאָל זיך האַלטן אף דער זון, וועט ער ניט הוסטן. די זון איז קאַלט, דאָס טולעפל איז וואַרעם. גייט ער אַרום שפּאַצירן איבערן פּאַרק אַרוף-און-אַראָפּ, און ער טראַכט: ערדאָראַדאָ, דאָ-רא-דאָ, רא-דאָ, ער — אַ מענטש א אינטעלי-גענטער און אָפּגעהיטער, די קינדער ציטערן איבער אים. ס'ווייב בלאָזט אים די טריט, און ער, בערנברענער, דער אינטעליגענטער מאַן, מיט דעם העברייאישן בלאַט „התורן“ אין קעשענע, גייט

ארום איבערן פארק און טראכט: על-דא-ראדאָ און נאָר על-דאָ-
 ראדאָ? אַלצדינג טראכט ער. ער איז אַ טיפער מענטש.
 אַ מענטש מיט אַ צעווייטיקטער נעשאַמע, מיט אַ שאַרף אויג.
 אַלצדינג, וואָס ער זעט, מאַכט אָף אים אן איינדרוק. — אַט, לעמאַשל,
 זעט איר איצט, ווי סע ברענט אַ שפיץ פון אַ בויס, איינגעטונ-
 קען אין זון-גאַלד, — אזוי ווי דער דאַרנבויס אין דער מידבער,
 וואָס ברענט און ברענט און ווערט ניט פאַרברענט. דעם
 מענטשנס האַרץ איז אויך אזוי: אַ דאַרנבויס, וואָס ברענט אין
 דער מידבער פון ליידנשאַפט — ברענט און ברענט און ווערט ניט
 פאַרברענט. ס'איז קאַלט. ער וועט שוין באַלד אַהיים גיין. עס
 קלעמט אים ס'האַרץ. ער האָט ליב מאַסלינעס. ווייל קיינער דיינקט
 ניט אזוי ווי ער — אזוי ווי בערנברענער, דער צאַרטיפלנדער מענטש,
 מיט אן איידעלער נעשאַמע. מיט אַ האַרץ, וואָס קלאַפט וואַרעם,
 וואַרעם. עפעס האָט ער זיך אָנגעקלאַפט אין עמעצן. אהא.
 מ'שטייט אים אין וועג. דער וועג איז פול מיט דערנער. אַ, אַנט-
 שולדיקט אים. ער האָט אייך עפּשער אַ קלאַפּ געטון מיטן שטעקן,
 וואָס ער טראָגט אונטערן אַרעם. עלדאָ. הא? ער הערט ניט?
 ער קריכט ווי אַ בלינד פּערד? צו וועמען רעדט ער עס אזוי,
 דער יונג? ער, בערנברענער, טאָר זיך ניט אופּרעגן, ווייל ער
 פילט זיך נישט גוט. ניט גוט. ווייב. שאליקל. סע ווערט קיל.
 מ'וועט אים דערלאַנגען אַ פאַרפאַר אין די ציין, אַז ער וועט זיך
 איבערקערן.

איים!?

נאָכאמאָל: מ'וועט אים דערלאַנגען א פאַרפאַר — אַ האנט אי-
 בער אַ האַנט ווי אַ ציילעם, און ביידע פויסטן וועלן אים, בער-נ-
 ברענערן, דערלאַנגען א פאַרפאַר אין די ציין. אלע טאָג פּוצט
 ער זיך די ציין מיט אַ בערשטעלע און מיט אַזא רויטלעך וואַ-
 סערל. וועט מען נעמען די ציין זיינע און מ'וועט אין זיי דער-
 לאַנגען א פאַרפאַר אַריין מיט פרעמדע הענט. וועגן זיי דערלאַנגען
 אַ קלונג, ווי סע וואַלטן איינגעפאַלן די זילבערנע גלעקער פון
 א קאטעדראַלע. טע-דראַ-לע, און זיי וועלן זיך נעמען וויגן.
 א מענטש מיט לויזע ציין, וואָס וויגן זיך אין ווינט, און אַז סע
 גיט אַ בלאַז — הייבן זיי אָן צו קלינגען. ווייל דער יונג האָט
 אים דערלאַנגט א פאַרפאַר. א פאַרפאַר? אַ שרעקלעכע וואולגא-

ריטעט. פארפאָר... פארפאָרן. אריינקריכן יענעם אין מויל אריין
 און דאָס בלוט וועט רינען, ווי פון א געקוילעטן אָקס. וועט
 אַראָפּרינען איבער דער באַרד — דעם בערדל, א פאַרבלומטיקט
 בערדל. מיט א פאַרפאָרן טולעפל; אַז ער וועט זיך איבערקערן
 אזוי ווי דער קלאָון אין היפּאָדראָם — מיט די פּיס אַרוף, און
 אָנז היטל. און מענטשן וועלן זיך צונויפלייפן אין די טויזנטער,
 און מ'וועט קוקן אָף אים און מ'וועט באַוואונדערן זיין גוטן געשמאַק.
 אַבער שטילערהייט וועט ער טראַכטן פון צימערוואַלד און פון
 עלדאָראַדאָ. — עלדאָראַדאָ איז ניט פּיליגריט. פּיליגריט איז
 בלויז דאָס זילבערוואַרג פון דער בעצאלעל-שולע. מישטיינס-
 געזאַגט, דער מענטש! אינדערהיים: שטעקשיך, אַ שלאָפּראַק מיט
 טראַלדן, א וואַרעם קאפּעל פאַרן קאַפּ (דיגע האָר). און די ביכער,
 וואָס ער לעזט. ס'איז א געוואַלד! צום ביישפּיל — וואָס ניט?
 לאָז זיין שעקספּיר! לאָז זיין וואָס סע וויל! און טאַקע פּיליגריט...
 וויפל מענטשן ווייסן, אז ס'איז פאַראַן אַזאַ וואָרט ווי פּיליגריט?
 ער, בערנברענער, ווייסט עס. און אַ האַרץ האָט ער אויך
 א זעלטענעם. וויפל געלט צעטיילט ער — קימאַט — צווישן אַרעמע.
 ווייל ער האָט ניט! ווען ער זאָל האָבן, וואָלט ער געגעבן.
 מ'וועט אים געבן א פאַרפאָר אין די ציין. וועמען? אים? מ'וועט
 נעמען און אים דערלאַנגען א פארפאָר, אז ער וועט זיך איבער-
 קערן — א פּאַטער פון פּיר קליינע קינדער. איינע גייט כאסענע האָבן
 מיט א דאָקטער, די צווייטע איז אליין אויך א שוואכע. ס'ווייב
 זיינס — בערנברענערס פּרוי — שטאַמט פון ראַבאָניס, ער אליין
 איז נעכטן געווען בא א פּראָפּעסאָר, האָט ער אים געזאָגט: צאַרט
 געבויט. וועט מען אים נעמען און מ'עט אים דערלאַנגען א קנאַק
 איבערן קאַפּ. איבער וועמעס קאַפּ? איבער זיין אייגענעם קאַפּ,
 וועט מען אים דערלאַנגען א קנאַק מיט אַ שטיק אייזן — געווען
 אַזאַ וואונדערבארער מענטש. און די גאַנצע שטאַט וועט גיין צו
 דער לעוואַיע. און דער מערדער מיטן שטיק אייזן אין האַנט וועט
 פאַלן אפן קיווער און וועט זיך איבערקערן. א זעלטענע איבער-
 קערעניש. איז ער אַרופגעגאַנגען צו איר אין שטוב אַריין און
 געפרעגט, צי זי איז דאָ אינדערהיים. ער מוז ליבן. ער איז נאָך
 אַ יונגער מענטש. ווי אַלט איז ער דען? ער וויל נאָך געניסן
 פון דער וועלט. אים איז אַנקעגן געקומען די מאַמע אירע מיטן

גלעזערנעם אויג און געזאָגט: זי איז ניטאָ אינדערהיים. האָט ער
געזאָגט: אַ גוטן שאַבעס! און איז אַוועקגעגאַנגען. עס איז געווען
דינסטיק, און די פרוי מיטן גלעזערנעם אויג האָט נאָך צוריקגע-
ענטפערט: א גוטן שאַבעס, מיסטער, אַ גוט יאָר!
מיסטער... ער איז א מיסטער — איז ער! עפשער האָט זי
געלאַכט פון אים? וואָס איז דאָ פאַראַן צו לאַכן? ער האָט גע-
מיינט צו זאָגן: אַ גוטן שאַבעס — קאָן מען שוין האָבן באַ היינ-
טיקן יאַקרעס אָף עסנוואַרג! סאַטירע. און זי האָט אים געענט-
פערט, ער זאָל אַנטון א שאַליקל און זיך האַלטן אָף דער זון.
שאַבעס אינדערהיים. עך! דאָרט ליגט דער שאַבעס אָף דער גאַנ-
צער שטאָט. דאר-אויבס, נאהיט, עפלקוואַס און דאָס שפאַצירן
איבער די האַפּנפּעלדער. גאַנצע פעלדער מיט ווייץ לאַכן זייער
גאָלד צום הימל אַרוף. אָף אַלע וואַסערן שווימט דער שאַבעס,
פון אַלע גרינט ער אַרויס. דאָ, אַז מ'זאָגט „גוט-שאַבעס“, לאַכט
מען. פאַרוואָס? ווייל ס'איז נאָך 4 טעג צו שאַבעס און זי איז
ניטאָ אינדערהיים. עפשער באהאַלט זי זיך? זי באַהאַלט זיך —
פאַר וועמען? פאַר אים? פאַר בערנברענערן באַהאַלט זי זיך?
פאַר דעם צאָרט געבויטן בערנברענער מיט דער פיינער ד'אנונציאַ-
באָרד און מיט די געפּערלטע ציין. מ'וועט מיר דערלאַנגען אַ פאַר-
פאַר אין די ציין אריין, אז איכיל זיך איבערקערן און איכיל מוזן
שרייען געוואַלד. „געוואַלד!“ ס'איז צו שטיל. מ'הערט ניט.
„גע-וואַלד!“ דאָס איז שוין אַביסל בעסער, אָבער נאָך אַלץ
ניט דאָס. „געוואַלד — לד!“ דאָס איז שוין בעסער. נאָר מיר'ן
פרוואון נאָכאַמאָל. „גע-וואַלד — ד! דאָס מוז יעדער דערהערן. די
גאַנצע שטאָט זאָל זיך שטעלן אָף די פיס. דאָס לאַנד זאָל זיך
וויגן... האַ? — נאָכאַמאָל-זשע: מ'עט נעמען א שוואַכן מענטשן, וואָס
איז נעכטן געווען באַ אַ פּראָפּעסאָר און וואָס זיין פרוי שטאַמט פון
ראַבאָאָנים, און מ'עט אים דערלאַנגען — אַ וואָס? — אַ קנאַק, ער
זאָל זיך?..“

לעמעשקע.

געהייסן האָט ער „לעמעשקע“, און געווען איז ער א — לע-
מעשקע. דאָס הייסט: איידער ער איז געוואָרן א לעמעשקע, איז
ער געווען אַ מענטש ווי איך און איר. געגעסן, געטרונקען, גע-
העדט פאַסקודנע רייד, גענומען א דירעקטן אַנטייל אין מילכאַמע-
דעבאַטן א. אז. וו. אַלץ אַזוינע זאַכן, וואָס באַווייזן, אז אונזער
צעקראַכענער העלד איז געווען פולשטענדיק געזונט אַפן קאַפּ און
— פאַרקערט.

נאָר אַמאָל האָט זיך מיט אונזער ווערטן „לעמעשקע“ פאַר-
לאָפן א שוידערהאַפטע מאַיסע. האַינע: ער האָט איבערגעלעזן
עפעס א ביכל וועגן „די מיליאָנען געפאַרן, וואָס לוייערן אַף דעם
מאָדערנעם מענטשן“. דאָסדאָזיקע ביכל, וואָס איז געווען געשריבן
פון א געוויסן דאָקטער „נעמימארויס די קויכעס“, האָט גענומען
אונזער לעמעשקען און אים געקוילעט אָן א מעסער.
אַנשטאָט דעם דרייסטן יונג, וואָס ער איז פריער געווען, איז
ער פון דעם מאַמענט, וואָס ער האָט איבערגעלעזן דאָס באַקאַנטע
ביכל, געוואָרן אן אַבסאָלוטע און פולשטענדיקע לעמעשקע. אַנ-
שטאָט וואָס ער האָט פריער ניט מוירע געהאַט אַפילע פאַר זיין
שוויגער, האָט ער איצט געציטערט פאַר דעם שאָטן פון זיין איי-
גענעם ברייטן קאַפּעלוש, וועלכער איז בא אים געלעגן אַף אן
אויער — מאַיסע-טראַכטער!

און אַז לעמעשקע האָט גענומען ציטערן — איז דאָס געווען א
ציטערניש „איבער דער גאַנצער ליניע“.

זיין שרעק פאַר די לוייערנדע געפאַרן האָט ניט געוואוסט פון
קיין אַפּשטעל און פון קיין גרענעץ. זעכצן שאַ אין טאָג האָט ער
געפלאַטערט אין די פלווערן פון שרעק פאַר פאַרשיידענע זאַכן,
און די איבריגע אַכט שאַ האָט ער — האָט ער אויך געטון דאָס אייגענע.

הויכבאָן? — לאַכט זיך אויס! לעמעשקע וועט ניט פאָרן אַף קיין
 הויכבאָן. אורואַך? הויכבאָנען קאָנען אַראָפּפאלן. אונטערבאָנען?
 גייט אַוועק פונדאָנען! לעמעשקע וועט ניט פאָרן אין קיין אונ-
 טערבאָנען — וואו עס קאָן יעדע מינוט און יעדע רעגע פאַסירן א
 צוזאַמענשטויס. טראם-באָנען? דערמאָנט ניט דאָס וואָרט, איך בעט
 אייך! א קאַר קאָן אַראָפּ פון די רעסן אָדער אַריינפאַרן אין א פייער-
 לעש-מאַשין, און לעמאַי איז ער מעכניעוו זיך איינצושטעלן ס'לעבן?
 גיין צופוס? קאָן ער אויך ניט, ווייל עס טרעפן סיבעס. ערשט
 נעכטן, איינער א מאָן איז געפאלן אין סטריט פון עלטער-שוועקע.
 און ניט נאָר וועגן פאַרעכץ, נאָר מיט יעדער זאַך אַזוי. לע-
 מאָשל: שלאָפן. וואו קאָן אזאַ איד, ווי לעמעשקע שלאָפן? אין
 א ביליקן האַטעל? האַט ער מוירע, אז עס וועט אויסברעכן אן
 ערדציטערניש. ווידער, אין א טייערן האַטעל האַט ער מוירע, אַז
 סע קאָן נאָך אין מיטן נאַכט אויסברעכן א פייער, אינדערהיים —
 קאָן אים נאָך עפעס אַריינקריכן אין אויער, איז ער כאַלילע א
 פאַרטיקער. ווידער אין גאַס — קאָן נאָך פאַרבייפאַרן דער וואַגאָן
 מיט די בעזימס, וואָס קערט די גאַסן און אים אוועקערן. און דאָס
 נעמלעכע מיט עסן: וואָס קאָן א מענטש ווי לעמעשקע געניסן?
 פלייש, אייער און מילך אנטהאַלטן אין זיך, ווי מיר ווייסן, אַזעלכע
 קליינע כאַיעלעך, וואָס רופן זיך „באַצילן“, און וועלכע זיינען א
 סאַמאַמאָוועס אפילע פאר א געזונטן מענטשן. ביפראַט נאָך פאר
 אים! ווידער-זשע, גרינסן און פרוכטן און אַנדערע קרייטעכער קאָן
 ער אויך ניט עסן, דערפאר וואָס זיי אַנטהאַלטן אין זיך אזא מין
 „זויערקייט“, וואָס איז שעדלעך פארן מאָגן און סע גרייפט אָן
 דאָס האַרץ. בלייבט איבער: וואָסער.

איז אָבער די קאַשע: וואָס פאַר אַ וואָסער זאָל לעמעשקע
 טרינקען? טרינקען „ווייכע“ וואָסער, האַט ער מוירע, אַז סע וועט
 אים אַריין אין די געהירן און ער וועט קריגן אַ וואָסער-קאַפּ...
 ווידער, האַרטע וואָסער איז צו טרוקן. — האַט ער מוירע, אַז סע
 וועט אים דאָרשטן.

וואָלט ער שוין אינגאַנצן געפאַסט, האַט ער אָבער מוירע,
 אַז ער איז שוואַך דערצו. ווי איר זעט-זשע, האַט זיך אונזער לעמעשקע געפונען אין
 אַ ביטערער לאַגע, און ניט נאָר האַט באַ לעמעשקען אַריינגע-

טראָטן א גרויסע ענדערונג בענויגייע צו פיזישע זאָכן, נאָר אויך
צו גייסטיקע. אַזוי, האָט ער, לעמאַשל, איידער ער איז געוואָרן
אַן אַבסאָלוטע לעמעשקע, זיך געהאַט געליבט מיט אַ מיידל, גע-
זעסן מיט איר קעגן דער לעוואָנע און זיך אופגעפירט ווי אַן
עמעסער אידיאָט, — וואָס דאָס איז גאַנץ נאָרמאַל אונטער אַזעלכע
אומשטענדן. אָבער זינט ער האָט איבערגעלייענט דאָס געוויסע
ביכל פון דעם דאָקטער „געמימארויס די קויכעס“, האָט ער גלייך
„אַפגעשניטן“ מיט זיין געליבטער. וואָרום וואָס טויג אים אַ מיידל?
וואָס וועט ער מיט איר טון? אַז קושן זיך טאָר מען ניט צוליב
באַצילן, אַרומנעמען זיך איז אויך ניט זייער קיין גלייכע זאַך,
צוליב דעם וואָס מען ווערט אופגערעגט, און דאָס האַרץ הייבט
אַן האַסטיק קלאַפן, וואָס דערפון קאָן זיך, מיט דער צייט, לאַנג-
זאַם אַנטוויקלען אַ פלוצלעכער האַרצשלאַג אָדער אַן אַנדער אומ-
גליק, צו וואָס דאַרף ער עס האָבן?

אַט דאָס זיינען געווען די געדאַנקען פון לעמעשקע, דעם זון
פון לעמעשקע. וואו ער איז געשטאַנען און וואו ער איז געגאַנג-
גען, פון אַלע דעכער און פון אַלע פענצטער-שוּיבן האָבן צו אים
געוואונקען פינגער און געוואָרנט: „היט זיך, לעמעשקע! זיי
פאַרויכטיק, לעמעשקע!“

און דאָס לעבן איז אים געוואָרן איינג, ווי דאָס וועסטל אַף
אַ אידישן סקינצן-שרייבער, בעאייס ער קריגט די בסורע, אַז מען
גייט אים איבערזעצן אַף פראַנצויזיש...

און לעמעשקעס לאַגע איז געוואָרן שווערער און פאַרצווייפל-
טער פון טאָג צו טאָג, און גאַט ווייסט, מיט וואָס פאַר אַ שוי-
דערלעכן אומגליק די דאָזיקע געשיכטע וואָלט זיך געווען געענדיקט,
ווען עס זאָל אים ניט געווען איינפאַלן אַ זעלטענער געדאַנק. —
האינע: אין אַ שיינעם פרימאַרגן, בעאייס אַלע אין זיין הויז
האָבן נאָך געשלאָפן, איז לעמעשקע שטילערהייט אַראָפּ פונם גע-
לעגער, זיך אָנגעטון דעם שאַבעסדיקן פראַק מיטן ברייטן קאַפּע-
לוש און, אַרומקובנדיק זיך, צי קיינער זעט ניט, איז ער מיטן
טשעמאַדאן אין האַנט ארויס פון שטוב און איז אַוועק—אַף היינ-
טיקן טאָג...

* * *

און אַט דאָס, מיינע פריינט, האָט אים געראטעוועט.

אַן אַנדער סאַרט מענטש.

איך בין אַן אַנדער סאַרט מענטש.
איך האָב פּיינט שפּאַרן זיך מיט מענטשן אַפּילע דאָרטן, וואו
איך ווייס, אַז איך בין אַבסאָלוט גערעכט און יענער איז דורכױס
אומגערעכט.
איך האָב ניט האַלט אַרופּצוווינגען מיין מיינונג אַף אַ מענטשן
אַפּילע דאָרטן, וואו יענער שטייט גייסטיק נידעריקער פון מיר.
איך מעג זיך באַרימען, אַז עס זיינען געווען פּאַלן, וואו
מענטשן האָבן מיך איינפּאַך רואינירט און איך האָב — געשוויגן.
געשוויגן און ניט גערעדט אַ וואָרט, ניט געזאָגט אַפּילע, אַז
מ'דארף עס ניט טון און ס'איז ניט קיין יוישער.
איכ'ל בריינגען ביישפּילן:
אַנומלט באנאכט כאַפּ איך זיך אוף, דערזע איך, ווי לעבן
מיין בעט שטייט אַן אומבאַקאַנטער גאַנעוו, פון נידעריקסטן טיפּ—
נאָר זייער אַ הויכער און גוט געבויט.
שטייט לעבן מיין בעט, מיטן רעוואָלווער אין האַנט און —
הינטער אים שטייט נאָך איינער מיט אַ לאַמטערנדל, און איך אַ
פרעמדער און אויך זייער אַן אַטלעטישער יונגערמאַן.
— גוטן אָונט! — זאָג איך — וואָס ווינטשן די זשענטללייט?
— מיר ווינטשן אייך צו באַגאַנווענען! — האָט דער מאַראַליש-
געוונקענער גאַנעוו געענטפּערט מער מיטן רעוואָלווער, ווי מיט
עפּעס אַנדערש.
— און דער יונגערמאַן דאָרטן אַ, מיטן לאַמטערנדל, וועט
איך העלפּן?
— יעס. ער האָט אויך אַ רעוואָלווער. און טאַמער וועט זיין
גייטיק, שטייט פון דרויסן נאָך איינער אַ באַרימטער מערדער.

טראכט איך אַ ווילע מיט די הענט אין לופטן און זאָג:
— זשענטללייט, איכ'ל זיך מיט אייך ניט שפּאַרן, צי איר
זיינט גערעכט, צי איך. איצט איז איבערהויפט ניט די צייט פאר
פריינטלעכע דיסקוסיעס. עפשער שפעטער, דערווייל קאָן איך
אייך זאָגן, אַז איך וועל זיך מיט אייך ניט איינרייסן, און אייך
לאָזן גאַנווענען, וויפל איר ווילט, און ניט אַכטנדיק דערוף, וואָס
איר זיינט מיר אַבסאָלוט פּרעמדע, רוף איך צו אייך אויס:
פריינט, קוקט ניט דערוף, וואָס איך בין אַביסל בלאַס און סע
ציטערן באַ מיר די הענט, נעמט, וואָס איר קאָנט — איכ'ל אייך
אַבסאָלוט גאַרניט ניט זאָגן, איך זאָל אַפּילע וויסן, אז איר
וועט מיך רואינירן.

אַט אַזאַ סאָרט מענטשל בין איך מיר! דאָס
אַ צווייטער פּאַל, וואָס באווייזט אַף ווי ווייט איך בין פריינט-
לעך און נאָכגיביק אַפּילע צו מיינע ערגסטע סאָנים, איז דער
פּאַלגנדער:

איך האָב זיך געליבט אין אַ מיידל. וואָס הייסט געליבט?
געליבט הייסט, אַז איך האָב נאָך איר קראפּירט. פּאַשעט אויס-
געגאַנגען נאָך איר, ווי אַ ליכט. עס האָט געהאַלטן אַזוי ווייט,
אַז איך האָב באַ זיך געהאַט אַפּגעמאַכט, אז בעאים, אויב זי וועט
מיר אַפּזאָגן די ליבע, וועל איך זיך אַראָפּוואַרפּן ערגעץ פּון אַ
דאָך, צום שוואַרצן יאָר.
אַזוי ווייט האָט עס געהאַלטן.

דאַרף מען שוין מער?

פּונדעסטוועגן, אַז עס האָט זיך געמאַכט, אַז סע האָט זיך
אין איר איינגעליבט אַ צווייטער באַכער און ער האָט אַנגעהויבן
אַריינגיין צו איר און איר בריינגען בלומען מיט צוקערקעס מיט
אַלע זאַכן, האָב איך לאַנג ניט געטראַכט, נאָר אים אַפּגעוואַרט
לעבן איר הויז און אים אַנגעזאָגט:
— הער נאָר אויס, די שמויטעפּונע, דו לאַפּאַצאן, אויב דו
וועסט ניט אופּהערן אַרופּצוגיין צו מיין מיידל, וועסטו זיך אויס-
ריכטן אַ פינצטער יאָר, דו פּאַסקורניאַק!
אַז ער האָט דאָס דערהערט, האָט ער לאַנג ניט געטראַכט
און מיך געמאַכט פּאַר אַ... קאַליקע.

— ע, טראכט איך! אז דו ביסט שוין יא אזא היצל, אזא מערדער, האָב איך דיר אין דר'ערד... וויל איך זיך גאַרנישט באדערן מיט דיר... און איך האָב זיך צוריקגעצויגן.

אַט אזא סאַרט מענטש'ל בין איך מיר!

צי נעמט, אַשטייגער, אזא פאַל:

איך גיי אַרום אָן אַרבעט און דארף אַ שטעלע נייטיק, ווי ס'לעבן, קום איך אָן ערגעץ אין אַ שאַפּ, באַ מיין אַרבעט. און אזוי ווי איך זעץ זיך נאָר אַוועק באַם מאַשין, קומט צו מיר צו אַ יונגערמאַן און מאַכט צו מיר:

— מיסטער, איך בין דער שאַפּ-טשערמאַן, און איך בין אייך מוידע, אז איר קענט דאָ ניט אַרבעטן, וויל איר פאַרנעמט ס'פלאַץ פון אַ יונגאַן-מאַן.

זאָג איך: איך פייף אַף אייער יונגאַן און מיט אייך אינינעם. זאָגט ער: מיסטער, מיר אַפּעלירן צו אייך אין נאָמען פון מענטשלעכקייט — דער מאַן, אַף וועמענס פלאַץ איר זענט אָנגע-קומען אַרבעטן, איז אַ טאַטע פון זעקס קליינע קינדער און אַ קראַנקער מענטש.

זאָג איך: ניט איך האָב אים געהייסן זיין אזא שטאַרק-באַ-קינדערטער טאַטע, און ניט איך בין שולדיק אין דעם, וואָס ער איז קראַנק. פון מיינעטוועגן זאָל ער זיין געזונט ווי אַ גוי, און איך אַרבעט מיר ווייטער.

אַפּגעאַרבעט דעם טאָג, קומט צו מיר צו דער באַס און מאַכט צו מיר:

— מיסטער, איר דאַרפט זיך ניט מאַטריעך זיין קומען מאַרגן צו דער אַרבעט... אייער אַרבעט טויג ניט! איר פירט נאָר איבער גוטע פּאָדעם...

זאָג איך: ס'איז דאָך דער ערשטער טאָג... מאַרגן וועט זיין בעסער — אירט זען, גיט מיר אַ שאָו!...

מאַכט ער צו מיר: איך וויל אייך ניט געבן קיין שאָוס, און אַט איז... די טיר.

און ער שטופט מיך אַרויס מיט אַ מין רעציכע, אז מע זאָל גאָר אַפּגעהיט ווערן!

אז איך בין שוין געשטאנען אינדרויסן, האָב איך באַ זיך געטראַכט:

זעלבסטמערדער נומער 1.

ס'וועטער איז געווען פיין, וואָס פיין קען נאָר זיין. דער הימל איז געווען — הימליש. די זון האָט געשיינט ווי — ווי זאָל איך אייך זאָגן? איר האָט אַמאָל געזען, ווי אזוי אַ זון טוט זיך אַ צעשטראַל אָף זייטל 214 פון אַ ראַמאן, בעשאַס דער העלד גייט שפּאַצירן מיט זיין העלדינע? אָט אזא מין זון האָט געטון לייכטן אָף גאָט דינסטיקדיקן הימל. ווייך עס איז געווען דינסטיק. שאַ. און עפּשער האָבן מיר אַ טאַעס? — עפּשער איז דאָס גאָר געווען מיטוואָך? אָדער דאָנערשטיק? ריכטיק! עס איז טאַקע געווען דאָנערשטיק (אַנמערקונג: נאָך גוט, וואָס מיר האָבן זיך געכאַפט אין צייט!). און ווי מיר האָבן שוין פריער באַמערקט — איז דער טאָג געווען אַ לויטערער, אַ שיינער, אַ וואונדערבארער, כאָטש מיט אונזער געשיכטע האָט עס ניט וואָס צו טון. מיר דערציילן עס גלאַט אזוי, פון פינקטלעכקייט וועגן. מיר וועלן נאָך צוגעבן, אַז עס איז געווען דער וואַרעמסטער 24-טער אָווגוסט פאַר די לעצטע 18 יאָר, מיט אַ לייכטן ווינט פון דאָרעם-מיזרעך און אַ שוואַך רעגנדל אַרום פאַרנאַכט. טעמפּעראַטור 106 (אַבראַהאַם לינאָקאָן: „איר קענט נאָרן איין מענטשן אַלעמאָל, איר קענט נאָרן אַלע מענטשן איין מאָל, איר קענט אָבער ניט נאָרן אַלע מענטשן אַלעמאָל“).

...אין אָט אזא טאָג איז יאָסל ב., אַ יונגערמאַן פון אַ יאָר צוואַנציק — דרייסיק, אַרויס אין גאַס און האָט הינטער זיך איבער-געלאָזן אַלע פאַרגאַנגענע טעג פון זיין אַמאָליקער צוקונפּט. נאָר איין קליין מאַמענטל — אַ שוואַרצס, אַ דערשלאָגנס, אַ נאַקעטס, אין הוילן העמדל — איז אים נאַכגעלאָפּן פּוּנהינטן און געשריגן: זעלבסטמאָרד! זעלבסטמאָרד! באַגיי זעלבסטמאָרד!

— טאקע? — האָט יאָסל ב. געפרעגט. — דו מיינסט עס ערנסט,
 א, דו טרויעריק געגנווארטל מיינס!
 — אַבסאָלוט! — האָט געענטפערט דאָס נאַקטע מאַמענטל
 מיט די קרומע אויגן.
 — וואָס איז דען דער מער מיט מיר? — האָט געפרעגט יאָסל
 ב. — סע גייט מיר ניט גוט? צי איך בין, כאַלילע, עפעס ניט
 געזונט?
 — ביידע זאָכן! — האָט געענטפערט דאָס מאַמענטל. — אי דו
 האָסט ניט קיין פאַרנאָסע, אי דו ביסט קראַנק, צעבראַכן, מיד...
 — עפשער אַ האָף טון אָף בעסערע צייטן? — האָט יאָסל ב.
 געפרוואווט זיך אָפּבעטן באַ דעם פעסימיסטישן מאַמענטל, עפשער
 אַוועקפאַרן אין צענטראַלן פאַרק? — עפשער עפעס אַן אנדער זאָך?
 — הער אוף מיט דיינע רייד! — האָט זיך דאָס מאַמענטל
 אַ כאַפּ געטון פאַר די אויערן, — כ'האַב פיינט, אַז מע רעדט פון
 האָפּן, שמאָפּן... ס'איז אלץ נאָרישע רייד! האָסט שוין גענוג
 געהאַפּט, אַ, מענטשנזון! און איצט איז די העכסטע צייט, דו
 זאָלסט זיך פילן פאַרצווייפלט. פאַרלאָז ניט די געלעגנהייט! אַזאַ
 שאַנס מאַכט זיך בלויז איין מאַל אין פופצן יאָר!...
 — וואָס דאַרף איך טון? — האָט געפרעגט יאָסל ב. און אַ וואַ-
 רעמער האָגל האָט גענומען פאלן פון זיינע אויגן.
 — זעלבסטמאָרד! זעלבסטמאָרד! — האָט דאָס ביידע מאַמענטל
 גערעדט, — באַגיי זעלבסטמאָרד, וועסטו זיך מעכאַיע זיין!...

אַז יאָסל ב. איז פאַרבייגעגאַנגען זיין היים, האָט ער אַרופ-
 געוואָרפן אַ קוש צום פענצטער, זיך שטילערהייט געזעגנט מיטן
 אַלטן צימבל און מיט דעם נייעם זומער-קאַפעלוש, וואָס איז
 געהאַנגען אָף דעם גאַז-רער, און ער האָט זיך פלוצים דערמאַנט,
 אַז ער איז שולדיק אין פאַלקס-ביבליאָטעק 8 סענט פאַר די אי-
 בעריקע פיר טעג, וואָס ער האָט געהאַלטן טאַלסטאַיס צווייטן
 באַנד פון „קריג און פריידן“. און דאַן איז אים געקומען אפן זין
 די אַלטע היים, די געזעלבסטמערדערטע טעג פון זיין פאַרגאַנ-
 גענהייט, זיין מוטערס אומפייאיקייט צו באַקן קיכלעך, דער טייך
 פון זיין שטעטל, דאָס ווינער מיידל, וואָס פלעג זיך דאָרט באַדן
 אין בלויזן פאַרטעך, די ליימיקע בערג, די וו נטער-פייערלעך פון

די ציגיינער, די שטייף-קנאקעדיקע אַנצוגן, וואָס ער פלעגט בא-
קומען אף יעדן פייסעך און וועלכע זיינען געווען געמאכט פון
אזא הארטן שטאָף, אז די פלודערן האָבן אוש געקענט אליין
שטיין, — דאָס אלצדינג איז אים איצט געקומען אָפן געדאַנק, איז
איצט אָנגעפליגן אף זיין נעשאַמע, ווי אַ מאכנע נאסע פייגל
מיט ווייכע שמאַטע-פליגל, און ער האָט באשלאָסן צו פאָלגן דעם
צורוף פון דעם פעסימיסטישן מאַמענטל, וואָס איז אים נאָכגע-
לאָפן פונהינטן און געשריגן: זעלבסטמאָרד! זעלבסטמאָרד!

ער איז געבליבן שטיין פאר דער טיר פון אַ לאַמבאַרד, און-
טער דעם באקאנטן סימוואָל פון די דריי באַלן*.) און ער האָט
געקוקט. אין שוי-פענצטער פון דעמדאָזיקן געשעפט זיינען געלעגן
אַלערליי רעוואָלווערן — קלענערע, גרעסערע, בעסערע, שענערע,
מיעסערע.

— אויב שוין קויפן א רעוואָלווערל אָף צו באַגיין זעלבסט-
מאָרד, איז כּאָטש א גוט ס, מיט א ביינערן הענטל! — האט
געטראַכט יאָסל ב. — איך האָב פיינט די ביליקע רעוואָלווערלעך,
וואָס אז דו שיסט מיט זיי אָפּ א יאָר — צוויי, ווערן זיי קאָלי און
מ'מעג זיי ארויסוואַרפן! ...

און ווייטער האָט ער געטראַכט:

— זיך נעמען ס'לעבן מיט א ביליק רעוואָלווערל האָט ניט
קיין זין! ... ניט אלע טאָג נעמט זיך א מענטש ס'לעבן. און א
דאָלאַר אָדער צוויי שפילט ניט קיין ראָלע. דער איקער, עס
זאָל זיין מיט אַ שייך הענטל — מיט א ביינערנס.

יאָסל ב. האָט זיך א טאַפּ געטון באַ דער צאָפן-זייט פון
זיינע הויזן, ארויסגענומען פונדאָרטן די סומע פון פיר דאָלאַר
מיט פינפאונפערציק סענט, וואָס דאָס איז געווען זיין גאַנץ פאַר-
מעגן, האָט עס צוריק אוועקגעלייגט אפן אָרט און איז אַריין
אינעווייניק — קויפן דאס רעוואָלווערל.
— גוט מאַרגן.

— גוט יאָר. וואָס וועט איר זאָגן גוטס?

(* דריי באַלן אין דער פאָרם פון אַ סעגל זיינען אין אַמעריקע דער צייכן
פון אַ לאַמבאַרד.)

— פאראַן בא אייך עפעס א גוט שיסערל, מיט א פערלמו-
 טערן הענטל?
 — פאראַן.
 — עמעסע פערלמוטער, צי גענאַרטע?
 — עמעסע פערלמוטער!
 — טאַקע?
 — אַזוי זאָל מיר גאָט העלפן, ווי דאָס איז עמעסע פערלמו-
 טער... איכיל זיך ניט גיין שווערן אומויסט צוליב אואַ זאָך. אָט
 איז א רעוואָלווערל מיט א זעלטן הענטל. אימפּאַרטירט פון דער
 שווייץ. גיט עס א טאַפּ-אַן. נעמט עס אין דער האַנט אריין,
 מיסטער. האָט ניט קיין מוירע...
 — סע שיסט?
 — אוואַדע שיסט עס! וואַדען, סע שיסט ניט? אַזאַ גרויס
 שטיק גאָלד זאָל איך האַבן, ווי גרויס סע שיסט.
 — און דאָס הענטל איז טאַקע אן אויסלענדיש?
 — אן אויסלענדיש.
 — קיין שענערן רעוואָלווערל האט איר ניט?
 — איר דאַרפט נאָך א שענערס? דאָס איז ווייניק שיין?..
 ס'איז דאָך אן עסרעגל, ניט קיין רעוואָלווער.
 — איר מיינט אזוי?
 — איך מיינ ניט. ס'איז באַ מיר זיכער, ווי ס'איז זיכער,
 אַז מיר האַבן א גאָט אף דער וועלט! וואָס וועט איר געבן
 דערפאַר? לאַמיר הערן?
 — וואָס ווילט איר דערפאַר?
 — סינף מיט א פערטל.
 — איז ניטאָ וואָס צו ריידן. אויב איר ווילט פיר דאָלאַר,
 וועל איך אייך געבן!
 — אַף מיין וואַרט, אז איך קען ניט! פאַר פיר דאָלאַר קאָן
 איך אייך געבן א רעוואָלווער מיט אַ פליין-הענטל, ניט קיין ביינערנס.
 — איז ניטאָ וואָס צו ריידן.
 — איז ניטאָ וואָס צו ריידן.
 — און יאָסל ב. איז אַוועק.
 אינדרויסן איז ער געבליבן שטיין פארן פענצטער, באטראכט
 דאָס זעלטענע שיסערל מיט דעם גלאַנציק בלוי-גרויען, פערלמו-

טערנעם הענטל און ניט געקאָנט אוועקגיין דערפון. ס'האָט אים
געצויגן צו דעם אויסלענדישן הענטל.

— א שאָד! א שאָד! — האָט ער גערעדט צו זיך אליין. —
אזא רעוואָלווערל ווען איך האָב, גיב איך מיך א שים און...
גענוג, און איך בין פאָטער פון דעם גאַנצן יאָמערטאָל מיט אַלע
זיינע פריידן און ליידן!

עטלעכע שאָ האָט זיך יאָסל ב. אַרומגעדרייט אין גאַס —
ניט-אהער, ניט-אהין. ס'האָט אים געצויגן צו דעם פרישן ביסל
זעלבסטמאָרד. אָבער נאָך מער, ווי צו זעלבסטמאָרד, האָט אים
געצויגן צו דעם שיינעם הענטל פון דעם רעוואָלווער...

אַז ס'איז געוואָרן נאַכט, איז יאָסל ב. אַוועק אהיים, אָפגע-
געסן נאַכטמאָל, זיך געלייגט שלאָפן און ניט פארגעסן אָפן צו
לאָזן דעם אייבערשטן טייל פונם פענצטער.

אינדערפרי, אַז ס'איז נאָר טאָג געוואָרן, האָט ער זיך אופ-
געכאַט, אָפגעטרונקען די גוטע קאַווע מיט שמאַנט און איז
אַוועק צום לאַמבאַרד.

— נו, וואָס הערט זיך? וויפל ווילט איר פאַרן רעוואָלווערל?
— פינף מיט א פערטל. אַן עק: זאָל זיין פינף! ניט ווייניג-
קער א גראָשן!

פיר און א האלב גיב איך אייך. מעזומענע געלט.
— ווייס איך, וואָס איר רעדט!

— ער'ט בעסער ווערן — האָט געטראַכט יאָסל ב.
— א פערטל דאָלאַר האָט ער שוין אַראָפגעלאָזט. מ'דארף
זיך נאָר ניט איילן.

און ער איז אַוועק אהיים.
אין א וואָך אַרום, אז יאָסל ב. איז צופעליק פאַרבייגעלאָפן
דעם לאַמבאַרד, האָט ער זיך דערמאַנט, אַז ער וויל זיך נעמען
סילעבן, און ער איז אַריין אינעווייניק.

— נו, וואָס הערט זיך? ... איר האָט נאָך דאָס רעוואָלווערל
מיטן פערלמוטערנעם הענטל?
— מאַמיר נאָך!

— וואָס וועט עס קאָסטן?
— כ'האַב אייך דאָך געזאָגט! פינף דאָלאַר. דאָס איז די
לעצטע פרייז.

— פיר מיט 75 וועט איר ניט נעמען ?

— אפילע ניט 4 מיט 99!

— אידישע געשעפטן! — האָט יאָסל ב. א טראַכט געטון. —

קלוימערשט ער וויל ניט נאַכלאַזן... אָבער ער וועט בעסער ווערן.

מידאַרף זיך נאָר ניט איילן.

און ער איז אוועק.

אין א צוויי כאַדאַשים ארום איז יאָסל ב. ווידער פאַרבייגע-

לאָפן דעם לאַמבאַרד, האָט ער זיך ווידער דערמאַנט, אז ער וויל

באגיין זעלבסטמאַרד, ווייל דאָס לעבן איז פוסט, און הויל, און

נאַריש, און האַקל העוול... און— ער איז ווידער אַריין דינגען דאָס

רעוואָלווערל.

וואָס הערט זיך מיט יענעם רעוואָלווערל ?

— שוין פאַרקויפט.

— טאָ— קע ? איז יאָסל ב. שיר ניט אומגעפאַלן פון יע-

סורים.

— וואָדען ? איכיל וואַרטן אף אייך ?

— א שאַד ! א שאַד ! — האָט יאָסל ב. געטראַכט, — געווען

באַדארפט אים געבן נאָך 25 סענט און אַן עק... איצט — האָט ער

ווייטער געטראַכט אף אַ גאַליצישן אידיש, — וועל איך שוין ליי-

ד ער גאַט עס מוון בלייבן לעבן !... ווייל איכיל זיך ניט צופאַסן

קיין לייטישן רעוואָלווער... די אַמעריקאַנישע רעוואָלווערן,

מישטינס געזאַגט ! אַן כּיין, אַן געשמאַק, אַן אלצרינג... און אַז

מישסט דערמיט אַפּ א יאָר, מעגן עס ארויסוואַרפן. אַז אַן-

צינדן — האָט ער געטראַכט — זאָל זיך אַמעריקע מיט אירע רע-

וואָלווערן ! און א פייער — האָט ער געטראַכט — זאָל קומען אַפן

קאַפיטאַליסטישן קלאַס !.. דערפאַר וואָס זיי האָבן קאַל האַוואויל-

טאַגן, און מיר קאָנען זיך אַפילע נישט פאַרגינען זיך צו דער-

שיסן איינמאַל אין עטלעכע יאָר מיט א לייטיש רעוואָלווערל,

וואָס איז אימפּאַרטירט פון דער שווייץ. פאַרברענט זאָלן זיי

ווערן !

...היינט וועגט יאָסל ב. מיט 11 פונט מער ווי פריער. פאַר-

מאַגט א פּיאַנאַלע, אַ פרוי מיט צוויי קליינע... הינטלעך, אַן אַוו-

טאַמאַביל, אַ גאַנג מיניקעס יאַנטעוו-בלעטער, דריי פאַר ווייסע

פלאנעלענע הויזן, אן אויסגעשניטענעם אפענדיק, א געליבטע אין
פילאדעלפיע, א מיינונג איבערן פאנאמא-קאנאל, צוויי טעלעפאן-
ביכער, אן אייל-בילד פון פרעזידענט מ'קינלי, פינף קאשקעטן, א
שוויגער, א בילד „טעפטעמבר-מאָרגן“, א בערשטל אף צו פוזן
די נעגל, א שמאַל רעקל מיט קעשענעס אין דער זייט און א
פאָנגראַף מיט אלע לידער פון אידישן טעאַטער...
און ער איז דער גליקלעכסטער, דער לעבעדיקסטער, דער
פרישסטער זעלבסטמערער, וואָס מיר האָבן ווען עס איז געזען.

ועלבסטמערדער נומער 2.

ער איז געווען יונג, ער איז געווען נאַריש, ער איז געווען פאַרליבט.

זיין ליבע איז געווען א טיפע. זיין ליבע איז געווען אן ער-האַבענע. זיין ליבע איז געווען א פלאַמפייֶערדיקע. און אַליין האָט ער געהייסן הימלפעלד, אָדער עפעס אַן אַנדער נאָמען, וועלכן מיר קאָנען איצט ניט אויסטראַכטן, ווייל עס איז צו הייס אינ-דרויסן.

אַלואַ. בלייבט עס הימלפעלד.

אַז הימלפעלד — ערשטער נאָמען: שמועל — האָט דערפילט, אַז ער איז פאַרליבט, שטארק, טיף און אומגעהייער, האָט ער זיך מעיאַשעו געווען: וואָס וועט ער טראָגן זיין טיפע ליבע אין זיך? ער קאָן זי נאָך כאַלילע פאַרלירן. מ'קאָן זי נאָך בא אים צוגאַנווענען. און ער וועט בלייבן אָן ליבע און אָן אַלעמען.

קעדיי צו פארהיטן דאָסדאָזיקע אומגליק, האָט זיך שמועל הימלפעלד מעיאַשעו געווען: וויסטו וואָס? ער וועט נעמען — טאַקע מיט דער זעלבער ליבע, וואָס ער טראָגט אין זיין האַרצן — און זיך פאַרליבן עפעס אין א מענטשן פון אַדעראַבע, דעם קעגנזעצטן געשלעכט. „אַלציינס — האָט ער געטראכט — האָב איך שוין די פלאַמפייֶערדיקע ליבע, וועל איך זי אויסנוצן אף עמעצן, און לאָז זיך טון וואָס סע וויל!“

קאכאַווע. אונזער שמועל הימלפעלד האָט זיך פאַרליבט אין א מיידל, האָט איר אָנגעטרויט זיין טיפע ליבע, און אין לעוואַ-נעדיקע נעכט, ווען די גאַנצע וועלט איז כאַסן-באַכעריש בלאַס און נאַרישלעך — פלעגט אונזער שמועל הימלפעלד קריגן מוט און אריינבריינגען איר האַנט אין זיינע און איר איבערצייילן די

פינגער ביז פינף און — צוריק, און ווידער ביז פינף, און ווידער
 צוריק. דידאָזיקע ווילדע אָרגיען פון ציילן די פינגער, זיינען
 געווען באַגלייט פון א טיפן אַרײַנקוקן אין דער געליבטערס אויג.
 דערביי פלעגט ער קימאַט צולייגן זיין רעכטן אויג צו איר לינקן,
 אַ גלעט טון איר באַק מיט זיין ניט-געראַזירט פּאָנים, און מיט
 די אַנדערע (איינציקע) אויגן פלעגן זיי ביידע אוועקוקן אין דער
 פריקרער ווייטקייט, וואָס האָט זיך געצויגן אומיסנע פאַר זיי.
 דאָס ציילן די פינגער איז אָבער געווען א זאָך, מיט וועל-
 כער די צוקונפטיקע מאַדאַם שמועל הימלפּעלד האָט זיך ניט צו-
 פרידגעשטעלט. זי האָט געוואָלט מער ליבעס-אויסדרוק, זי האָט
 געוואָלט, מע זאָל זי אויסנעמען פון צייט צו צייט. זי האָט פאַר-
 לאַנגט און געוואונשן און געטופּעט מיט איר שיכל, נומער 8,
 אָבער עס האָט ניט געהאַלפּן. שמועל הימלפּעלד איז געווען צו-
 פיל פאַרנומען מיט ציילן די מיידלשע פינגער ביז פינף און —
 צוריק. דידאָזיקע אַרבעט האָט ער געטון מיט פלייס, מיט פינקט-
 לעכקייט, מיט אַלצדינג. און קעדיי דעם מיידל זאָל ניט ווערן
 לאַנגווייליק, פלעג ער, נאָכדעם ווי ער איז פאַרטיק געוואָרן מיט
 די פינגער פון איין האַנט, זיך נעמען צו דער צווייטער. דערביי
 פלעג זיין גרויס, פּישיק אויג ליגן קימאַט אַף אירן, און ער
 פלעג עפעס מורמעלען שטילערהייט פרעמדע, הימלווייטע, אומפאַר-
 שטענדלעכע ווערטער.
 האָט אים דאָס מיידל אַוועקגעוואָרפּן.
 און אז שמועל הימלפּעלד האָט געזעען, אז זיין מיידל נעמט
 אים אָן באַם גייסטיקן „היינגער“ און וואַרפט אים אוועק — נאָך
 דעם ווי ער האָט פאַר איר אזוי פיל געטון, נאָכדעם ווי ער
 האָט אַזוי פלייסיק געציילט די פינגער פון אירע הענט (אינײַנעם
 האָט עס שוין געהאַלטן באַ אַנדער האַלבן מיליאָן!) און נאָך דעם
 ווי ער האָט איר קימאַט אינגאַנצן אַרויסגעקוקט דאָס לינקע אויג,
 איז ער געוואָרן פאַרצווייפלט, מאַרעשכױרעדיק, אָפּגענאַרט, פאַר-
 ביטערט און ער האָט באַשלאָסן:
 — פון היינטמאָל אָן — מער ניט אַ קוק טון אַף א פרוי! און
 קעדיי זיך אָביסל צו פאַרטרייבן די ביטערע געדאַנקען און קעדיי
 ער זאָל ניט דאַרפן טראַכטן פון דער גאַנצער געשיכטע, האט
 שמועל הימלפּעלד גענומען לייענען אַ צייטונג. אָבער, אַך! אין

דערעלבער צייטונג איז געווען געדרוקט א בילד פון עפעס א מיידל, וואָס איז אַנטלאָפֿן פון דער היים, און וואָס מ'ווייסט ניט וואו זי איז.

אז שמועל הימלפעלד האָט דאָס דערזען, איז ער געוואָרן אופגערעגט און אויסגערופֿן: „פאַרברענט זאָלן זיי ווערן! אומעטום זיינען זיי דאָ!“ און באַשלאָסן ניט מער אַריינצוקוקן אין א ציי-טונג, אָנשטאט דעם וועט ער זיך בעסער פאַרויכערן די ליולקע און אַזוי ליגן רואיק אפן בעטל און רויכערן.

ער האָט זיך געמיטלעך אַרויסגענומען פון דער הינטער-שטער היוזנקעשענע א בלעכן שאַכטל מיט טאַבאַק און זיך גע-וואַלט אָנשטאַפֿן די ליולקע, אָבער פלוצים—זייער פלוצים האָט ער באַמערקט, אז אפן בלעכל מיט טאַבאַק איז פאַראַן א בילד פון א... מיידל.

— ניט אויסצוהאַלטן פון זיי!—האָט שמועל הימלפעלד אויס-גערופֿן אינעווייניק בא זיך אָף א הויך קאָל—ניט אויסצו-האַלטן פון זיי... אומעטום זיינען זיי דאָ. וואו מען גיט זיך א ריד. שמועל הימלפעלד האָט צוריק אריינגעלייגט די ליולקע אין קעשענע און מער ניט פאַרויכערט. עס איז אים שוין ניט געלעגן אין זינען. ער איז געווען פאַרביטערט, דערשלאָגן. ער האָט ניט געוואוסט וואו זיך אהינצוטון פון די פרויען, וואָס האָבן, ווי אים האָט זיך אויסגעדרוכט, פאַרכאַפט דעם גאַנצן ערדקוגל.

ער איז אַראָפּ אין גאַס, און האָט ערשטע, אָף וואָס זיין בליק איז געפאַלן (אויב אַ בליק קאָן איבערהויפט פאַלן!), איז געווען אַ ריזיקער טעאַטר-אַפיש מיט א בילד פון דער פרימאַדאַנאַ, וואָס שטייט און שמייכלט און שמייכלט און—הערט ניט אוף צו שמייכ-לען אַפילע אָף אַ מינוט, ווי עס איז די טעווע פון דאַמען, וואָס שמייכלען אָף טעאַטער-אַפישן...

— ווידער א פרוי!— אומעטום זיינען זיי פול. ניט אויסצו-האַלטן פון זיי—האָט געטראַכט שמועל הימלפעלד, און ס'האָט אים גענומען שווינדלען פאר די אויגן, און ער האָט דערפילט, אַז ער פאַלט. — — — האט ער דערזען, ווי ס'שטייט לעבן אים א מיידל אָנגעטון אין ווייסן און—הייסט אים „נעמען אַ לעפל“.

שמועל הימלפעלד האָט גענומען דאָס לעפעלע מיט מעדיצין,
נאָך א מאָל א קוק געטון אָף דער מיידל אין ווייסן און—
זיך געהייסן געבן זיינע קליידער, ער וויל גיין אַהיים, ער וויל
דאָ ניט בלייבן, עס איז אים גאָרניט, ער איז געוונט.
אין א האַלבער שאַ אַרום איז ער געשטאַנען אין שאַקלדיקן
דרויסן און זיך אַרומגעקוקט, עס איז געווען נאַכטיק, אפן הימל
איז געווען אַרויסגעשטעלט גאָטס שטענדיקע לעוואָנע, און אַז
הימלפעלד האָט אָף איר אַ קוק געטון, האָט זיך אים געדוכט,
אַז די לעוואָנע האָט א גלאַט, מיידלש פאַנים, מיט כייִן-גריב-
לעך, און אַז זי שמייכלט אַראָפּ מיט א בלאַס כויעק-שמייכלעלע
אָף דעם גאַנצן מאַנסבלשן געשלעכט.

הימלפעלד— אונזער באַליבטער הימלפעלד— האָט שוין מער
ניט געקאָנט אויסהאַלטן... „די גאַנצע וועלט איז פאַרוויי-
בערט— האָט ער געטראַכט— אומעטום, וואו מע גיט זיך א
ריר, איז ענטוועדער א פרוי, אָדער א מיידל... און פאַר דעם
עמעסן מאַנסבל, וואָס וויל אַפּלעבן אַלע זיינע יאָרן אַלס מאַנסבל,
איז ניטאָ קיין אַרט, וואו ער זאָל זיך אַהינטון.“

ש. ה. האָט זיך אויסגעטונקען א טרער פון דער באַק (פאַר-
כאַפט, הייסט דאָס, דיִדאָזיקע טרער, איידער זי איז אַראָפּגעפאַלן
אַף דער ערד), דאן האָט ער, אָף דעמועלבן אויפן, פאַרכאַפט
אין צייט נאָך עטלעכע פרישע, ערשט-אויסגעאויגנטע טרערן,
האָט נאָכאַמאָל א קוק געטון צו דער שמייכלדיקער לעוואָנע מיט
דעם גלאַטן ווייבערשן פאַנים און ער האָט באַשלאָסן, אַז עס איז
א גרויס ראַכמאַנעס, וואָס ער דאַרף נעבעך גיין פון דער וועלט
יונגעהייט, אין מיליטער-עלטער, אָבער ט'איז פאַרפאַלן.

הימלפעלד האָט זיך געלאָזט גיין אין דער ריכטונג פון אַן
אַפטייק, באַלד איז ער געשטאַנען לעבן שוי-פענצטער, אין וועלכן
עס איז געווען אויסגעשטעלט אַלערליי כירורגישע זאַכן און מע-
דיצינען, און צווישן זיי אלע איז געווען א מיידל מיט לאַנגע
צעפּ און באַוויון ווי אזוי דאָס „ווענוס האַרמיטל“, וואס קאָסט
בלויז א דאָלאַר מיט 25 סענט, טוט אָף וואונדער שעבעוואונ-
דער, און די גאַנצע גאַס פרויען זיינען געשטאַנען אָף דער
דרויסנדיקער זייט פונם זעלבן פענצטער און זיך צוגעקוקט...

— אומעטום זיינען זיי דאָ... אווי ווי די היישריקן — צום
גוטן יאָר! — האָט הימלפעלד א זאָג געטון צו זיך זעלבסט, געטון
אַ טיפן זיפן און איז אריין קויפן אַזאַ מין סאַם אף צו נעמען
זיך דאָס לעבן.

באַ דער אפטייק-וואָג איז געשטאַנען א מיידל אָנגעטון אין
ווייס-פאַפירענע מאַנזשעטן און אים געפרעגט וואס ער וויל.
הימלפעלד האָט אָנגערופן דעם נאָמען פון דעם גיפט, א טראַכט
געטון „וידער א פרוי“, און מיט א קלוימערשט-רואיקן קאָל האָט
ער זיך געהייסן פאַרקויפן דעמדאָזיקן גיפט.

אז ער איז ארויסגעקומען מיט דעם פלעשל סאַם, האָט ער
פאַרויכטיק באַם שיין פון א לאַמטערן א קוק געטון אפן צעטל,
קעדיי צו זען, צי דאָס איז דער ריכטיקער סאַם. אָבער, אך, וואס
האָבן זיינע אויגן געזען? זיינע אויגן האבן געזען, אז אף דעם
צעטל, וואָס איז געווען אָנגעקלעפט אף דעם פלעשל, איז געווען
דאָס בילד פון א שמיכלדיק מיידל — פון א מיידל, וואָס שמיכלט
רואיק אף זיין אונטערגאַנג, אף זיין אומגליק.

— זאָל גיין אין דר'ערד דער סאַם מיט אַלעמען! — האָט
שמועל הימלפעלד א זאָג געטון און פון זיך א שליידער געטון
ס'פלעשל, — אומעטום, וואו מען גיט זיך א ריר-צו, געפינט מען
א פרוי... דער גאַנצער ערדקוגל איז אָנגעפילט מיט זיי. אַפילע
אף די פלעשלעך סאַם זיינען זיי אויך פאַראַן!

און שמועל הימלפעלד, וואָס איז געווען א שטיקל דיינקער,
האָט באַשלאָסן, אַז אַזוי — צי אזוי, אין לעבן, צי אין טויט,
אינגאַנצן פאַטער ווערן פון דער פרוי קען מען ניט.
און שמועל הימלפעלד איז געבליבן אומגעהייער לעבן, ביז
צום היינטיקן טאָג! ...

דער „אינטעליגענט“.

מיין נאָמען איז איסראָעל לעווין. איך בין א נידעריק-געוואָקסן מענטש מיט א שוואַכן כאַראַקטער. פאַרהייראַט בין איך ניט — כאַטש איך בין זייער מעקאַנע דאָס פאַמיליען-לעבן. די אורזאַכע איז א גאַנץ איינפאַכע: איך בין א שטיקל מעשווגענער. אז איך פאַר מיטן עלעווייטאַר, דוכט זיך מיר אלץ, אז אַט, אַט קערט ער זיך איבער, און איך זיך אימער אף דער זייט, וואו עס זיינען פאַראַן ווייניקער מענטשן, קעדיי עס זאָל ניט אַריבערוואַזשען. פיל מאָל, ווען איך שטיי לעבן דער „לעבעדיקער רעלסע“ אין סאַבוויי, שטופט עס מיך עפעס ווי מיט געוואַלט איך זאָל דאָס אַנדירן מיט דער האַנט. און אז איך האלט זיך איין פון צו טון עס, איז עס מיט דער גרעסטער אַנשטריינגונג.

געלערנט האָב איך אַסאַך. און גרינטלעך געלערנט, און טיף געלערנט. בין גענוי באַקאַנט מיט פילע פילאַזאָפישע סיסטעמען — אַלטע און נייע. האָב שטודירט פאַרשידענע וויסנשאַפטלעכע אינ-יאַנים. געלערנט פאַליטישע עקאָנאָמיע. געגריבט זיך אין דער שיינער ליטעראַטור, געקאַנט אַסאַך קלאַסיקער אף אויסווייניק, און פון דעם אַלעמען — בין איך אויסגעוואקסן א קראַנקער און אומנוצלעכער מענטש.

מיין באַהויפטונג: וואָס מער דו ווייסט — אלץ ווייניקער פאַרשטייטו. דאָס וויסן איז דער שטראַם, און דאָס ניט-וויסן איז דער קוואַל, פון וועלכן דער שטראַם גייט. איך פאַרגלייך אויך דאָס וויסן צו קליינע רע-טונגשיפלעך אין א האַפן. שטעלסטו אָן צופיל שיפלעך, קענ-סטו זיי ניט באַוועגן אין צייט ווען דו נייטיקסט זיך אין זיי. אַנפלאַנצן אין קאָפּ צופיל געראַנקען, הייסט שטעלן אין געפאַר

דאָס לעבן פון יעדן געדאַנק. דען אויך געדאַנקען זיינען פאראן
לעבעדיקע און טויטע.

מיינע — זיינען טויטע געדאַנקען.

די אַלטע עמעסן, זאָג איך, איסראָעל לעווין, האָבן שוין זייער
פּרוכטבאַרקייט פאַרלוירן — פון בלויווער אַלטקייט. און די נייע
עמעסן זיינען נאָך קליינע קינדער, האב איך זיך פיינט מיט
זיי צו שפילן. איך האָב אַלץ מוירע, זיי וועלן מיך פאַרשמירן.
אַמאָל בין איך געווען פאַרליבט. סא געלעכטער! א געלערנ-
טער מענטש — פאַרליבט זיך מיטאַמאָל אין א באַשעפעניש, וואָס
אונטערשיידט זיך פון אים בלויז מיט א קלייניקייט, און עס האָט
ניט אפילע דעם אינטערעס פון א שטודיום.

מאָדנע!

מיילע. איך האָב זיך פאַרליבט. אין וועמען מיינט איר, לע-
מאָשל? אין אן אַלטער דאַמע מיט גרויע האָר. זאָל איך אַזוי זיין
געזונט, ווי איך זאָג ניט קיין ליגן!

איך האָב זי דערזעען אין פאַרק. פאַרנאַכט. א פויגל דאָ און
דאָרט. א מעשווענע קאָמבינאַציע פון ליכטפאַרן. און שלאַנקע
איידעלע ביימער האַלטן די הענט אויסגעשפרייט און ווילן
עמעצן כאָפן. זי איז געזעסן אף א באַנק מיטן בינאַקל אין האַנט
און געלעזן א טויטן-רעשימע אין א צייטונג. אירע האָר זיינען
געווען אזוי אַריסטאָקראַטיש-גראָ, איר פאַנים צאַרט, אביסל גע-
רויטלט און פיין געקנייטשט פון פיל מאַסאַזשירן.

— ליבע, אַלטע דאַמע! — האָב איך זי אדרעסירט — ליבע,
אַלטע דאַמע, איך, דער יונגעראַן, איסראָעל לעווין, האָב אייך
ליב אף אן עמעס. קיינע אַנשטעלן. זאָ וואָהר מיר גאָט העלפט!
און איך האָב זי אַרומגענומען און גענומען קושן אירע קאַלטע
ליפן.

... עס איז אַרויסגעקומען א סקאַנדאַל. זי האָט געמיינט, אַז
איך בין ניט בא די ריינע געדאַנקען, נאָך איר מיינונג האָב איך
זיך באַדאַרפט פאַרליבן אין אן אומשולדיק מיידל — ווי מייין טאַטע,
אַלאָוו האַשאַלעם, האָט געטון. אזוי פירט זיך די וועלט. איך טראַכט
אַבער אַנדערש. איך טראַכט: אז די וועלט איז מייין סוינע —
וויל איך איר טון אפצעלאַכעס.

אזא געדאַנק בא מיר!

דערנאָך — איך מיש, דוכט זיך, איינס, מיט ס'אַנדערע, נאָר
ס'מאכט נישט! — דערנאָך, האָב איך געקראָגן א באַשטעלונג פון
א באַקאנטן זשורנאַל. איך האב באַדאַרפט שרייבן וועגן דער שעד-
לעכער ווירקונג פון אַלקאָהאָלישע געטראַנקען. אז איך נעם אונ-
טער א זאך, האָב איך עס ליב צו טון גרינטלעך. האב איך אַליין
געוואָלט אויסגעפינען די באַרוישנדיקע ווירקונג פון די גיפטיקע
מאַשקאַעס. איך זאָל עס קאָנען באַשרייבן מיט גענויקייט — ווי
עס פאַסט פאַר א מענטש, וואס איז איבערגעגעבן דער וויסנ-
שאַפט.

ביז דעמאָלט האָב איך קיינמאָל נישט געהאַט געטרונקען קיין
שאַרפע געטראַנקען. איך האָב עס באַטראַכט פאַר א שעדלעכע
זאַך. א מענטש דאַרף ליידן, און וואָס מער, וואס טיפער ער
ליידט, אלץ מענטשלעכער ווערט ער...

מיין אייגענע אנשוואונג!

איך אליין בין צו זיך זייער שטריינג!

אַפּטמאָל באַליידיק איך זיך, ווי דעם ערגסטן, און פאַטש זיך
זאָגאַר אָן די באַקן.

נאָר איצט איז עס געווען א פראַגע פון ערלעכקייט. א ריינע
פען האב איך טאָמיר געהאַט, כאַטש ס'מויל איז באַ מיר שמו-
ציק. די מייסטע שריפטשטעלער זיינען אַזוי.

בין איך אַוועק אין א שיינק און — גענומען א גלעזל בראַנפן.
פע! א מאַדנער טאַם. אַזוי האָב איך טאַקע פאַרשריבן אין מיין
נאָטיץ-ביכל. האָב איך געפרואווט נאָך א גלעזל — איז שוין געווען
בעסער. א וואַרעמקייט אין די אינגעווייד. א שטילע פריילעכ-
קייט. האב איך געפרואווט נאָך איינס און נאָך איינס א. ז. וו.
בין איך געוואָרן אופגעמונטערט, לייכט... האָב געוואָלט אַפּקויפן
באַם שיינקער דאָס גרויסע בילד, וואָס איז געהאַנגען אפן וואַנט
איבערן בופעט. אים אָנגעבאַטן עלף טויזנט דאָלאַר, אכוץ פראַ-
צענט אפן געלט. דריי און א האלב פראַצענט האָט ער נישט גע-
וואָלט. האָב איך אים אַרומגענומען און וואַרעם געקושט — אזא
ליבלעכער מענטש דער קעלנער! אַזוי גיך ווי איך קריג אַריין
דאָס געלט פון מיין יערושע — גיב איך אים איבער דעם שליסל.
און — ס'איז מאַדנע! אַנדערע, אז זיי טרינקען, ווערן זיי שיקער
און הייבן אָן פאַלן פון די פיס. איך בין, וויינט אויס, גאַר אן

אנדער מין מענטש, איך האלט זיך פעסט, ווי אייזן. נאָר די פּאָד-
לאָגע איז עפעס אזא ווייכע, ווי פון גומי. צו וואָס מאַכט מען
אַזעלכע ווייכע פּאָדלאָגעס? נאָר מיסטאַמע איז א סייכל דערביי.
יעדנפאַלס — אויב כאַסענע האָבן — איז מיטן שיינקערס פרוי. איך
האַב זיי ביידן מאַדנע ליב. און די פינקלדיקע בריליאַנטן, וואָס
זיינען די גרייס, ווי גלעזער — גיב איך איר אלע אַוועק. העי,
קעלנער, קום אַהערצו מיטן טאַץ און נעם צו די בריליאַנטן, איי-
דער זיי צעשיטן זיך. איך שריי ניט. אַדעראַבע, איך רעד זייער
שטיל. איך ווייס ניט פאַרוואָס — נאָר עפעס שעם איך זיך הויך
רעדן. נאָך זייער כידעשט מיך, וואָס מע נעמט מיך אַרום פון
ביידע זייטן און מע וויל מיך אַנידערלייגן. וואָס פאר א שלעכטס
האַב איך דען עמעצן געטון? איך, איסראַעל לעווין, וועל זיך ניט
לאָזן בעשומיפן — כאַטש איך בין א דערשלאַגענער מענטש און
א גרויסער שוואַכלינג! היינטיקס מאַל וויל איך זיי ווייזן, אז זיי
זאָלן ניט מיינען דאָס-ע- — — — — —
זיי זאָלן ניט מיינ-ען, זאָלן זיי ניט. אַזעלכע סמאַרקאַטשעס
אַ-ו-ע-ל-כ-ע-!!

פארשלאָפן א וועלט-אונטערגאַנג.

ער איז געווען א שלעפעריקער, באַ יעדער געלעגנהייט איז ער געשלאָפן. אומעטום: אף אַלע גרעסטע פאַרזאַמלונגען, אף אַלע קאַנצערטן, אף אַלע וויכטיקע צונויפקומונגען — האָט מען געקאַנט זען, ווי ער זיצט און שלאָפט.

און שלאָפן פלעג ער אין אַלע מעגלעכע און ניט מעגלעכע פאַזעס. ער פלעג שלאָפן מיט די עלנבויגנס אין דער לופטן און די הענט אפן קאַרק; ער פלעג שלאָפן שטייענדיקערהייט אָנגע-שפאַרט אין זיך זעלבסט, קעדיי ער זאָל ניט אומפאַלן. ער פלעג שלאָפן אין כיידער, אין גאַס, אין קלויז, וואו ער פלעג גיין, פלעגן זיינע אויגן גיסן מיט שלאָף. דער שלאָף פלעג שטענדיק רי-נען פון זיינע אויגן און לאָזן פון זיך א שפור אומעטום. שכי-נים האָבן וועגן אים דערציילט, אַז ער האט שוין פאַרשלאָפן זיבן גרויסע סרייפעס, און איינמאַל — באַ א גאַר גרויסער סרייפע — האָט מען אים אַרויסגענומען פון בעט א שלאָפנדיקן און אים אַוועקגערייגט אפן טראַטוואַר; איז ער אַזוי אָפגעשלאָפן עטלעכע שאַ, ביז וואַנען א שפיטאַל-וואַגן איז געקומען און אים אַוועקגע-פירט אהין, וואו מע באַדאַרף.

מע האָט אויך דערציילט, אז בעשאַס דערדאָזיקער איד איז געשטאַנען אונטער דער כופע און געזאָגט דעם „הרי את“ איז ער באַ דעם וואַרט „מקודשת“ אנשלאָפן געוואָרן און מע האָט אים געמוזט קלאָפן איבערן קאָפּ עטלעכע שאַ נאַכאַנאַנד, ביז וואַנען מע האָט אים אופגעוועקט, און אז מע האָט אים שוין אופגע-וועקט, האָט ער פאַמעלעך אופגעעפנט די אויגן, א זאָג געטון דאָס וואַרט „לי“, וואָס עס קומט נאָך דעם וואַרט „מקודשת“, און איז ווידער אַנשלאָפן געוואָרן.

מיר דערצייקן דאָס אדזדינג, קעדיי איר זאָלט גלויבן אָף
אונזער העלד אויך די פּאָלגנדיקע מאַיסע:

איינמאָל, בעשאַס ער האָט זיך געלייגט שלאָפן, איז ער גע-
שלאָפן און געשלאָפן און געשלאָפן; נאָר אין שלאָף האָט זיך אים
אויסגעדוכט, אַז סע דונערט אינדרויסן, און אז דאָס בעט זיינע
שאַקלט א קאַפּיטשאַקע; האָט ער אין שלאָף געמיינט — אַז סע
רעגנט אינדרויסן, איז אים דער שלאָף געוואָרן נאָך מער באַטאַמט,
נאָך מער צום האַרצן, האָט ער זיך אפּס פּריש איינגעוויקלט אין
דער קאָלדע און איז אַנשלאָפן געוואָרן מיט גרויס געשמאַק און
זעלבסטוואַרעמקייט.

אַז ער האָט זיך אופגעכאַפט, האָט ער דערזען אַרום זיך א
מאָדנע ליידיקייט:

זיין פרוי איז ניט געווען, זיין בעטל איז ניט געווען, זיין
קאָלדע איז ניט געווען. האָט ער געוואַלט אַרויסקוקן דורכן פענצ-
טער, איז ניט געווען קיין פענצטער, דורך וועלכן אַרויסקוקן.
האָט ער געוואַלט אַראַפּלויפן די דריי שטיגן און שרייען געוואַלט,
האָט ער ניט געהאַט קיין שטיגן, אָף וועלכע אַראַפּצולויפן, און
קיין לופט אין וואָס אַריינצושרייען. האָט ער גלאַט אַזוי געוואַלט
אַרויסגיין אינדרויסן, האָט ער דערזען, אַז ס'איז ניטאָ קיין דרויסן,
אויסגערונען געוואָרן.

א וויילע איז ער געשטאַנען, ווי צעטומלט, און ניט פאַרשטאַ-
נען, וואָס דאָס איז; נאָכדעם האָט ער זיך מעיאַשעו געווען: ער
וועט זיך לייגן שלאָפן, האָט ער אָבער דערזען, אז
ס'איז ניטאָ אַפּילע קיין הוילע ערד, אָף וועלכער זיך צו לייגן
שלאָפן. ערשט דעמאָלט האָט ער צוגעלייגט צוויי פינגער צום
שטערן און געטראַכט: אָט, אפּאָנים, אַז איך האָב פאַר-
שלאָפן א וועלט-אונטער גאַנג. ס'אַ שיינ פעקל!

אים איז געוואָרן אומעטיק. ניטאָ קיין וועלט, האָט ער
געטראַכט, וואָס-זשע וועט ער טון אָן א וועלט? וואוהין
וועט ער גיין ארבעטן? און פון וואָס וועט ער מאַכן אַ לעבן?
ביפּראַט איצט, אַז עסנוואַרג איז אַזוי בראַנדטייער און אייער
איז 1.20 סענט אַ טוך און ווער ווייס, צי זיי זיינען פּרישע, און
וואָס וועט ווערן מיט די פינף דאָלאַר, וואָס סע קומט אים פון
דער גאַז-געזעלשאַפט? און וואו איז אַהינגעקומען זיין ווייב, צום

גוטן יאָר? איז מעגלעך, אַז זי איז אויך אונטערגעגאנגען צוואַ-
מען מיט דער וועלט און מיט די דרייסיק דאָלאַר, וואָס ער האָט
געהאַט אין דער הויזנקעשענע? און זי איז דאָך פון דער נאַטור,
טראַכט ער, ניט געווען קיין אונטערגייערקע — דאָס ווייב זיינס.
און וואָס וועט ער טון, אַז ער וועט זיך וועלן לייגן שלאָפן?...
אף וואָס וועט ער זיך לייגן, אַז ס'איז נישטאָ קיין וועלט? און
עפּשער וועט אים קוועטשן? און ווער וועט עס אויסענדיקן דאָס
פעקל אַרבעט, וואָס ער האָט איבערגעלאָזן אין שאַפּ? און טאַמער
וועט ער וועלן אַ טעפעלע זויערמילך, וואו וועט ער
נעמען?

„פּכע! האָט ער געטראַכט, געזען אַ מאָל אַ זוינס?
אַ מענטש זאָל זיך לייגן שלאָפן מיט דער וועלט אונטערן רוקן,
אין זאָל אופשטיין אָן אַ וועלט... הען אַביסל!“

און ווי אונזער העלד איז אזוי געשטאַנען אין די אונטערוועש
און געטראַכט וואָס צו טון, איז אים איינגעפאַלן, אַז כאַפּט עס
דער רועך! מיילע, איז נישטאָ קיין וועלט! וואָס זאָל מען
טון? אונטערגעגאנגען, איז פאַרפאלן! וועט ער אַוועקגיין אין
קינאַ און זיך אַביסל פאַרוויילן די צייט. אָבער צו זיין גרויס
איבעראַשונג האָט ער דערווען, אַז אין איינעם מיט דער וועלט
זיינען אויך אונטערגעגאנגען קינאַ-טעאַטערס מיט אַלעמען.

אַ שײַן כאַסנקעלע האָב איך דאָ אָנגע-
אַרבעט! — האָט געטראַכט אונזער העלד, און זיך גענומען גלעטן
די וואַנצעס מיט דער לינקער זייט פון זיין האַנט און האָט וויי-
טער געטראַכט: אַ שײַן כאַסנקעלע האָב איך דאָ אָנגע-
געאַרבעט מיט מײַן שלאָף! אַז איך וואָלט ניט געווען
פאַפּן אזוי שטאַרק — האָט ער זיך אליין געזידלט, — וואָלט איך
כאָט געווען אונטערגעגאנגען גלייך מיט אלעמען. אזוי בין איך
כאָלילע אומגילקלעך; און וואו וועל איך באַקומען אַ טעפעלע
זויערמילך? כײַאָב האָלט אלע אינדערפרי צו טרינקען אַ גלעזל
זויערמילך. און מײַן פּרוי? ווער ווייסט, מיט וועמען זי איז
אונטערגעגאנגען? עפּשער איז זי אונטערגעגאנגען מיט דעם
שניידערל פונם 5-טן שטאַק, וועל איך זי דערהאַרגענען. זאָ
וואָהר מיר גאָט הצלפּט?

ווער ווייסט ווי שפּעט ס'איז שוין?

בא דיִדאָזיקע ווערטער האָט אונזער העלד געוואָלט אַ קוק
טון אָף זיין טאָטן-זייגערל, אָבער ער האָט עס נישט געקאָנט
געפינען, ער האָט געזוכט מיט ביידע הענט אין דער רעכטער און
לינקער קעשענע פון דער ריזיקער לידיקייט, אָבער ער האָט נישט
געקאָנט אָנטאָפן קיין שום זאָך.

ערשט באַצאָלט צוויי דאָלאַר פאַר אַ זייגערל
און ס'איז שוין אונטערגעגאנגען, האָט ער געטראַכט.
מיילע, אז די וועלט איז אונטערגעגאנגען, — האָט ער זיך ווייטער
געפלאָנטערט אין געדאנקען. — אַרט מיך נישט, ס'איז נישט מיין
וועלט, אָבער דאָס זייגערל! פאַרוואָס זאָל מיין זייגערל אונטער-
גיין? אַ ניי זייגערל פאַר צוויי דאָלאַר, און ס'איז נישט אָנגעצויגן,
מע דאַרף עס אָנציען.

און וואו וועל איך נעמען אַ טעפעלע זויערמילך?
כ'האָב האָלט צו טרינקען אַ טעפעלע זויערמילך אַלע אינ-
דערפרי. און ווער ווייסט, צי מיין פרוי איז נישט אונטערגעגאנגען
מיט דעם שניידערל פון 5-טן שטאָק און איך האָב פאַרשלאָפן
אַזאַ גוואלדיקע וועלט-אונטערגאנג; מעג נישט קומען אָף מיר
אַ פינצטער יאָר, אַ וויסט? גוואלד! גע-וואלד! ... האָט ער גענו-
מען שרייען. וואו איז געווען מיין סיכל? פאַרוואָס האָב איך
נישט געהאַלטן קיין אויג אָף דער וועלט און אָף מיין פרויקע?
פאַרוואָס האָב איך זיי געלאָזט אונטערגיין אַזוי יונג? גע-וואלד! ...
און אונזער העלד האָט זיך גענומען שלאָגן דעם קאָפּ אָן
פוסטקייט, נאָר אַזוי ווי די פוסטקייט איז געווען זייער אַ ווייכע,
האָט עס אים נישט געשאדט, און ער איז געבליבן לעבן צו דער-
ציילן דיִדאָזיקע געשיכטע.

צימעס.

איס אַסכאַר איז דער נאַמען פון אַ הויכן, געשטופלטן באַכער, וועלכן מיר דערוויילן אַלס העלד פון אונזער געשיכטע. מיר שטעלן זיך אים פאַר אַט-אַזוי: אַ לאנגער, אַ פלאַכער, ווי אויסגעוואַלגערט מיט אַ קאַטשלקע, פינטלט קעסיידער מיט די אויגן — פון שוואַכקייט, אַנשטאַט בלוט, רינט בא אים אין די אַדערן וואַרעמער בוימל.

עני-בעסי, אַדער כאַנע-באַשע איז דער נאַמען פון אַ געפאַק-טער מויד — אַ געזונטע, ווי אן אייזן, מיט אַ רויט פאַנים, רויטע הענט, רויטע אויגן און רויטע קאַרשן-ליפן, ווי אין שאַמערס אַ דאָמאַן.

דידאָזיקע עני-בעסי ווערט פון אונז באַשטימט אַלס העלדן. און מיר טרעטן-צו צו דער — הומאַרעסקע. אַז איסאַסכאַר האָט ליב געהאַט עני-בעסין איז זעלבסט-פאַרשטענדלעך. לעמאי זאָל ער זי פיינט האָבן? ביפראַט, אז זיי זיינען ניט קיין פרעמדע, אז זיי אַרבעטן אין דערזעלבער — הומאַריסטישער דערציילונג!

האַבן זיי זיך, אַלואַ, פארליבט. גוט. זאָל זיין אין אַ מאַזלדי-קער שאַ. מירצעשעם בא אונזערע קינדער, נאָר מיט אַ גרינגער האַרץ!

געזאַגט — מוז געזאַגט ווערן, אַז מיר, דער שרייבער פון דיוער מאיסע און איסאַסכאַר, זיינען שטיקלעך קאַלעגן פער פראַפעסיע. ער שרייבט אויך.

זי ער שרייבט בעסער פון מיר, אַדער איך שרייב ערגער פון אים — איז איצט ניט די פראַגע. איצט האַנדלט זיך בלויז וועגן קלאַר מאַכן אַ פונקט אין זיין ביאָגראַפיע און אויך פאַר

איין וועג צו געבן אן אַנצוהערעניש. אַז אזוי ווי ער איז אַ שרייבער,
איז ער שוין בעמיילע אַ גרויסער שלוימיעל — וואָס טויג ניט
אַ קאַץ אָן עק צו פארבינדן.

פונקט דער הייפעך פון אים איז עני-בעסי. ערשטנס, איז זי
אַ מיידל, אַ זאך, וואָס איסאָסכאַר איז ניט, און, צווייטנס, איז זי
אַ לעבעדיקע, אַ טאַנצנדיקע און — אַ גרויסע בעהיימע.
ווי דער שטייגער איז!

אַזוי גיך ווי איסאָסכאַר האָט זיך באַקענט מיט עני-בעסין,
האָט עס אים אַ צי געטון צו איר — ווי מע זאָגט, אַז סע האָט
אים ניט אָפגעלאָזן. געווען איז דאָס בא איר אַ מומען אין הויז,
ערגעץ אף פערטער טריט. מע האָט געפראַוועט עפעס אַ קער-
מעשל און איסאָסכאַר, אַלס אַ לאַנדסמאַן און אלס אריינשטעלער
אין די „בלעטער“, איז פארבעטן געוואָרן צו קומען באשיינען
די סימכע.

איז ער געזעסן לעבן עני-בעסין, און נישט געוואוסט, וואָס
טוט מען: צי זאָל ער רעדן פון — צימעס, צי ניין?
אַבער דאָ בעט זיך שוין ווידער אַ שטיקעלע דערקלערונג.
איסאָסכאַר, דאַרפט איר מיר גרויבן אפן וואָרט, האָט געהאַט בלוז
איינאיינציקע טעמע: צימעס. איבער צימעס האָט ער געקענט
ריידן צו יעדער צייט און בא יעדער געלעגנהייט. צימעס — דאָס
איז געווען זיין שטאַרקע זייט.

וועגן צימעס האָט ער געהאַט אַ מאַסע געזאַמלטע וויצן,
עטלעכע אַנעקדאָטן, צוויי מאיסעלעך און איבער אַ טויז גלייכ-
ווערטלעך.

דערזעען, אז אף דער אַנדער זייט פון עני-בעסין זיצט עפעס
אַ באַכער און שטיפט מיט איר אַף וואָס די וועלט שטייט, איז
איסאָסכאַר געוואָרן אופגערעגט און האָט געטראַכט:
אַט באַלד וועל איך רעדן וועגן צימעס!

יענער באַכער (דער, וואָס אָן צימעס!) האָט זיך דערוויילע
געטון, וואָס אַ באַכער דארף: פארקניפט מיט איר אַ שמועס, איר
דערציילט ס'אַראַ גרויסער פאַרדינער ער איז און פון וואָס פאר
אַ שיינע פאַמיליע ער שטאַמט, און —
פיין!

ניין. ניט פיין! אָפשיילעך! העסלעך! נידערטרעכטיק! אַזוי
האַט בא זיך געטראַכט איסאַסכאַר, און ער האָט באשלאָסן צו
רעדן וועגן צימעס.

— פרייליין! — האָט ער אָנגעהויבן און זיך געווענדעט צו
דער געוויסער עני-בעסיך, — פרייליין, איך טראַכט איצט וועגן
איך און וועגן — צימעס.

— אָלרייט! זייער שיין פון אייך! — האָט זי אָפגעענטפערט
מיט אַ געלעכטערל און זיך בעשאַס מאיסע אונטערגעהאַלטן מיט
דעם אַנדערן באַכער — דעם, וואָס אָן צימעס.

— פרייליין! — האָט איסאַסכאַר גענומען זיך צוקלעפן מיט
זיין צימעס — פרייליין. ווייסט איר, ווארום איך טראַכט וועגן אייך
אין פאַרבינדונג מיט צימעס?

— לאַמיר אַזוי וויסן בייו! — איז זי געווען אָפנהערציק.
— ווייל צימעס, — האָט זיך איסאַסכאַר צעלאָזן, — ווייל צימעס
איז דאָס יאָנטעוודיקע פון דער שפייין-וועלט. פונקט ווי אַ שיין
מיידל איז דער יאָנטעוו פון דער וועלט-שפייז — כע כע!

אַבער עני-בעסי איז געבליבן ניט באַוועגעלעך, ווי אַ מיל אָף
דעם לייונט פון אַ האַלענדישער לאַנדשאַפט.

— איר זאָגט צימעס! — האָט זיך איסאַסכאַר ווידער אייג-
געגעסן אין עני-בעסיך, — צימעס איז ניט גלאַט אַ באַגריף. עס
שטאַמט פון די צוויי ווערטער: צו-ם-עס — צום עסן, הייסט דאָס,
אַדער, אַז ניט קען מען זאָגן, אַז עס שטאַמט פון די העברייאישע
ווערטער: „צא מת“!

— צימעס! — האָט ער זיך צעהיסלאַוועט, — צימעס איז דער
סאַמע איקער פון לעבן. אַ מענטש, מאַכט ער, קען לעבן
אָן אַ פוס, אָן אַ האַנט, אָן פאַרנאַסע, אָבער אָן צימעס קען דער
מענטש ניט לעבן. ווי ניטשע, מאַכט ער, האָט אַמאָל געזאָגט:
דאָס גאַנצע מענטשלעכע לעבן איז בלויז אַ צימעס, אַ שטרו-
דעל, א... א...

דאָ איז איסאַסכאַר געבליבן שטיין. אריינגעצויגן אַטעם דורך
די ברייטע נאָזלעכער און — געקוקט אָף עני-בעסיך און אָף דעם
באַכער, וואָס איז געזעסן לעבן איר — אָף דער צווייטער זייט.
ביידע זיינען איצט געווען פאַרטיפט אין קוקן זיך איינס ס'אַנדערע
אין די אויגן און — זיפצן.

„איכל נאָך רעדן וועגן צימעס!“ — האָט געטראַכט איסאַסכאָר,
און זיך געווישט דעם שווייס פון שטערן.
און ער האָט טאַקע געהאַלטן וואָרט אויך. עס איז ניט אַוועק
קיין פינף מינוט, ווען מען האָט צוגעבראַכט צום טיש עטלעכע
געבאַקטע עפל, און דאָס האָט איסאַסכאָר אויסגענוצט פאר זיין
טעמע — צימעס.

— געבאַקטע עפל! — האָט ער אָנגעהויבן און זיך אויסגעהוסט
אין זשמעניע אריין — געבאַקטע עפל זיינען אויך אַ געוויסער
צימעס. אלץ, וואָס איז שיין אין לעבן, איז — צימעס. אָבער דער
גרעסטער און צימעסדיקסטער צימעס פון אלע צימעסן איז — די
ליבע.

אַך, סארא צימעס דאָס איז!

בא די ווערטער האָט ער זיך אומגעקוקט צו עני-בעסין,
וועלכע איז געוואָרן רויט און טויט, און זיך פאַרשעמט ווי
אַ קאַלע, בעאייס דער כאָסן צעברעכט דאָס גלעזל.
אַט, אַפּאָנים, אַז מיינ צימעס הייבט אָן ווירקן! — האָט
געטראַכט איסאַסכאָר. — מירן באַלד — האָט ער געטראַכט — ווייטער
רעדן וועגן צימעס.

אַבער דאָ האָט זיך אופגעהויבן דער באַכער, וואָס איז געזעסן
אף דער אַנדערער זייט פון עני-בעסין, דער, וואָס אָן צימעס, און
געזאָגט:

— מיסטער! וואָס דרייט איר אַ היטל מיט צימעס! וואָס האָט
איר זיך צעצימעסט! — וואָס האָט איר זיך? אז איר קענט ניט —
מאַכט ער — רעדן ווי אַ מענטש, זאָלט איר האַלטן דעם כאזערשן
צונג, און ניט — מאַכט ער — רעדן גראַבע רייד, בעאייס איר זיצט
לעבן אַ דאַמע!

און ער האָט צוגעטוליעט עני-בעסיס פאַרשעמט קעפל צו זיין
גיגאַנטישער ברוסט.

— וואָס פאַר אַ גראַבע רייד האָב איך דען גערעדט? — האָט
זיך שוין איסאַסכאָר ניט פאַרשטאנען, — איך האָב בלויז געזאָגט,
אַז צימעס —

— צימעס! צימעס! צימעס! מע הערט ניט מער ווי צימעס! —
האָט אים דער אַנדערער באַכער איבערגעקרימט מיט פאַראכטונג.
און זיך ווענדנדיק צו עני-בעסין האָט ער געזאָגט:

— קומט, עני-בעסעלע, לאַמיר זיך אַביסל דורכגיין אין פאַרק! און ער האָט איר דערלאנגט דעם לינקן אַרעם, וועלכן זי האָט גערן אָנגענומען.

— מע האָט זיי באַראַרפט געבן דעם מאַשל וועגן דעם כאַזער און דעם צימעס, וואָס איך האָב אַמאָל געהערט פון אַ מאַגיד! — האָט געטראַכט איסאַסכאַר.

מיט אַ 10 מינוט שפעטער, ווען ער איז געקומען צו זיך, איז אָבער ליידער שוין געווען פארפאַלן. זיי זיינען שוין געווען אינ-דרויסן, און עפשער אין פאַרק. און עפשער אין אַ טונקל ווינקל. ווער ווייסט? (קיינער ווייסט נישט!).

דער אנטלאָפענער מאן.

I

וואוהין אַנטלויפט מען ערגעץ פון זיך אליין? — אָט אַזוי האָט געטראכט מעכל-עליע דער פאַרצווייפלטער, ווייל ער איז גע-
ווען פאַרצווייפלט, שטאַרק, זייער און זייער! צו זיין פאַרצווייפ-
לעניש איז ניט געווען קיין גלייכן אָף דער גאַנצער וועלט. האַינע? —
לאַמדין געבן אן אורזאַך? — האַב איך נישט! אָבער איך פאַרזיכער
איין. מיט א געשוואַרענעם דאַקומענט, געצייכנט ניו-יאָרק דעם
28-טן יוני, 1917, אַז מעכל-עליע איז געווען פאַרצווייפלט. ער
איז געשטאַנען באַם ברעג פון אן אָפּגרונט. איין שטופּ — ווען
עמעצער זאָל אים כאַלילע געווען געבן — וואָלט ער כאַלילע
געווען אַראָפּגעפאַלן און דערהאַרגעט געוואָרן.
אָבער קיינער האָט מעכל-עליען ניט געטון קיין שטופּ. אַפּילע
ניט די בלינדע וועלט-קראַפּט. ער אַליין, מעכל-עליע, פלעגט יאָ
אמאָל זיך אונטערשטופן מיט א פלייצע, קעדיי ער זאָל גיין פאַר-
ווערטט, אָבער סע האָט ניט געהאַלפּן, ווייל וויפל דער הינ-
טערשטער מעכל-עליע האָט ניט געשטופּט פאַרווערטט מיט דער
פלייצע, האָט אָבער דער פאַדערשטער מעכל-עליע צוריקגעשטופּט
און ניט געלאָזן. עס איז געווען — ווי זאָג איך אין איינעם פון
מיינע עקף בענדער? — א קאַמף אָף לעבן און טויט; אָף אהין-
און-צוריק; אָף זיין-אָדער-נישט-זיין. און געוואונען האָבן ביידע
קויכעס — סיי דער קויעך, וואָס האָט אים געשטופּט צו גיין
פאַרווערטט, סיי דער קויעך, וואָס האָט אים געשטופּט צו גיין
ריקווערטט. און צווישן דידאַזיקע צוויי קרעפטיקע קויכעס איז
געשטאַנען אונזער מעכל-עליע און זיך ניט גערירט פון אַרט, און
ניט געוואוסט, וואָס צו טון, און ער איז געווען זייער אומגליקלעך,

זייער דערשלאָגן, פון זיין לאַנגזאמען שטיין, פון זיין לאַגע, וואָס איז געוואָרן — פון טאָג צו טאָג — אַלץ מער און מער. און אַז די לאַגע האָט אים פאַרכאַפט אַזוי שטאַרק, אַז ער איז געווען פול מיט לאַגע פון קאַפּ ביז די פיס. און זי האָט אים אַזש אַרויסגעפלייצט פון די אויגן, האָט מעכל-עליע — איבערשלאָג: ווייל ער איז געווען זייער אַ קלוגער! — אָפּגעקלערט, אַז ער ליידט צופיל פון די אומשטענדן.

— ווען ניט איך, מעכל-עליע — האָט ער געטראכט — וואָלטן די ביטערע אומשטענדן ניט געהאַט אַף וואָס זיך צו האַלטן און זיי וואָלטן זיך געמוזט אופלייזן.

און מעכל-עליע האָט אונטערגעפינגערט דעם שטערן זיינעם מיט דעם ליינגסטן פינגער, וואָס ער האָט פאַרמאַגט (קיין ליינ-גערן האָט ער ניט געהאַט!), און ער האָט באשלאָסן, אַז — אַך, ווען דער מענטש זאָל קאָנען אנטלויפן פון זיך זעלבסט!
— וואָס-זשע וואָלט געווען? — האָט ער דיאלאָגירט מיט זיך אַליין.

— וואָלט געווען זייער גוט! — האָט ער זיך געענטפערט, — וואָלט איך ניט געוואוסט, וואו איך בין אהינגעקומען און — פאַרפאלן!

און ער האָט געטראַכט, געטראַכט, געטראַכט. ער האָט אַזוי לאַנג געטראַכט, ביז די שפיציפּינגער פון די פיס האָבן אים אַזש גענומען וויי טון פון — טראַכטן. און ענדלעך, און סאָפּקאַלסאַף, און שלום-פאַרהאַנג, האָט ער באשלאָסן, ווי מיר וועלן זען אין קאפיטל צוויי.

II

אַנטלויפן פון זיך זעלבסט! אנטלויפן פון זיך זעלבסט! — אַזוי האָט באשלאָסן מעכל-עליע מיט דעם פעסטעסטן באשלוס, וואָס מע קאָן נאָר באַשליסן. אָבער ווי אַזוי וועט ער עס טון? ווי אַזוי וועט ער אויספירן. אַז ער אַליין זאָל זיך ניט דערוויסן דערפון? וואָרום ער איז זייער אַ קלוגער, קימאַט — ווי אַזוי זאָל איך זיך אויסדריקן? — קימאַט א וועלט-כאַכעם, און אים איז זייער שווער אָפּצונארן.

פונדעסטוועגן איז געבוירן געוואָרן בא אים אַט וואָס פאַר אַ פלאַן:

ער וועט זיך עטלעכע שאָ דורכאנאָנד ארומדרייען ארום דעם
הויז, וואו ער וואוינט, קעדיי ער זאָל זיך אַראָפּפירן פון שפור.
און ער זאָל מיינען, אז ער וויל ארופגיין ליינען עפעס א ביכל,
און דערנאָכדעם, אז קיינער וועט ניט זען, וועט ער כאפן די
באָן און אוועקפאָרן קיין טשיקאגאָ — וועט זיין פארפאלן!

געזאָגט און געטון. מעכל-עליע האָט זיך עטלעכע שאָ דורכאָ-
נאנד ארומגעדרייט ארום דעם הויז, וואו ער האָט געוואוינט,
אַלץ געטאַינעט מיט זיך, אַז ער וועט באלד אַרופגיין ליינען
עפעס א ביכל. — ער האָט זייער א אינטערעסאנט ביכל! און
וועגן אנטלויפן האָט ער מיט זיך ניט געשמועסט. ניט דערמאָנט
אַפילע מיט קיין וואָרט, אז ער וויל פאָרן קיין טשיקאגאָ. וואָרום
ער ווייסט דאָך באַ זיך, אַז ער איז אַ קלוג מענטשל, און — לאַז
ער זיך נאָר אַרויסכאַפן מיט א וואָרט, אז ער פאָרט אוועק, וועט
ער שוין פארשטיין, אַז עפעס איז דאָ ניט גלאַטיק, און ער וועט
שוין האַלטן אף זיך אַן אויג.

און ווי איז ער ארומגעגאנגען ארום דעם הויז און געשמועסט
מיט זיך וועגן ליינען דאָס ביכל, האָט ער פלוצים זיך אַרומגע-
קוקט, צי קיינער זעט ניט, איז געוואָרן בלאַס, ווי די וואנט, דאָס
הארץ האָט באַ אים געקלאפט, ווי באַ אַ גאַזלען, און — ער האָט
גענומען לויפן טשוואַליאַם, גלייך צום באָן, און — פּיף-פּיף-פּוּף! דער
צוג האָט געטון א פּיף און — דער באַכער איז אוועק.

די ערשטע עטלעכע מינוט האָט זיך מעכל-עליע געפילט זיי-
ער גוט.

„אַט — האָט ער געטראכט — איך האָב עס אָפּגעארבעט ווי
א מאַמזער, איך בין אוועק פון זיך זעלבסט און אן עק. איצט
פאָר איך קיין טשיקאגאָ. און אפילע, אז איך זאָל זיך שוין כאפן,
אז איך בין אנטלאָפן, וועט שוין זיין צו שפעט נאָכצולויפן, ווייל
די באָן גייט שוין.“

באַ די ווערטער האָט מעכל-עליע געוואָלט אַרויסנעמען פון
הויז-קעשענע א פעקל טיטון און זיך מאַכן א ציגאַר — ערשט
ער גיט א קוק: ס'איז זייער הויז. די הויז פון דעם אַלטן
מעכל-עליע, וועלכער איז געשטאַנען באַם אָפּגרונט פון פארצווייפ-
לונג און פון וועלכן ער איז אַנטלאָפן.

— שלעכט! — טראכט ער. — לאַמיר נאָר זוכן ווייטער.

ער זוכט ווייטער, זעט ער, אז — ער אליין איז אויך דאָ. ער
פּאַרט מיט.

— אויב אזוי — טראַכט ער — איז פארפאלן. געכאפט זיך באַ
דער האנט. וועל איך מוזן — טראכט ער — צוריקפאַרן אַהיים.
אַבער דאָס צווייטע מאָל — טראכט ער — וועל איך שוין זיין מער
פּאַרויכטיק, ווייל איך האָב שוין אַביסל ערפּאַרונג. — — —

III

דאָס צווייטע מאָל האָט מעכל-עליע באַשלאָסן צו אַנטלויפן
באנאכט, ווען ער שלאָפט.

דער פּלאַן איז אים זייער געפּעלן. נאָר אזוי ווי ער האָט זיך
שוין געהאַט איינמאָל אָפּגעברייט מיט זיין אנטלויפן קיין טשיקאגאָ,
האָט ער באַ זיך אָפּגעמאכט, אז דאָס מאָל וועט ער זיין אזוי
פּאַרויכטיק, ווי מעגלעך.

צווערשט האָט ער זיך געלייגט שלאָפן ווי אלעמאָל, זיך גע-
מאַכט קלוימערשט ווי ער איז זייער רואיק, און פון זיכערקייט
וועגן האָט ער זיך אַ זאָג געטון פּאַרן שלאָפן גיין: מען! מירן
זיך שוין אזוי אָפּמוטשען אונזערע פּאַר יאָר דאָ אין ניו-יאָרק.
מירן שוין אינערגעץ ניט פּאַרן, דערנאָכדעם האָט ער צוגעמאכט
די אויגן, זיך איבערגעדעקט מיט דער קאָלדרע איבערן פּאַנים,
קעדיי ער זאָל זיך ניט זען, און ערשט, אַז ער איז געווען באַ
זיך זיכער, אַז ער איז שוין פעסט איינגעשלאָפן און אז ער האָט
שוין געהערט זיין קלוימערשטיקן שנאָרען (דאָס האָט ער אומיסנע
אזוי געשנאָרעט, קעדיי ער זאָל זיך אָפּפאַרן און מיינען, אז ער
שלאָפט!), ערשט דעמאָלט איז ער פאמעלעך אופגעשטאַנען פון
געלעגער, ניט אָנגעצונדן די גאַז, און שטילערהייט אף די שפיץ-
פינגער, מיט די שייך אין די הענט, קעדיי ער זאָל זיך ניט אופ-
וועקן, איז ער פּאַרויכטיק אַראָפּ פון די טרעפּ און — האָט גענו-
מען דויפן פייל פון בויגן, מיט די שייך אין די הענט.
אזוי איז ער געלאָפן און געלאָפן, אַלץ ווייטער פון זיך, ביז-
וואַנען ער איז שוין געווען עפּשער אכט מייל ווייט פון זיך
זעלבסט, ווען אַ פּאָליציימאַן האָט אים פּלוצים אָפּגעשטעלט און
געפרעגט:

— וואוהין לויפט איר ?

— איך אנטלויף פון זיך זעלבסט. האלט מיך ניט אָפּ! — האָט מעכל-עליע געזאָגט אָן אַן אָטעם און געוואָלט אַוועקשטופן דעם פּאָליציימאַן.

— וואָס איז אַזוי די איילעניש אָף אייך ? — האָט דער פּאָלי-ציימאַן געשמייכלט און אַריינגעגראָבן די האַנט אין מעכל-עליעס לינקן אַרבל.

— די איילעניש איז — האָט מעכל-עליע געזאָגט — אַז איך בין אַוועק פון דער שטוב אָן מיין וויסן און איך וויל ניט, אַז איך זאָל דערפון געוואָרע ווערן. און, אַך ! — איז ער אַרופגעפאלן אַפן פּאָליציימאַנס „בלעכל“ און גענומען וויינען ווי אַ קליין קינד — שוין דאָס צווייטע מאָל, וואָס איך אַנטלויף פון זיך זעלבסט, ווייל איך בין זיך שוין נימעס אָף טויט און איך קאָן זיך ניט קוקן אין פּאַנים אַריין און איך מוז אַנטלויפן. לאַזט מיך ! — האָט ער זיך געריסן — ווייל באלד וועל איך אופשטיין פון געלעגער און זיך נעמען נאָכ לויפן. איך בין אומיסנע אַרויס פון שטוב אין די זאָקן, קעדיי איך זאָל זיך ניט אופוועקן. און כ'בעט אייך — זאָגט ער — מיסטער פּאָליסמאַן, נאָט אייך אַוויפיל און אַוויפיל דאָלאַר אבי פאַרהאַלט מיך נישט. ווייל יעדע מינוט — זאָגט ער — איז בא מיר טייער.

און אַז די קראַנקן-שוועסטער פּרעגט אים, וואָס ער מאַכט, ענטפערט ער, אַז ער וויל גיין אַהיים און זיך אופוועקן. ער איז שוין גענוג געשלאָפן. שוין צייט, — זאָגט ער, — צו עסן אַנבייסן.

א מענטש — אן איינבריינגער.

א מענטש א באַלעבאַטישער, אַ פיינער, מיט די פיינע פאָר
ברילן, מיט דעם פיינעם נאַטורל, מיט דעם פיינעם אַלצדינג, נאָר
אַביסל צעשוּיבערט — פון אינעווייניק, פון אויסווייניק, פון אויס-
ווייניק — די באַרד, דער קאָפּ האַר, די קליידער, פון אינעווייניק —
דאָס ביסל געדאַנקען, וואָס ליגן אָנגעשוּיבערט איינס אפּס אַנ-
דערע און ער פאַלט איבער זיי. אָפּגעבלישטשעטע נעשאַמע-שפּריצן,
רעשטלעך פון אלטע האַרצפייערן, שטיקלעך אידיען פון אלטע
ביכער, שאַטנס פון אַלטע ווידערקלאַנגען, און אַלצדינג צעשוּי-
בערט, צעקנעפלט, אָפּגעלאָזן, ניט פאַרקאַמט.
און הייסן הייסט ער ווי אַזוי — הייסן הייסט ער לייזער-עליע —
דעם אַלטן לייזער-עליעס זון — אַ מענטש מיט איינפאַלן, „פאַטענט“
פאַרטלען.

דער יונגער לייזער-עליע האָט אַלערדיי שוואַכקייטן — שוואַכערע
און שטאַרקערע.

איבערהויפּט: ער דאָט אַ טעווע איינצובריינגען, צו שפּאַרן,
און אַ ליבע צו אַלערליי היימיש געמאַכטע זאַכן. קימאַט יעדע
זאַך, וואָס געפינט זיך באַ לייזער-עליען אין שטוב, איז געמאַכט
מיט דער האַנט, אויסגעשניצט מיט אַ פענמעסערל — מער-ווייני-
קער. אפילע די קליינע יאָדערדיקע פרוי זיינע, מיט די צוויי גלאַנ-
ציקע פאַקן און פאַרשאַרפטער קליינער נאָז, זעט אויס, ווי זי וואָלט
געווען אויסגעשניצט מיט דער האַנט און דערנאָכדעם אָפּגעפאַלי-
טורט, קעדיי זי זאָל גלאַנצן.

דער יונגער לייזער-עליע (דער אַלטער איז שוין טויט אַ שיינע
פאַר כאַדאַשים) איז ניט אַזאַ פאַרדינער ווי אַן איינבריינגער, אַן
אַפּשפּאַרער. ער האַלט, אַז אַריינצונעמען אַ דאָלאַר אין שטוב

אריין איז קיין קונץ ניט! א קונץ, זאָגט ער, צו האַלטן דעם דאָ-
לאַר אין שטוב און אים נישט אַרױס לאַזן — בעשומױפן. אַשט-
מאַל קאָנט איר הערן װי לײזער-עליעס אַ זילבערנע מאַטבייע קוקט
אַרויס דורך די גראַטעס פון זײן קעשענע און שרײט: „געװאַלד,
ראַטעוועט מיך! לאָוס מיך אַרויס אין דרויסן. איך דאַרף לופט“.
אַבער דער יונגער לײזער-עליע (דער אַלטער איז שױן טױט אַ שײנע
פאָר כאַראַשױם!) הערט ניט. אַדעראַבע, יעדעס מאַל, װאָס די
יונגע מאַטבייע שטעקט אַרויס דעם קאַפּ און װיל מע זאָל זי
פאַרשווענדן, לײגט ער אַרוף אַ האַנט אָף איר האַרץ, און זי
הײבט אָן פּיבערן און קרעכצן — אַזױ לאַנג, ביז זי דערוואַרעמט
זיך פון זײן בלוט און זי הײבט אָן שױצן מיט אַן אײדעלן זיל-
בערשױיס.

דער יונגער לײזער-עליע (דער אַלטער איז שױן געבען ניטאָ!)
אַרבעט זײער װײניק און פאַרדינט זײער װײניק, װײל אַז ער װעט
אַרבעטן און פאַרדינען, װעט ער ניט האָבן קײן צײט זיך ועלבסט
צו האַלטן אין די הענט. װעט ער ניט קאָנען אַכטונג געבן, ער
זאָל ניט אױסגעפן קײן אײבעריקן סענט.

אַז איך בין צום ערשטן מאַל געווען באַם יונגן לײזער-עליע
אין שטוב (דער אַלטער לעבט שױן ניט!) האָב איך אים געטראָפן,
װי ער איז געווען פאַרנומען מיט עפעס אַ קעסטל, אין װעלכן
עס האָט זיך געפונען אַלערלײ געצײג: זעגן, מעסערס, דלאָטן,
הובלען, שרױפנציערס און אַזױ װײטער.

— גוטמאַרגן, לײזער-עליע!

— גוטמאַרגן, אַזױ-און-אַזױ.

— װאָס טוט איר, לײזער-עליע?

— איך שפּאַר אײן, װי זאָגט איר, געלט.

— דעהאַינע?

— הערט איר דאָך, — מאַכט ער, — ס'איז מיר קאַליע געוואָרן,
װי זאָגט איר, אַ שליסעלע. דאַרף קאָסטן עפּשער פּופצן סענט עס
צו פאַריכטן, װעל איך דאָך ניט גײן אַרויסוואַרפן קײן פּופצן,
װי זאָגט איר, סענט אָף אַ, װי זאָגט איר, שליסעלע, האָב אײך
מיר געקויפט אַ קעסטל מיט, װי זאָגט איר, געצײג פאַר פּינף און
פערציק, װי זאָגט איר, טאָלער און איך פאַריכט מיר אַלײן, װי
זאָגט איר, דאָס שליסעלע.

— אָבער עס איז דאָך אַ מעשוּגאס!
 — אַוואַדע, וואָדען האָט איר געוואָלט? איך זאָל נעמען, ווי
 זאָגט איר, און אַרויסוואַרפן פּופּצן, ווי זאָגט איר, סענט, ווי
 אין בלאַטע אַרײַן, פאר גאַרניט. — ער.
 — אָבער אזוי קאָסט דאָך אייך אַסאַך טייערער! — איך.
 — פאַרוואָס קאָסט מיך טייערער, ס'געצײג קאָן מיר געדויערן,
 ווי זאָגט איר, אייביק, און מ'קאָן מיט זײ פאַריכטן עפּשער דרײ
 מיליאָן, ווי זאָגט איר, שליסעלעך! — ער.
 אַז די קליינע פּרוי זײנע האָט דערהערט מײנע רײד, איז זי
 ארופגעפאַלן מיט ביידע פּאָדערשטע אויגן אפן אַרבל פון מײן נייעם
 אויבערזאַק, זיך צעוויינט, און מיר דערציילט, אַז, וואָס זאָל זי
 טון מיט איר מעשוּגענעם מאַן? און געוואָלד, וואָס טוט
 מען? און וואָס טוט מע — ען? נאָר ער קויפט געצײג, און נאָר
 ער שפּאַרט אײן געלט, און ער שטעלט זי דערמיט בעדאַלעס —
 שטעלט ער זי. דאָס ביסל, וואָס זי פאַרדינט באַ איר אַרבעט, גײט
 ארײַן אין אלערליי מאַשינען, געצײג, מאַטאַרן, ענושניס, וואָס
 ער קויפט, קעדיי איינצושפּאַרן עטלעכע גראַשן.
 — דערציילט! דערציילט, מאַדאַם! — איך.
 — אַי, ער רואינירט אונז, דער מעשומעד! — זי.
 — קאָנט איר דאָך אים זאָגן! — איך.
 — אַז איך זאָג אים, טאַינעט ער, אַז ער מוז איינבריינגען.
 אָט נעכטן, לעמאַשל, האָט ער אַראָפּגעבריינגט אָט יענע רײזיקע
 מאַשין, וואָס שטייט דאָרט אין ווינקל, איר זעט? — זי.
 איך האָב אַ קוק געטון און דערזען עפעס אַ ווילדע מאַשין
 מיט רעדער און מיט אלערליי קונציקע זאַכן.
 — דאָס איז, זאָגט זי, אַ מאַשין אָף אַרײַנצובריינגען צוריק
 דעם אויסגעקנאַקטן קנאַק אין אַ פלעשל זאָדע-וואַסער. צו מאַכן
 אַזאַ געז, זאָגט זי. — און די קײלעכדיקע זעגן אָט דאָרטן זעט איר?
 — יאָ.
 — דאָס איז אַ מאַשין אָף צו שניידן די פּרייזן פון לעבנס-
 מיטל. אָבער דאָס איז אַלץ גאַרניט. דעריקער געלט גײט באַ אים
 אַוועק אָף צו זײן אַ גוטער באַלעבאַס. ניט קײן אויסבריינגער. אָט,
 צום בײשפּיל, איז באַ אונז נעכטן צעבראַכן געוואָרן אַ בײנקל,
 וואָס האָט אין די גוטע יאָרן געהאַט די ווערט עפּשער פינף

און ניינציק סענט. וואָס מיינט איר האָט מיין לייזער-עליע געטון?
— עס אַרויסגעוואָרפן! — האָב איך גענאָוויט.

— ווייס איך וואָס איר רעדט! ער האָט געקויפט פאַר פיר
טאָלער אַ הובל, פאַר אנדערהאַלבן טאָלער אַ האַק, פאַר זעכציק
סענט אַ ברעט, און ער האָט זיך גענומען אַליין מאַיסטרעווען אַזוי
לאַנג, ביזוואַנען ער האָט צעבראַכן די האַק. דאָן איז ער אוועק
און האָט געקויפט אַט יענע מאַשין אַף צו פיקסן העק. אָט ליגט
זי דאָרטן אונטערן בעט. געקאָסט צוויי און פערציק טאָלער! נו,
מאַכט זי, קאָן מען לעבן?

בעאייס איך בין אַזוי געשטאַנען און גערעדט מיט לייזער-
עליעס פרוי, האָט זיך דערווייל דערהערט אַ שטאַרקער קנאַק,
ווי פון אַ געפלאַצטן דאַמף-קעסל.

— דאָס איז מיין לייזער-עליעס אמאַשין אַף צו פיקסן גע-
פלאַצטע מאַשינען, — האָט די מאַדאַם ל. געזאָגט — איצט וועט
מען שוין דארפן קויפן אַ נייע מאַשין.

— איז דאָך דאָס אַ מאַיסע אָן אַ סאָף! — מאַך איך צו איר.
— פּרעגט שוין גאַרניט, — מאַכט זי מיט אַ טיפן זיפן, — מיר
זיינען פאַרלוירן אַף אייביק! זיין איינבריינגעריי נעמט באַ אונז צו
דעם לעצטן סענט, וואָס איך פאַרדין, און אלץ דערפאַר, וואָס
ער איז ניט קיין פאַרשווענדער. אָט נעכטן, צום ביישפּיל, האָט
ער געקויפט אַ מאַשין אַף צו מאַכן טשוועקעס. ער קאָן, זאָגט
ער, ניט באַהויפטן צו צאָלן אַ סענט פאַר אַ טויך טשוועקעס.
ס'איז, זאָגט ער, ערגער ווי רויבעריי.

— און וויפּל קאָסט אים די מאַשין אַף צו מאַכן די טשווע-
קעס?

— קנאַפע דריי הונדערט טאָלער, מאַכט זי, אָבער עס אַר-
בעט נישט!

אַז איך האָב געהאַלטן באַם ארויסגיין פון לייזער-עליעס שטוב,
האָב איך אָנגענומען דאָס הענטל פון טיר און — ס'איז מיר געבליבן
אין האַנט.

— דאָס איז אויך מיין מאַנס ארבעט — האָט געזאָגט די
מאדאַם ל. מיט אַ ביטער געלעכטער — איך האָב אים געהייסן
אריינרופן אַ סטאָליער און עס לאָזן פאַריכטן, האָט ער נישט גע-

וואָלט. האָט ער אַליין געאַרבעט דערביי אנדערהאלבן טעג און ער
האָט צעבראַכן די טיר.

— איך בעט איך, ליבער פריינט, האָט זי מיר געדריקט די
האַנט, גיט עפעס אן אייצע, ווי אזוי צו מאכן מיין מאַן ער זאָל
ניט זיין אזא איינבריינגער, — ער וועט אונז כאַלילע טרייבן צו
בעטל-ברויט!

אזוי ווי איך האָב ניט געהאט קיין שום אייצע, האָב איך
מיטגענומען דאָס הענטל פון טיר און בין אוועק.

דער „רייטישער מענטש“.

ער מאַכט אוף די אויגן און גיט א טראכט: דער טאָג ליכ-
טיקט אַריין דורכן פענצטער. ס'האַרץ פון דער גרויסשטאָט באַ-
וועגט זיך שוין. ער הייבט זיך אוף פונם בעט און טראכט:
ווידער אַרבעט! ווידער שאַפן! וואָס איז דער צוועק פון דעם
אַלעמען? וואָס איז דער ציל? ער נעמט א קאַלטע וואַנע און ער
טראכט: מיין קערפער איז שלאַנק, ווי א ווערבע, און איך האָב
נאָך דערווייל זייער ווייניק גענאָסן פונם לעבן. ער פּוצט זיך
אויס די ציין און ער טראכט: ס'איז זיכער, אַז דיזעלבע ווייסע
ציין וועלן אַמאָל ליגן טויט, און מ'דאַרף שוין אַ ניי שאכטל ציינ-
פודער. ער טוט זיך אָן די אַלטע פלודערן און ער טראכט: די
אַלטע אייראָפּע פאַרלירט איר גלאַנץ, דאדורך וואָס זי ווערט
פאַרדעמאָקראַטיזירט. ער עסט אַנבייסן און ער טראכט: די בלאַסע
מעלאַנכאָליע פּרעסט אוף מיין רויט האַרץ. ער גייט-צו צום
שפיגל, מאַכט זיך צו רעכט די האַר און ער טראכט: אומעטיקע
וועלט מיינע, „איך ווייס ניכט, וואָס זאָל עס בעדאַיטן“. ער גיט
א קוק אפן ליטאָגראַפישן בילד פון „סעפטעמבר אינדערפרי“
און ער טראכט: מאָדערנע מענטשן ווערן פאַרצערט פון זייער
דורשט נאָך שיינקייט. ער לויפט אַראָפּ די טרעפּ און ער טראכט:
מיין לעבן איז א טונקעלע טרעפּ. וואָס דרייט זיך און דרייט זיך
און זי פירט אין דער פינצטערניש אַריין. ס'איז פינצטער. ווער
ווייסט, צי ס'איז עפעס פאַראַן אין בריוו-קעסטל? ניטאָ. אומע-
טיקע גראַע טעג מיט — פוטערפיש. ער טאָר ניט עסן קיין פו-
טערפיש בעשומויפן. ער גייט איבער די גאַסן און ער טראכט:
די אַלטע היים, מיט די פאַרשנייטע דעכער. דאָרט האָט יעדע
שטוב א היטל, און דאָס היטל איז שנייאיק און סע ברענט מיט

א בלאַ פּייער קעגן הימל, און די שניי-שטערן פינטלען אַרוף צו
די אויסגעשפּרייטע בלאַקייטן, און אַלע הימל-שטערן פינטלען אַראָפּ
צו זייערע שניי-שוועסטער אָף דער ערד. דאָ שטייען די הייזער
מיט נאָקעטע קעפּ, — ווי עמעצער וואָלט באַ זיי די היטלען אַראָפּ-
געכאַפּט. ער זעצט זיך אַרבעטן און ער טראַכט: איך שאָף רייכ-
טימער פאַר יענעם, און אַליין גיי איך אויס — מיט אַ מיידל. ער
דרייט די מאַשין און ער טראַכט: די וועלט איז אַ נאַריש רעדל,
וואָס דרייט זיך און דרייט זיך אָן א ציל. ער גיט א קוק אָף דעם
מיידל, וואָס זיצט ניט ווייט פון אים, און ער טראַכט: זי וועט
פארוויאַנען, ווי אַ שיינע בלום אָן ליבע, אָן זונענשיין. ער וועט
איר געבן זונענשיין. ער גיט דעם מיידל אַ גלעט אָף דער באַק,
און זי זאָגט אים „ניטע“. פאר זונענשיין, טראַכט ער, גיט מען
אַפּ שטיינער. עס גיט א פייף דאָס פאַבריק-פייפל און ער טראַכט:
די שקלאַפּעריי איז אָף א ווייל צו ענד, איצט וועל איך מיך אַוועק-
זעצן און אויסווייכן מיין מאַגערן מיטאַג אין הייסע טרערן. ער
עסט זיין שטיקל הון מיט אַ זויער אוגערקעלע און ער טראַכט:
ס'א געשמאַק שטיקל הון. נאָר ער האָט ניט קיין כריין. ער האָט
ליב כריין און פרייהייט. ס'איז ניטאַ קיין פרייהייט. די פליגל
זיינען געבונדן. ער גיט זיך א טאַפּ אָף דער פלייצע — סע שטעכט
אים ניט. סע וואָלט אים באַדאַרפט שטעכן. ער לייגט אַוועק זיין
לעבן אָפּן מיזבייעך פון קאַפיטאַל. ער האָט שוין קנאפע עלף
הונדערט דאָלאַר אין דער באַנק, אָבער זיין מאַזליקער שטערן
גייט ניט אוף. ער גיט זיך א טאַפּ דעם שטערן — טרוקן! ניטאַ
קיין שווייס. ער ענדיקט זיין טאַג-אַרבעט און ער טראַכט: מ'גייט
אַנזאַמלען קויכעס פאַר דעם נייעם טאַג, וואָס בריינגט ניט קיין
גליק און קיין פרייד. ער קומט אַהיים און טראַכט: איך טראַכט
עפעס אַזוינע אומגליקלעכע געדאַנקען — פילאָזאָפּישע. איך בין
אַ צעבראַכענער מענטש. די מאַסע איז ניט צעבראַכן. איך בין
צעבראַכן, ווייל איך פיל מיין אומגליק און די פליגל זיינען מיר
געבונדן. ער טוט זיך א טאַפּ באַ די פלייצעס און ער טראַכט:
סע שטעכט אים נישט! סע וואָלט אים באַדאַרפט שטעכן. די
אַרבעט פרעסט אים אוף די בעסטע קויכעס, און אַז ער קומט
אַהיים, איז ער זייער מיד, עסט ער אַפּ און גייט אַוועק שפילן
פינאַקל. ער שפילט פינאַקל און ער טראַכט: אָט די אַלע מאַ-

דערנע מענטשן זיינען אומטריי צו זייערע פרויען, נאָר ער איינער
קאָן ניט זיין אומטריי צו זיין פרוי, ווייל ער האָט ניט קיין
פּרוי. ער קוקט אָף די פּיין-פאַרפלאַמטע ווייבלעך, וואָס שפּילן אין
קאַרטן, און ער טראַכט: ער מוז כאַסענע האָבן, קעדיי צו קאָנען
ווערן אומטריי זיין ווייב מיט איינע פּון אַדי-אַ מאַדערנע פּרויען.
ער איז פאַרטיק מיטן שפּילן און ער זעט, ווי אַלע גייען אַוועק
שפּאַצירן מיט פּרעמדע דאמען. ער גייט אויך אַוועק שפּאַצירן
מיט אַ דאַמע, אָבער ער האָט ניט וועמען צו ווערן אומטריי. ער
גייט צוריק אַהיים און ער טראַכט: ס'גאַנצע לעבן איז ניט מער,
ווי אַ שפּאַציר דורכן טונקעלן פינאַקל: מ'געווינט, קעדיי צו פאַר-
לירן. און די האַפּענונג זויגט אויס דאָס פּייער פּון די אויגן, זעט
ער ניט, וואָס ער טוט. האָט זי אים געגעבן א געלעגנהייט און—
אַ פאַטש. וואָרטשפּיל. ער גייט דורך דעם פּראַסט-געקושטן פּארק
און ער טראַכט: נאָך אַלעמען, ניט קיין סאַך מענטשן קאָנען
אזוי דיינקען ווי אידן. איך האָב אַ פּלינקן מויעך און אַלצדינג אין
מיר איז אומרואַיק, ווי דער אייביק-ציטערדיקער הימל. ער נעמט
אַרויס א נאָזטיכל און ער טראַכט: איך בין זעלבסט דער צי-
טערדיקער הימל. אין מיין האַרץ היינט א— פאַרקילונג. איך בין
פאַרקילט. אין מיין נעשאַמץ ציטערט די אייביקייט— ס'איז מיר
פאַרשטאַפט די נאָז. איך בלאָנזשע אַרום אין דער פינצטער
און— מ'פאַטשט. פאַרוואָס? ווייל איך וויל געניסן פונם לעבן.
אָבער יעדער איינער מעסט יענעם טעמפּעראַמענט אָף זיין איי-
גענעם. דאָס פּולע גלעזל מיינט, אַז פּולער קאָן מען שוין
ניט זיין. דער פּולער טאָפּ דיינקט אויך דאָסזעלבע. ביידע ווייסן
ניט, אַז ס'איז פאַראַן אַ יאָם. איך בין דער יאָם. איך דאַרף באַ-
צאָלן זעקס סענט אין ביבליאָטעק פאַר די איבעריקע דריי טעג,
וואָס כ'האָב געהאַלטן „טשטאָ דיעלאַט“ פּון טשערנישעווסקי. איך
בין אַן עסטעטיקער, אַן אָנהיינגער פּון דעם שיינעם וואָרט, און
סע קריכן מיר אויס די האָר— דער שלאַק זאָל עס טרעפן! איך
בין אויס מענטש און איך האָב נאָך קימאַט גאַרניט געלעבט.
פּוטערפיש.— פאַרברענט זאָלן זיי ווערן! לאָזן זיי זיך אַנצינדן
מיט אַ פּייער— די אַלע פאַרפלאַמטע ווייבלעך. איך האָב זיי אין
ד'רערד! נעמען זיי איין אַ מיסע-מעשווע! געליימט זאָלן זיי
ווערן! איך טאָר ניט עסן קיין פּוטערפיש, גיט מען מיר פּוטער-

מיש! ווייל איך האָב ניט קיין פרוי. אן אייגענע פרוי וואָלט מיר
ניט געבן קיין פוטערפיש.

...און דער מאָדערנער מענטש לייגט זיך אַוועק אַפֿן בעט,
און אַט-אַזוינע 0 0 0 טרערן רינען אים פֿון די אויגן.

נאַטוס און פּראָטוס*.)

(מאַנאַלאָג פֿון אַ אידן, וואָס איז געוואָרן אַ ווע-
געטאָריאַנער.)

...איר ווייסט ניט, וואָס סע הייסט „נאַטוס“ און פּראָטוס“?
קיינמאַל ניט געהערט דערפֿון? אַך, מיין ליבער פּריינט! אַלעווי
וואָלט איך אויך ניט געווען געהערט דערפֿון, וואָלט איך ניט גע-
קומען צו מיין איצטיקער לאַגע... וואָלט איך איצט געווען אַ פּרייער
מענטש, גלייך מיט אַלעמען, און ניט געפּוילט אין טורמע — עך-
כע-כע!

איך זיפּץ. אַוואָדע זיפּץ איך! ווי אַזוי זאָל איך ניט זיפּצן,
אז איך דערמאָן מיך, אַז ערשט מיט עטלעכע כאַדאַשים צוריק בין
איך געווען יונג, פּריש, לעבנסלוסטיק און פּול מיט האַפּענונג אַף
דער צוקונפֿט... און איצט בין איך אַ פּאַרברעכער... אַ מערדער...
אַ פּאַרשטויסענער פֿון גאַט און פֿון לייט — אַנטשולדיקט מיינע
טרערן, כ'בעט אייך... איך קען זיך ניט העלפֿן...

שוין!... איך בין שוין אביסל באַרואיקט. איך וועל אייך
דערציילן, ווי אַזוי איך בין געקומען צו מיין גרויסן אומגליק.
...ווי איר זעט, בין איך אַ געזונטער מענטש, מיט אַ גוטן
אַפעטיט. באַ מיר פּאַרטיליקן, אופּעסן, פּאַרניכטן אַ ביפּשטעקס פֿון
דריי פּונט — איז געווען אַ שפּילכל, אַ גאַרנישט! ניין — צען קאָ-
טלעטן — איז באַ מיר געווען אַף איין צאָן... אַכצוּרעם, בין איך
גלאַט געווען אַ גרויסער אָנהיינגער פֿון פּלייש... פֿון אלערליי
פּלייש. אַקסן-פּלייש — איז אַקסן-פּלייש! — רינדס — איז רינדס!
גולאַש — איז גולאַש! — הינערנס — איז הינערנס! קאַטשקע — איז
קאַטשקע! גאַנז — איז גאַנז! אַז מען שמועסט מיט אייך, אז כ'האַב

(* די הויפּט-שפּייז פֿון וועגעטאָריאַנער אין אמעריקע.)

ליב געהאט פלייש אַוואַס-נעפעש, איז דאָך ניטאָ וואָס צו רעדן!... פלייש איז, הייסט עס, געווען מיין הויפט-שפייז. פיר מאָל אַ טאָג פלעג איך עסן פלייש — זויערע פלייש, זיסע פלייש, געפעקלטע פלייש, רויע פלייש, פאָסטראַמע, ווארשטלעך, פלייש מיט פע-פערלעך, פלייש מיט מאַסלינעס, פלייש מיט געזויערטע עפל, פלייש מיט כריין, פלייש מיט פאָמידאָרן — סטאָם פלייש. אַקיצער, איכל אייך לאַנג ניט האַלטן: איך בין געווען אַ גוואַלדיקער אכ-לער פון פלייש. אָן דעם שטיקל פלייש האָב איך ניט געקענט אויסקומען. און וואָס איז דער כידעש, אַז אַ מענטש אַרבעט אין אַ שוך-פאַבריק, און מע קלאַפט אַ גאַנצן טאָג מיטן גרויסן האַ-מער — און מע קלאַפט פון זיך אַרויס ס'כאַיעס מיטן געזונט, און מען שוויצט פון זיך אַרויס וואו אַ טראָפן קויעך, איז אַ כידעש, אַז מע דארף האָבן ס'שטיקל פלייש?

ווער-זשע האָט מיר ניט געלאָזט עסן קיין פלייש, פרעגט איר? הערט-זשע! דאָס וויל איך אייך טאַקע דערציילן, ווער סע האָט מיך געטריבן דערצו, איך זאָל ווערן אַ וועגעטאריאַנער און זיך אָנהייבן פאַשען אָף ניסלעך און אָף פיסטאַשקעס און ראָזשינקעלעך — אַ מיסע-מעשווע זאָל קומען אָף אַלע ניסלעך, מיט אַלע ראָזשינ-קעלעך און סע זאָל אָנהייבן צו ברענען און צו ברענען און צו ברענען... און סע זאָל קיינמאָל ניט אופהערן!...

הערט אַ מאַיסע: קומט צו גיין צו מיר עפעס אַ באַכער מיט לאַנגע האָר און מיט לייוונטענע הויזן און פרעגט מיך, צי איך עס פלייש.

זאָג איך: אַוואַדע, וואַדען?! ס'זאָל נאָר זיין וואָס!
זאָגט ער: אויב אזוי, זיינט איר אַ קאַניבאל! איר גראָבט זאָגט ער, אייער קייווער מיט אייערע אייגענע ציין...

זאָג איך: וואָס פאַנפעט איר? גאניבאל, שמאניבאל, קייווער, שמיייווער — אזוי לאַנג זאָג איך, ווי אַ מענטש לעבט, מוז ער, זאָג איך, עסן דאָס גוטע שטיקל פלייש...

זאָגט ער: אייער מאַגן איז אַ בייסוידעם... און דאָס בלוט, זאָגט ער, פון אומשולדיקע פעטע קאַטשקעס וועט פאַלן אָף אייער קאָפּ... זאָג איך, איר זיינט אַ מעשווענער!

זאָגט ער: כאַ-כאַ! איך בין אַ מעשווענער! מעשווע, זאָגט ער, זיינען די, וואָס זאָגן, אַז איך בין מעשווע... אַגעוו, זאָגט

ער, גיט מיר דרייסיק סענט, וועל איך אייך געבן אַ ביכל, וואו
עס פריידיקט זיך אונזער אידייע...

זאָג איך: פאַר דרייסיק סענט קאָן איך שוין באלד האָבן
אַ גוטן ביפשטעקס...

זאָגט ער: גיט-זשע מיר זיבעציק סענט, וועל איך אייך געבן
נאָך אַ ביכל, וואו ס'באַווייזט זיך, אַז מענטשן, וואָס עסן
פלייש, גייען יונגעהייט פון דער וועלט... און שטאַרבן מאסנווייס
פון בלוט-פאַרגיפטונג, וואָס קומט, זאָגט ער, פון מאָגן — אָט, זאָגט
ער, איז א אילוסטרירט בילד!

און ער ווייזט מיר א בילד פון א מעס מיט א ביפשטעקס
אין מויל...

ווערט מיר די זאך אַביסל דאָסיק און איך קויף צוויי ביכל-
לעך און געפין אויס, טאַקע נאָך דעם אייגענעם טאַג, אַז פלייש
איז סאַמאַמאָועס, און אז אף דער גאַנצער וועלט איז פאַראַן נאָר
איינ זאך, וואָס קען זיך פאַרגלייכן צו פלייש, נאָר קיין שום
„אפטייקער“ וויל עס ניט פאַרקויפן, דערפאַר וויל ס'איז צו
אַ שטאַרקער סאַם... און אויסלאָזן לאָזט זיך אויס אין דעמדאָזיקן
ביכל, אז די בעסטע עסנס קען מען קריגן אין ווערימקרויטס ווע-
געטאַרישן רעסטאָראַן, און אויך אלערליי וועגעטאַרישע בראַ-
שורעס ביליק...

אקיצער, אז ס'איז געקומען וועטשערע-צייט, בין איך אוועק
אין ווערימקרויטס רעסטאָראַן, זיך אוועקגעזעצט בא א טישל און
געווארט אפן קעלנער.

באלד איז צוגעקומען עפעס א בלייכער, הוסטנדיקער הויך-
אופגעשפּראַצטער קעלנער, וואָס האָט אויסגעזען ווי אַ מיטליע-
ריקע ציבעלע, און געפרעגט:

— פאר וויפל ווילט איר עסן? פאר דרייסיק צי פאר פערציק?

— איך עס בלויו פאר איינעם, זאָג איך, העכסטנס וואָס איך קען
עסן, זאָג איך, איז פאר צוויי, אָבער ניט פאר דרייסיק.

גיט ער א גענעץ, דער קעלנער, און מאכט:

— איך מיינ, צי איר ווילט עסן א מיטאַג פאר דרייסיק סענט,

צי פאר פערציק... מיט פּראָטוס...

זאָג איך: לאָז זיין פאר פערציק מיט... ווי איר רופט עס,

פּאַרטיס... אבי ס'זאָל זיין געשמאַק.

ווערט ער פאַרשוואונדן, דער קעלנער, עפשער אף א האלבער
שאָ און קומט צוריק עפעס מיט אַ פיצעלע שיסעלע, אף וועלכן
עס הויערט עפעס אַ בלייך, קריינקלעך מאַיכל.

— וואָס איז דאָס פאַר אַ מאַיכל? — פּרעג איך, און נעם אַ
טרונק וואַסער.

— נאָטוס — נאָטוס! — מאַכט ער שטאַלץ און גייט אַוועק.
באַלד קומט ער צוריק און פּרעגט:

— אירט עסן אַ קאָטלעט פון נאָטוס, צי פון פּראָטוס?

— לאָז זיין, זאָג איך, פאַר אַ נאָווינע פּראָטוס!

ווערט ער ווידער פאַרשוואונדן ערגעץ, און קומט אַרויס מיט
אַ ברויזעלע טעלערל, אף וועלכן עס ליגט עפעס אַ ברוינע גע-
היימניש און טוליעט זיך צו צוויי בלעטלעך שאַלאַטן.

— נו, זאָגט ער, — און גיט אַ גענעץ איבער מיין קאָפּ — איצט
וואָס פאַר אַ זופּ ווילט איר?

— וואָס פאַר אַ זופּן האָט איר? — פּרעג איך.

— מיר האָבן, זאָגט ער, צווייערליי זופּן, איין זופּ פון נאָטוס
און אַ צווייטע פון פּראָטוס...

ווערט מיר קאלט אין אלע אייוורים און איך בורטשע ארויס:
גיט מיר נאָטוס!...

גיט ער ווידער אַ גענעץ איבער מיין קאָפּ — דער קעלנער —
און מאַכט:

— איך וואָלט אייך געראַטן ניט צו נעמען קיין נאָטוס... נאָר
פּראָטוס... ווייל פּראָטוס איז געזינטער פון נאָטוס, אכוצדעם,
זאָגט ער, האָבן מיר ניט מער קיין נאָטוס, וועט איר מוזן נעמען
פּראָטוס.

— לאָז זיין פּראָטוס! — זאָג איך, אבי זיך אַפּצוטשעפען פון
דעם נודניק...

בריינגט ער מיר עפעס אַ טעלערל מיט מוטנע וואסער, אף
וועלכן עס שווימען אַרום צוויי עלנטע, היימלאָזע ציבעלעס, ווי
פאַרלירענע שיפּן אין גרויסן אַקעאַן, און ער פּרעגט:

— איצט וואָס'ט איר עסן פאַר צושפּייוו?...

— וואָס פאַר אַ צושפּייוו האָט איר? — פּרעג איך.

— מיר האָבן — זאָגט ער — צווייערליי צושפּייוו, איינער פון
נאָטוס, אַ צווייטער פון פּראָטוס...

— פראָטוס! — וואָרטשע איך אַרויס און פיל, אַז עפעס וועט
דאָ געשען...

גענעצט ער זיך ווידער אויס איבער מיין קאָפּ און מאכט
צו מיר:

— איך וואָלט אייך ניט געראַטן צו נעמען פראָטוס, נאָר נאָטוס,
ווייל נאָטוס איז געזינטער פון פראָטוס, אַכצודעם, זאָגט ער,
האָבן מיר ניט מער קיין צושפייז פון פראָטוס, נאָר פון נאָטוס,
איר'ט נעמען נאָטוס?
— גיט נאָטוס!

גענעצט ער זיך אַוועק, דער קעלנער, און קומט באַלד צוריק
מיט דריי געקאכטע ראָזשינקעלעך, און מיט אַ כּשאַד פון אַ גע-
קאָכטער פייג.

— און איצט, זאָגט ער, וואָס'ט איר נעמען פאַר אַ געטראַנק?
מיר האָבן, זאָגט ער, צווייערליי סאַרט געטראַנקען — איינס פון
נאָטוס, ס'צווייטע פון פראָטוס... נאָר איך וואָלט אייך, זאָגט ער,
ניט געראַטן צו נעמען קיין נאָטוס, נאָר פראָטוס, ווייל פראָטוס,
זאָגט ער, איז געזינטער פון נאָטוס, כּאָטש נאָטוס איז אויך אַ גע-
זונט מאַיכל... אָבער צו פראָטוס קומט עס ניט. ווייל פראָטוס,
זאָגט ער, האָט אין זיך מער פעטקייט, ווי נאָטוס. אַכצודעם,
זאָגט ער, האָבן מיר איצט ניט מער קיין טיי פון נאָטוס, נאָר
פון פראָטוס. פריער, זאָגט ער, האָבן מיר געהאַט נאָטוס אויך.
נאָר איצט איז אויסגעגאַנגען דער גאַנצער נאָטוס, און ס'איז גע-
בליבן ניט מער, ווי פראָטוס. איך אליין, זאָגט ער, האָב בעסער
ליב נאָטוס, ווייל פראָטוס...

ווי זאָגט איר: אַ מענטש דאַרף זיך איינהאַלטן. ווי אַזוי קען
מען זיך איינהאַלטן? מ'איז דאָך נישט מער ווי אַ מענטש — האָ?

אופגעגעסן א געשעפט.

(א מאַטע ווי אזוי צוויי יונגעלייט האבן אופגע-
געסן א געשעפט אין איינע צוויי שאַ)

מיינער א באַקאַנטער דערציילט:

מיט פרוודאַקן האָב איך אַמאָל געאַרבעט צוזאַמען באַ אַ
פּאָטאַגראַפּשטשיק. איך האָב זיך געפילט זייער נאָענט צו אים,
וואָרום ער איז געווען זייער ענלעך צו מיר סיי אין אויסזען,
סיי אין כאַראַקטער: ער—א הויכער, איך—א הויכער. ער האט
געהאַט דעם באַס, ווי א כאַזער, — איך אויך. ער איז געווען א
גרויסער ליבהאַבער פון דער נאַטור, און איך בין פון דער נאַטור
אויך געווען אַ גרויסער ליבהאַבער. ער פלעג רעגלמעסיק באַ-
וואונדערן די מיטן-נאַכט-זון אָף די „פיאַרדן“, וואָס ער האָט
קיינמאָל ניט געזעען, און איך פלעג אויך סיסטעמאטיש זיין
אַנטציקט פון דעם זון-אונטערגאַנג אָף די אַלפן, וואָס איך האָב
אויך קיינמאָל ניט געזעען.

נאָר אין איין זאַך האָבן מיר זיך שטאַרק אונטערשיידט: ער
פלעגט אָפּט אונטערהוסטן מיט א ניגן און מיט אַ כריפ, און איך
האָב עטלעכע מאָל געפרוּאוּט הוסטן, אָבער אָן דערפּאָלג.
ס'איז איבעריק צו זאָגן, אַז אונטער דער היינטיקער סיסטעם איז
פאַר אַזעלכע צוויי יונגעלייטלעך, ווי מיר ביידע, שווער געווען
צו עקוויטירן. און כאַטש מיר זיינען געווען וויליק אַרומצוגיין
ליידיק אפילע א יאָר, אַבי זיך צו דערשלאָגן צו אַזא שטעלע,
באַ וועלכער מ'זאָל ניט דאַרפן אַרבעטן, האָט זיך עס אונז דאָך
נישט איינגעגעבן.

איינמאָל זיצן מיר אזוי אין אונזער רומקע, רופט זיך צו מיר
אַפּ פרוודאַק:

— ווייסטו וואָס מיר איז איינגעפאלן, עליע? —
— וואָס איז דיר איינגעפאלן, פרוודאָק?
— מיר איז איינגעפאלן, עליע, אַז מיר זאָלן האַנדלען מיט
פאַטענט-מעדיצינס.
— ס'איז גאָר ניט קרום! — זאָג איך — אָבער וואו נעמט
מען געלט!

— געלט? — זאָגט ער — מ'דאַרף ניט קיין געלט!
— דאָס איז שוין גלאַט געפאַנפּעט — זאָג איך — וואָס הייסט,
מע דאַרף ניט קיין געלט?

— אַזוי הייסט עס! — זאָגט ער, און ער צעלייגט מיר דעם
גאנצן פּלאַן אָפּן טעלער. — העיויס — זאָגט ער — אַזוי ווי אין די
צייטונגען איז אָפּט אַנאַנסירט, אַז מע גיט אַוועק „מעדיצין-מוס-
טערן“ פריי, בעכנין — זאָגט ער — וועלן מיר אָנקלייבן אַסאַך
אַזעלכע מעדיצינען, און דערנאָך וועלן מיר זיי פאַרקויפּן און
מאַכן געלט, ווי בלאַטע.

געפּעלט מיר דער פּלאַן און מיר גיבן זיך די הענט, אַז דאָס
געשעפּט וועט גיין בעשוטפּעס, און וויפּל גאָט וועט צושיקן,
וועלן מיר זיך טיילן העלפּט אָף העלפּט.
— לאָמיר זיך טאַקע באַלד אַ נעם טון צו דער אַרבעט —
מאַכט מיין פרוודאָק, און מיר זעצן זיך גלייך אַוועק און צע-
שרייבן עטלעכע הונדערט קאַרטלעך נאָך פרייע מוסטערן פון
פאַטענטירטע רעפּועס.

אין עטלעכע טעג אַרום האָט די פּאַסט אָנגעהויבן ליפּערן די
סכּוירע: שמירעכצער, וואַסערלעך, פּאַמאָדעס, פּילן — קליינע, מי-
טעלע און גרויסע קאפּסולן, פּראָשקעס, פּלעשלעך, סלאַיעקלעך,
פּלאַסטערס — אַ גאַנצע אָפּטייק.

מיין פרוודאָק איז ניט קיין פּוילער, ער צעפּאַקט דאָס אַלעס
ווי געהעריק איז, ליינעט איבער די צעטלעך און צעשטעלט
דאָס אפּן טישל מיט אַ סיידער: פּלעשלעך צו פּלעשלעך, סלאַ-
יעקלעך צו סלאַיעקלעך. און יעדע קראַנקייט באַזונדער: מאַגן-
קראַנקייט — הינטן, מערדן — פּאַרנט, ווייבערשע קראַנקייטן —
רעכטס, אויערן, האַרץ און לעבער — לינקס א. א. וו. בעקיצער,
אַלעס איז געווען צעשטעלט אין דער בעסטער אַרדענונג, קי-
מאַט ווי אין אַן אָפּטייק, נאָר קיין קוינים זיינען ניט געקומען.

— שלעכט! —
— פאסקורדנע! —
— ווייסטו, וואָס מיר איז שוין ווידער איינגעפאלן? — מאַכט
פרוודאָק.

— וואָס? — פרעג איך.
— אזוי ווי קיין קוינים קומען ניט און אזוי ווי די סכּוירע
קאָן נאָך קאָלי ווערן פונם הייסן וועטער, זאָלן מיר דאָס אַליין
פאַרניצן פאַר זיך.
— אָבער וואָס טויג מיר דיין מעדיצין — זאָג איך — מיר
פאַלט אַרויס דאָס האַרץ נאָך א שטיקל ברויט. איך בין טויט-
הונגעריק.

— איך שטאַרב אויך נאָך אַ ביסן — מאַכט ער — אָבער מיט
עטלעכע שאַכטלען פילן קאָן מען אָפּאַטערן א גאַנץ פיינעם
מאַלצייט.

האַבן מיר גענומען שלינגען פילן. איך א פיל — ער אַ פיל.
אזוי פאַמעלעכן האָבן מיר אויסגעשלונגען אַלע זעקס שאַכטלען
פילן — מיינסטנס פאַר פאַרשטאַפּונג.

— און איצט — זאָג איך — לאַמיר עפעס פאַרטרינקען.
ער האָט גענומען דאָס ערשטע פלעשל, וואָס איז געקומען
צו דער האַנט, און גענומען זופן, ער אַ זופ — איך א זופ.
אַז מיר האָבן אויסגעזופט אַלע פלעשלעך, האָב איך געמאַכט
אַ פאַרשלאַג, אַז מיר זאָלן זיך נעמען צו די פראַשקעס.
— העלפט אַף העלפט — מאַכט פרוודאָק מיט אַ קאַל פון אַ
מעס און האַלט זיך פאַרן בויך.
— האָב ניט מוירע — זאָג איך — איך וועל דיר ניט באַ-
שווינדלען.

און מיר האָבן גענומען טון די פראַשקעס זייער רעכט: מיר
א פראַשעק — אים אַ פראַשעק, אים אַ פראַשעק — מיר א פראַ-
שעק, ביז מיר האבן אויסגעלייריקט אַלע פאַפירלעך.
אַז מיר זיינען פאַרטיק געוואָרן מיט דער סודע, האָבן מיר
זיך באַשמירט די קעפּ מיט מוסער-פאַמאַדע, און פון דער גאַנ-
צער אַפּטייק איז נאָך געבליבן בלויו עטלעכע פודעלעך זאַלב —
שוואַרצע און געלע — און א 10-12 שוואַרצע פלאסטערס.

— וואָס טוט מען מיט דעם? — פרעגט פרוודאק, און ליינט זיך אפן בעט מיטן בויך אראָפּ.

— וואָס זאָל מען טון? — זאָג איך און לייג זיך אָפן בעט פון יעסורים — עס הייבט מיך אָן נעמען אינעווייניק!

— טו זיך אויס — זאָג איך, — וועל איך דיך איינרייבן!

פרוודאק האָט זיך אויסגעטון, ווי די מאַמע האָט אים גע- האָט, אין איך האָב אים גענומען באַארבעטן מיט דער שוואַרצער זאַלב. דאָן האָט ער אָף מיר געמאַכט דיזעלבע אָפּעראַציע מיט דער געלער זאַלב, און נאָכדעם, ווי מיר האָבן זיך קעגנווייטיק אויסגעפלאַסטערט די בייכער מיט די מוסטער-פלאַסטערס, האָבן מיר זיך אַריינגעלייגט אין בעט אַריין.

אין אַ פּערטל שאָ אַרום איז דאָס גאַנצע הויז געווען אָף די פּיס. א טייל לאַקאַטאַרן האָבן געמיינט, אז ס'האָט אויסגעבראַכן אַ כאַלערע און האָבן זיך געפאַקט צו אַנטלויפן. אַנדערע האָבן געשריגן, אַז צוויי כאַוויירים האָבן זיך פאַרסאַמט... באַלד זיינען געקומען צו פליען צוויי דאָקטוירים. און דערזעען אונזערע אויס- געפלאַסטערטע בייכער, האָבן זיי גענומען פאַמפען און לאַכן... לאַכן און פאַמפען... אָבער איך און מיין פריינט פרוודאק זיינען געווען אין אַ זייער ערנסטער שטימונג.

— און איצט — האָט מיין באַקאַנטער פאַרענדיקט — אַז מע וועט אייך זאָגן, אז א מענטש קאָן אופעסן אַ געשעפט אין עט- לעכע טעג, זאָלט איר עס גלויבן...

איך — אלס ביישפיר.

די צייטן זיינען געווען שלעכט. די צייטן זיינען געווען ביי-טער, נאך פיל ביטערער ווי איר דיינקט. צו עסן איז ניט געווען וואָס, און דאָס ביסל, וואָס איז געווען צו עסן, איז אויך ניט געווען מיינס. נאָר עמעצן אַנדערשס.

דער עמעצער אַנדערש איז — ס'ראָוו — געווען אַן אומבאקאַנ-טער, א פרעמדער, דער רועך ווייסט פּונוואַנען.

מענטשן, וואָס איך האָב זיי ניט געקענט און האָב אַפּילע קיינמאָל ניט געהערט זייערע נעמען, זיינען געגאַנגען פריי אי-בער די גאַסן און געגעסן זאַפטיקע באָרן און עפל און שקאַר-מוצן מיט רויטע קארשן און צעשניטענע שטיקלעך אוגערקעלעך, און זיי האָבן געשיילט באַנאַנעס און געוואָרפן די שאַלעכץ אונ-טער מיינע פיס, און איך בין זיך ניט קיין פרעמדער און איך קאָן זיך אַזוי גוט — איך בין אַרומגעגאַנגען ליידיק און מיינע ציין זיינען אַרומגעגאַנגען ליידיק. אין יעדן פון מיינע צוויי אויגן איז געהאַנגען אַ כאַלעם פון אַ פרישן פרישטאַק. און אין יעדן פון מיינע נאָזלעכער האָט געציטערט די ליידנשאַפט צו אַ קאַשערן רעסטאָראַן, צו אַ וואַרעמען דרייסיקסענטיקן מאַלצייט.

איך בין אַרומגעגאַנגען איבער די גאַסן, געדרייט אין דערלופט מיין שטעקן און זיך געוואונשן ענטוועדער דעם טויט, אָדער אַ גליקלעכע צוקונפט.

דער טויט איז ניט געקומען, און ווען ער וואָלט געקומען, וואָלט ער מיך ניט געפונען, ווייל איך האָב זיך געהאט ארויס-געצויגן פון דער אַלטער דירע, און די גליקלעכע צוקונפט איז געווען ווייט, אַזוי ווייט, ווי זי איז אַלעמאָל, אַפּילע אין דער צוקונפט — איז באַ מיר געבליבן זוכן אַרבעט.

זוכן. אַרבעט זוכן. לאַמיר א זוך טון אַרבעט. אזוי האָב איך
געזאָגט צו זיך, ווייל דאָס וואָרט אַרבעט האָט מיך געשראַקן.
איך בין שוין געווען אָפגעוואוינט דערפון. אַכוצדעם, האָב איך
מירע געהאַט, אז איך וועל מיך דאַרפן איינשמירן די הענט און
דער גלאַנץ וועט מיר אַראָפּ פון די נעגל.

איך האָב געהאַט זייער שיינע נעגל!

עס האָט געהאַלטן שמאַל, זייער שמאַל. מיינע באַקן זיינען
געוואָרן איינגעפאַלענער פון טאַג צו טאַג, מיין ברוסט-קאַסטן
איז געוואָרן פלאַך, ווי א סקיצע אין א ניו-יאָרקער אידישן בלאַט.
מיינע אויגן האָבן זיך צוריקגעצויגן פון דער דרויסנדיקער וועלט
און זיך באַהאַלטן אין די לעכער, און זיך געפוילט אַנצוקוקן די
זאַטע, קנישעסדיקע וועלט. מיינע הענט זיינען געוואָרן שוואַך.
מיין האַפּענונג אויך. זי האָט ניט מער געפלאַטערט, ווי א זיי-
דענע פּאָן אין ווינט, נאָר געלעגן שווער אף דער נעשאַממע, ווי
אַ קאָלדדע, וואָס היינט אַרויס פונם פענצטער און וויל אַראָפּ-
פאלן, נאָר זי קאָן ניט...

עס האָט אָנגעהויבן ווערן ערנסט.

און ערנסטער.

און זייער ערנסט.

אַ שטעלע. איך דאַרף אַ שטעלע. „דאַרף איך — האָב איך
זיך געפרעגט שוין אַפּן קאָל, אזוי אז איך זאָל דערהערן — דאַרף
איך א שטעלע?“ און איך האָב זיך געענטפערט: „יא, אַבסאָלוט.
סע קאָן אנדערש ניט זיין. עס מוז קומען די צייט“.

און איך האָב זיך אויסגעקנאַקט די פינגער פון די הענט.

און מיינע אויגן האָבן געשוויצט מיט הייסע טרערן.

און ווען ניט א געוויסער „פלוצים“ — ווער ווייסט, וואו איך

וואָלט היינט אָנגעשלאַגן — אף וועלכן בייסוילעם!?

דערדאָזיקער „פלוצים“ איז געקומען אין געשטאַלט פון מיי-
נעם א באַקאַנטן, וועלכער האָט מיר „פלוצים“ א קלאַפּ געטון אין

פלייצע און געזאָגט:

— גוט-מאָרגן.

איך האָב געענטפערט זייער מאָגער און אויסגעהונגערט:

— ס'מאַכסטו ?

ער האָט געזאָגט:

— א דאנק. ס'מאכסט דו?

איך האָב געענטפערט:

— ניט גוט. איך אַרבעט ניט. ס'מאכסטו אַליין?

— איך—האָט ער געענטפערט—בין אַ רעפערענט. איך לייען רעפעראַטן איבער קרימינאָלאָגיע און איך דאַרף האָבן צו זיך נאָך אַ מענטשן, ער זאָל אַרבעטן באַ מיר אַלס.. ביישפּיל!
— וואָס הייסט „אַלס ביישפּיל“?

האָט ער מיר דערקלערט, אַז אַזוי און אַזוי. און ער וועט מיר געבן אַ דאָלאַר מיט ניינציק סענט אַ טאָג, און איך זאָל קו-מען מאַרגן צו דער אַרבעט.

— צו דער אַרבעט אלס ביישפּיל!—האָט זיך מיר ניט גע-לייגט אַפֿן סייכל, אַז ער מיינט עס ערנסט.

— אַלס ביישפּיל מיט אַ דאָלאַר ניינציק סענט אַ טאָג. —האָט מיין באַקאַנטער מיך פאַרזיכערט, אַז ער מיינט עס ערנסט, און קעדיי צו באווייזן, אַז ער מיינט, וואָס ער זאָגט, האָט ער מיר גלייך אויסגעליגן עטלעכע דאָלאַר פּאַרויס, אן „אדרוף“.

צו מאַרגנס, זייגער אַכט באַנאַכט, בין איך געקומען אַף דעם אָרט, וואו מ'האָט מיר געהייסן. ס'איז געווען אַ גרויסער זאַל געפאַקט מיט נייגעריקע פרויען און מאַנסבלען, וואָס האָבן אַף זיך געטראַגן טויט-ערנסטע פענימער, און ביכלאל האָבן זיי אַף מיר געמאַכט דעם איינדרוק פון אַ בייסוילעם, וואָס אַטעמט שטיל, אָבער זיכער...

מיין באַקאַנטער, אָנגעטון אין זיין בעסטן פליך און אָנגע-שפאַרט אָן אַ פלעשל זעלצער-וואַסער, איז געשטאַנען אַף דער פלאַטפּאָרמע און גערעדט. אַז ער האָט מיך דערזען, האָט ער מיר אַ וואונק געטון מיט אַ פינגער, איך זאָל אַרופגיין.

איך האָב אַזוי געטון. ניט געוואוסט אין וואָס מיין אַרבעט באַשטייט, האָב איך זיך אוועקגעזעצט אַף אַ ביינקל הינטער דעם רעפערענט און גענומען אַזוי פאַמעלעך איינדריםלען פון מידיקייט. באַלד האָב איך דערפילט אַף זיך אַ האַנט, און מיין באַקאַנטער האָט צו מיר געזאָגט שטילערהייט:

— שטעלט זיך אָף. איר דאַרפט זיך שטעלן צו דער אַרבעט אַלס—ביישפּיל.

איך האָב זיך אופגעהויבן.

— קומט צו נעענטער צום אוילעם! — האָט ער מיר באַפּוילן.
איך האָב אוי געטון — מיט גרויס שרעק און מיט קניציטער-
ניש, ווייל ביז דעמאָלט איז מיר נאָך קיינמאָל ניט אויסגעקומען
צו קוקן אזא אוילעם אין פּאָנים אַרײַן. איך האָב געמיינט, אז
איך פּאַל!

— האָלט זיך! — האָט מיך מײַן רעפּערענט און באַלעבאָס אונ-
טערגעגעבן מוט — ס'איז א דאָלאַר מיט נײַנציק סענט...

— אַ דאָלאַר מיט נײַנציק סענט — האָב איך אין געדאַנק גע-
צײלט דאָס געלט אין סענטן, קעדיי ס'זאָל זײַן וואָס מער, און
ס'זאָל מיר געבן קויעך צו שטיין אָף די פיס...

— פּרײַנדע! — האָט זיך דער רעפּערענט געווענדעט צום אוי-
לעם און אָנגעוויזן אָף מײַן בלאַס צעשראַקן פּאָנים מיט די אויגן,
וואָס האָבן געהאַלטן אין אײַן פּינטלען. — פּרײַנדע, איך האָב אײך
ערשט געזאָגט, אז דער געוויינלעכער פּאַרברעכער איז א נידע-
ריקער מענטש, א כאַיע, אַ קאַניבאַל, אַן עקלהאַפטע באַשעפּעניש,
און איצט האָב איך אַ געלעגנהייט צו אילוסטרירן מײַן געדאַנק
מיט אַ בײַשפּיל. אָט גיט א קוק אָף דעמדאָיקן יונגמאַן (ער
האַט אָנגעוויזן אָף מיר), באַטראַכט זײַנע נאַרישע אויגן, וואָס
האַלטן אין אײַן פּינטלען... קוקט זיך צו — האָט ער געוויזן אָף
מיר מיט א פּינגער — קוקט זיך-צו צו זײַן אידײַאָטישן פּאָנים...
און איר וועט וויסן, ווי אַזוי עס זעט אויס א מענטש, וואָס
האַט פּאַרברעכערישע אינסטינקטן!...

עס איז מיר געוואָרן פּינצטער אין די אויגן און איך האָב
עפעס געוואָלט זאָגן — זיך פּאַרטײדיקן, אָבער כ'האַב ניט גע-
קענט. ס'איז מיר קאַם געלונגען ארויסצורעדן עטלעכע ניט-פּאַר-
שטענדלעכע ווערטער...

— מײַנע פּרײַנדע! — איז דער איד אָנגעגאַנגען ווייטער מיט
זײַן רעפּעראַט איבער קרימינאַלאָגיע און מיך צוגעהאַלטן בא
דעם געליינק פון דער האַנט — ווי איך האָב פּריער געזאָגט, זײ-
נען פּאַרברעכער שוואַכזיניקע מענטשן און זײ ווייסן ניט,
וואָס זײ רעדן, און אז זײ ווערן בײַז און ווילן אויסדריקן אַ
פּראָטעסט, בעבען זײ, גלאַט אַזוי אין דער וועלט אַרײַן... ווי דער
יונגערמאַן, וואָס שטייט דאָ לעבן מיר אָף דער פּלאַטפּאָרמע
(ווייזט ווידער אָף מיר) האָט אײך באוויזן... ער איז אײַנער פון

די געפערלעכע פארברעכער, וואָס קענען ניט אויסדריקן זייערע
געפילן מיט ווערטער, ווייל דער מאַרץ אַרבעט באַ זיי ניט... און
דעריבער, אַז זיי ווערן אופגערגעט, נעמען זיי זיך באַלד שלאָגן
און האַרגענען...

איך האָב אים דערלאָנגט אַ פאַטש.

— פריינדע! — האָט ער זיך אָפגעווישט דעם פאַטש מיט
אַ ווייס טאַשנטיכל — ווי איר זעט, האָט איר דאָ פאַר זיך אַ ריכ-
טיקן טיפּ פון יענעם האַלב-מעשוגענעם פאַרברעכער, וואָס קען
דערהארגענען א מענטשן צוליב גאַרניט. די דאָזיקע פארברעכערס
זיינען זייער געפערלעך, אָבער מע קען זיי לייכט דערקענען אָן
דעם, וואָס זיי פּינטלען מיט די אויגן און זיי זיינען געל ווי וואַקס
און זיי רעדן אַף שטום-לאַשן און זיי כאַפּן זיך פאַשטן באַ יעדער
געלעגנהייט. און עס גייט זיי אַזש אַ שוים פון מויל, און די
אויגן צינדן זיך באַ זיי אָן, ווי לאַמטערנעס. אָט קוקט אים אָן! —
האָט ער געוויזן אָף מיר און זיך אָפגערוקט אַ פאַר שריט אָף
הינטערוויילעכס — ער וויל זיך שוין ווידער שלאָגן. דאָס איז —
האָט ער פאַרגעזעצט און געהאַלטן אַף מיר אן אויג — דאָס איז
דער עמעסער פארברעכער-טיפּ... און דעריבער ענדיק איך מיין
רעפּעראַט מיט די ווערטער: דערציט אייערע קינדער! בילדעט
זיי! נעמט זיי צו לעקטאָרס און זעט, אַז זיי זאָלן ניט אויסוואַקסן
אזוינע אידיאָטן און פארברעכער, ווי דערדאָזיקער דאָ...

— או איך בין געקומען צו זיך, איז שוין געווען האַלב-פּינצטער-
לעך אין זאל, און לעבן מיר איז געשטאנען דער רעפּעראַט, מיר
געריבן ס'האַריקע האַרץ מיט עסיק און מיר געשטופט אין האַנט
אריין דעם דאָלאַר מיט ניינציק סענט פאַר מיין אַרבעט, אלס
ביישפּיל.

— איר וועט מאַרגן נאָכאמאָל קומען? — האָט ער געפּרעגט,
נאָכדעם ווי ער האָט מיר געהאַלפּן זיך אופּזעצן און מיר אָנגעטון
ס'היטל — ס'איז זייער אַ גוטע אַרבעט פאַר אזא מענטש ווי איר,
וואָס האָט אַ שוואַך האַרץ און איר טאַרט ניט אַרבעטן אין קיין
שאַפּ. און פאַר מיר לוינט זיך אויך, ווייל מיינע צוהערער האָבן
ליב, אַז איך אילוסטריר מיינע לעקציעס מיט לעבעדיקע ביי-
שפּילן. נו, וועט איר קומען מאַרגן?

איך — אלס ווידערקאָך.

איך האָב שוין אין מיין לעבן — זאָגט דער שרייבער פון דיִדאָזיקע שורעס — געהאַט פאַרשיידענע צייטן און אויך פאַרשיידענערע. איך האָב שוין אין מיין לעבן געאַרבעט באַ אַלערליי מעלאַכעס, וואָס מע קען זיך נאָך פאַרשטעלן, און אויך באַ אַנדערע. אָבער יענע צייט, זאָגט ער, וואָס איך האָב געאַרבעט אלס ווידערקאָל, פאַר 2.40 דאָלאַר א טאָג, מיט פרייער וועש, וועל איך ניט פאַרגעסן, ביז מ'וועט מיר ניט לייגן קיין שערבלעך אָף די אויגן...

שטעלט זיך פאַר: איך, א הויכער, א שלאַנקער, א צווייהענ-טיקער מענטש מיט אויגן, וואָס זעען, מיט אויערן, וואָס גייען אין דער אָפערע, מיט פיס, וואָס פאַרשוכען איבער 20 דאָלאַר אַ יאָר — שטעלט זיך פאַר, זאָג איך, אין וואָס פאַר אַ לאַגע איך האָב זיך געמוזט געפינען, קעדיי אַנצונעמען א שטעלע אלס ווידערקאָל, מיט א געהאַלט פון 2.40 דאָלאַר א טאָג און פרייע וועש...

אך! מין לאַגע איז געווען א פאַרצווייפלטע, און די קרעכצן און די זיפצן, וואָס זיינען צו יענער צייט ארויס פון מיין ברוסט, האָבן געקענט אַנפילן ס'שענסטע אידישע טעאַטר. און פון די אויגן איז מיר גערונען ניט קיין בלוטיקע טרערן — נאָר הייסע בלוטיקע טרערן! דיִדאָזיקע טרערן האָב איך געלאָזט רינען פריי איבער מיין וועסטל — דערנאָכדעם פלעג איך נעמען ס'וועסטל און עס אויסדרייען, און עס ארויסהיינגען אין דרויסן — ס'זאָל זיך טריקענען.

קורץ: ס'איז מיר געווען שלעכט, ערגער, ביטער. די צייט האָט זיך געטון אירס — זי האָט ניט געהאַט קיין צייט צו וואַרטן,

זי איז געגאנגען אָן אן אופהער, אין איך בין אַרומגעגאַנגען
גלייך מיט דער צייט: נאַקעט און באַרוועט. אָן א דימענטשפילקע
אפן לייב...

בין איך אַלזאָ געוואָרן א וואָס? א ווידערקאַל! א ווידער-
קאַל בין איך געוואָרן, מיינע פריינט! אן עכאָ — פאַר 2.40 דאָ-
לאַר א טאַג, מיט פרייער וועש...
— דערצייל, ליבער, דערצייל, ווי אזוי האָט דאָס
פאַסירט!

— נו, גוט. איכל דערציילן:

דאָס איז געווען נאָכדעם, ווי איך האָב א לאנגע צייט גע-
זוכט אַרבעט און ניט געקענט געפינען. אומעטום, וואו איך בין
געקומען זוכן באַשעפטיקונג, האָב איך געקראָגן דעם ענטפער,
אז אַזוי און אַזוי — ענטוועדער מ'האַט פאַר מיר ארבעט, אָדער
— פאַרקערט. אין ערשטן פאַל בין איך געווען אומגליקלעך, וויי-
ד'האַב מירע געהאַט. אַז מ'וועט מיר אַנשלאָגן, איך זאָל זיך
שטעלן אַרבעטן — וואָס דאָס איז געווען קעגן מיינע איבערציי-
גונגען אלס מענש און ליידיקייטער. און אין צווייטן פאַל האָב
איך גלאַט אזוי אוועקגעלייגט די אויגן אפן ארבל און גע-
וויינט — ס'גרעסטע געוויין...

אז ס'האַט שוין געהאַלטן גאָר שמאַל — אזוי שמאַל, אז איך
האַב שוין ערנסט גענומען טראכטן וועגן פאַרן אין פאַלעסטינע,
און דאָס וואסער האָט שוין דערגרייכט אזוי ווייט (אַנווייזונדיק
אף מיין נייעם 98-ענטשיקן קראַוואַט!) — דעמאָלט האָב איך דער-
האַלטן א בריוו פון א פריינט מיינעם, א פערמער, אין וועלכן
ער האָט מיר אָנגעבאָטן ווערן א ווידערקאַל מיט א געהאַלט
פון 2.40 דאָלאַר אַ טאַג און פרייע וועש.

„איך — א ווידערקאַל! ניט מער דער שיינער, דער כיינעוו-
דיקער יונגערמאַן, מיט זיין הויכער שטעלונג אין דער געזעל-
שאַפט, מיט זיין פאַרפירערישן שמייכל און פייערדיקע אויגן —
נאָר א ווידערקאַל... אן עכאָ... אן אָפּקלאַנג... אן אבסטראַקט —
אזוי צו זאָגן..."

אַט-אַזוי האָב איך מאַנאָלאָגירט, און זיך געריסן די לאַקן
פון קאַפּ, און זיי ארויסגעלאָזן דורך די פענצטער פון דער באַן.
וואָס האָט מיך געטראָגן צו מיין קאריערע אלס עכאָ...

אז איך בין אָנגעקומען אהינצו אף דער פערמע און זיך בא-
גריסט מיט מיין פערמערשן פריינט, האָט זיך צווישן אונז גע-
שטעלט דער העכסט-פּאָלגנדער שמועס:

איך: אין וואָס באשטייט מיין אופגאַבע אלס ווידערקאָל,
אַשטייגער?

ער: וועסט מוזן שטיין א גאנצן טאָג לעבן דעם בריקל
פון מיין טייך און ארבעטן אלס — עכאָ.
איך: דער סייכל?

ער: פאַרשטייטו מיך, ס'זענען פאַראַן מענטשן, וואָס זיינען
גרויסע נאַטור-ליבהאַבערס און זיי האָבן האָלט ס'זאָל עכאָן...
און אזוי ווי מיין קאָנקורענט האָט פאַראַיאָרן צוגענומען א מענטשן
און אים אוועקגעשטעלט ערגעץ באַ אַ בריקל — ער זאָל עכאָן,
האַב איך היינטיקס יאָר אַנאַנסירט, אז מיר האָבן נאָך א שטאַר-
קערן ווידערקאָל אין אונזער וועלדל — וויל איך דו זאָלסט זיין
דאָס ווידערקאָל... וויל דו האָסט אַ געוונט קאָל...

שפעטער מיט אַכט מינוט בין איך שוין געלעגן פאַרשטעקט
ערגעץ אין א זומפיק וועלדל און געוואַרט... אף דער געלעגן-
הייט, אויסצופרוואון מיין טאַלאַנט אלס ווידערקאָל...
באלד איז פאַרבייגעגאַנגען א איד, און פון זיינע באוועגונ-
גען מיט די הענט, ווי אף צו כאַפן פליגן, האָב איך פאַרשטאַנען,
אז ער מוז זיין א פאַרהערער פון דער מוטער נאַטור, און א
זוכער פון... עכאָ'ס.

באלד האָט זיך דערהערט א רוף: הא-לאָ, ווער איז דאָרטן?
איך האָב פראַמפט צוריקגערוּפן: הא-לאָ, ווער איז דאָרטן?
— א פיינער טאָג! — האָט געזאָגט ס'קאָל — און איז געקן-
מען אלץ געענטער.

— ריכטיק! — האָב איך געענטפערט — א פיינער טאָג!
דער „ריכטיק" איז געווען איבעריק — אָבער נאטירלעך.
— זיינען מיר, הייסט עס, אין דאָרף — האָט גערופן ס'קאָל,
און איך האָב צוריקגערוּפן מיט דערזעלבער באַטאָנונג: זיינען
מיר, הייסט עס, אין דאָרף.

— כאַכאָ! — האָט געלאַכט ס'קאָל.
— כאַכאָ! — האָב איך, אלס ווידערקאָל, צוריקגעלאַכט.
— וואו זענט איר? — האָט געפרעגט ס'קאָל.

— וואו זענט איר? — האָב איך צוריקגעפרעגט.
— כּאָכאַכאַ! — האָט זיך ס'קאַל געהאלטן בא די זייטן פון
לאַכן.
— כּאָכאַכאַ! — האָב איך צוריקגעלאַכט אף א היסטעריש
קאַל.

א וויילע איז געווען שטיל. איך האָב זיך דערווייל פאַרוי-
כערט א ציגאַרעטל, און באַלד האָט ס'קאַל ווידער געפרעגט:
— וואָס מאַכט איר עפעס?
— אַ דאַנק! — האָב איך געענטפערט — איך בין געוונט.
— וואָס מאַכט איר אַליין? —

אין א האַלבער שאַ ארום האָב איך געהאַלטן אף דער דאָ-
לאַניע 2.40 דאָלאַר — געצאַלטס פאַר מיין מערדערישער אַרבעט,
אלס ווידערקאַל, און מיין פריינט, דער פערמער האָט מיר גע-
וויזן מיטן פינגער אוואו די באַן-סטאַנציע איז, און ער האָט מיך
געוואָרנט, אַז איך זאָל אַכטונגעבן, ווי איכיל אריבערגיין די
רעלסן — אז ניט וועט מען מיך איבערפאַרן...

ל' תמוז תר"ח

דער פערמער האָט מיר געוויזן מיטן פינגער אוואו די באַן-סטאַנציע איז, און ער האָט מיך געוואָרנט, אַז איך זאָל אַכטונגעבן, ווי איכיל אריבערגיין די רעלסן — אז ניט וועט מען מיך איבערפאַרן...

אין א האַלבער שאַ ארום האָב איך געהאַלטן אף דער דאָ-
לאַניע 2.40 דאָלאַר — געצאַלטס פאַר מיין מערדערישער אַרבעט,
אלס ווידערקאַל, און מיין פריינט, דער פערמער האָט מיר גע-
וויזן מיטן פינגער אוואו די באַן-סטאַנציע איז, און ער האָט מיך
געוואָרנט, אַז איך זאָל אַכטונגעבן, ווי איכיל אריבערגיין די
רעלסן — אז ניט וועט מען מיך איבערפאַרן...

דיינע שמעטערלינגען.

ערשט קאפיטל.

א טאָג געווען — פול מיט גאָלד-ליכט. האָב איך גוט געשפּייזט,
געקושט מיין ליבע פרוי און זי געפרעגט:

— עפּשער כאָפּן שמעטערלינגען פאַר דיר?

— יאָ, רייז*.)

— יאָרייז — צוזאַמען. א שיין וואָרט — קימאט ווי זשאָרעס.
סאָציאליסטן ווייסן.

און מיר זיינען איבער די שטויב-וועגן אַוועק, אריבער די
האַבער-פעלדער, און דאָרטן האָבן מיר זיי געדאַרפט כאָפּן — די
שוואַרצע שמעטערלינגען.
צווייט קאפיטל קומט.

צווייט קאפיטל.

שוואַרצע שמעטערלינגען. זיינען אָבער ניט אלע גלייך,
א טייל זיינען מיט רויטפונקטן אָפּגעשאַטן, א טייל זיינען בלוי-
געל געפּלעקט — און אַלע זיינען שיינפאַרביק, ציטערדיק און לייכט
און ווילן לעבן — ניט ווייניקער ווי איך, אייער גראַציעווער
שלאַנקער דיכטער.
דריט קאפיטל קומט.

דריט קאפיטל.

אביסל צוריקגיין צו דער נאַטור-באַשרייבונג,
איז ערלויבט?

(* דעם אוואָרט עמעסער נאָמען איז רייז.)

עס זיינען וואָרעמליידיקע טעג געווען.
אויסגעטון פון אלצדינג, זיינען זיי אף א ברעג געלעגן
און אונז געלאַנגווייליקט מיט זייער געל-בלעכענער גאַרניט-זאַגן-
דיקייט.

זיינען אויך פייגל געווען — האָבן זיי געפיפן. פיפּיף. און
ענלעכס.

זיינען אויך יונגע קעבלעך געווען — פלעגן זיי לאַנג שטיין
קעגן דער געלער הימל-מאַראַנץ און לעקן איר זאַפט — טעאַ-
רעטיש.

זיינען אויך אידישע שניידער-מיידלעך געווען, פלעגן זיי לאַבן
הויך און ציינערדיק צו די נאַרישע בערג ארוף, וועלכע האָבן
צוריקגעשפיגן דיזעלבע ווערטער אף שלעכט-דאַרפישן אידיש.
מיט אַ האַרטער „ר“.

זיינען אויך עטלעכע קריסט-מידן געווען — שיקסעס, אויב
איר ווילט. מעל-בלאַסע, מיט ארופגעשליפענע נעז און פאַר-
בוימלטע אויגן, וואָס האָבן געשמעקט פון די באקאנטע אייל-
לעמפלעך הינטער די יעווס-פאַרטעטן.

האָבן זיי מיר מיינע פלי-פליגל פאַרפלעקט מיט הייליקייט,
און אפן דאַרף איז זיף זייער טייער.
פערט קאַפיטל קומט.

פערט קאַפיטל.

קימאַט ווי אַ באַשרייבונג: מיין ליבע פרוי איז געוואָרן בלאַגן-
דער פון טאַג צו טאַג און אירע אַראַפּגעהאנגענע צעפּ זיינען
געוואָרן צוויי זונענפאַלן, וואָס זיינען געלאַפן איבער די שטיינער
פון מיין האַרץ.

שיין-פייך איז דאָס, — ניט אזוי, דו אינגל ?
און טעג קומען און פאַרגייען — פאַרשטייט זיך, אַנדערש
קאָן ניט זיין, באַ דער היינטיקער ציוויליזאַציע.
און נייע טעג קומען אף די קנאפּלויקייטן פון די אלטע
און פאַרמאַירעוון זיך און זיי זאַמלען זיך איין צו זייערע טאַ-
טעס הינטער די בערג.

פינפט קאַפיטל קומט.

פינפט קאפיטל

האַט זי צו מיר געזאָגט — די, וואָס מיין האַרץ גלוסט:

— שמעטערלינגען!

— שמעטערלינגען?

— שמעטער

אוינגליכט — שאַרף. באַפעל — דייטלעך. וויספאַרטעך בלי-
שטשעט אין דער זון און — זאָגט צו. ברוועהייכקייט שטימט
איין. פלייצשפּיל — שווימט אין נעכטנלאַנד אוועק און זאָגט צו
מיט א גראַציעזער שוויים-ליניע. גאַלדצעפּ שמייכלען און ווייס-

ציין זאָגן דייטלעך:

— פאַנג שמעטערלינגען.

— שטעך זיי מיט א שפּילקע די קעפלעך דורך.

— און ראם זיי איין.

אך, ווי זי ליבט די שמעטערלינג-פייגל. די בלאַנד-גאַלדיקע
פרוי מיינע.

זעקסט קאפיטל קומט. ביטע, ניט אומרואיק ווערן!

זעקסט קאפיטל

שטייען אף מיין קאַמאָדע דריי איבערגעקערטע טרינקגלעזער
און הינטער יעדן גלאַז צאַפּלט א שמעטערלינג און וויל שטארבן.
איך, דער שרייבער פון אַט די שורעס, בין געטריי און אי-
בערגגעבן צו מיין פרוי, האָב ליב מיין קינד אָן א שיר, — האָב
איך פאַרגעניגן צו טראַכטן, ווי די שמעטערלינגען וועלן אַמאָל
אף וויסער וואָסע שטעקן, דורכגענאָדלט דורך די קליינע, פיינע
שמעטערלינג-קעפּ.

און מיין קליין אינגעלע, דאָס ליבע מאַלעכל, טראַגט מיר
א נאָדל אונטער: „פאַפּאַ“ — עטצעטערא. אָבער מיין ליבע פרוי,
און איך ועלבסט — מיר צוויי נאָבעלע זעלן, קאָנען די מער-
דער-ארבעט ניט טון — לאָזן מיר די דריי שמעטערלינגען אונטער
די דריי איבערגעקערטע גלעזער שלאָפן און מיר גייען ארויס
באַוואַנדערן די לעוואָנע, וואָס פלאַמט מיט ווייס-פייער איבער
די בערג.

קאפיטל זיבן קומט. פילייכט ענדע.

זיבעט קאפיטל.

זענען מיר אופגעשטאנען.

האָבן מיר גזעזען: שוואַך, טויט-מיד האָבן קליינע פליגל
אונטער דריי איבערגעקערטע וואַסער-גלעזער געפלאַצערט, און
אפן ווייסן קאָמאָד-טישטעך זיינען שטיקער שמעטערלינג-פליגל
געלעגן, ווי אויסגעברענט פאַפיר.

האַט איינער פון מיר און מיין פרוי ראַכמאַנעס געקראָגן
און די גלעזער אופגעהויבן, האָבן צוויי שמעטערלינגען א וויילע
געפרוואווט זיך זעצן אף דער לופט און אַראָפּגעפלאַן צו דער
ערד, און דער דריטער שמעטערלינג—דער שענסטער—האַט
מיט די פליגל אַ פאַרביקע קלאַלע אויסגעקלאַפט, און געבליבן
ליגן באַם ראַנד פון מיין וואַסער-גלאָז.

אַ שאַד! אזוינע שיינע שמעטערלינגען, און מע קען זיי ניט
איינראמען צוליב די צעבראַכענע פליגל.

— — — — —

... געשיכטע מיט שמעטערלינגען!

... און דער פליגל האט געברענגט אַ פאַרביקע קלאַלע אויסגעקלאַפט, און געבליבן ליגן באַם ראַנד פון מיין וואַסער-גלאָז. אַ שאַד! אזוינע שיינע שמעטערלינגען, און מע קען זיי ניט איינראמען צוליב די צעבראַכענע פליגל.

... און דער פליגל האט געברענגט אַ פאַרביקע קלאַלע אויסגעקלאַפט, און געבליבן ליגן באַם ראַנד פון מיין וואַסער-גלאָז. אַ שאַד! אזוינע שיינע שמעטערלינגען, און מע קען זיי ניט איינראמען צוליב די צעבראַכענע פליגל.

די גראשיציאָנער.

דער מענטש, וועגן וועמען מיר גייען דאָ מאַכן אַ גאַנצע בא-
שרייבונג, האט אַ מישפּאַכע — ער האָט כאַסענע געהאַט מיט אַ
מישפּאַכע פון דרייסיק מאַן שטאַרק. אין דערדאָזיקער מישפּאַכע
גייען אַרײַן פעטערס, מומעס, שוואַגערס, שוועגערנס, שוועסטער-
קינדער און אלע אַנדערע שלעק און אַנשיקענישן, וואָס גייען
געוויינלעך אַרײַן אין אַ מישפּאַכע.

שוין אין די ערשטע טעג נאָך דער כאַסענע, אַז אַבעל האָט
זיך געוואָלט פאַרבריינגען מיט זײַן יונגער פרוי, האָט ער ניט
געקענט צוליב דער מעכטיקער. ריויקער, גיגאַנטישער אַנוועזן-
הייט פון זײַן ווייבס קאָלאָסאַלער מישפּאַכע. די נעמלעכע מיט-
פּאַכע איז געקומען געדיכט און אין גרויסע מאַסן און צו אַלע
צײַטן פונם טאָג, און זיך געלאָזט טראַקטירן מיט איינגעמאַכטס,
מיט קיכלעך, מיט ראָזשינקעס, מיט געבראַטענע מאַנדלען, מיט
(האַלב-געבראַטענע) שטיקער בעהיימע אין געשטאַלט פון בײַפ-
שטעקס.

די מישפּאַכע — דאָס מישפּאַכעלע — די מישפּאַכטע, איז געווען
ניט קײַן פּראַסטע מישפּאַכע, — יונגען ווי די בערן, מוידן ווי די
לעמפּערטן, מומעס — מיט זיבן גוידערס, פעטערס מיט קאַשקעטן
און מיט אונטערגעהאַקטע וואַנצן, פלימעניקעס — מיט שיך נומער
צוועלף, און פלימעניצעס, ווי פייערשפייענדיקע בערג מיט היטעלעך...
אַף דעם איידעלן אַבעל, וואס האָט זיך אינגאַנצן געבלייכט
ווי אַ פרימאַרגן, וואָס וויל אופגיין און ווייסט ניט ווי אַזוי — איז
געווען אַ גרויס ראַכמאַנעס. די מישפּאַכע פלעגט קומען אינדערפרי
און באַנאַכט און אים אופעסן מיט דער שפענט! די טיר פון זײַן
היזו פלעגט זיך ניט צומאַכן — נאָר מ'איז געקומען! געגאַנגען

איז מען זייער זעלטן, אָבער געקומען איז מען — אַך — בא יע-
דער געלעגנהייט!

אז ס'איז אַוועק א כוידעש נאָך דער כאַסענע, האָט זיך אַבער
אַנגערופן צו זיין פרוי מיט דריי פּרעגזייכנס:

— ? ? ?

האָט זי אים געענטפערט מיט פיר אויסרופזייכנס:

— ! ! ! !

האָט ער גענומען רעדן מיט ווערטער, וואס זיינען געווען אָן-
געפילט מיט שפּראַך:

— וואָס וועט זיין מיט דער מישפּאַכע ?

האָט זי געענטפערט:

— וואָס זאָל זיין מיט דער מישפּאַכע ?

האָט ער געזאָגט:

— וואָס טויג מיר אזא מאַסנפּאַרזאַמלונג פון פעטערס און

מומעס און שוואַגערס ? איך האָב דאָך ניט כאַסענע געהאַט מיט

א גאַנצן שייועט...

האָט זי דערוף געענטפערט:

— ווער סע שעמט זיך מיט מיין מישפּאַכע, דער זאָל זיך

העלפן. איך שעם מיך ניט!

האָט ער געזאָגט:

— ס'איז ניט קיין פּראַגע פון שעמען זיך ! ס'אַפּראַגע פון

וואו בין איך ערגעץ אין דער וועלט צום גוטן יאָר ? דער קאַפּ

גייט מיר ווי אף א יאָריד... און נאָר סע טומלט זיך ווי אין א

מיל... און נאָר סע קלינגען די גאַפּל-מעסער...

האָט זי דערוף געענטפערט:

— ס'איז מיין מישפּאַכע — מעג זי עסן.

האָט ער געזאָגט:

— עסן — ווי עסן ! אָבער — לאָזן זיי אַפּטרעטן אף א מינוט.

לאָמיר דיך קענען נעמען אף דער שוויס. לאָמיר קענען געניסן פון

מיין ביסל גליק. מיר וועלן דאָך ניט זיין אייביק פאַרהייראַט.

האָט זי געזאָגט:

— וואָס מיינסטו מיט די ווערטער „ניט זיין אייביק פאַר-
הייראַט“ ?

האט ער געזאָגט:

— איך מיינ'... דיין מישפּאָכע וועט אונז אַרויסעסן פון די פּאַרהייראַטע ביזנעס... ס'וועט אונז ניט קאָנווינירן... בא די ווערטער האט אונזער אַבעל זיך אָפּגעשטעלט און גע- וואַרט צו זען, וואָס פאַר א ווירקונג זיינע רייד וועלן האָבן אַף זיין פרוי. ס'איז אַוועק א האַלבע מינוט, און די פרוי אַבעל האט אַרויסגענומען א טעלער און — קנאַק! דאָן האט זי אַרויסגענומען נאָך א טעלער און — קנאַק! און דאס אַלצדינג האט זי געטון שטיל, באַשיידן, און אָן קאַס, און יעדעס מאָל, וואס זי האט צע- בראַכן א טעלער, האט זי צוערשט צונויפגענומען די שטיקלעך, אַוועקגעקערט מיטן בעזים די שערבלעך און — ווייטער גענומען ברעכן די טעלער, אַזוי לאַנג ביזוואַנען זי האט אויסגעבראַכן א האַלבע שטוב מיט געשיר.

אַז דער שטילער, אומגליקלעכער אַבעל האט געזעען, אז זי רואינירט אים דאָס ביסל באַלעבאַטישקייט, האט ער איר אַ קוש געטון אפן שטערן און איר דערקלערט, אז ער קען אָן איר ניט לעבן, און אז ער דאַנקט גאָט דערפאַר, וואָס ער האט כאַסענע געהאט מיט אזא זאַנעפט ווייבל.

באַלד איז אריינגעקומען א פעטער — א פלייש-סויכער — און גענומען רעדן וועגן — עסן. נאָך אים איז אָנגעקומען א מומע און גענומען רעדן, אז וואָס וועט מען היינט עסן? נאך איר זיינען אָנגעקומען די צוויי שוועגערנס פון האַרלעם און גענומען דער- ציילן, אז זיי האָבן אַנומלטן געגעסן גראַשיצע, איז דאָס געווען א זעלטענע גראַשיצע. עפשער האָט זי היינט א גראַשיצע? ס'איז זייער געזונט צו עסן גראַשיצע, — האט פארענדיקט דער פעטער מיט די אונטערגעזעגטע, האַרטע וואַנצן, — לאַז שוין זיין גענוג צו רעדן וועגן גראַשיצע... לאַמיר בעסער גיין עפעס עסן!

— ע-סן, ע-סן! — האט געקרעכצט די מישפּאָכע. מע האט געשטעלט צום טיש גרויסע שטיקער צוגעסמאַלעטע בעהיימע — אַף אַזוינע ברעטלעך, פון וועלכע ס'בלוט האט אַראָפּ- גערונען, ווי פון א שלאַכטפעלד, און די מישפּאָכע האט גענומען עסן מיט פאַרייניקטע קרעפטן.

דער אַרעמער, בלאַסער, איידעלער אבעל איז געזעסן און גע- קוקט ווי מ'עסט אים און א לעבעדיקן, און ווי מ'זופט דאס ברוינע, צוגעזאַלצענע בלוט פון די געבראַטענע שטיקער בעהיימע

און ווי מ'עסט און מ'עסט און מ'עסט און מ'עסט! און ער האָט
פאַרוואָרפן מיטן קאָפּ אין כאַלאַשעס...

די מישפּאָכע האָט אים גענומען מינטערן — קיינערדיק בעשאַס-
מאַסע די בעהיימע — און געשפּריצט אָף אים וואַסער. די מאַדאַם
אַבעל אַליין האָט געוויינט און געגעסן א גראַשיצע, און זי האט
אים געבעטן, ער זאָל קומען צו זיך, — ער זאָל זיך ניט מאַכן
צום נאַר!...

אַז אַבעל איז געקומען צו זיך, האט ער א קוק געטון, ווי די
מישפּאָכע שטייט ארום אים מיט שטיקער פלייש אין מויל און
מ'עסט — האט ער ווידער פאַרוואָרפן מיטן קאָפּ און ס'האָט זיך
אים געכאַלעמט, אז ער איז א ווייסע, איבערגעשראַקענע גראַ-
שיצע, וואָס ווערט פארברענט אין פייער פון זיין אידעאַל, און —
אַז א כעווער קאַניבאַלן שטייען ארום אים און מ'עסט אים און...
— גוואַלד! — האט ער אַ געשריי געטון און זיך אופגעכאַפט
און געוויזן, אז ס'איז אים ניט גוט.

נאָך דערדאָזיקער געשיכטע האט מען אונזער ליבן אַבעל
אַוועקגענומען אין שפיטאַל אריין — טויט-קראַנק. זיין פרוי פלעגט
קומען צו אים אַלע טאָג און אים בריינגען — די מישפּאָכע. די
מישפּאָכע פלעגט בריינגען אין שפיטאַל אריין גאַנצע פעק מיט
עסנוואַרג און זיי פלעגן דאָס אליין אופעסן.

אַבעל (אונז צו ליינגערע יאָר) פלעגט קוקן מיט צעפיבערטע
אויגן און טראַכטן: וואָס האט צו אים די מישפּאָכע? און צי האט
ער דען כאַסענע געהאַט מיט א גאַנצן ווילדן שייוועט פון שיכ-
הענדלער, שאַכטים און גראַשיצע-פרעסער? און ער האט זיך דער-
מאַנט, ווי אַזוי נאָך פאר דער כאַסענע האָט אים זיין איצטיקע פרוי
גענומען באַקענען מיט איר מישפּאָכע, און ווי אַזוי ער פלעגט
ווערן מיד אָף די פיס פון ארוימיין זאָגן „גוטן-אַוונט" און געבן
שאַלעם-אַלייכעם צו פרעמדע פעטערס און מומעס און שוואַגערס
און גלידשוועסטערקיןדער און שוועגערנס, און וויאַזוי ער האט
געמוזט אַרויסשמיכלען פון זיך די בעסטע קייכעס אָף „עס-פרייט-
מיד-זייער-אייד-צו-קענען'ס". און ווי אַזוי דאָס מישפּאָכעלע האָט
זיך דערנאָך א לאַז געטון צו אים — אונטער דער כופע... און ווי
אַזוי ער האָט זיי אַלע מעקאַדעש געווען מיט איין קליין, פיצעלע

רינגל, און ווי אזוי אלע אינדערפרי, זייגער א פערטל נאָך זיבן
פלעגן קומען צו פאָרן נייע פעטערס פון באַלטימאָר און פּרעגן,
צי ס'איז דאָ עפעס צו עסן? און ווי אזוי זיין ווייבל פלעגט זיך
מיט אים קריגן, פארוואָס ער נעמט זיי ניט אוף ווי א מענטש...
און פארוואָס ער רעדט ניט מיט זיי וועגן גראַשיצע. און ווי אזוי
ער האָט פּלוצים דערפילט, אז סע גייט אף א ווילדע, אומ-
געלומפערטע, צעפלאַכטענע, הונגעריקע, בראַנפן-דורשטיקע מיש-
פאָכע פון דער קאלעס צאָד, און ווי אזוי זיי באַפאלן אים אין
מיטן העלן טאָג און ווארפן אַרויס זיינע ביכער פון דער שראַנק,
און זיי שטעלן אַהין אַריין — גראַשיצעס. און ווי אזוי זיי נעמען
אַראָפּ פון די ווענט די טיייערע קונסט-בילדער און אנשטאט דעם
היינגען זיי אוף — גראַשיצעס. און ווי אזוי די גאַנצע מישפּאַכע
נעמט זיך באַ די הענט און גייט א ווילדן טאַנץ ארום א גאָלדע-
נער גראַשיצע... און ווי אזוי ער שלאָגט זיי מיטן שטעקן און
ס'גייט... בראַנפן. און די לוכעס ברעכן זיך אַפצווייען און ס'פאלט
אַרויס א גראַשיצע. און די מישפּאַכע פאָכעט מיט די הענט און
שרייט, מ'זאָל זי פירן צוריק קיין מיצראַים, אַניט וועט מען באַ
אים צונעמען ס'ווייב...
צו דער לעוואַיע פונם אומגליקלעכן אַבעל איז נאָכגעגאַנגען
קימאַט די גאַנצע מישפּאַכע און גערעדט שטילערהייט וועגן...
גראַשיצע.

קיילע-ביילע ב.

(די שוועסטער פון יאָסל ב.)

קאָפּיטל איינס.

איך בין אַן עלטערער באַכער און וואוין צוואמען מיט מיין
כאַווער מיצעלמאן אין א שוין צימער פאר צען דאָלאַר א כוי-
דעש — מיט באַלייכטונג.

ער איז א יונגער אַרטיסט, מאַלט אַלערליי אימפרעסיאָניסטי-
שע בילדער, וואָס איך בין אף זיי ניט קיין מיוון, נאָר איך
שעף זיי אָבער זייער הויך — דערפאר ווייל איך ווייס זיי ניט ווי
אזוי אָפּצושאצן. זיינס א קעלבּל קאָן — פון א נישט-מיוון —
גענומען ווערן פאר א באַרנבוים און — פאַרקערט.
אזא מין סאָרט קינסטלער איז ער.

זיך אַליין דארף איך דאָך נישט פאַרשטעלן פאר אייך, ליבע
לעזער, לעזערנס און מיינע איבעריקע פריינט! איר ווייסט מי-
סטאַמע, אז איך מאך מער-ווייניקער א לעבן פון שרייבעריי. און
וואָס איז שאיעך מיין האַרץ — איז דאָס אן אַרט-מאָדיש האַרץ,
אָן די מאָדערנע איינריכטונגען, אָן קינסטלעכע באהייצונג, דער-
פאר אָבער גראם אָן א שיר, כאַטש שטעל דאָרט אַריין און
קוואַרטיר א גאנצן רעגמענט מיט מיידלעך, ווייבלעך, פרויען,
דאַמען, א. ד. גל.

מיין כאַווער מיצעלמאן, דארף איך אייך זאָגן, איז א וויי-
בערשער יונג, מיט א ווייבערש גיינגל מיט ווייבערשע קינדלעך.
אף דער עטאַזשערקע בא אים וועט איר טרעפן פון קאָל האַמי-
נים ביכלעך איבער די סידעס פון שיינקייט, סלאָיעקלעך מיט
שיינקייט, זאלבן, פלעשעלעך מיט פאַרפיום, קעסטלעך מיט פוּרער
און שמיןק און אנדערע ווייבערשע שמאַכטעס.

שטייט ער אוף אינדערפרי, איז די ערשטע זאך — דער שפיגל. צו ערשט באטראכט ער זיין פולע גרייס אין קאמביני-שאַן סוט — אַ מין אונטערהעמד מיט גאַטקעס צוזאַמען, אן אַמע-ריקאַנישע ערפינדונג צו שפּאַרן געלט, צייט און קויכעס. דאָן באַטראכט ער זיין פול געזיכט, דאָן זיין פּראָפּיל — דערנאָכדעם — וויאָזוי ער קוקט אויס בעשאַס ער גענעצט.

פּאַרטיק דערמיט, פּאַרשמירט ער זיך פון די סלאַיעקלעך און באַשיט זיך פון דעם פּודערל, און נעמט זיך פּאַרקעמען די האַר, און עס נעמט אים א גוטע שאַ אַפּן זייגער ביז עס געלינגט אים אַוועקצולייגן די פּאָדערשטע דריי לאַקן אַזוי, אַז זיי זאָלן אויס-זען, ווי זיי וואַלטן קיינמאַל ניט געווען פּאַרקעמט.

אַ קינסטלערישער קאַפּריז אַזאַ.

אַזאַ קאַפּריז א קינסטלערישער.

וועט איר דאָך פרעגן: וואָס איז דער סייכל?

וועל איך אייך ענטפערן: טאַקע — וואָס איז דער סייכל?

זאָגן מוז געזאָגט ווערן, אַז מיט אַלע כעסרוינעס זיינע האַט דערדאָזיקער מיצעלמאַן זייער ווייניק מאַזל בא פרויען. פּאַרוואָס — זאָלט איר ניט פרעגן. אין אַזעלכע זאַכן איז ניטאָ קיין פּאַרוואָס. לעמאַי איך? וואָס בין איך דאָ דער גרויסער כאַכעם? צי דער גוואַלדיקער פאַרשוין? צי דער פיינער שמועסער? צי דער גרויסער גאַלדשפינער? פּונדעסטוועגן — ווי איר וועט געוואָר ווערן אין קאַפיטל צוויי.

קאַפיטל צוויי.

צו מיר קומען מיידלעך, און צו אים, צו מיצעלמאַנען — קרמען אויך אַרוף מיידלעך. מיינע מיידלעך, פאַרשטייט זיך, זיינען שיינע, די פיינע, די לייטישע, די עמעסע מיידלעך, מיט די ברע-נענדיקע אויגן און מיט די הייסע הענט, און מיט די שיינע צעפ-און מיט די הויכע בווימס, און ביכלאַל זיינען זיי קימאַט אַלע וואַרעמע אָנהיינגערנס פון מיין טאַלאַנט.

צו אים ווידער קומען אויך אַרוף מיידלעך — אַבער שוין פון אן אנדער סאַרט. צו מיינע מיידלעך קומען זיי ניט. זיי זיינען ס'ראָו עלטערע, בונדיסטקעס אָדער פּעפּעס'קעס מיט בריילן און

אונטערגעשוירענע האָר, אין פלאכע, פלאטאַנישע קאָפּעלושלעך
און מיט מאַנסבלשע שטימען — בררר!
דאָס איז דער קלאַל. אָבער אַזוי ווי צו אַלע קלאַלים איז
דאָ אויך פאראן אַן אויסנאָם. און דאָס איז פרייך ק. ב.
דידאַזיקע קיילע-ביילע ב. (וואו האָט ער זי דערטאַפּט? דאָס
איז זיין סאָד!) איז נאָך גאָר א יונגע זאָך מיט א פענימל, וואָס
מע טרעפט דאָס ניט אַפּילע באַ אַ פּרינצעסן — בלוט און מילך!
און א קאָפּ מיט אַ זשמוט שוואַרץ-זיידענע האָר, וואָס פעכלען
אַזש פון שוואַרצקייט און שלאָגן אָפּ די ווייסקייט פון איר הויט
ווייסער, נאָך קלאַרער, עפעס ווי אַ טייך פון מילך אין אַ נאָך
שוואַרצן וואַלד — בעקיצער, דאָס עמעסע מיידל, וואָס מע פרעגט
דערוף.

פאַרליבט? נאַטירלעך! פאַרוואָס-זשע פּרוואו איך ניט מיין
גליק? פאַרוואָס-זשע שטיי איך ווי אַ ליימענער גוילעם? פאַר-
וואָס טו איך ניט עפעס? וויילע... ווייל איך שטיי טאקע ניט
ליידיק און טו אַלצדינג, וואָס איך קאָן, אבי צו געווינען איר
האַרץ און איר נעשאַמע.

איבעריקס, איז זי מיר אַביסל צו יונג, צו אומשולדיק, און
אַפּילע איך, דער גרויסער האַרטגעזאַטענער ציניקער, האָב עפעס
ניט דאָס האַרץ איבערצוברעכן אַזא ווייסקייטעוודיק בלימל. און
אַכצודעם, האָב איך עפעס ניט קיין צוטריט צו איר — אַזוי קי-
דיש איז זי און רעדט מיט אַזאַ באַגייסטערונג וועגן מיין כאַווער
מיצעלמאנס מאַלעריי — דער רועך מעג אים נעמען, מיין כאַווער
מיצעלמאַן, כאַטש ער איז א גאַנץ וואוילער יונג און איך האָב
צו אים גאַרנישט.

מיר זיינען ראַדיקאַלע מענטשן — איך און מיין כאַווער מי-
צעלמאַן, און אָפּגעמאַכט איז צווישן אונז, אַזוי און אַזוי, — אויב
איינער פון אונז וויל זיך פאַרבריינגען מיט א מיידל, דאַרף דער
אַנדערער ניט זיין קיין שוואַינקערל און אָפּטרעטן דאָס צימער.
קיין טערעץ, וועט יעדער מענטש פאַרשטיין, איז אין אַזעלכע
אומשטענדן ניט פאַראַנען.

יא, איך האָב אומיסטן — צוליב סטיל — פאַרגעסן אויך צו
דערציילן, אַז די פריילן קיילע-ביילע ב. פאַרהאַלט זיך צו מיר,
אַכווייגעשריען, גאָר נישט פריינטלעך — מע קאָן זאָגן: קימאַט

ווי אַ סוינע, וואָרום אַליין — ווי עס איז מיר שוין מיט אומאַעס
צו זאָגן — איז זי אַ ראַדיקאַלע און גאַוואַרעט. איך שפרעך,
אַמאָל דער איך, אָבער גאַוואַרען? נעווער!

קעסיידער שפעט זי פון מיינע מיידלעך, וועלכע זיינען, נאָך
איר מיינונג, נאַרישע יענקיס פון קינסטלעכער בלאַנדיקייט, און
ביכלאַל האַסט זי זיי דערפאַר, וואָס זיי פאַרבריינגען זיך צו
פריי מיט באַכורים. עס זאָל מיר עפעס איינפאַלן, איז מיר דאָס
ניט איינגעפאַלן ביוואַנען — נאָר איצט הייבט זיך אייגנטלעך אָן
די מאַיסע:

די מיס סמיט האָט געזאָלט אַרופקומען צו מיר אין צימערל.
צו דערדאָזיקער געלעגנהייט האָב איך צוגעקליבן מיין דירע
אַזוי פּיין ווי מעגלעך. די פּאָדלאָגע האָב איך באַגאַסן מיט די
שמעקעצן פון מיצעלמאַנס פלעשעלעך. די שטרויענע קאַפעלושן,
וואָס זיינען געהאַנגען אָפן וואַנט, האָב איך אַריינבאַזייטיקט אין
שאַפע אַריין. אָפן טישל האָב איך אַוועקגעשטעלט אַ גלאַז מיט
בלומען פאַר דרייסיק סענט, און מיצעלמאַנס געשטעל מיט דער
לייוונט האָב איך פאַרפאַקט אונטערן בעט, קעדיי איך זאָל
עס ניט האָבן פאַר די אויגן, צום גוטן יאָר! דאָן האָב איך זיך
אַנגעטון מיין נייעם יאָנטעוודיקן שמייכל, אונטערגעשפאַרט אַ
פינגער אונטער דער לינקער שליף און זיך אַוועקגעזעצט וואַרטן.
לאַנג האָב איך אַזוי ניט געדאַרפט זיצן, אין עטלעכע מינוט אַרום
איז אַריינגעקומען מיין כאַווער מיצעלמאַן אין דער באַגלייטונג
פון דער באַרישנע קיילע-ביילע ב.

אַזוי ווי מיצעלמאַן האָט באַמערקט, אַז באַ מיר איז יאָנ-
טעוודיק, האָט מיך אַוועקגערופן אין אַ זייט און מיך געפרעגט,
צי וואַרט איך אַף עמעצן.

— יאָ! — האָב איך געזאָגט הויך — איך ערוואַרט דאָ עמעצן
באַ מיר פונקט ניין אַזייגער! — דערביי האָב איך אַ שליידער
געטון ציניש א שמיכל צו פריילן קיילע-ביילע, ווי איינער רעדט:
נישקאַשע. איך בין, דאַנקען גאָט, אויך ניט קיין פאַרפאַלענער!
פון דערדאָזיקער באַמערקונג איז פריילן קיילע-ביילע ב. גע-
וואָרן רויט און גענומען זיך מינען, ווי די ליכט-פאַרבן פון אַ
באַלעט. דאָן האָט זי געפרעגט מיט א הייזעריקן קאָל: איר ער-
וואַרט דאָ מיסטאַמע אַ גרויסן גאַסט, טשטאַ?

— טאָק טאָטשנאָ! — האָב איך גענומען צו הילף מיינע צוויי
רוטישע ווערטער, מיט וועלכע איך האָב אין יאָר 1904 באַרייט
גאנץ רוסלאנד און קאָוקאז — אכוץ סיביר — איך ערווארט דאָ
היינט א גרויסן גאסט, פונקט ניין אַזיגער!
ווידער האָט די פריילין קיילע-ביילע ב. געשמייכלט עפעס מיט
א מאָדנעם שמייכל, און ווידער איז זי רויט געוואָרן.
— זיינט איר זיכער, אז זי וועט קומען? — האָט זי מיך אי-
בערגעפרעגט, קוקנדיק אָף די שפיצן פון אירע שיך.
— זיכער!

— און ווי וואָלט זיין, אז דער גאסט וואָלט ניט געקומען? —
האָט זי געוואָלט וויסן, שוין שטייענדיק אָף דער שוועל.
— וואָלט איך אים קיינמאָל, קיינמאָל ניט מויכל געווען! —
האָב איך צו איר געשמייכלט.

— — — — —
אז דער זיגער האָט געשלאָגן ניין, האָט זיך געעפנט די
טיר און עס איז אריינגעקומען ניט מיס סמיט, די אמעריקאנערין,
נאָר די באַרעשני קיילע-ביילע ב.
ווי א מעשווגענע איז זי ארופגעפאלן אָף מיין האלז און גע-
נומען שלוכצן: מיין טייערינקער, טייערינקער... דו... ד...
לאנג האָט זי מיך געקושט און געוויינט, כאָטש דאָס וויינען
איז געווען איבעריק, מאכמעס איך האָב זיך אינגאנצן איבערגע-
געבן צו איר, און איר יונגער בויגזאמער קערפער האָט זיך גע-
בויגן און געציטערט, ווי א פאלמען-צווייג, וואָס ווערט באוועגט
פון א שטארקן און הייסן מידבער-ווינט.

— — — — —
שפעטער, ווען די מיס סמיט איז געקומען, האָט זי געטראָפן
די טיר פון מיין צימערל פעסט פארשלאָסן און פאריגלט.

דער „אומפארטייאישער“.

איך האָב אים געטראָפֿן באַם ציין-דאָקטער. ער איז געזעסן אָף אַ ווייכן שטול אין וואַרט-צימער. געגענעצט דורך די פינגער מיט אַ טיף-טיפֿן גענעץ און געקוקט ניט-פאַרינטערעסירט אָף די פּאַציענטן, וואָס זיינען געזעסן און געוואַרט אין געהאַקטע וואונדן אָף דער מינוט, ווען מ'וועט זיי אַריינרופֿן.

איך האָב זיך געפרוואווט פאַרוויילן די צייט מיט וואָס-עס-איז, קעדיי צו פאַרגעסן מיינע יעסורים, וועלכע זיינען מיר געקומען פֿון אַ גויסעסדיקן באַקצאַן. איך האָב זיך דעריבער געגעענטערט צו דעם מענטשן, וואָס האָט ניט אופגעהערט גענעצן דורך די פינגער, און אים געפרעגט:
— אויך אַ באַקצאַן?

דער מענטש האָט מיך אָנגעקוקט מיט צוויי בלאַע שלאַפֿערס. ווידער אַ גענעץ געטון מיט די הוינע ליפֿן, ווייזנדיק דערביי צוויי שורעס מיט געזונטע און ווייסע ציין, און האָט געענט-פערט:

— כ'ווייס נאָך ניט, וועלכן צאַן כ'על זיך לאָזן ארויסנעמען.
— איר ווייסט ניט אָף זיכער, וועלכער צאַן עס טוט אייך וויי? — האָב איך געפרוואווט טרעפֿן.

— וויי? — האָט ער מיך אָנגעקוקט שטאַרק פאַרכידעשט, וואָס איך בין אים כוּישעד אין אַזאַ זאַך — מיר טוט גאַרניט נישט וויי. איך בין געזונט, ווי אַן אייזן. און פֿון ציין-ווייטיק האָב איך קיינמאַל ניט געליטן. נאָר גלאַט, ס'איז מיר אומעטיק.

— איר זיינט גלאַט אזוי געקומען באַזוכן דעם ציין-דאָקטער?
איז ער ניט אייערס אַ פֿריינט — פאַרינטערעסיר איך זיך צו וויסן, וואָס סע האָט געבראַכט דעם אידן אהערצו.

— פריינט, שמיינט, „כל לעולם חסדו“! — וויצלט זיך דער איד
 מיט אַ קאַל, וואָס דו ווייסט ניט, צי סע קומט באַ אים פון
 אַרבל, צי דער גוטער יאָר ווייסט פּונדוואַנען. — אַ פריינט גאָר!
 ער איז מיר אזוי א פריינט, ווי ער איז א ייך א פריינט. איז ער
 אייך א פריינט? אוואדע איז ער אייך ניט קיין פריינט. מיר איז
 ער אויך ניט קיין פריי... — האָט ער אָנגעהויבן גענעצן — פריי-
 אי-נט. עוואָך... עוועהע איז מיר — און ער האָט פאַרענדיקט
 דערמיט, וואָס ער האָט זיך אַליין געגעבן אַ פעטשל איבער די
 ליפן, און זיך איבערגעשלאַגן אַ קרעכץ.
 — איר ווילט זיך מיסטאַמע לאָזן אויספוצן די ציין — גיי איך
 מיט אים מיט הינטערגיינג, ווי מיין טעווע איז אין אַזאַ פאַל.
 — וואָס אייך קאָן איינפאַלן! — מאַכט דער איד, און הייבט
 אוף פון טיש אַ בלאַט-צייטונג און נעמט אין איר אריינגענעצן. —
 ציין אויספוצן גאָר! מער גייט מיר ניט אָפּ, נאָר צו האָבן אויס-
 געפוצטע ציין. ווייטער, הייסט עס, איז דאָס לעבן זייער אינטע-
 רעסאַנט. מ'דאַרף נאָר האָבן ווייסע ציין, וועלן שוין אלע פראגן
 פון לעבן און טויט זיין פאַרענטפערט. וואָך! — ענדיקט ער מיט
 אַ גענעץ און גיט א שוידער מיטן גאַנצן לייב.
 — איך פאַרשטיי ניט, וואָס איר מיינט דערמיט — זאָג איך. —
 וואָס האָט עס צו דער פראַגע פון לעבן און טויט? אזוי לאנג, ווי
 אַ מענטש לעבט, דאַרף ער אלצדינג. און ציין — זאָג איך — זיינען
 אַ וויכטיקע זאַך, וועהאַראַיע...
 — מ'ווייס, מ'ווייס דערפון — שלאָגט ער מיר איבער די רייד.
 מ'ווייסט די טיפע כאַכמעס. נאָר מיך אינטערעסירן זיי נישט. מיר
 איז לאנגווייליק פון די ביכער, מיר איז לאנגווייליק פון לעבן,
 מיר איז לאנגווייליק פון אַטעמען טאָג ווי נאַכט. מיר איז לאנג-
 ווייליק פון אַלצדינג. אפילע פון דער לאנגוויילע אליין איז מיר
 אויך לאנגווייליק. ווען עמעצער זאָלן וועלן צוגרייטן אף היינט
 אן ערדציטערניש אָדער אַ וועלט-אונטערגאנג, וואָלט איך א קא-
 פעטשקע אופגעלעבט. אזוי איז מיר שרעקלעך נודע. עוואָך!
 דער איד האָט ווידער געעפנט די רויט-ווייסע אָפּגרונטן פון
 זיין מויל, אריינגעצויגן אין זיך עפשער דרייפערטל פון דער גאנ-
 צער לופט, וואָס האָט זיך געפונען אין דעם דאָקטערס וואַרט-
 צימער, און ער האָט געזאָגט צו זיין רעכטער קני:

— כ'וועל זיך עפּשער היינט לאָזן ארויסנעמען צוויי ציין מיטאַמאַל, מיר איז שרעקלעך לאַנגווייליק.

— עס לאָזט אייך אָפּ אָפּ אַ רעגע און סע כאַפּט אייך ווידער אָן? — וויל איך טרעפּן דעם גאַנג פון זיינע יעסורים, לויט מ'ינע.

— נישט געטראַפּן! — מאַכט דער איד. — איר זענט אַ שלעכ-טער טרעפּער. נישט סע כאַפּט מיך אָן, נישט סע לאָזט מיך אָפּ. — וואָס-זשע דען זאָגט איר, אַז איר וועט זיך לאָזן ארויס-נעמען צוויי ציין? — טראָג איך אים אנקעגן מיין טיפע אומוויסן-הייט בענויגייע זיין לאגע.

— גלאט אזוי — מאַכט ער. — כ'האַב ניט וואָס צו טון און לאַנגווייליק איז מיר, האָב איך מיר געטראַכט: כ'וועל אריינגיין און מיר לאָזן ארויסנעמען אַ פּאַר ציין, וועל איך זיך פאַרוויילן די צייט.

איך האָב אים אָנגעקוקט און ניט פאַרשטאַנען, וואָס ער רעדט. — יעס — מאַכט ער — וואָס כ'דעשט איר זיך אזוי? אלעמאי איך האָב זיך געלאָזט אויסדרילעווען אן אויער? צי אַז איך האָב זיך געלאָזט מאַכן אַן אַפּעראַציע אָפּ אַפּענדיציט! האָב איך עס באַדאַרפט האָבן? ניט מער, ס'איז מיר געוואָרן לאַנגווייליק, בין איך אריין אין אַ שפיטאַל, באַצאַלט פינף און פּערציק דאָלאַר אין קעש און זיך געלאָזט אַפּערירן.

— וואָס הייסט?

— אזוי הייסט! נו, אלעמאי איך האָב זיך מיט עטלעכע כאַ-דאָשים צוריק געשמאַדט אָפּ אַן עוואַנגעליקער! האָב איך עס באַ-דאַרפט האָבן? פאַרשטיי איך וואָס סע הייסט עוואַנגעליזם? ניט מער זאָלן מיינע סאָנים וויסן פון זייער לעבן. גאָרניט: ס'איז מיר געוואָרן לאַנגווייליק און איך בין גראַד פאַרבייגעאַנגען אן עוואַנגעלישע קירך, האָב איך זיך אריינגעכאַפּט אָפּ אַ וויילע און זיך געשמאַדט. אָבער אינמיטן שמאַדן זיך בין איך אנדרימלט געוואָרן. ס'איז מיר געוואָרן נודנע דער גאַנצער אייסעק.

— אָבער דאָס איז דאָך ניט שיין — וויל איך אַריינשטעלן אַ וואָרט קעגן זיין האַנדלונג.

— שיין, שמיין, „כי לעולם חסדו!“ — ווערט ער ווידער וויציק — ס'איז מיר זייער וויכטיק, צי ס'איז שיין, צי ס'איז ניט שיין.

איך ווייס נאָר, אַז ס'איז מיר לאַנגווייליק און איך האָב ניט מיט
וואָס צו פאַרבריינגען די צייט, און אַז דאָס לעבן איז פּוּסט און
אַן אינהאַלט. — אַנטשולדיקט מיר! — האָט ער זיך אַליין איבער-
געשלאָגן די רייד. — אָט איז שוין דער ציין-דאָקטער. איך מוז
אַריינגיין און זיך לאָזן אַרויסנעמען אַ פאַר ציין. וואור-ר! —
האָט ער פאַרענדיקט מיט אַ שוידער. — סא נודע לעבן דאָס איז.
יעס, הער דאָקטער, — האָט ער שוין גערעדט צום ציין-דאָקטער —
צוויי ציין! ס'איז קיין כילעק ניט וועלכע...

צוויי ציין! ס'איז קיין כילעק ניט וועלכע...
אין אַ פּוּסט און אַן אינהאַלט. — אַנטשולדיקט מיר! — האָט ער זיך אַליין איבער-
געשלאָגן די רייד. — אָט איז שוין דער ציין-דאָקטער. איך מוז
אַריינגיין און זיך לאָזן אַרויסנעמען אַ פאַר ציין. וואור-ר! —
האָט ער פאַרענדיקט מיט אַ שוידער. — סא נודע לעבן דאָס איז.
יעס, הער דאָקטער, — האָט ער שוין גערעדט צום ציין-דאָקטער —
צוויי ציין! ס'איז קיין כילעק ניט וועלכע...

דער רעגלמעסיקער כאלעשער.

...איך האָב דעמאָלט געהאַלטן אַ רעסטאָראַן אָף איסט-בראָ-
דווּי און געהאַט די ערע זיך צו באַקאָנען מיט די פּיינסטע אי-
דישע דיכטער און שריפטשטעלער — מיט אַלע האָב איך זיך דע-
מאָלט פּערזענלעך באַקאנט, אַכוּך מיט די פּאַר סענט. מיט די
לעצטע איז מיר זייער שווער געווען צו שליסן אַ גענויערע בא-
קאנטשאַפט, מאַכמעס קימאַט אַלע האָבן געגעסן אָף צעטלעך...
דאָס הייסט, נאָכן מאַלצייט, ווען דער קעלנער פּלעגט זיי דער-
לאַנגען דעם כעשבן, פּלעגן זיי אָף אים ארופלייגן זייער „אָוּטאַ-
גראַף“ און דערמיט באַרואיקן זייער געוויסן...
מיר איז געווען שלעכט — זייער שלעכט. וואָס אַ טאָג, זיינען
די מיטאַרבּעטער אָף מיינע צעטלעך געוואָרן צאָלרייכער... קימאַט
די גאַנצע אידישע אינטעליגענץ האָט מיטגעאַרבעט אָף מיינע
צעטלעך...

און עפּשער איז דאָס נאָך ווייניק, — האָט מיר נאך גאָט צו-
געשיקט דעם רעגלמעסיקן כאלעשער, און יענער האָט מיך שוין
גאָר אוועקגעקוילעט.

אַזוי איז געווען די מאַיסע:

איינמאָל, ארום איינס אַזייגער נאָכמיטאָג (איך לאָז ארויס די
נאטור-באשרייבונג און די פּסיכאָלאָגיע — דאָס ערשטע וועלן די
לעזער געפינען באַ מאַקסיס גאַרקין, דאָס צווייטע — באַ דאָסטאַ-
יעווסקין!) עפנט זיך די טיר און עס פאלט אריין צו מיר אַ
פּרעמדער איד, שטרעקט זיך אויס אָף דער ערד און... כאלעשט.
אַפּגעמינטערט אים, זעץ איך אים אוועק באַ אַ טישל און
פּרעג אים זייער קלוג:

— אים ניט גוט געוואָרן.

יאָ, עס איז אים ניט גוט געוואָרן.
 — ער האָט געכאַלעשט?
 — יאָ.
 — צו וואָס דארף ער עס?
 — ער ווייסט ניט.
 — וואָס קאָן, נאָך זיין מיינונג, זיין די סיבע דערפון?
 — דאָס עסן. ער עסט קעגניבער אין אַ רעסטאָראַן, איז דאָס
 עסן זייער אַ פּאַסקוונע. און נאָכן עסן ווערט אים ניט גוט און
 ער כאַלעשט.
 — אַלע טאָג?
 — יאָ. אלע טאָג.
 איך האָב דעם מאַן פֿיין באהאנדלט, אים אויסגעריבן מיט
 וויין-עסיק... אים געריבן די שליפן, און אַז ער איז געקומען צו
 זיך, האָב איך אים אופגעזעצט אפן טראם און אים אהיים געשיקט.
 מײן באַהאַנדלונג איז אים, ווייזט אויס, געפעלן געוואָרן.
 וואָרום גלייך אַף דעם אַנדערן טאָג, פונקט איינס אַזיגער, ווען
 ער איז צוריקגעגאַנגען פון מיטאַג עסן, איז ער ווידער אריינגע-
 פּאַלן צו מיר אין רעסטאָראַן — הינטערוויילעכס — זיך אַוועקגע-
 לייגט אַף דער שוועל און געכאַלעשט אַפן שענסטן אויפן.
 דאָס מאַל האָב איך אים גלייך דערקאַנט, און, וויסנדיק, אַז
 עסן עסט ער באַ מײן קאַנקורענט און כאַלעשן קומט ער צו מיר,
 האָב איך אים געריבן שוין ניט מיט וויין-עסיק, נאָר מיט דער
 ביליקסטער ווארע, וואָס מע קען קריגן. און אנשטאַט ביידע
 שליפן, ווי פריער, האָב איך אים איצט געריבן בלויז איינעם.
 אַז ער איז געקומען צו זיך, האָב איך אים געפרעגט:
 — איז אים ניט גוט געוואָרן?
 — יאָ.
 — צו וואָס דאַרף ער עס?
 — ער ווייסט ניט.
 — און וואָס איז, נאָך זיין מיינונג, די סיבע דערפון?
 — דאָס כאַזערשע עסן, וואָס ער עסט, ער עסט קעגניבער
 אין אַ רעסטאָראַן, איז דאָס עסן זייער פּאַסקוונע — מוז ער
 כאַלעשן...
 — פאַרוואָס-זשע גראַד באַ מיר?

— ווייל באַ מיר איז גראמער, לופטיקער, און אינאָלגעמיין
געפעלט אים דאָס פּלאַץ בעסער, ווי יענער, וואו ער עסט...
— טו וואָס-זשע קומט ער ניט אַהער עסן?
— ער ווייסט אַליין ניט. ער איז שוין צוגעוויינט צו יענעם
רעסטאָראַן...

און אזוי ווייטער.
— אַז ער איז געקומען צו זיך, האָב איך אים אַוועקגעזעצט
אַף אַ טראַם און אים אַהיים געשיקט.
צומאָרגנס, פונקט איינס אַזויגער, איך זע, ווי אַ איד דער-
געענטערט זיך צו מיין טיר — הינטערוויילעכס. שאַקלט זיך, ווי
אַ בוים אין אַ שטורעם-ווינט... און — וויל כאַלעשן, אַז ער
שטאַרבט.

גיי איך אים אַנקעגן, שטופ אים אַריבער אַף דער אַנדערער
זייט גאַס, לעבן רעסטאָראַן, וואו ער עסט, און לייג אים אַוועק
באַ מיין קאָנקורענט אַף דער שוועל.
אין אַ פּערטל שאַ אַרום קומט ער צו לויפן אַ פייכטער, רויט
ווי אַ גאַזלען, און שרעקלעך צעקאַכט.

— מיסטער, — זאָג איך צו אים, — איר קוקט אויס צו זיין
אַביסל בייזלעך!

— יאָ, — זאָגט ער, — איך בין בייז, ווי אַ טיגער, בין איך.
— וואָס איז די סיבע דערפון?

— די סיבע דערפון, זאָגט ער, איז, וואָס איר האָט ניט גע-
האַט קיין רעכט מיך אריבערצושטופן אַף דער אַנדערער זייט —
צו כאַלעשן אין מיין אייגענעם רעסטאָראַן! ערשטנס, זאָגט ער,
פאַסט מיר ניט צו כאַלעשן צווישן אייגענע מענטשן, צווייטנס,
זאָגט ער, איז באַ אייך גראמער, לופטיקער... און ביכלאל, מאַכט
ער. געפעלט מיר אייער פּלאַץ בעסער, ווי דאָרט וואו איך עס.
איך האָב אים קאַם באַראַיקט און אַוועקגעשיקט.

צומאָרגנס, מיין כאַלעשער איז ווידער דאָ! אַקוראַט אַזויגער
איינס — צו דער מינוט. קומט אריין הינטערוויילעכס, לייגט זיך
אַוועק און — כאַלעשט.

אַפּגעמינטערט אים, מאַך איך צו אים:
— מיסטער, וואָס האָט איר צו מיר? וואָס רואינירט איר מיך?
קוקט ער מיך אָן.

ערלעכקייט באַצאָלט זיך.

(א מאיסע מיט א מוסער-האַסקל)

אין דער שטאָט פּוּמפּידוסע האָט געוואוינט א גאַטספּאַרכטי-
קער איד, האָט ער געהייסן ר' שיע-העשל ציבּוך און איז געווען
— כּאַפּט אייך אָן — אן אוישער גאָדל וועאַצום.

אַז מע זאָל זיך פּאַרלאָזן אף דעם, וואָס די אלטע פּוּמפּי-
דוסער טוישוים זאָגן, מוז מען גלויבן, אַז ר' שיע-העשלע איז
אויך געווען דער גרויסער באַל-מאַימין, דער עמטער איד מיטן
פּולן מויל — ווי די מאַיסע וועט אימירצעשעם באלד באווייזן.
אינמאָל האָט ר' שיע-העשלע באַדאַרפט פּאַרן אף אַ כּאַ-
סענע פּון אַן אַרעמער קאַלע, וועלכע ער איז אויסן געווען מע-
האַנע צו זיין מיט זיין סבר פנים יפות! און טאַקע מיט דער
שיינער קאַלע-מאַטאַנע — האַינע: א בסאַמים-קעסטעלע פּון פּיי-
נעם פּימסן-האַלץ און באַשלאָגן מיט גאַלד.

פּאַרן — איז אויסגעקומען צו פּאַרן דורך אַ געדיכטן, פּינצ-
טערן וואַלד, אין וועלכן ס'זיינען פּון אייביק אָן שכינד געווען
אַסאַך גאַולאַנים.

אַבער שיע-העשלע איז ניט דער מענטש זיך צו שרעקן.
„ד' לי מה אירא? אַז גאַט איז מיט מיר, וואָס דאַרף איך פּורכט
צו האָבן?“ — אַזוי האָט געטראַכט ר' שיע-העשלע. אַנגעטון
די טייערע ראַצימירענע בעקעשע, ארופגעוועצט אף דער בלאַ-
סאַמטענער יאַרמולקע דעם שיינעם ספּאַדעק און מ'לאָזט זיך אין
וועג אַריין — אף גאַטס באַראָט.

פּאַרט מען אַ שאַ, צוויי — גאַרניט. דערווייל האָט גענומען
צופאַלן די נאַכט, איז ר' שיע-העשלע אַראָפּגעקראַכן פּון דער
בויד, זיך אַרומגעאַרטלט מיט דעם שווערן, זיידענעם גאַרטל
און זיך געשטעלט מינכע דאַוונען. ערשט ערגעץ פּון א הייל

(1) בילד-שיינער פּאַנים.

גיבן אַ שפּרונג ארויס דריי גאַזלאַגנים מיט גרויסע שטיוול און מיט שאַרפע מעסערס. איינער פון די דריי גאַזלאַגנים האָט זיך געגעבן א נעם צו ר' שיע-העשעלען, אים אַ כאַפּ געטון פאַרן האַלו און באַפוילן ער זאָל אָפּגעבן דאָס גאַנצע גאַלד און זילבער. — נו, אַ — האָט ר' שיע-העשעלע אַ מאַך געטון מיט דער האַנט און ניט אופגעמאַכט אַפּילע די אויגן — וואָרום ר' שיע-העשעלע האָט גראָד געהאַלטן באַם „לך“ פון „מודים“⁽¹⁾.

ערשט דערנאָכדעם, אַז ער איז אויסגעגאַנגען שמוינע עסרע⁽²⁾, האָט ר' שיע-העשעלע אַליין אַראָפּגענומען פון זיך ס'גאַלדענע קייטל מיטן זייגערל און אַנדערע ווערטפּודע זאַכן און עס אָפּגעגעבן צו די גאַזלאַגנים, וואָרום ער האָט ניט גע-וואָלט בריינגען דערצו, אַז אידישע מענטשן זאָלן פאַרלירן זייער כייילעק אוילעמאַבע צוקיב שפּיכעס-דאָמים⁽³⁾, ראַכמאַנע ליצלאַן. — האָסטו אונז אלצדינג אַוועקגעגעבן, וואָס דו האָסט באַ זיך? — האָט דער הויפט-גאַזלען געפרעגט באַ ר' שיע-העשעלען, וואָרום ער האָט געזעען, אַז ער האָט דאָ צו טון מיט אַ אידן, אף וועמעס וואָרט מע קאָן זיך פאַרלאָזן.

יאַ! — האָט געזאָגט ר' שיע-העשעלע, מאַכמעס פון גרויסן פאַכער, אַז די גאַזלאַגנים זאָלן כּאָלילע ניט פאַרלירן זייער כיי-לעק אוילעמאַבע, איז באַ אים דער זיקאַרן געשלאָגן געוואָרן. — דו ביסט אן ערלעכער מאַן! — האָט געזאָגט דער הויפט-גאַזלען און אים דערלאַנגט אַ זעץ צו דער ערד.

אַז ר' שיע-העשעלע האָט געהאַט צוריק אָנגעטון דעם ספּאַ-דעק און אים געהאַלטן אין אַרופּזעצן אף זיין בלאַצער, סאַמעטע-נער יאַרמעלקע, האָט ער זיך פּלוצים אָן עפּעס דערמאַנט, פון וואָס ער איז שטאַרק דערשראָקן געוואָרן. ער האָט זיך א טאַפּ געטון באַ דער בוזים-קעשענע און — ריכטיק! ווי ס'האַרץ האָט אים געזאָגט. ער האָט פאַרגעסן אָפּצוגעבן די גאַזלאַגנים דאָס טייערע בסאָמים-קעסטעלע, וואָס איז געווען געמאַכט פון פּימסן-האַלץ און באַשלאָגן מיט גאַלד.

(1) מודים — א טפילע אין שמוינע עסרע.

(2) שמוינע עסרע — א ריי טפילעס, וואָס מע זאָגט שטילערהייט און מע טאָר זיי

ניט מאַפּסיק זיין.

(3) בלוט-פאַרגיטונג.

רעב עליע! — האָט שיע-העשעלע זיך געווענדט צו זיין באַלאַ-
גאַלע. — אירט אזוי גוט זיין אונטערווארטן דאָ מיט דער בויד,
איך מוו נאָכלויפן די גאַזלאַגנים, איך האָב זיי פאַרגעסן אָפגעבן
ס'פּושקעלע, האָב איך זיי פאַרגעסן! און ער האָט גענומען לויפן
טשוואליאַם. נאָך דריי טעג לויפן האָט ער זיך ענדלעך דער-
שלאָגן צו דער געוויסער הייל.

די גאַזלאַגנים-יונגען זיינען געזעסן אָף דער ערד אַרום א
דרייפסיק-טישל און געזופט וויין פון קויסעס, וואָס זיינען געווען
געמאַכט פון מענטשלעכע שאַרבנס.

דערזען דעם פאַרסאַפּעטן און אָן-אַטעמדיקן שיע-העשעלען,
איז דער וויין געבליבן אין זייערע גאַרגלען.

אַבער ר' שיע-העשעלע האָט זיי גלייך באַרואיקט:

— זייט מיר מויכל, ליבע גאַזלאַגנים, — האָט ער געזאָגט
מיט א פאַרטערט קאַל — זייט מיר מויכל, וואָס איך האָב אייך
אָפגענאַרט. גאָט איז מיין איידעס, אז איך האָב פאַרגעסן. נאָט
איך ס'פּושקעלע!

דערשטינט און גערירט פון דעם מענטשנס ערלעכקייט, האָט
איינער פון די גאַזלאַגנים געמאַכט אַ פאַרשלאַג, אַז מע זאָל צו
ר' שיע-העשעלעס ספּאַדיק צובינדן אַ גלעקל און אים ארומפירן
אָף אַלע יאָרידים.

און נאָך היינט — אזוי דערציילט די מאַיסע — נאָכדעם, ווי
ער איז געשטאַרבן, קאָן מען זען דעם אַלטן, גרייז-גרויען
ר' שיע-העשעלע זיצן אין גאַנידן מיט אַ גלעקל אפן ספּאַדיק,
און די אינגערע, שקאַצעוואַטע גייסטער, וואָס גייען פאַרביי,
צופּן אים פאַר דער נאָז, שיסן אים בעבלעך אין די אויערן
אַריין, אָבער דער גוטער רעב שיע-העשעלע שמייכלט און
טראַכט — אָט לאַזן די קינדער האַנאַע האַבן!

מאָראַל: דער רעגן רעגנט פאַר אלעמען גלייך — פאַר
דעם שולדיקן און פאַר דעם אומשולדיקן, נאָר אַביסל מער פאַר
דעם אומשולדיקן, באַ וועלכן דער שולדיקער גאַנוועט געוויינלעך
צו דעם רעגנשירעם.

דער שטאַלצער קינסטלער.

(א געשיכטע מיט אַ מוסער-האַסקל)

ער צענעמט זיך די באָרד און דערציילט:

...אַנקעגן דעם, וואָס איר זאָגט: מוט. אַוואַדע דאַרף מען האָבן מוט. אַ מענטש — דאַרף זיין אַ מענטש, ניט קיין צעקראָ-כענע לעמעשקע. אַ מענטש, ווי זאָגט איר, דאַרף אין זיך האָבן שטאַלץ. דאַרף זיך נישט לאָזן באַליידיקן פון קיינעם, און אַז מע באַליידיקט אים, דאַרף ער וויסן, וואָס ער האָט צו טון. ער דאַרף נישט שווייגן. ווי זאָגט עפעס ס'כומעשל? אן אויג פאַר אן אויג, אַ צאָן פאַר אַ צאָן.

אי, וואָס דער גאַי זאָגט אנדערש? אי, וואָס ס'גאַיעשע כומעשל, לעהאַוודל, זאָגט, אַז אויב מע גיט דיר אַ פאַטש אף איין באַק, זאָלסטו אונטערשטעלן די צווייטע — איז נאָר געזאָגט. אַנו, פּרואווט, לאַמך זען — איר זיינט דאָך עפעס אַ וואוילער יונג! — אַנו, פּרואווט און גיט נאָר אַ געזונטן אייסעו אַ פאַטש אין באַק, וועט איר זען, וואָס ס'וועט זיין!

אי, וואָס זיין כומעשל הייסט נישט? איז דער טערעץ: כומעשל איז כומעשל און גאַי — איז גאַי... און נישט נאָר אַ גאַי, אַפילע אַ איד, אַז מע דערצאָרנט אים, שווייגט ער נישט, ער האָט פיינט צו שווייגן. ביפּראַט, אז מע לייגט אף אים ארוף די האַנט! און ביפּראַט, אַז ס'איז נישט קיין פּראַסטער מענטש, נאָר, ווי רופט איר אים אָן, אַ קינסטלער, אַ שרייבער, וואָס שרייבט אין די בלעטער, אַ גאַנצער פאַרנעם אין שטעטל, אַ מענטש, וואָס קינד און קייט קענען זיין נאָמען, קיין קלייניקייט נישט! ... דערצייל איך עס אַנקעגן דעם, וואָס איר זאָגט: מ'צי-ט ער ט! אַוואַדע ציטערט מען. אַ שוואכער מענטש ציטערט. וואָס

דען זאל ער טון? נעמען צוריק שלאגן? דארף מען דאך האבן קויעך!.. און אז מע האָט שוין קויעך, טראכט מען אלץ איבער: ווער ווייסט? מאיז דאך נישט מער, ווי אַ מענטש, און אַ מענטש האָט אַ טעווע, אז ער פאלט אריין אין דער רעציקע, און אז מ'פאלט אריין אין דער רעציקע, ווייסט מען נישט וואָס מ'טוט, איז מען קאפאבל איך-ווייס-אליין-נישט-וואָס. קען מען אמאָל יענעם אויסזעצן אָן אויג, צי כ'ווייס וואָס. און דעמאָלט פעלן שוין נישט קיין צאָרעס. ס'הייבט זיך אָן אַ מאיסע מיט פראָצעסן, מיט איידעס, מיט אַדוואָקאטלעך — ס'איז, ווי רופט איר עס אָן, אַ פריי-לעך כאסנקעלע.

נאָר איינמאָל האָב איך, פונדעסטוועגן, געזען, וואָס ס'הייסט נישט קיין מוירע האָבן, וואָס ס'הייסט, אז אַ מענטש איז בא זיך אָפגעלעקלט און אָפגעטעקלט, און אז מ'רירט אים, כאַ-לילע, אָן דעם האָנאָר, איז ערגער ווי כ'ווייס-אליין-נישט-וואָס. — האָב איך אייך שוין געזאָגט, אז דאָס איז געווען אַ מענטש נישט קיין פראָסטאק — נישט קיין איד פון אונזערע אידן, נאָר אַ שעם-דאָוואָר, אַ פארנעם, אַ שרייבער אין אַ צייטונג, און אַ היינטוועלטליקער, און אויסגעפוצט ווי אַ ליאַלקע, און אַ טאטנט אַ קינד, פארשטייט איר מיך. דארף אייך שוין זיין קלאָר, וואָס ס'הייסט, אַז מ'גיט אזא מענטשן אַ פאַטש און — ביפניי קאָל אַם-וועאיידאָ (*).

... געווען איז דאָס בא דער אסיפע וועגן קאָהעלשע איניאַנים. איז דאך אייך באקאנט: קאָהאַל. און אז קאָהאַל צעקאָהעלט זיך, איז, ווי זאָגט איר, כ'ישעך! מע רעדט, מע שרייט, מע מאַכט מיט די הענט, מע גוואַלדעוועט. און ווי מ'גוואַלדעוועט אוי און מע טומלט, עפנט זיך די טיר און ס'קומט אריין וועוול דער שרייבער, וואָס שרייבט אף די בלעטער, אין לאַשנקוידעש.

דערזעען וועוולען, איז קאָהאַל געוואָרן שטיל און געוואָלט הערן, וואָס ער האָט צו זאָגן. „פאַני וועוול“, האָט מען געזאָגט, „זאָגט עפעס“. „נו, גוט!“ — האָט געזאָגט וועוול בעקיצער — ער האָט פיינט געהאט אַסאך רייד! — איך זאָג, אז אונזער גאַבע יאָשע פאכאָליק איז אַ דאָס, ווי רופט מען עס?...? (ער האָט

... פאר אן איידע מענטשן. ווען ער זעט זיך וועוול! ס'איז

גענומען קנאקן מיט די פינגער. ער איז געווען אַ קאפיטשקע
(זאָיאַקע) אַ פאַסקודניאַק.

אַז יאָשע פּאַכאַליק האָט דאָס דערהערט, איז ער געוואָרן
רויט, ווי אַ צוויק, איז צוגעלאָפּן צו וועוולען און אים אַראָפּ-
געלאָזט אַ פאַטש, — אז ס'האָט אַזש פאַרקלונגען די שול.
פון יענע פעטש!...

אַז קאָהאַל האָט דאָס דערזען, איז אים — קאָהאַלן — אַרויס
די נעשאַמע. אזא איידעלן יונגמאַן, — נעמט מען און מ'גיט אים
אַ פאַטש. ס'איז גאָר, ווי זאָגט איר, אַ קלייניקייט!
אז וועוול איז געקומען צו זיך פונם פאַטש, איז ער געוואָרן
צוערשט רויט, דערנאָך בלאַס, דערנאָך גרין, דערנאָך געל — סע
האַבן זיך אין אים געמינעט אלערליי קאָלירן! — און ער האָט זיך
אַפּגערופּן:

— וואו איז דער פּאַכאַליק?

— אָט בין איך! — האָט געזאָגט יאָשע, וועלכער איז געשטאַנען
לעבן אים.

— איר האָט מיר געגעבן אַ דאָס, אַ, ווי רופט מען עס? (ער
האָט גענומען קנאקן מיט די פינגער!) אַ... אַ פּ-פאַטש?
— יאָ. און איכל דיר נאָך געבן פעטש, ווי די ברעטער,
לאָמיר נאָר הערן אַ פּיפּס...

מאַכט וועוול: איר האָט מיך, ווי רופט איר עס (אַ קנאַק
מיט די פינגער!), באלידיקט... און אידן — גיט ער א געשריי און
טוט זיך אַ שטעל, ווי אַ טיגער. און שפייט אָן די הענט — אידן!
איר זאָלט זיין מיינע איידעס, אז איכל אים נישט שווייגן... אנו,
לאָז ער פּ-פרוואוון און מיר געבן נאָך אַ, ווי רופט איר עס (אַ קנאַק
מיט די פינגער!), אַ פאַטש, וועט זיך...

— אָט, נאָ דיר נאָך אַ פאַטש, דו שרייבערזיך! — האָט אים
יאָשע פּאַכאַליק איבערגעשלאָגן מיט אַ פאַטש אין דער צווייטער באַק.
אַבער מער האָט ער שוין נישט געקאָגט שווייגן, — אונזער
וועוול. פאַרט, ווי זאָגט איר, נישט קיין פּראַסטער מענטש. אַ איד
מיט דער פיינער פען, און דער זעלטענער שמועסער און —
אַ טאַטנס אַ קינד...

איז אזוי גיך, ווי ס'האָט אָפּגעקלונגען דער צווייטער פאַטש,
האָט אונזער וועוול אופּגעהויבן די הענט, האָט זיך געהייסן דער-

לאנגען א שטיקל פאפיר און—ער האָט זיך אוועקגעזעצט
אַנשרייבן א שאַרף אַרטיקל קעגן יאָשע פּאכאַליק, וועלכער האָט
געהאלטן אין איין געבן פעטש.

און דער דערציילער פארענדיקט: „אַט-אוי איז, אַז מע
פארטשעפעט זיך מיט אַ אידן אַ שרייבער און אַ טאַטנעס אַ קינדר“.

מאָראַל: דער שוואכסטער פאַטש איז מעכטיקער, ווי די
מעכטיקסטע פען.

איינמאָל איינס.

ער איז אוי מיד, צום טייוול! מיד, מיד, מיד — אָט-וואָס ער
איז! און שולדיק אין דעם איז עטל — זיין ווייב עטל. זינט ער
איז פארהייראט, האָט ער נישט פאר זיך אליין קיין רואיקע מינוט.
אָט איז ער פאַרליבט אין איינער, אָט אין אַ צווייטער, אָט אין
אַ דריטער. ער קאָן נישט רוען — ער קאָן נישט. ער האָט נישט
קיין קויעך צו זיין פארהייראט — עס איז נישט פאר זיין טעמפע-
ראַמענט. וואָס-זשע זאָל ער טון? זאָל ער נעמען און מאַקריוו זיין
זיין גליק אפן מיובייעך פון פארשידענע זאַכן? כא-כא! ער לאכט
דערפון — מיט אַ הויך געלעכטער. יעדער מענטש האָט רעכט
צו זיין גליקלעך אף זיין אייגענעם אויפן, און וואָס אָנבאלאנגט
זי — עטל, הייסט עס, איז... וואָס איז ער שולדיק, אז זי איז
אומגליקלעך? אז זי ווייסט נישט פון קיין רואיקער מינוט? וואָס
איז ער, הער ה. עפשטיין, מיט דער בלאַנדער, שיינגעשוירענער
באַרד שולדיק, אז זיין הארץ איז פריי — ווי די גראָזן אין וואַלד,
און אז ער וויל, ווי זאָגט ערגעץ יעהוואָש, אויסוופן דעם בעכער
פון ליבע העט-העט ביז צום דנאָ? וואָס איז ער שולדיק, אז ער
איז אַ פּרעכטיקער יונגערמאַן? וואָס קאָן ער זיך העלפן, אָז זי —
עטל, איז אים נישט קיין גלייכע פּאַר, — אז ער איז פולבלטיק,
רייצנד, ציגיינעריש ווילד און אלע פרויען ווערן פאר אים
מעשוגע?

... אַך, די פרויען! ער האָט זיי ליב. ער האָט זיי פיינט. ער
האַסט זיי. ער קאָן אָן זיי נישט לעבן. זיי זיינען דאָס איינציקע
צוליב וואָס עס לוינט זיך צו לעבן, און דאָס איינציקע, צוליב
וואָס עס לוינט זיך צו אנטלויפן אין דער קאַלטער קאַנאַדע, וואו
יועל ענטין האָט דאָ אַנומלטן געלעזן אַ לעקציע.

זיין גאנץ לעבן, מ'שטיינס געזאָגט! וואָס פאר אַ מין לעבן
 ער האָט אָפגעלעבט, מיט זיין עטלעך! קעסיידער איז זי אייפער-
 זיכטיק אף אים. און זי ערגערט זיך און קריינקט און ווערט
 בלאַטער פון טאָג צו טאָג. אַ ראַכמאַנעס אָף איר. די לעצטע
 צייט איז זי עפעס גאָר אינגאנצן פאַרענדערט — אַזוי בלאַס און
 פאַרכאַלעמט און פאַרביינקט, און קוקט קעסיידער דורכן פענצטער,
 און זיפצט און זיפצט און זיפצט. זאָל דאָס זיין, אַז זי האָט אויס-
 געפונען דעם גאנצן עמעס וועגן זיינע באַציאונגען מיט איר —
 מיט דער שוואַרציינעוודיקער אינטעליגענטקע פון די בראַנקס? (*
 וואַרשיינלעך. מיסטאַמע. געוויס איז דאָס אוי. אַ מאַדנע פּאָלק
 די פרויען — זיי געפינען אלצדינג אויס מיט זייער אינסטינקט —
 אַ פּיין וואָרט „אינסטינקט“ — אימירצעשעם מאַרגן באנאכט, אַז
 מ'וועט דערלעבן מיט געזונט, וועט ער זען אריינארבעטן דאָס-
 דאָזיקע ווערטל, בעשאַס ער וועט רעדן מיט זיין בראַנקסער
 געליבטער וועגן די פאַרשידענע פרויען-נאַטורן.

... איז, הייסט עס, זיין עטל, נעבעך, שטאַרק אייפערזיכטיק
 אף אים. אָרעמע עטל! בידנע עטל! זי האָט אים, נעבעך, אזוי
 שטאַרק ליב, און וואָס איז דער כידעש! ווער קאָן דאָס, אַשטיי-
 גער, פּינט האָבן אַזאַ מין פּיין-געבויטן, עלעגאנטן בלאַנד-בער-
 דיקן מאַנספאַרשויך, ווי ער, הער ה. עפשטיין, איז? —
 און וואָס וועט נאָך זיין, אז זי וועט זיך באלד, אין אַ צען
 מינוט ארום, בעאייס ער וועט אהיים קומען, דערוויסן דעם עמעס,
 אז ער מוז זי פאַרלאָזן. ער קאָן מיט איר נישט לעבן. ער אכטעט
 זי — אָבער דאָס אלעס. אויב זי וויל פאַרבלייבן זיין פריינט —
 גוט! אָבער בלייבן זיין פרוי קאָן זי נישט — כאַטש, איין גאָט
 אין הימל ווייסט דעם עמעס, אַז ער האָט לאנג געקעמפט מיט
 זיך, ביזוואַנעט ער האָט זיך באשלאָסן צו דעם שריט. אָבער עס
 מוז געשען: ער וועט גיין זיין וועג אין די בראַנקס און זי...
 אד! וואו איז ס'ווייסע טאשנטיכעלע ס'אויסגעפרעסטע? אַט איז
 עס. ער וועט זיך אויסווישן אַ טרער פון אויג. ס'איז אַ גאַטס
 ראַכמאַנעס אף דעם ווייבל. זי האָט נעבעך קיינעם נישט. וואוהין
 וועט זי גיין? צו וועמען וועט זי זיך ווענדן? זי איז נעבעך

(* „בראַנקס“ איז דער נאמען פון אַ געוויסן טייל שטאַט אין ניו-יאָרק.

עלנט, ווי א שטיין. ער וועט זיך אויסווישן נאך א טרער — פון
אנדערן אויג אויך. צום גוטן יאָר! ער איז היינט עפעס אזוי
מאָדענע סענטימענטאַל. צעקראָכן. מע דארף טאַקע האָבן אַ האַרץ
פון אַ גאַולען — צו נעמען אַזאַ עלנט, אזא פּיין ווייבל, וואָס זי
האַט אים אזוי מעשוּגע-ליב, און זי איבערלאָזן איינע אליין אין
דער גרויסער וועלט.

עפּשער וועט זי באַגיין זעלבסטמאָרד. ס'איז שייך צו הערן,
ווי ער זאָגט „עפּשער“, ס'איז נאָך בא אים אַ סאָפעק, הייסט עס!
כע-כע. וואָס דען וועט זי טון? זי וועט דען קאָנען לעבן אַ טאַג
אַן ה. עפּשטיין? ס'איז נאַריש גערעדט. ער ווייסט, ווי הייס, ווי
הייסער, ווי אומענדלעך פלאמפּייערדיק הייס זי ליבט אים. אָבער —
ער קאָן זיך נישט העלפן. ער האָט עס אין דר'ערד. ער האָט נאָך
אליין אויך גאָר נישט גענאָסן פון לעבן. ער איז נאָך אליין אויך
גאָר אַ יונגע זאָך — אינגאנצן זעקס און פּערציק יאָר אַלט. ער
קאָן נישט, ער קאָן נישט. ער קאָן נישט!

אַט איז ער שוין באַם הויז. סע לויכט זיך דורך די פענצטער.
זי שלאָפט נאָך נישט. זי וואָרט אף אים. זי וועט כאַלעשן, אַז
זי וועט הערן די שרעקלעכע בסורע — אָבער — אזוי בלייבט עס.
ער איז נאָך אליין אויך אַ יונגער מענטש... אינגאנצן זעקס און
פּערציק יאָר אַלט. אַט שליסט ער שוין אוף די טיר — מיט זיין
אייגענעם שליסל. גוטנאָונד, עטל! וואָס מאַכסטו? שלאָפסט נאָך
נישט? וואָס איז דער מער? דארפסט מיר עפעס זאָגן? אַלרייט.
זאָג. ער דאַרף איר אויך עפעס זאָגן. נאָר לאָז זי זאָגן צוערשטן.
הא? וואָס? ער האָט ניט געכאַפט אַקוראַט די ווערטער. ווי? זי
האַט באַשדאָסן אים צו פאַרלאָזן. וואָס איז דער מער? הא?
אַהם! אזוי... אַהאַם? זי ליבט אים נישט. זי ליבט דעם מיסטער
לאַנדער פון האַרלעם* — ליבט זי! זי האָט שוין לאנג געדיינקט
אים, עפּשטיינען, אויסצוזאָגן דעם עמעס, נאָר זי האָט נישט
געקאָנט. זי האָט אף אים ראַכמאַנעס געהאַט. זי ווייס, ווי שטאַרק
ער האָט זי ליב. זי האָט אים אויך ליב — אלס פּריינט, אָבער
נישט מער. ווייטער לעבן מיט אים אלס מאן און פּרוי — קאָן זי
נישט. לאָז ער איר אנטשולדיקן. גאָט ווייסט דעם עמעס, אז זי

* האַרלעם איז דער נאָמען פון אַ געוויסן קוואַרטאַל אין ניו-יאָרק.

האָט זיך נישט אזוי לייכט באַשלאָסן צו דיין שריט — אָבער זי
קאָן זיך נישט העלפן. זי איז נאָך אַליין יונג — אינגאנצן אַכט און
דרייסיק יאָר אַלט. און זי וויל נאָך אויך אַביסל געניסן פון לעבן,
זי האָט צו אים — צו עפשטיינען — גאָרנישט. אַדעראַבע, זיי פאר-
בלייבן די בעסטע פריינט, נאָר לעבן מיט אים קאָן זי נישט... זי
קאָן נישט, קאָן נישט, קאָן נישט! וואָס איז דער מער, וואָס
ער איז אזוי בלאַס געוואָרן? אַי, וויי איז צו איר. עפשער נישט
גוט געוואָרן? נעם אַביסל וואַסער, עפשטיין! אָט אזוי... נעם נאָך
אַביסלע! וואָס וויינסטו, דו נאָרעלע? מ'דארף נישט וויינען! דו
וועסט זיך געפינען אן אנדערע, הא? דו קאָנסט אָן מיר נישט
לעבן? דו וועסט באגיין זעלבסטמאָרד? דו וועסט זיך דערשיסן?
פע, עפשטיין, רעד נישט אזוי! אַ מאָן דארף נישט אזוי ריידן.
איך האָב זיך אף דיר עס נישט געריכט. עס טרעפט, אַז
פארהייראטע מענטשן געפינען אויס, אז זיי קאָנען נישט לעבן
צוזאמען און מע צעשיידט זיך. וויי איז מיר. וואָס איז דיר,
עפשטיין? דו כאַלעשט שוין ווידער? נאָ, נעם נאָר אַביסל ווא-
סער — נעם נאָך אַ טראָפעלע. וויי איז מיר, ווי דו ביסט פארענ-
דערט געוואָרן אין די עטלעכע מינוט.

צווייב דער מוטער.

זי איז שיינ. זי איז יונג. זי איז וואונדערבאר.
איר אויגנבלויקייט איז טיף. איר לאַקנבלאַנדקייט איז אונער-
הערט. איר פאַנים איז קאַרשנזאפט און מילך — גוט געמישט. איר
געשטאַלט איז בויגיק, ווי אַ ווערבע. אירע הענט זיינען דיין און
איידל און אַלצדינג.

אַבער זי האָט אַ מוטער. און די מוטער אירע איז מיסטאַמע
אויך אַמאַל געווען יונג און שיינ, און בלאַנד, און אַלצדינג, און
איצט איז זי ברייט, צעשוואומען, פולגוידערדיק, שווער, אומגעלעך.
די טאַכטער הייסט אַנאַ.

די מוטער הייסט קאַנטשעטאַ.

און די שיינע אַנאַ פון היינט, דאָס איז די צוקונפטיקע קאַנ-
טשעטאַ פון מאָרגן, פון איבערמאָרגן...

און די צעשוואומענע קאַנטשעטאַ פון היינט מיט אַ האָר-
וואַרצל אף דער לינקער זייט פון פאַנים, — דאָס איז די וואונדער-
באַרע אַנאַ פון נעכטן...

און אַנאַ, די שיינע, בלאַנדע, וואונדערבאַרע. אונערהערטע,
גוואַלדיקע אַנאַ פון ניו-יאָרק דעם 28-טן אָקטיאָבר, ניינצן-זיבעצן,
טראַגט אין איר שנעל-פליסיק בלוט די רויע מעגלעכקייט צו
ווערן די עלטערע שווער-באלעבאטישע פרוי פון דעם זעקסטן
סענטיאָבר, ניינצן זיבן-און-דרייסיק. אירע שיינע אויגן, וואָס
נוצן-אויס אויפיל נעשאַמע פאר זייער טעגלעכן געברויך, טראַגן
אין זיך די מעגלעכקייט צו ווערן ליידיק און נעשאַמעלאַז, מיט
טערן-קישעלעך אונטער די ברעמען. איר הויך, ווערבעדיק גע-
שטאַלט טראַגט אין זיך פארשלאַסן די רויע מעגלעכקייט צו ווערן
אויסגעפלאַכט, פארנידעריקט און מאַנסבלש. איר שיינ לעוואָנע-

פּאָנים טראַגט, אונטער דער הויט, די מעגלעכקייט צו ווערן אויס-
געברייט. פירעקעדיק און פארגיידערט. אירע דינע הענט טראַגן
אין זייערע פיין-בלויע אָדערן די מעגלעכקייט אַנצוטרינקען די
הענט מיט צופיל בלוטזאָפט, אזוי אז זיי זאָלן ווערן רויט, פעט-
לעך, וואַרעם און שטומפיק.

און דעריבער:

אז אונזער העלד באַנסיניאַר, 28 יאָר אַלט, נישט פארהייראַט,
פון זעקס הונדערט פיר און פערציק טימפּסאַן עוועניו, ניו-יאָרק,
האַט זיך באַקענט מיט דער שיינער, מיט דער וואונדערבארער
אַנאַ, און אַז ער האָט אַ קוק געטון אָף איר הויך געשטאַלט, אָף
איר פארבלייכט לעוואַנע-פּאָנים, אָף אירע אויגן, וואָס ברענען
אויס שטיקער נעשאַמע אַזוי שנעל, ווי אַ גרויסער אוטאָמאָביל
ברענט אויס גאַז, און אז ער האָט אַנגענומען איר שיינע, דינע,
קילע האַנט אין זיינער, האָט באַנסיניאַר געפילט אַ טיפע ערד-
ציטערניש אין מיטלפונקט פון נײַן האַרצן. זיבן גרויסע געוויטער-
שטורעם האָבן דורכגערוישט אין זיין בלוט, און אין זיין מויעך
האַט געבליצט, געדונערט, גערעגנט און — ס'איז אופגעגאַנגען
אַ קלאַרע, אן אויסגעוואשענע אויגנון... און די נעמלעכע זון
איז געשטאַנען אין באַנסיניאַרס ווייטגעפנטע אויגן, וואס זיינען
ארומגעגאַנגען שפּאַצירן אהין און צוריק, איבער דער ווערבעדי-
קער געשטאַלט פון דעם מיידל, און וואָס האבן שטומערהייט
אויסגעזונגען גאַנצע ביבליאָטעקן מיט קלאַסישער פּאָעזיע. גאַנצע
האַמבורג-אַמעריקאַן-ליניעס מיט פאַרוואנדערונג!...

באַנסיניאַר — איך פאַרויכער דאַס אייך אָף מיין ערנוואַרט! —
איז געווען שוידער-שוידער-שוידערלעך פאַרליבט. זעקס הונדערט
קאַפּיטלעך שיר-האַשירים, אין אַ איטאַליענישער איבערזעצונג,
האַבן דורכגעצויגן דורך זיין געדאַנק מיט דער גיכקייט פון 82
מייל אַ שאַ. באַנסיניאַר איז געשטאַנען איינער אליין, ארומגע-
רינגלט פון זיינע העכסטמערקווירדיקע וואַנצן, און ער האט
געקרייזלט די וואַנצע, וואס איז געלעגן נעענטער צום צאָפּן-זייט
פון זיין געזיכט, און ער האט געטראַכט אין אַט אוינע-אַ רייקע
ווערטער:

„איך האָב זי ליב!“

א וויילע אדער אַנדער־האלבן איז אונזער פּאָפּולערער באַנסיניאַר
אזוי געשטאנען אין הויז פון דער שענסטער פון אלע אַנאַס, און
די ליבעס-געדאַנקען האָבן אים ארויסגעקוקט דורכן הויכע־בוטן
איטאליענישן שטערן, זיינען אים אריין אין די אויגן, און פונ-
דארטן זיינען זיי מיט פליסיק פייער אַריבער אין אלע אַדערן-
צווייגן פון זיין יונגן נעאפּאָליטאנישן לייב, און זיי האָבן אים
אריינגעשריגן אין אויער פון יעדן טראָפּן בלוט, און ס'האט זיך
אונטער אים אונטערגעצונדן דער גרעסטער טייל פון זיין פערזענ-
לעכן אוניווערזום, און ער האט נישט געוואוסט וואָס צו טון.

ער האָט יאָ געוואוסט וואָס צו טון. ער האָט זי ארומגענומען
מיט אלע הענט און ער האָט זי גענענטערט צו זיך, און אז די
רעכטע האנט איז פארלוירן געגאַנגען ארום איר טאליע, איז זי
באלד אופגעזוכט געוואָרן פון דער לינקער האנט, און קעדיי זיי
זאָלן זיך מער נישט פארלירן, האָבן זיך די צוויי באַנסיניאַרישע
הענט געהאלטן נאָענט איינס לעבן ס'אנדערע, און — קיין קראַפט
אין דער וועלט וואָלט זיי נישט געקאָנט צעשיידן.

פאַרהאַנג און נאַכאַמאַל פאַרהאַנג.

אז באַנסיניאַר איז געקומען צו זיך, האָט ער געהערט ווי ער
זאָגט מיט אַ געבאַרגט קאָל: „אנא, איך קאָן אָן דיר נישט לעבן
אַ מינוט. אַנאַ, לאַמיר לויפן איבער די בערג פון צענטראַל-פארק.
אַנאַ, לאַמיר אוועק אין דער ווייטער וועלט אריין. אנא — באַ דעם
לעצטן „אנא“ איז (זייער פּלוצלונג) באַנסיניאַר געבליבן שטיין
מיט גרויס אויגנפארוואנדערונג, זיינע הענט, וואָס זיינען געווען
איינג פארזאמלט ארום דער טאליע פון דער שיינער אַנאַ, זיינען
געווען שלאָף און אנטמוטיקט. און זיינע ליפן זיינען געבליבן אָפּן.
מיט די ציין קימאט אינדרויסן.

וואָס איז געשען?

עס איז געשען, אַז אַנאַס מוטער, קאנטשעטא, איז אריינגע-
קומען און, איינינעם מיט איר, איז אויך אריינגעקומען די
שפּעטערדיקע אַנאַ, די אנא פון דער ווייטער צוקונפט, די
דורכויס-פארהייראטע אנא, מיטן האַר-וואַרצל אפן פאַנים, מיטן
קורצן האלו, מיט די גרינוואסערדיקע אויגן, מיט די שטומפיקע
הענט, מיט דעם שווערן גאַנג.
האָט צו אים גערופּן אַ שטים:

באַנסיניאַר, באַנסיניאַר, קום צו זיך און זע דיין צוקונפטיקע
געליבטע! זע די רוע מוטער-מעגלעכקייטן, וואָס שלומערן אין
דעם ווייסן לייב, וואָס זיינען פארבאהאלטן אונטער דער אידע-
לער הויט, וואָס זיינען פארבאַרגן אונטער די ליידנשאפטקע
סאלאַמע-ליפן.

באַנסיניאַר, באַנסיניאַר, קום צו זיך און זע דיין געליבטע
מיט צען—צוואַנציק יאָר שפעטער! זע דיין פארעמעסטן כאַלעם.
זע דיין פארמוטערטע אַנאַ. זע דיין שיינעם אַנאַ-אידעאַל, אָנגע-
טון אין דעם שלעכטן געשטאַלט פון איר מוטער.

באַנסיניאַר, באַנסיניאַר, קום צו זיך און זע די דערוואַכונג
פון דיין רויט-נעאפּאָליטאַנישן כאַלעם, — זע, ווי פּראַסט דאָס איז,
ווי נישט-שיין, ווי שלעכט געפורעמט, זע דיין — צוקונפטיקע
קאַנטשעטאַ!

און באַנסיניאַר איז געקומען צו זיך. ער האָט געזעען: אי
אַנאַ, אי קאַנטשעטאַן: אי דעם כאַלעם, אי די עמעסדיקייט.
און זיינע אויגן האָבן געבלאַנזשעט אַהער און אהין: האַלב
כאַלעם, האַלב קאַנטשעטאַ. האַלב ווירקלעכקייט, האַלב אַנאַ! און
פון דעם גרינוואסערדיקן בליק פון דער ווירקלעכקייט, פון דער
קאַנטשעטאַ, האָט ער לעבנסקלוגשאפט ארויסגעשעפט, האָט ער
ארויסגעשעפט די פארשטענדעניש פאר דעם עמעס פון שיינזעעריי,
האָט ער ארויסגעזעען די שיינקייט אין אירע אלע שרעקלעכע
מעגלעכקייטן.

אַנאַ און — קאַנטשעטאַ.

די שיינבליענדיקע, יונגע גאזעל-גרינגע אַנאַ פון היינט איז די
שווערגייענדיקע, אומעגלעכע קאַנטשעטאַ פון מאַרגן. דער היינטי-
קער כאַלעם פון שיינקייט איז דער מאַרגנדיקער כאַלעם פון שפאַ-
געטי און גרינציג, פון עסן און רוען.

באַנסיניאַר איז געשטאַנען אַ ווייל, אין נאָך אַ ווייל, און נאָך איינע.
די ארומנעמונג מיט וועלכער ער האָט פריער ארומגענומען
איר לייב, האָבן געהאַנגען אָף זיינע אַרעמס, ווי שווערע רייפן,
די ליפן, פון וועלכע ס'האַבן ארויסגעבליט אַזוינע ווייסע-ווייסע,
דופטנדיקע ווערטער, האָבן זיך געפילט פארוואַנעט און טונקל,
און דאָס בלוט, וואָס האָט ארויסגעזווגען אַזא הייליק-געשוואַרענע
ליבשאפט, האָט זיך געפילט מיך און פארשעמט.

קאָן דער שיינער באַנסיניאַר ליב האַבן אַט די-אַ צוקונפטיקע
קאנטשעטא, וואָס שטייט פאר אים אין געשטאלט פון איר מוטער?
קאָן דער קלוגער באַנסיניאַר זיך פארליבן בלויז אין אַ שאַטן
פון שיינקייט, וואָס וועט באלד פארשווינדן?

קאָן דער פראכטיקער באַנסיניאַר הייראַטן אַזאַ אומעגלעכע
צוקונפט, אַזאַ שטיק עכט-ווייבערשיקייט? און זאָל ער זיך לאָזן
פארפירן פון דעם הויכגעוואקסענעם כאַלעם, וואָס הייסט אַנאַ?

ניין. ניין. ניין.

און באַנסיניאַר שטאַמלט אויס עטלעכע פארגעבונגס-ווערטער
אין אַ פארצווייפלטן איטאליעניש, נעמט זיין שווארץ-ווייכן הוט
און גייט אַוועק.

און— אויב איר ווילט, לעזער שיינע, לעזער גוטע— גייט
ער נישט אַוועק. ווייל וואהין וועט ער גיין, דער קלוגער
באַנסיניאַר? וואו וועט ער זיך באהאלטן פון דער קאנטשעטא-
מעגלעכקייט פון די אנאס? וואהין וועט ער אַנטלויפן פון דער
פארגאנגלעכקייט פון אַ כאַלעם, וואָס דער ווייל איז ער אזוי
וואונדערלעך, ווי באגדאד, און אזוי ראַמאַנטיש, ווי דאָס פאר-
פלאַסנקייט פון אַ טייך?
געענדיקט.

[Faint, illegible text, likely bleed-through from the reverse side of the page.]

געוועזענע מענטשן.

די פאָלגנדע סצענע וועט ווארשיינלעך קיינמאָל נישט פאָרקומען. איך
גיב זי דערום איבער אַקוראַט מיט אלע איינצלהייטן געטריי
צו מיין פאנטאזיע.

פערזאָנען:

ער: א מאַנטבל.

זי: א דאַמע.

סצענע: א פאָרק.

צייט: פּרילינג.

ער: פּריילן, פאָרוואָס שמירט איר זיך אָן מיט אַלערליי
זאַכן? (האלט זיך צו די נאָז) פּויל! איר שמעקט שרעקלעך.

זי: און וואָס איז מיט אייך? איר שמעקט ווי אַ ראַזיר-שטוב.

ער: יעס. מיר שמעקן ביידע.

זי: און די ליפּן אייערע זיינען עפעס אַזעלכע כאַזערשע, פּול
מיט טאַיווע.

ער: דערפאר זיינען באַ אייך אויך אַ פאָר מאַכשייפע-ליפע-
לעך. אַ לייטישער מענטש וואָלט זיי קיינמאָל נישט געקאַנט קושן.

זי: און ווי געפעלן אייך מיינע בלאַנדע לאַקן? צוויי מיט
אַ האַלבן דאָלאַר פאר זיי באַצאָלט.

ער: גאַנץ פיינע לאַקן, נאָר צו טיי ער פאר אַזאַ קאַפּ
(זיפּט). נאָר וואָס קאַן מען דערווארטן פון אזאַ נאַרישער מויד,
ווי איר?

זי: יעס. איך בין זייער אַ נאַרישע מויד. אַ טעמע בעהיימע.

ער: און דערצו נאָך אַ גרויסע מיעסקייט אויך.

זי: יעס, איך בין אַ שרעקלעכע מיעסקייט.

ער: און א צעקראַכענע.

זי: און קוקט, ס'ארא שמוציקע אויערן בא מיר איז (ווייזט אים אף די אויערן), אין יעדער אויער-לעכל וואָלט מען בא מיר גע-קאנט איינפלאַנצן עטלעכע וואַזאַנעס — אַזויפיל בלאַטע איז דאָרט פאראן.

ער: (ווייזט אָף די נעגל פון זיינס הענט): נו, און וואָס פעלט מיינע

נעגל?

זי: מיר זיינען פון די ריכטיקע לייט.

ער: יא! (פאָרויסענדר) און היינט שטעלט זיך נאָר פאָר,

וואָס סע וועט בא איך זיין נאָך דער כאַסענע.

זי: סע וועט שוין זיין בא אונז אַ שיין הויז!

ער: איך שטעל זיך פאָר, אַז אונזער וואוינונג וועט זיין

אַן עמעסע כאַזער-שטאַל.

זי (שפינט ווייטער דעם געדאַנק): און עטלעכע באַרוועסע „יאַטן“

מיט נאַקעטע בייכלעך וועלן אַרומלויפן אין שטוב און זיך איינס

ס'אַנדערע אַריינשיסן בעבלעך אין די אויערן. און די קוילעס מיט

גוואַלדן וועלן גיין אַד-לעוו-האַשאַמאַים.

ער: און שכיינים וועלן קומען צולויפן מיט שעפלעך וואַסער.

זי: און פון אומעטום וועט מען אונז אַרויסטרייבן.

ער: און מיר וועלן האָבן אַ פולע שטוב מיט „פרייסן“ — פון

די עמעסע!

זי: און וואָס איז דער מער מיט וואַנצן?

ער (פאנטאזירט ווייטער): מירן האָבן וואנצן אויך! אַ דאַיגע!

זי: און פליגן?

ער: מירן האָבן פליגן אויך פון די גרויסע! פון די, וואָס

האַלטן זיך בלויז לעבן די פענצטער און מע קאָן זיי ניט אַרויס-

טרייבן.

זי: און פליי?

ער: וועט זיין פליי אויך. אַבי געזונט!

זי (צושטימענדר): יעס. מירן האָבן אַסאַך פליי.

ער: און דאָס אינגסטע קינד וועט האָבן אן אויסגעגאַסן קעפל.

זי: יעס. און אַ פארשטאַפט נעזל.

ע ר: און דאָס גרעסערע אינגל וועט שלאָגן דאָס קלענערע.

זי: און דאָס עלטסטע מיידל וועט זיי ביידן דערלאַנגען.

ע ר: און מיר וועלן זיי אַלעמען פאַדאווען איבער די קעפּ.

זי: יעס. מירן זיי שלאָגן ווי די הינט!

ע ר: און באַ 10 יאָר וועלן מיר זיי שוין שיקן „פעדלען“

מיט צייטונגען.

זי: און מירן זיי אויסלערנען רעדן פאַסקורנע רייד!

ע ר: מיר אַליין וועלן זיך אַלע מיטוואַך און דאָנערשטיק צע-

קריגן און זיך אָנזידלען, ווי די ערגסטע.

זי: און מירן דאָס מאַכן, אַז די קינדער זאָלן הערן.

ע ר: פארשטייט זיך!

זי: און זיי זאָלן אופוואַקסן אַזוי ווי זייער טאַטע-מאַמע.

ע ר: מיט פליכעס.

זי: און מיט געפארבטע האַר.

ע ר: און שמוציקע אויערן.

זי: און מיט פאַסקורנע צונגען.

ע ר: פונדעסטוועגן וועלן מיר ביידע כאַסענע האָבן גאָר אינ-

גיכן (קיצלט זי) כע-כע!

זי: כע-כע-כע.

ע ר: און דו ווילסט מיר, צי ניין?

זי: איך וויל דיר, ווייל דו וועסט פארדינען געלט, און דו?

ע ר: איך וויל דיר, ווייל דו ביסט אַ פעטע, כע, כע! (טשע-
פעט זיך צו איר).

זי: גראַדיעהער! טשעפע זיך אָפּ! ניטע! דערוויל זיינען

מיר נאָך פרעמדע (נאַכגיביקער). ווען וועלן מיר נעמען כופע-קעדושן.

ע ר: נאָך שאַבעס. אַז מ'וועט דערלעבן!

(פארהאנג פאלט און פאלט אָן אן אופהער, מע קאן אים ניט

איינהאלטן).

דער קייסער.

איך בין קייסער, איך בין אימפעראטאָר. איך בין זעלבסט-
הערשער.

און מיין נאָמען איז שמועל פעלדמאַן: קייסער שמועל פעלד-
מאַן, דער ערשטער. איך בין קייסער פון מיין פרוי, קעניג פון
מיינע קינדער און זעלבסטהערשער איבער דרייסיק דאָלאַר אַ וואָך.
איך בין הערשער פון גאָטס גענאָד. אין מיין האַנט ליגט דאָס
גליק פון מיין פאַמיליע, די צוקונפט פון מיין יונגער פרוי, דאָס
מאָזל פון אַכט לעבעדיקע באשעפענישן.

איך בין קייסער שמועל פעלדמאַן. איך הערש מיט אן איי-
זערנער האַנט, און מיין וואָרט איז באפעל — פאר מיין ווייב, פאר
מיינע קינדער — פאר מיינע אונטערטאָנען.

אַנגעהויבן צו הערשן האָב איך מיט צוועלף יאָר צוריק. דאָס
רעכט פון דער רעגירונג האָב איך איבערגענומען פון מיין פאָ-
טער — ער איז אויך געווען אַ מאַנסבל, און ער איז יאָרנלאַנג
געזעסן אַפן פאָטער-שטול און רעגירט איבער מיין מאַמען, און
איבער מיינע דריי צעשראָקענע שוועסטער און מיינע פיר ברי-
דער, וואָס האבן געציטערט פאר זיין קוק.

מיין פאָטער, קייסער מענאָכעס דער זעקסטער, איז געווען
אַ שטריינגער הערשער — זייער אַ שטריינגער. ער האָט ניט גע-
וואוסט פון ראַכמאַנעס, פון פארגעבונג, און יעדעס מאָל, וואָס אַן
אונטערטאָן האָט זיך בא אים מיט עפעס פארוינדיקט, פלעג ער
באקומען אַ שווערע שטראַף. שמועל, — פלעג ער צו מיר זאָגן
בעאייס איך פלעג אַהיים קומען מיט פארשטויבטע שיך און מיט
אַ צעריסן רעקל — שמועל, לייג זיך אַריבער אַפן ביינקל, וועל
איך דיר אַפציילן אַ פאָר הייסע יאַרמולקעס, אַז דער רועך וועט

דיך נעמען! דערביי פלעג ער אויסטון די קרוין, אפירנעמען די יארמולקע און מיך שלאָגן — ביזו בלוט, מיך שלאָגן אָן ראַכמאַ- נעס, און אַז די מאַמע פלעג זיך אַריינמישן און בעטן, ער זאָל מיך ניט אַזוי שלאָגן, פלעג ער אַ גלעט טון זיין מאַיעסטעטישע באַרד און ענטפערן: איך אַרבעט פאר דעם געלט, איך בין דער פארדינער. איך וועל דאַרפן באַצאָלן פאר אַ ניי אַנצוגל, אויב דאָס אַלטע וועט זיין צעריסן.

און די מאַמע פלעג שווייגן.

יאָרנלאַנג איז מיין פאָטער אַזוי געזעסן אפן פאָטער-שטול און ארויסגעגעבן באַפעלן: וויפל פיש מע זאָל קויפן אָף שאַבעס, וויפל מע זאָל געבן נעדאָוועס אָרעמעלייט, וויפל די מאַמע זאָל אויסגעבן אָף אַ ברוסט-טיכל און אוירינגלעך און וויפל מע זאָל אַוועקלייגן אָף שפעטער.

און אז מיין מאַמע פלעג זאָגן, אַז זי האָט ניט פון וואָס צו שפאָרן, ווייל דער ביהודשעט איז זייער אַ קליינער, פלעג מיין טאָטע, קייסער מענאַכעס דער זעקסטער, זיך פארויכערן אַ גוטן סיגאַר, נעמען דעם טאַלעס-זאַק אונטער די אָרעמס און אַוועקגיין אין קלויז אַריין, בעשאַס די מאַמע פלעג בלייבן אינדערהיים און וויינען.

— וואָס זאָל איך זאָגן? וואָס זאָל איך רעדן? — פלעג זי אויסגיטן איר נעשאַמע צום טייטש-כומעש, — אַז גאָט האָט אים פאָרט באַשאַפן אַ מאַנסבל? אַז ער איז פאָרט דער מיילעך פון דעם וועלטבאַשאַפן, און איך? וואָס בין איך, מישטיינס געזאָגט? — אַ זינדיקע אישע, אַ ווייבסבילד.

אַפּטמאַל פלעג מיין פאָטער, קייסער מענאַכעס דער זעקסטער, באַזעסן ווערן פון אַ געדאַנק, אַז ער מוז באַהערשן גאנץ קאָהאַל, און ער פלעג אַרויסגיין אין שדאַכט מיט דעם שויכעט און טאַ- נען, אז יענער קאָן ניט קיין הילכעס שכיטע (*). — און קאָן אַפילע ניט אַפציען דעם כאַלעף; אָדער ער פלעג אַרויסגיין אין קריג קעגן אַ שאַכן, טאַינען, אז יענער האָט באַ אים פאַרכאַפט אַ בינטל פלאַקס, אָדער אויסגעדונגען אַ פאַר טויבן, און אַז ער מוז האָבן אַן אָרט אין דער זון — פונם מאַרק-פלאַץ, וואו זיך פאנאנא-

(* די דינים, וויאזוי מע דארף קוילן.

דערשפרייטן מיט זיינע געשעפטן, און אז ניט, וועט זיין קריג —
ביז בלוט.

אָבער מיין טאטע אליין איז געווען אַן אָפּגעהיטער מענטש,
און ניט קיין געזונטער, האָט ער זיך ניט געקאָנט אליין קריגן,
פלעג ער צונויפרופן זיינע אונטערטאנען—די מאַמע און אונז, און
געגעבן אַ באַפעל, אז מיר זאָלן אַטאַקירן דעם סוינע מיט קלאָ-
לעס, און—ער אליין וועט זיך דערווייל צולייגן שלאָפּן אין דער
קאַמער, ווייל ס'איז דאָרטן זייער קיל, און איינער פון אונז, קי-
נער, וועט מוזן אַוועקלויפן צו דעם ברונים און ברענגען אַ קרוג
קאַלטע וואַסער, ווייל ס'ע דאָרשט אים.

אַן אַנדערש מאָל, ווען מיין פאָטער פלעג זיין גוט אופגע-
לייגט — אז ער איז געקומען פון אַ יאַרד מיט אַ שיין פאַרדינסטל —
פלעג ער צונויפרופן אַלע אונטערטאנען און זיי דערציילן, וואָס
פאַר אַ טייערע מאַכאַלים ער האָט געגעסן אין שטאָט, און ווי
אזוי ער האָט פאַרטרונקען מיט פּילזנער ביר, און ווי אזוי ער
איז געווען אָף אַ קאָנפערענץ פון קייסאַרים, וואו מע האָט גע-
שפּילט „דערדיל“ און מע האָט בארעדט די ווייבער, און ווי אזוי
ער האָט פאַרשפּילט קימאַט דאָס גאַנצע געלט, וואָס ער האָט פאַר-
דינט אפן יאַרד — און פאַרוואָס הוסט דאס קינד? פאַרוואָס גיט
די מאַמע ניט אַכטונג, אז דאס קינד זאָל זיך ניט פאַרקילן? און
וואו איז זיין נייער סצעפטער-שטעקן, מיטן זילבערנעם הענטל,
ער וויל זיך אַביסל דורכגיין שפאַצירן אין מאַרק אַריין? און ווען
וועט די מאַמע גיין מעלקן די קו? שוין צייט מעלקן די קו. אָט
הערט, ווי זי מרוקעט. און פאַרוואָס לופטערט זי אים ניט אויס
די זיידענע בעקעשע? מירצעשעם, איבער אַכט-טאָג דאַנערשטיק
וועט ער זיך אַביסל דורכפאַרן צום רעבן און דאָרט פאַרבריינגען
עטלעכע וואָכן — ביז איבער די יאַנטויווים, אז מ'וועט דערלעבן.
און אז די מאַמע האָט געוויינט און געזאָגט, אז זי ווייסט,
אז דער טאָטע גייט אין מאַרק אַריין אויסדינגען דאָס שטיקל
פעלד באַ שאָלעם ראפ, און אז יענער איז נעבעך אַ בלוטיקער
אַרעמאַן און ס'איז אָף אים אַ גרויס ראַכמאַנעס, האָט מיין טאָטע,
דער קייסער מענאַכעם, געענטפערט:

— איך מוז האָבן אַן אָרט, וואו מיינע אונטערטאנען זאָלן
זיך קאָנען אויסשפּרייטן, צעוואַקסן, רייך ווערן.

און אז מיין מאמע האָט געענטפערט, אז זי איז קעגן אַנעק-
סיע, און אז זי באַנוגנט זיך מיט איר אייגן שטיקל ערד, האָט
דער טאטע זיך צעשריגן, אז זי ווייסט ניט וואָס זי רעדט, און
אז היינט באַנאכט וויל ער, זאָל מען אים מאַכן בלינצעס — ער
האָט שוין לאַנג ניט געגעסן קיין בלינצעס.

איינמאָל באַנאכט בין איך געגאנגען מיט מיין טאָטן פון שול.
ס'איז געווען אַ ווייסע זומער-נאַכט, לעוואָנע-שטיינדלעך זיינען
געלעגן אָפן וועג, און שטערן-פייער האָט זיך געפינקלט אומעטום.
די וויסקייט האָט געשמעקט מיט בליאונג, מיט לעבן, מיט
קארשנצוועט — ווייל אונזער שטעטל איז אַ קארשנשטעטל.

זיינען מיר אַזוי געגאָנגען שטילערהייט. דער טאטע האָט זיך
עפעס אונטערגעזונגען אַ כסירישס און האָט מיר געגלעט דעם
קאָפּ. ער איז געווען גוט אופגעלייגט, דער טאָטע, האָט ער מיר
אַ גוט-ברודערלעכן פאַטש געטון אף דער פלייצע און געזאָגט:
— באַכערל, האָב נאָר כאַסענע, וועסטו זיין אַ מענטש. וועט
דיר גאָרניט פעלן. זאָלסט נאָר ניט נאָכגעבן דער ווייב צופיל.

געדיינק, דער מאַנסבל דארף געוועלטיקן, אַזוי זאָגט די טוירע.
און די ווערטער זיינען מיר אַריין אין קאָפּ. — דער מאַנסבל
דארף געוועלטיקן. אַזוי זאָגט די טוירע.

און דער כיישעק צו הערשן, צו געוועלטיקן האָט מיר געצו-
טערט אינם בלוט. דאָס מאַנסבלשע אין מיר האָט דערוואַכט —
איך האָב געוואָלט רעגירן, אַזוי ווי מיין טאָטע. מיט אַ שטריימל-
קרוין און מיט אַ סצעפטער-שטעקן, און מיט אַ פאַטער-שטול —
אַזוי ווי מיין טאָטע.

האָב איך זיך דערקלערט אין ליבע צו אַ מיידל אַף אַ קע-
ניגלעכן און גרויסמוטיקן אויפן. האָב קלאַמערשט אראָפּגענידערט
אַף דער קני פאר איר, האָב געבויגן מיין קאָפּ צו אירע פיס,
אַבער דאָס איז בלויז געווען אַ צערעמאָניע, אַ מין קעניגלעכע
איינשווערונג, אין אזא מאַמענט זיינען די קייסערקעניגע זייער
גרויסמוטיק. פראַנץ יאָועף פלעגט וואַשן די פיס פון אַלטע בעטלער.
באלד בין איך געווען איינגעשוואָרן. דער מעסאַדער-קעדושן
האָט געלעזן מיין קסובע-מאַניפעסט, וואָס איך האָב אַרויסגעלאָזן
צו מיין פרוי און אין וועלכן איך האָב דערקלערט, אז איך נעם זי
אונטער מיין שוץ און אז זי ווערט מיין געזעצלעכער אונטערטאָן.

באלר נאך דער כאסענע איז מיר געגאנגען זייער שלעכט.
מיין יונג ווייב האָט געמוזט אַרבעטן, קעדיי אופצוהאלטן דעם
גלאַנץ פון אונזער פריש אויסגעמעבלט קעניגרייך, אין די בראַנקס,
פאר וועלכן מיר האָבן געצאָלט זעקס און צוואַנציק דאָלאַר אַ כּוּ-
דעש דירע-געלט.

איך אליין בין אַרומגעגאנגען ליידיק, האָב געשפּילט אין קאָרטן
און-געהערשט איבער מיין פרוי, אכטונג געגעבן אָף איר מאַראַל,
און געזעען אַנצוהאלטן דעם קאָוועד פון מיין פּאָטער-שטול, וועל-
כער האָט זיך איצט אַביסל געשאַקלט.

מיין פרוי האָט דעוואַלטירט, געטאַינעט, אַז זי וויל ניט זיין
פאַרשקלאַפט, און אַז זי וויל פון מיר צוויי זאַכן: ברויט און
פרייהייט.

מיילע, קיין ברויט האָב איך איר ניט געגעבן, ווייל איך האָב
ניט געאַרבעט, האָב איך איר דערפאַר ניט געגעבן קיין פרייהייט
אויך. נאָך מער: איך האָב איר באַוווּזן, אַז פרייהייט איז נאָר
גוט פאַר אונז, זעלבסטהערשער, אָבער ניט פאַר איר. און אַז זי
האָט גענומען זיך שטעלן און טאַינען: נידער מיטן קייסער! —
האָב איך גענומען אַנווענדן מאַכט. דער אופשאַנד איז אונטער-
דריקט געוואָרן. פון דעמאָלט אָן איז זי שטיל, שווייגנדיק, איינ-
געהאַלטן און איבערגעגעבן צו איר — קייסער.

איצט האָבן מיר שוין עטלעכע קינדער. זי אַרבעט נאָך אַלץ
און פאַרדינט דרייסיק דאָלאַר אַ וואָך, וועלכע זי צאָלט מיר אַלס
לוין, דערפאַר וואָס איך בין פריינטלעך גענוג צו הערשן איבער
איר און די קינדער, זיך צו שאַקלען אָף דעם שאַקל-שטול און
אַרויסצוגעבן באַפעלן, ווי אַזוי זי זאָל זיך פירן — וועמען זי זאָל
פיינט האָבן און וועמען ניט.

איך אַליין אַרבעט ניט. איך הערש!

איך בין דער קייסער אימפעראַטאָר שמועל פעלדמאַן, וואָס
הערשט אומבאשריינקט איבער זעקס נעפאשעס.
וועמען איך וויל — שלאָג איך, וועמען איך וויל — שלאָג
איך ניט.

מיין וואָרט איז באַפעל, און אַז איך נעם אין דער האַנט דעם
גראָבן סצעפטער — ווערן די קינדער בלייך, דערשראָקן, און זיי
לויפן אַוועק אין די ווינקלען.

און אז איך גיב ארויס א באפעל: שטיל זאָל זיין! — דער
קייסער וויל שלאָפן! — ווערט אזוי שטיל, אז סע דוכט זיך, אז
אפילע די לופט איז אנשלאָפן געוואָרן אין שטוב.
און אז איך גיב א באפעל: שטעקשיך! — פאלן אלע קינדער
אזועק אָף די פענימער לעבן בעט און נעמען זוכן די שטעקשיך.
און אז איך האָב אַ לייכטן קאָפּ-ווייטיק, טוט זיך כיישעך!
איך קרעכץ, איך זיפץ, איך טומל, איך לאָז ניט שלאָפן קיינעם.
איך שריי, אז מע פאַרלאָזט מיך, איך סטראַשע, אז מיין לאַגע
איז אַ געפערלעכע, איך דערקלער, אז מע ווייסט ניט ווי אזוי
אַפּשוואַצן מיין גוטסקייט, און איך האַלט אין איין טעלעפּאָנירן
נאָך דאָקטוירים, פּראָפּעסאָרן, כירורגן, אַפּטייקערס, גוטע ברידער,
און אזוי גיך, ווי סע ווערט מיר בעסער, זעץ איך זיך ווי-
דער אזועק אָף דעם הויכן פּאָטער-שטול און נעם הערשן מיט אַן
איזערנער האַנט.
און די שווערד פון דער הערשער-דינאַסטיע מאנסבל-צאָלערן
היינגט אָף מיין רעכטער זייט.
און איך היט זי אָפּ.
ווייל איך קום פון אַ מישפּאַכע פון אייביקע הערשער — פון
מאַנסבלען.

דאס וואס זענען די פארוואנדלונגען אין די פארוואנדלונגען
די פארוואנדלונגען זענען די פארוואנדלונגען די פארוואנדלונגען
די פארוואנדלונגען זענען די פארוואנדלונגען די פארוואנדלונגען
די פארוואנדלונגען זענען די פארוואנדלונגען די פארוואנדלונגען

די פארוואנדלונגען זענען די פארוואנדלונגען די פארוואנדלונגען
די פארוואנדלונגען זענען די פארוואנדלונגען די פארוואנדלונגען
די פארוואנדלונגען זענען די פארוואנדלונגען די פארוואנדלונגען

די פארוואנדלונגען זענען די פארוואנדלונגען די פארוואנדלונגען
די פארוואנדלונגען זענען די פארוואנדלונגען די פארוואנדלונגען
די פארוואנדלונגען זענען די פארוואנדלונגען די פארוואנדלונגען
די פארוואנדלונגען זענען די פארוואנדלונגען די פארוואנדלונגען

וואלקיין.

1.

וואלקיין איז א סקולפטאר. ער האָט אַ שיין, פּערדיש פּאָנים,
געטרייע פּערדישע אויגן. אַז ער בייגט-אָן דעם קאָפּ און צעלאָזט
די האָר, ווילט זיך אים אָנטון אַ וילבערן צוימל, אַרומלייגן אָף
אים אַ ניי, שיין זאָטל און פּאַרן אָף אים רייטנדיק.
יעדער מענטש האָט אין זיך די ענלעכקייט פון עפעס אַ כאַיע
אָדער אַ פּיש. אַ טייל מענטשן זיינען ענלעך צו הינט, אַנדערע
צו פּוקסן, נאָך אַנדערע צו קעץ אָדער צו שליענס. אַ טייל האָבן
געמישטע אָנבליקן.

ווער וויסט, דורך וויפל כאַיעס און באַשעפענישן דער מענטש-
לעכער מין האָט זיך געלייטערט, ביז ער איז געקומען צו זיין
אומנאַטירלעכער צווייפּסיקייט. נאָך היינט, ווען אַ מענטש איז
מיד פון טראָגן די פּאָדערשטע פּיס אין דער הויך און ער לייגט
זיך אַוועק אָף אלע פּיר, ווערט אים דאָס לעבן גרינגער, די
וועלט שענער, די פּאַרדייאונג — בעסער.

ציוויליזאַציע? עפּשער איז דאָס בלויו דעגענעראַציע. מיר
דעגענעריין אַרום צו אַ העכערער מאַדריגע. איז דאָך אין דער
נאַטור אַ געזעץ, אַז איין לעבעריק באַשעפעניש פּרעסט ס'אַנדע-
רע, קעדיי איינצושפּאַרן דער נאַטור אַהבעט, באַשאַפט זיך
אַליין; דערהאַרגעט זיך אַליין! דאָס איז דער נישט-געשריבע-
נער באַפעל. דער מענטש נאָר — איינער צווישן אַלע כאַיעס —
וויל אָפּדינגען באַם גרויסן וועלט-סייכל אַ שטיקל אייגענעם סייכל
פאַר זיך, אַ ברעקל ווילן, ער זאָגט: איך וויל נישט זיין דאָס
שפּייטעפּל פאַר מיין גאָטהייט. איך וויל זיך דערהעכערן.

און ער פאַרלויפט זיינע אינסטינקטן דעם וועג. אָבער ס'איז דאָך
נאַריש צו זען, ווי אַ ניט-געענדיקטע לייַם-סטאַטוע, מיט די
קלעפּ-מעסערס אין איר „גוף“, וועקט זיך אופּ און נעמט אויסבע-
סערן איר מאַסטער!...

יונג איז נאָך דער מענטשלעכער מין. די וואַרעמע צייכנס
פון מאַסע בעריישיס *) זיינען נאָך אָפּ אונז.

„און גאָט האָט געזעען, אַז ס'איז גוט.“ — אונזער געליימט-
קייט איז זיין קויעך. אונזער ווילן צו געטלעכקייט איז אַ סי-
מען, אַז דעם מאַסטערס אויג האָט זיך אָפּגעטון פון אונז. אָבער
סאָפּאָלאָסאָף וועט ער זיך אומקוקן, זען, ווי מיר ראַטשקען זיך
זיין קויעך צו פאַרכאַפּן, אונז געבן אַ שנעל אין נאָז, און מיר
וועלן אַראָפּפאַלן.

דער מענטש וועט לעבן, ווי ס'איז אָנגעצייכנט פאַר אים,
וועט פּאַלגן די שטים, וואָס הייסט אים טויטן און פאַרצוקן, וועט
זיין אַ טרייער קנעכט צום האַר, און בלייבן לעבן, אָדער ער
וועט צום געטלעכן מאַקער זיך ציען, „ציוויליזירט“ ווערן, עמיש
ווערן, און אונטערגיין...

אַלצדינג, וואָס דערנעענטערט אונז צו גאָט, דערנעענטערט
אונז צו זיין קינע, צו זיין אומגעדולד...

דער מענטש וועט לעבן, ווי ס'איז אָנגעצייכנט פאַר אים, וועט פּאַלגן די שטים, וואָס הייסט אים טויטן און פאַרצוקן, וועט זיין אַ טרייער קנעכט צום האַר, און בלייבן לעבן, אָדער ער וועט צום געטלעכן מאַקער זיך ציען, „ציוויליזירט“ ווערן, עמיש ווערן, און אונטערגיין... אַלצדינג, וואָס דערנעענטערט אונז צו גאָט, דערנעענטערט אונז צו זיין קינע, צו זיין אומגעדולד...

דער מענטש וועט לעבן, ווי ס'איז אָנגעצייכנט פאַר אים, וועט פּאַלגן די שטים, וואָס הייסט אים טויטן און פאַרצוקן, וועט זיין אַ טרייער קנעכט צום האַר, און בלייבן לעבן, אָדער ער וועט צום געטלעכן מאַקער זיך ציען, „ציוויליזירט“ ווערן, עמיש ווערן, און אונטערגיין... אַלצדינג, וואָס דערנעענטערט אונז צו גאָט, דערנעענטערט אונז צו זיין קינע, צו זיין אומגעדולד...

וואדקינס קונסט.

2.

זייער ווייניק אידן זיינען סקולפטאָרן אָדער מעטאָליסער. דער אידישער קינסטלער האָט קיין געדולד נישט פאַר אַרבעט. ער שפּילט פּידל, אָבער ער שרייבט זעלטן גרויסע קאַמפּאָזיציעס. ער שפּילט טעאַטער, אָבער ער וועבט נישט קיין קונסט-טעפּיכער. ער שרייבט סקיצן, עסקיון און לידער, אָבער זעלטן גרויסע ביי-כער. ער מאַלט און פאַרבט, צייכנט מיט פעדער און קויל און ראדיר-שטיפט, אָבער האַקן מיט דער דלאַטע, אַוועקהאַקן דאָס אומנוציקע אַרום דעם שטיין, וואו עס שלומערט אַ ווענוס, דאָס איז נישט פאַר אים...

וואַלקין האָט אין זיך געהאַט עפעס גאַיעשט, פּויערשעס. ער האָט ליב געהאַט ארבעט, אַלערליי אַרבעט, גראַפּן ערד, האַקן האַלץ, זעגן קלעצער. ער האָט געהאַט געדולד פון אַ נישט-קינסט-לער און דעם קויעך פון אַ קינסטלער. זיין נאַטור איז געווען אַ רויע, קימאַט אָן אַ הויט אָף זיך. זיין קערפּער איז געווען שטאַרק, און ווי אַ געזונט קינד האָט ער ליב געהאַט אף זיך בלאַטע, אומרייניקייט.

וואַלקין האָט געהאַט אַ ווייב אַ שריפטשטעלערן, וועלכע ער האָט גלייכגילטיק ליב געהאַט. ס'איז געווען אַ געראַטענע היי-ראַט. ער האָט זי ליב געהאַט אַקוראַט גענוג, צו קענען זי אָפּ-שטויסן פון זיך (נאָכן צונויפקום) אָן צערעמאַניעס. מיט אַן אַנ-דערער, וואָס מע האָט מער ליב, מוז מען שפּילן טעאַטער, זי צערטלען, ווען די נאַטירלעכע נייגונג איז זיך אַוועקצורוקן פון איר, אָדער איר אַ פאַטש טון.

דער מאַן, דער פאַרשווענדער, קען נישט מיט ליבשאַפט קוקן אָף דער, וואָס נאַרט זיינע קויכעס אויס.

אין גרויסע ליבעס דעהייבט זיך דער מאַן צו דער מאַדריי-גע פון אַ פרומען ליגנער, פון אַ ראָמאַנטישן באַטריגער.

ריינע מענער לייזן דערפון, מוטשען זיך... פלאַנטען זיך שטענדיק אין דעם אומריינעם געפיל פון „פאַרגעבן דעם סוינע“...

וואַלקין האָט ליב געזאָגט זיין ווייב, ווי אַ זאך, וואָס קומט צונויך, און שאַטן קען דאָס נישט. זי איז געווען צו נאָענט צו אים,

ער זאָל זי זען — אין איר גרויסקייט. „ליזאַ“, פלעגט ער שרייען, „וויפל האַלט דער זיגער?“ „ליזע, וואָס איז היינט? — דינסטיק אָדער מיטוואָך? ליזע, וואו איז דער דלאָט? ... ליזע, וואו זיינען

מיינע שטעקשיך? ליזע, אַיאַ, איך האָב זייער אַ שיינעם האַלז? ליזע איז אים געווען ווי א הויך ווידערקאָל. וואָס ער האָט

געזאָגט, האָט זי צוריקגעזאָגט העכער און לויטערער.

ליזע איז געווען אַ שריפטשטעלערין, און ווען זי וואָלט נישט געווען די ווייב פון דעם באַרימטן וואַלקין, וואָלט זי אַליין גע-ווען אַ באַרימטקייט. אַזוי האָט זי זיך קלענער געמאַכט צוליב

אים. אירע אַקסלען אונטערגעשטעלט, ער זאָל קענען אַרופקלע-טערן און גרויס ווערן.

אין וואַכעדיקע טעג איז וואַלקין געזעסן באַ זיך אין סטודיע, געאַרבעט און געפאַטשט ליזען איבער די באַקן, אָף שפאַס. אַלע

מאָל געזאָגט: „ליזעטשקע, זע, ווי אונזער אַרבעט וואַקסט“... און איר אָף שפאַס א פאַטש געטון אין די באַקן, אין די פליי-צעס, אָף די קני.

ליזע איז געזעסן באַם העפט און געשריבן, און געלאָפן צום טעפל, וואָס האָט זיך געקאַכט הינטערן יאַפּאַנישן ווענטל, וואָס

האָט פאַרשטעלט דאָס שטיקל צימערל, וואָס איז געווען אָפּגע-טיילט פאַר א קיך; האָט געשלעפט וואַסער פון הינטערשטן

שטאָק, ווייל אויבן איז קיין וואַסערלייטונג נישט געווען; האָט באַדינט וואַלקינס געסט, וועלכע פלעגן קעסיידער אים אויסרעדן

פאַר זיינע אַרבעטן, קרימען מיט די נעז, אַנרירן די „פאַרבאַטע-נע ערטער“ באַ די ווייבלעכע פיגורן און זיך כאַכמענען, אַז מער

ווי דאָס קען ער נישט. אַנשפּייען, אַנרויכערן, אָפּעסן, אָפּטאַנצן און אַוועקגיין.

פרייע קינסטלער האָבן ניט קיין פליכטן. ווי זיי געפעלט,
אַזוי טוען זיי. פראוואַט אָבער טון באַ זיי אין סטודיע, ווי א ייך
געפעלט, וועלן זיי אייך רופן „כאַזיריס“...

די וואַלקינס זיינען געווען אַרעם, האָבן ניט געהאַט קיין זין
און קיין באַדערפעניש פאר געלט אָדער באַקוועמעלעכקייט. ביידע
האַרעפאַשניקעס, פאַרנומען מיט „קריכן אַף דעם לייטער צום
הימל“, האָבן זיי ניט באַמערקט, ווי די האָר ווערן דערווייל גרוי-
ער, דער געדאַנק ווערט מידער, די האַנט שווערער...

ליזע איז געווען וואַלקינס מאַדעל, ערשטנס, דערפאַר, ווייל
ער האָט ניט געהאַט קיין געלט צו דינגען פראַפעסיאָנעלע מאַ-
דעלן, און צווייטנס, דערפאַר, ווייל די „געטנס“, וואָס ער האָט
געמאַכט, זיינען ניט געווען קיין גרויסע שיינקייטן. זייערע קער-
פערס זיינען געווען שווער, ערדיש, אָפגעאַרבעט, גראַטעסק,
אויסגעקרימט.

זיין פאַעזיע איז געווען די פאַעזיע פון וואַכעדיקייט. אַ האַנט,
אַ פוס — גאַטס מאַיסטערשאַפט. אַ שיינער פוס, אַ מיעסער פוס,
וואָס איז דער כילעק? שטעכט אין אים אַריין א נאָדל, גייט
בלוט. גאַטס וואונדער!

ליזע זיצט אַ נאקעטע, אַפטמאָל אין אַן אומבאַקוועמער פּאָזע.
אין סטודיע איז קיל. אַ קליין קוילן-איייוועלע שטינקט און וואַ-
רעמט ניט. פונדרויסן קלינגט אַריין דאָס ווידערקאַל פון אַ ראַ-
שיקער גאַס, פון טראַמוואַיען, פון פייער-לעשער, פון מענטשן,
וואָס לויפן משוגענערווייס — יעדער נאָך זיין צעבערל גליק, און
דער שוים שטייט אַף די ליפן, די הענט זיינען פארקרימט. די
קניעס און עלנבויגן-שפיצן זיינען אָנגעשלאָגן מיט טשוועקעס,
מ'וואָל כאַלילע ניט געשעדיקט ווערן אין גרויסן געדראַנג נאָך
גליק.

אַמאָל פלעגט דאָס גליק אַליין קומען, אַ שטילס, אַ פאר-
שעמטס, זיך שטעלן אין אַ ווינקל, און מ'פלעגט עס ניט הערן
און ניט זען.

היינט שלעפן מיר עס באַ די הערנער, שטופן עס אונטער
באַם עק, שלאָגן עס מיט בייטשלעך.

— מײן גליק איז שוין אַביסל אויסגעריבן. כ'דארף שוין
אַ ניי גליק!

— איז'ס עמעס, אז אייער גליק האָט פאַרלוירן אַ פּאַדקאָווע?

— אָן אלט גליק באַ אייך! פון וועלכן יאָר?

דאָס גליקוועניש איז היינט עפעס אַזוינס! מ'זוכט עס בע-
ציבער: אין טעאַטער, אין דער אָפּערע, אין צירק, אין די וואַ-
רעמבעדער...

קליין, באַשיידן, אַלטמאָדיש גליק! ווי גוט איז דיר, וואָס דו

דאַרפסט די היינטיקע צייט ניט אָנקוקן!

„האַגאַר“

וואלקינס „האַגאַר“ איז געוואקסן און געוואקסן.
וואלקין האָט „געקלעפט“ טאָג און נאַכט. געשלאָפן אומרואיק.
געכאַלעמט פּיצלעך כאַלוימעס, וואָס האָבן געהאַט צו טון ענט-
וועדער מיט די שוין-פאַרענדיקטע ליניעס פון זיין סקולפטור,
אַדער מיט דעטאַלן, וואָס ער דאַרף ערשט אויספירן.
ווי אַלע קינסטלער, איז וואַלקין געווען א פּוילער. כאַדאַ-
שים-לאַנג פּלעגט ער זיך אָנפוילן. עפעס פּלעגט אין אים צעפאַלן,
יורן, ווי אין ווינטרויבן, וואָס ווערן וויין. אינעווייניק איז גע-
ווען אַ זיסע זיכערקייט מיט זיך אַליין. אַ געפיל, אַז ערגעץ טיף
אין זיך איז פאַראן אַ קוואַל, וואָס לעבט שטענדיק, נאָר מע
פאַרדעקט אים מיט גרויסע, גרינע בלעטער, קיינער זאָל אים ניט
זען. אַ רייכקייט-געפיל, וואָס באשטייט אין ניט-אויסגעבן די אַג-
געזאַמלטע אויצרעס... ניט ציילן... ניט טראַכטן אַפּילע דערפון...
נאָר זאַמלען, זאַמלען, זאַמלען.

אין אַזוינע צייטן פּלעג וואַלקין ליגן אויסגעצויגן אף זיין
אַטאַמאַנע, רויכערן די בויכקע ליולקע, זיך שפּילן מיטן רויך,
לאָזן קליינע געדאַנקען-שאַטנס פאַרבייצען אין זיין געמיט, זיך
טאַפן דאָס גראַבע פלייש פון זיינע ליטקעס און פון זיינע אַרעמס
און האַנאַע האָבן פון זייער גוטער טעקסטור.

וואַלקין איז ניט געווען פון יענע קינסטלער, וואס האָבן ניט
קיין גלויבן אין זיך, גיבן זיך אַליין קיינמאַל ניט אף באַרג, האָבן
מירע אף א מנינט זיך אויסצולעשן, טאַמער וועלן זיי זיך ניט
קענען צוריק אָנצינדן.

דאָס פייער פון אַזוינע אומזיכערע קינסטלער איז שטענדיק
פאַרטונקלט. אַסאַך אַש פּונויבן. עס פּעלט די פּרישקייט פון א
נייעם, זינגענדיקן פייער. עס פּעלט די פּרייד פון אָנמייען זיך...

וואַלקין האָט געטראַכט אין ליניעס, אין פּאַרמען. פּאַרבן האָבן
פאַר אים קימאַט ניט געלעבט. יעדער פּאַרב האָט בא אים — אין
זיך — געהאַט ענטוועדער אַ טאַם, אָדער האָט זיך אויסגעדריקט
אין איר פּאַרם. אַזוי איז בא אים רויט געווען — רונד, ווייס — פּלאַך,
גרין — לאַנג... בלאַך — ביטער, געל — זיס...

וואַלקין האָט אויסגעקליבן אַן אומדאַנקבאַרע קונסט. איז אים
געפעלן צו „באַצווינגען דאָס שווערסטע“.

„מאָלן מיט פּאַרב“ — פּלעג וואַלקין זאָגן, — „איז ווי אויסנאַרן
א צוקערל בא א קינד“, ס'איז ניט שיין פאַר א דערוואקסענעם
מענטשן זיך צו באַרען מיט א קונסט, וואָס גיט זיך אַליין אונ-
טער, וואָס שטעלט אַרויס די ווייסע פּאַן, נאָך איידער מע טשע-
פעט זי... זיך און פּאַרב און אַרעאָנאָש... און ס'איז א ווערק. אָבער סקולפ-
טור? — מאַכן עפעס פון בלאַטע, פון לייס... אַרויסנאַרן א מענטשן
פון א שטיין אַרויס, פארגליווערן א שטיק וועלט-שיינקייט אין
בראַנז — ער, ניעכטשי שליאַק טראַפּאַ! (אַז וואַלקין איז געוואָרן
צערודערט, האָט ער זיך געוואָרפן מיט די פּאַר גאַיעשע ווערטער,
וואָס ער האָט געדיינקט נאָך פון אוקראַינע, פּונוואַנען ער איז
אַוועקגעפּאַרן, ווען ער איז נאָך געווען א קליין קינד).

וואַלקין איז אין זיין קונסט געווען אן איינאוויקער. מער
ווי זיין קונסט האָט ער ניט געזען. מער ווי זיין „מעדיום“ האָט
פאַר אים ניט געלעבט. זיין גרויסער קויעך האט (ווי עס מאַכט זיך
אַמאָל בא אַ פאַרשטעלטן שטראַם) זיך אופגעבראַכן בלוז אף איין
פונקט, און דאָרטן האָט ער גערוישט, געשווימט, געשלאָגן מיט
צעשפּריצטן ווייסן פייער... זיך און פּאַרב און אַרעאָנאָש... און ס'איז א ווערק. אָבער סקולפ-
טור? — מאַכן עפעס פון בלאַטע, פון לייס... אַרויסנאַרן א מענטשן
פון א שטיין אַרויס, פארגליווערן א שטיק וועלט-שיינקייט אין
בראַנז — ער, ניעכטשי שליאַק טראַפּאַ! (אַז וואַלקין איז געוואָרן
צערודערט, האָט ער זיך געוואָרפן מיט די פּאַר גאַיעשע ווערטער,
וואָס ער האָט געדיינקט נאָך פון אוקראַינע, פּונוואַנען ער איז
אַוועקגעפּאַרן, ווען ער איז נאָך געווען א קליין קינד).

וואַלקין איז געווען ניט קיין איד און ניט קיין גאַי. זיין אויס-
דרוק האָט זיך ניט אָנגעטון אין קיין שום קלייד. ער האָט ניט
געזוכט צו אַנטפלעקן דעם סאָד, וואס איז ניט צום אַנטפלעקן.
ער האָט נאָר געזוכט צו פאַרדיכטעווען דעם גרויסן סאָד, אים
אַריינשמאַלן צו אזא פונקט, וואו ער זאָל זיך אויסשטראַלן אין
א שוואַרץ-ליכטיקער שאַרפּקייט... זיך און פּאַרב און אַרעאָנאָש... און ס'איז א ווערק. אָבער סקולפ-
טור? — מאַכן עפעס פון בלאַטע, פון לייס... אַרויסנאַרן א מענטשן
פון א שטיין אַרויס, פארגליווערן א שטיק וועלט-שיינקייט אין
בראַנז — ער, ניעכטשי שליאַק טראַפּאַ! (אַז וואַלקין איז געוואָרן
צערודערט, האָט ער זיך געוואָרפן מיט די פּאַר גאַיעשע ווערטער,
וואָס ער האָט געדיינקט נאָך פון אוקראַינע, פּונוואַנען ער איז
אַוועקגעפּאַרן, ווען ער איז נאָך געווען א קליין קינד).

וואַלקין איז געווען ניט קיין איד און ניט קיין גאַי. זיין אויס-
דרוק האָט זיך ניט אָנגעטון אין קיין שום קלייד. ער האָט ניט
געזוכט צו אַנטפלעקן דעם סאָד, וואס איז ניט צום אַנטפלעקן.
ער האָט נאָר געזוכט צו פאַרדיכטעווען דעם גרויסן סאָד, אים
אַריינשמאַלן צו אזא פונקט, וואו ער זאָל זיך אויסשטראַלן אין
א שוואַרץ-ליכטיקער שאַרפּקייט... זיך און פּאַרב און אַרעאָנאָש... און ס'איז א ווערק. אָבער סקולפ-
טור? — מאַכן עפעס פון בלאַטע, פון לייס... אַרויסנאַרן א מענטשן
פון א שטיין אַרויס, פארגליווערן א שטיק וועלט-שיינקייט אין
בראַנז — ער, ניעכטשי שליאַק טראַפּאַ! (אַז וואַלקין איז געוואָרן
צערודערט, האָט ער זיך געוואָרפן מיט די פּאַר גאַיעשע ווערטער,
וואָס ער האָט געדיינקט נאָך פון אוקראַינע, פּונוואַנען ער איז
אַוועקגעפּאַרן, ווען ער איז נאָך געווען א קליין קינד).

וואלקין האָט געלאַכט פון די אידישע קלאַג-מוטער-קינסטלער, וואָס קלאַגן זיך שטענדיק אָף זייער מאַזל, ווייזן אָן אָף די אַוו-לעס, וואָס די וועלט טוט זיי; זיען שטענדיק אַ פאַרגלייכעניש צווישן זיך און זייערסגלייכן באַ די גאַס; גרויסן זיך קלאַמערשט מיט זייערע ניט-דערפאַלגן און זיינען מעקאַנע יעדן מינדסטן דער-פאַלג, אַפילע פון די האַלב-אַדער פערטל-קינסטלער; עסן זיך אָף, ווען זיי גייען פאַרביי אַ גאַס און מען דערקענט זיי ניט. זייער אופגעבלאָזנקייט איז ווי אַ פאַנכיר, וואָס מען לייגט זיך אונטער, קעדיי צו קענען שווימען, און מ'האַט פונדעסטוועגן מוירע זיך אַרויסצולאָזן ווייט אפן וואַסער...

אַט די קינסטלער מוזן שטענדיק פיבערן. האָבן מוירע זיך צו דערטאַפן אין אַ ניכטערער מינוט, ווען אַלץ איז ביטער און קליין... מוזן באַ זיך שטענדיק אויסנאַרן דאָס ביסל מי, אין אַ האַלב-שיקערקייט, ווען מ'קלערט ניט פון דעם טאַכלעס פון זאַכן, ווען עס דערשלאָגט ניט די הויזיקע אַרעמקייט, די באַשפייגנקייט פונם שטיקל ברויט...

וואַלקין האָט איצט גערויכערט זיין לילקע. געטראַכט פון גלאַטקייטן, פון וואַרעמע רונדן, פון עפעס וואָס, וואָס ווערט זיך מיט האַס און גיט זיך אונטער מיט ליבשאַפט. וואַלקין האָט גע-האַט קימאַט אַ סעקסועלע פרייד פון דער ליים, וואָס האָט זיך אים אונטערגעגעבן, זיך געגעבן פאַר אַ מיטל צו באַשאַפן.

ער האָט געטראַכט פון זיין „האַגאַר“, וואָס וועט אויסוואַקסן אַזוי גרויס סיי אין פאַרנעם, סיי אין מאַמאַשעסדיקער גרייס, אַז בלינדע וועלן זען דעם טראַגזום פון אַ געפייניקטער ליבע.

וואַלקין האט געוואַלט, אז זיין „האַגאַר“ זאָל זיין „געפייניקט אין פלייש“— ניט אין נעשאַמע. ווייל די מענטשלעכע נעשאַמע גיט זיך בלויז דורכן לייב. „נעשאַמע אַליין איז אַ — —“ האָט וואַלקין געטראַכט מיט אַ גראַבן וואַרט.

וואַלקינס „האַגאַר“ האָט געזאָלט האָבן „צען פענימער“— ווי ער האָט עס אין זיין געבונדענער פאַשעטקייט אָנגערופן. אַ סטאַ-טוע, וואָס זאל לעבן גיט נאָר פון איין זייט, נאָר פון אלע ווינק-לען... די געפייניקטע זאָל זיך „מינען“, באוועגן... וויברירן... אין זיין זוכעניש נאָך דעם עפעקט פון אַ „געפייניקט לייב“ פלעג וואַלקין דערגיין ביז ברוטאַלקייט. ער פלעג אָן ראַכמאַנעס

וואלקין.

וואלקינס האַגאַר איז אַפּגעגאַסן אין גיפּס און זי איז אַ צוויי
מאַל די גרייס פון אַ לעבעדיקן מענטשן. אַז וואלקין האָט גע-
שפּאַלטן און צעשטערט ס'געטריקנטע ליים, נאָכדעם ווי ער האָט
אַפּגעגאַסן דעם פּורעם, האָט ליזע געהאַט דאָס געפּיל, אַז דאָס
צעשטערט מען זי — דאָס צעברעכט מען איר לייב. דאָסזעלבע
געפּיל האָט ליזע געהאַט אין אָנהייב פון דער אַרבעט, ווען וואל-
קין האָט אויסגעפונען, אַז זיין אַרמאַטורע האַלט ניט קיין גלייכ-
געוויכט, און ער האָט מיט אַ פינגער געמאַכט לעכער אין האַלו
און לעבן די אויגן, קעדיי אַריינצושטופן מער ליים, און יעדעס
מאַל, ווען ער האָט דאָס געטון, האָט ליזע אַרויסגעלאָזט אַ געשריי
פון ווייטיק.

וואלקין האָט איצט גערויכערט אַ קאַלטע ליולקע, ווייל ער
האָט זיך געפּוילט אופצוהייבן פון בעט און אַנשטאַפּן טאַבאַק.
זיינע אויגן זיינען געווען אַף דער סטעליע, און אין זיין מויעך
איז געווען געדאַנקעלעך, גלאַטע און רואיקע, ווי בויםל. ער האָט
געהאַט אַף די אויגן דעם סופּיט מיט דעם אַלטמאַדישן גאַז-היינג-
לייכטער, מיט די געדרייטע מעשענע רערן, ווי פון אַ מעשענעם
בלאָז-אינסטרומענט. אָבער דאָס אלצדינג איז געווען גרינג, ווייל
סע האָט געמיינט עפעס אַנדערש. סע האָט געמיינט: „אַ, דו,
מיין גאָלדענער טרומפּייט! באַלד וועסטו ארויסרופן מיין זיג“. אַ,
דו, שווערע סטעליע — מיר ווייסן, אַז איבער דיר איז אַ גרויס-
גרויסער הימל און אין הימל גייען אַף שטערן...

וואלקין האָט פּאמעלעך אופּגעהויבן אַ האַנט, אַנגעשטייפט די
מוסקולן פון אַרעם, זיך אַ טאַפּ געטון אַף דעם אַנגעשפּאַנטן אָרט
און געטראכט „וואָס איז היינט? דינסטיק! ס'איז גוט צו לעבן דינסטיק!

די לופט אין סטודיע איז געווען ניט אזוי פריש. ס'האָט גע-
שמעקט מיט אַלטע ווענט, מיט פינצטערע ווינקלען, מיט ברען-
גאַז, וואָס שפּאַרט ערגעץ אַרויס פון אַ קליינער עפענונג, אָבער
ס'איז געווען דער גערוך פון מי, פון אַרבעט, פון ערלעכער
קונסט, און וואַלקינס נאַזלעכער האָבן דאָס געטרונקען, ווי וויין.
אָף דער סטעליע איז געשטאַנען אַ וואַנץ, געזוכט, אָפּאַנים,
זיך אַראָפּצואוואַרפן אַקוראט אָף וואַלקינס בעט (וואַלקין האָט
אריינגעשטעלט אַלע פיר פיס פונם בעט אין שיסעלעך וואַסער,
קעדיי זיך צו באוואַרענען פאר דער אומפלייט), זיך געשאַרט
צום מיטן-צו, געגאַנגען פּאַוואַלי, פּאַוואַלי, ווי די האָפענונג בא
איינעם, בא וועמען דאָס לעבן רינט אויס דורך אן אופגעפנטן
אַדער...

וואַלקין איז געווען אַ גרויסער ליבהאַבער פון דער נאַטור
און פון דער נאַטורס קליינע באשעפענישן און ווידמונגען און
פלאַנצן. שאַען-לאַנג פלעג ער (אַפן לאַנד) אָפּזיצן באַ אַ פּלויט,
וואו אַן אַרבוז האָט זיך אריבערגעוואַרפן צו דער זון-צו און זיך
באַפעסטיקט מיט אזעלכע קליינע פעדימלעך, וואָס ער האָט
אַרויסגעלאָזן פון זיך. פאר וואַלקינען איז דאָס געווען אַ גרעסע-
רער אינטערעס, ווי ליינען ביכלעך אָדער גיין אין מוזיאומס.
דאָ האָט ער געזעען די וואונדער פון אַ פּלאַנץ, וואָס שיצט איר
לעבן מיט אַזאַ טיפן סייכל, אַז די אייגענע מענטשלעכע כאַכמע
זעט אויס טעמפ און פריקער. אן אנדערש מאַל פלעגט וואַלקין
(ווען ער איז געזעסן אַפן דאָרף דורך די זומער-כאַדאַשים) זיך
אַרומשלעפן איבער פארוואַרפענע ערטער, זיך באַקענען מיט די
קליינע פּעלד- און וואַלד-כאיעלעך, מיט די פייגל, מיט די פליגן,
מיט די אַרומבלאָנדזשענדיקע הינט און אַפּילע מיט די מייז...
וואַלקין קוקט ווייט ארום זיך. די שטילקייט זינגט מיט זש-
מיקייט און מיט קליינע ברעקלעך ווינט! ווי גוט די שטילקייט
איז דאָ, ניט ווי אין שטאָט. דאָ איז די שטילקייט אן אַלטע,
אַנגעוואקסן מיט דער אייביקייטס ווייכן מאַך. ער טראַכט: שטימען
זיינען פאראן בלויז עטלעכע, אָבער שטילקייטן זיינען פאראן
אַזויפיל. און יעדע שטילקייט איז פון אַן אנדערן מין, פון אַן
אַנדערער קוואליטעט. פאראן שטילקייטן, וואָס שרייען, וואָס רופן,
וואָס וואַרענען, וואָס בעטן, וואָס געזעגענען זיך... און פאראן

אויך אַזוינע, וואָס זיינען ווי היילונג, ווי אַ טרייסט, וואָס טראַכטן
פאַר אייך, האָפּן פאַר אייך, און לאָזן אייך אליין פינקלדיק ליי-
דיק, ווי אַ ווייס-גרינלעכער גלאַזבעכער קעגן דער זון...
וואַלקין האָט ליב געהאַט צו זיצן געמיטלעך און לאָזן די
וועלט פאַרבייצען פאַר זיך. און זיין אויג האָט געהאַט אַ זיקאַרן
פאַר זיך אַליין—ער האָט אַלצדינג פאַרצייכנט און גערעכנט
מיטן אויג.

וואַלקין ליגט מיט דער בלעכענער געקעסטלטער סטעליע אָף
זיין בליק. קיינער איז נישטאָ אין שטוב. ליוע איז אוועקגעגאַנגען-
גען אַרבעטן אין שאַפּ, צו העלפּן פאַרדינען אַ שטיקל ברויט (אים
האַט זי בעשומיפּן ניט געוואָלט לאָזן אַרבעטן—כאָטש ער האָט
זיך געריסן דערצו). ס'איז אַרום פינף דער זיגער. דורכן דאַך-
פענצטער לאָזט זיך אַריין אַביסל קויטיקלעכע זון. אינדרויסן
רעדט זיך צונויף קאָל מיט קאָל—און אין טומל פאַרשטייט איינער
דעם אנדערן ניט... אַהערצו דערגרייכט עפעס אַ שטיקלייט, וואָס
איז דורכגעזיפט געוואָרן דורך אַ צעריסענער זיפּ...

וואַלקין טראַכט פון דער מילכקאַמע. טראַכט דריי מאָל: „פאַר-
ברענט זאָלן זיי ווערן. פאַרברענט זאָלן זיי ווערן. פאַרברענט
זאָלן זיי ווערן.“ ער טראַכט פון דער גרויסער לאַנגווייל, וואָס
פרעסט אוף דעם מענטשנס לעבן, אויז אַז אפּילע דער טויט איז
אַ שטיקל צייט-פאַרטרייב. ער טראַכט פון די ציוויליזירטע „קריגער“,
וואָס האַרגענען מענטשן און עסן אפּילע ניט אויף זייער פלייש.
זיי וואָלטן באַדארפּט פּרעסן זייער פלייש—ווי קאַניבאַלן—טראַכט
וואַלקין, וואָלט געווען אַנשטענדיקער. וואָלט כאָטש געווען דער-
ביי אַ שטיקל טאַכלעס, אַ נוצלעכקייט—פאַרברענט זאָלן זיי ווערן!
וואַלקינס אויגן זיינען אָף דער וואַנץ, וואָס מאַטערט זיך
נעבעך צו דערגרייכן איר ציל, און ער פּרעמט (אין קליינע,
אַפּגעריסענע שטיקלעך) געדאַנקען וועגן דעם גרויסן ביבלישן
פאַראַדאָקס: „דו זאָלסט קיינמאַל און קיינעם ניט האַרגענען...
און ווער סע האַרגעט יאָ—דער זאָל געהאַרגעט ווערן“...

וואַלקין טראַכט: די וועלט איז שיין, ס'איז יונג. אָף די פעל-
דער ווערט צייטיק דאָס ברויט, דער וויין, די אוגערקע. וואונדער
בליען אומעטום. אָט האָט ער פאַרענדיקט די ערשטע העלפט
פון זיין גרויס מאַיסטערווערק. זומער-דינסטיק. שטייען דען די

מענטשן אין די גאסן מיט אופגעהויבענע הענט צום הימל און פאטשן בראוואָ? ניין, זיי זיצן אינם טעאָטר, וואו סע שפילט זיך דער גרויסער ספעקטאַקל, און זעען בלויז די ווייכע פלעקן הינטער זייערע נעגל. און אז זיי זעען, ווי די זון גייט אָף, זאָגן זיי ניט: „וואָס פאר אַ וואונדער“ און „בראַוואָ!“ נאָר זיי זאָגן: „די זון איז שוין אינדרויסן, און די קאווע איז נאָך ניט פאַרטיק“... ס'איז מילכאַמע.

קאַינ-העוועל זיינען ווידער די סימוואַלן פון דער וועלט-ברו-דערשאַפט...

וואלקין דערמאָנט זיך אָן דעם שטיקל נייעס, וואָס ער האָט היינט געלייענט אין אַ ניו-יאָרקער בלאַט. ס'האָט געהאַט אַ גרויסע איבערשריפט „בארבארן“, און ס'האָט זיך דערציילט וועגן דעם, ווי די הונען זיינען אַרופגעקומען אין זייער אַ סובמאַרין אינמיטן יאַם און אָפגעשטעלט „אונזערע“ אַ שיף און געהייסן די מענטשן זיך ראַטעווען אין שיפלעך, זיי האָבן אַ באַפעל צו זינקען די שיף, ווייל זי פירט אַמוניציע. די מענטשן האָבן אזוי געטון. דער יאַם איז געווען זייער שטורעמדיק. די שוואַכע סובמאַרין האָט זיך פונדעסטוועגן געהאלטן אפן וואַסער און אפילע גע-האַלפן האַלטן אָרדענונג און געזעען, אז אלע מענטשן זאָלן זיך אַריבערקלייבן אין אן אנדער שיף אריין... ווען אלע האָבן געהאט פאַרלאָזט די אַמעריקאַנישע שיף און אריבער אין סוינעס סובמאַ-רין, און דער סוינע איז געווען גרייט צו פייערן אף דער שיף, האָט זיך פלוצים אפן דעק באוויזן אַ פרוי מיט אַ קינד אף די הענט און גענומען שרייען מיט פארצווייפלטע קוילעס, מ'זאָל זי ראַטעווען. דער יאַם האָט געקאַכט ווי אַ גענעם, אָבער דער סוינע האָט פונדעסטוועגן געהאלטן פאר זיין פליכט צו קומען צו הילף דער פרוי מיטן קינד — כאָטש די געפאר איז געווען זייער גרויס... אָבער (ענדיקט די צייטונג) דאָ האָבן אונזערע אָפגעטון די הונען אָף טערקיש... די פרוי, וואָס האָט געשריגן נאָך הילף, איז ניט געווען קיין פרוי, נאָר אַ פארשטעלטער מאַן, און דאָס קינד איז געווען ניט קיין קינד, נאָר אַ באַמבע... און אזוי גיך ווי די „הונען“ זיינען צוגעקומען נאָענט, האָבן זיי באקומען זייער פאַרציע. אין עטלעכע מינוט ארום זיינען זיי געווען אַ טשאַטע דערטרונקענע מיזו...

וואלקין טראכט און... זוכט די ספאָגעטי.

וואלקין לייגט איבער דעם אינצידענט אין זיין מויעך און ער שפייט און זאָגט „פוי“, און דאָס האַרץ איז אים ביטער, נאָר אַרויסצושפייען עס... ער זעט די פרעסע פון לאַנד, ווי אַ מעש-גענע קישעפמאַכערן, וואָס בלאָזט מיט אַ פּאָלע אָפּן פייער, וואָס פאַרברענט אירע קינדער.

ס'ווערט טונקלער אין סטודיע. אָף די ווענט קומען אָן נייע שטילע געסט פון ערגעץ זייער ווייט: ס'קאַצל קומט שאַטנס! פּונוואַנען איז?.. און וואָס וועבט און שפינט דאָרט די מעשווע-געוואָרענע וועלט? וואָס איילט זי דאָרט אַזוי — די נאַרישע גרויסהאַלטערקע?

די שטילקייט ווערט דינער, דורכגעזיפטער. די שעפער האָבן שוין אויסגעשפיגן דאָס מענטשוואַרג — אין די טונעלן אַריין, אין די לייקעס אַריין... פּונדאָרטן צערינט זיך עס איבער אַלע שטאַט-גאַסן, איבער אַלע היימען, גיט יעדן זיין טראָפּן גליק, זיין צעבערל אומגליק, זיין יאַם — טויט...

וואלקין טראַכט ברעקלעכווייס, זיין שווער-באַלאַדענער וואונט הייבט אָף דעם רוקן, ווי אַ קעמל... גלעקלעך קלינגען... דער קאַראַוואַן רירט זיך — אָפּן לאַנד אַרויס, אָפּן פאַראַיאַריקן לאַנד אַרויס; אָף דער שטיל-פאַרוואַרפענער ערד אין קאַנעקטיקוט, וואו ער האָט זיין זומער אויסגעלעבט אין זאַפטיקער קאַלטיקייט: ווי די פעלדמיזן, די טויבן, די שפּערבערס...

וואלקין טראַכט פון יענעם גוטן שטיקל ערד און לאָזט פאַר זיך פאַרבייגן אַלע רעגעס — שימערדיקע, פּלאַטערדיקע, פּילפאַר-ביקע. ער זעט זיך ווידער אָפּן סטויג טוואוע — אַ גרויסע זוניקע

ליידיקייט פארויס. „שעפ“, דער הונט, ליגט לעבן אים מיט אן ארויסגעטאלעפעטער צונג, און מיט איין אייגל א פארמאכטס, דאָס אנדערע קוקט אָף דער פליג, וואָס שטייט אים לעבן דער נאָז, און קריכט אַלץ נעענטער, צום צעיאַטערטן אָרט אין ווינקל פון דעמוזעלבן אויג.

די פליג שטעלט זיך אַוועק ניט ווייט פון אויג און עסט זיך איין אין דער מאַטעריע. דער הונט איז קלוימערשט רואיק, ער רירט קאם מיט די אויערן, מיטן אויג, מאַכט אוף און מאַכט צו דאָס אויגנדעקל. אָבער — ער וואָרט רויבגעריק אָף דער רעגע, ווען ער וועט קענען אַ מאַך טון מיטן מויל „האַם“ און — זי פאַרשלינגען.

וואלקין איז אַפן לאַנד — ווייט פון דער אַרבעט, וואָס מאַנט באַ אים זיינע קויכעס, און שטעלט אים שטענדיק מיטן פאַנים צו זיך אַליין... ער איז פריי, ער איז אויסגעטאָן, ער איז גרינג, ער איז נאַקעט...

די וואַנץ שטייט אָף איין אָרט און ווערט ווי אַ טונקל פלאַך פינטעלע. וואלקינס זיקאַרן טראָגט א לאַמטערן. זי באַלויכט די סצענע, ווי שטערעס גאַנווענען אַן איי פון אַ קאטוך אַרויס... ער זעט אַ גרויסן ראַץ מיט אַן אויסגעריבענער פלייצע-פעל און אַן עק ווי אַ קנוט... נישט קיין שפעטנע קינד... אַ קעשענע גאַנעוו! ער האַלט דאָס איי צווישן די פיסלעך און ער אַליין ליגט זיך איבערגעקערט אַפן רוקן, און כעוורע שלעפן אים באַם עק, דער יונג ליגט ווי אַ טויטער, די גנייווע איז אים אין די אייגעלעך, אָבער ער מאַכט זיך געפייגערט... ליגט שטיל, ערלעך, סטאַטעטשנע... די אַרבעט גייט צו לאַנגזאַם. וואלקין שטייט אין שטאַל, קוקט אַרויס דורך אַ שפאַרע פון די צערוקטע ווענט און איז פאַרגאַפט. ער זעט, ווי כעוורע שלעפן דעם ראַץ קונציק אַריבער איבער אַ שטיינערנעם פלויט, ווערן פאַרשוואונדן...

— האָבן מער סייכל פון קאַסמערן, — טראַכט וואלקין פון עפעס אַ קינסטלער מיטן נאַמען קאַסמער... — ער גייט אַרום און שטאַרבט פון הונגער און האָט ניט קיין סייכל זיך צו לייגן אָף דער פלייצע און זיך לאָזן שלעפן...

וואלקין איז מיד געוואָרן פון אַריבערטראַכטן זיך אין די ניט-נוציקע געוועזנקייטן... אין סטודיע איז שוין געווען טונקל.

ער האָט זיך אופגעהויבן און געמאַכט ליכטיק, אַוועק אָנעמען אַ טאַפּ מיט וואַסער אַוועקצושטעלן אַפּן אויוועלע, ווייל ליווע האָט באַלד געדאַרפט אַהיימקומען. ער האָט זיך געפּאַרעט אַרום דעם ברודיקן „סינק“-קראַץ אַפּן הינטערשטן שטאַק, ארויסגעדליבעט מיט די הוילע הענט די אָנגעזאַמלטע שליימקייט אינם דורכזייער פּונם באַסיין און האַנאַע געהאַט דערפּון, וואָס ער מיעסט זיך ניט פּון גאַרנישט. ער האָט זיך אָפּגעוואַשן די הענט מיט אַן אַלט שוואַרצ-לעך שטיקל זייף, וואָס איז דאַרט געלעגן, זיך אָפּגעווישט מיט זיין טאַשנטיכל און איז, איבערהיפּנדיק אַ טרעפּ איבער אַ טרעפּ, אַרוף אויבן...

ער האָט אָנגעצונדן דאָס גאַז-אויוועלע, געטראַכט, אַז פּייער איז ניט רויט, נאָר בלאָ... אַ „בלאַקייט, וואס איז רויט. אַ רויט-קייט, וואָס איז בלאָ“. האָט ער עס איבערגעזאָגט אין געדאַנק, צוגעדעקט דעם וואַסער-טאַפּ מיט אַ דעקל, געשטאַנען און צוגע-האַלטן ס'דעקל, קעדיי ס'זאָל זיך גיכער דערוואַרעמען און נעמען זיך... ער האָט געדאַרפט אַריינזאָרפּן ספּאַגעטי, אָבער ער האָט ניט געדיינט, וואו ליווע האָט באַהאַלטן דאָס פעקל מיט ספּאַגעטי. האָט ער זיך געדרייט אַ וויילע אַרום זיך אַליין, זיך אונטערגע-פּיפט עפעס אַ לידל מיט אַ פּאַלשן טאַן, באַקוקט די פּאַרזשאַ-ווערטע קלינגלעך פּון דעם גאַל-מעסער, וואָס ער האָט געפּונען אַפּן בלעך הינטערן גאַז-אויוועלע, געפרוואווט מיט יעדן באַזונדער זיך אָפּצוירן אַ האָר פּון גראַבן פינגער, צו זען צי זיי טויגן נאָך צו עפעס און זיי סאַפּקאַלסאַף אַוועקגעלייגט דאָרט, וואו ער האָט זיי געפּונען. ער האָט זיך דערמאַנט, אז זיינער אַ באַקאַנ-טער ראַזירט זיך אַלע אינדערפרי, און אז ער האָט זייער אַסאַך האָר אין די אויערן...

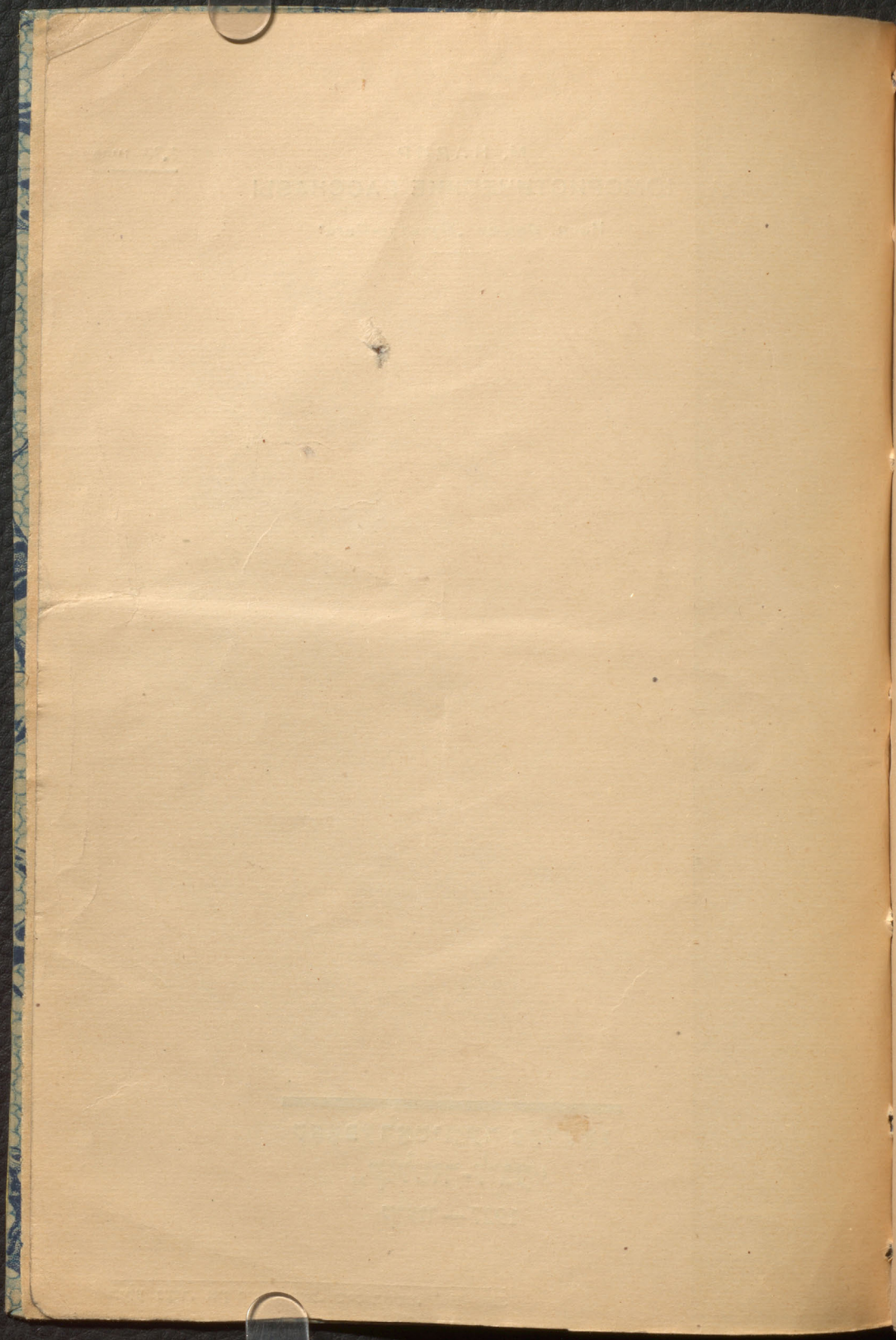
— זע נאָר, ס'זידט דאָך! — האָט געזאָגט ליווע, וואָס איז ערשט אַריינגעקומען, און האָט גלייך געראַטעוועט ס'טעפל.
— טאַקע — האָט געזאָגט וואַלקין, — וואו האָסטו אַהינגעטון די ספּאַגעטי, ליוועטשקע? און וויפּל האַלט דער זייגער, ליוועטש-קע? אַיאָ, איך זע אויס מיד, ליוועטשקע?
ליווע האָט מיט איין האַנט געוואָרפּן די ספּאַגעטי אין טאַפּ אַריין, מיט דער אַנדערער אים אַרומגענומען און אַ קוש געטון... און געזאָגט: „גאָט מיינער! וואָס פּאַר אַ שלעכטע באַלעבאַסטע

אינהאלט.

זייט.	
3.	מיין ערשטער ראָמאַן
22.	צווייערליי מאָראַלן
25.	אים ?
29.	לעמעשקע
32.	אַן אַנדער סאַרט מענטש
36.	זעלבסטמערדער נומער 1
43.	זעלבסטמערדער נומער 2
48.	דער „אינטעליגענט“.
52.	פאַרשלאָפן א וועלט-אונטערגאַנג
56.	צימעס
60.	דער אַנטלאָפּענער מאַן
66.	אַ מענטש—אַן איינבריינגער
71.	דער „לייטשער“ מענטש
75.	נאַטוס און פּראָטוס
80.	אופגעפסן א געשעפט
84.	איך—אַלס ביישפּיל
90.	איך—אַלס ווידערקאַל
94.	דיינע שמעטערלינגען
98.	די גראַשיציאַנער
103.	קוילע-ביילע ב.
108.	דער „אומפאַרטייאישער“
112.	דער רעגלמעסיקער כאלעשער
116.	ערלעכקייט באַצאָלט זיך
119.	דער שטאַלצער קינסטלער
123.	איינמאַל איינס
127.	צוליב דער מוטער
132.	געוועזענע מענטשן
135.	דער קייסער
141.	וואלקין I
143.	וואלקינס קונסט II
147.	האַגאַר
151.	וואלקין
155.	וואלקין טראַכט און... זוכט די ספּאַגעטי

ВВЕДЕНИЕ
ОБЪЕМ
ОБЪЕМ

1. ОБЩИЕ СВЕДЕНИЯ	1
2. ОБЪЕМ	2
3. ОБЪЕМ	3
4. ОБЪЕМ	4
5. ОБЪЕМ	5
6. ОБЪЕМ	6
7. ОБЪЕМ	7
8. ОБЪЕМ	8
9. ОБЪЕМ	9
10. ОБЪЕМ	10
11. ОБЪЕМ	11
12. ОБЪЕМ	12
13. ОБЪЕМ	13
14. ОБЪЕМ	14
15. ОБЪЕМ	15
16. ОБЪЕМ	16
17. ОБЪЕМ	17
18. ОБЪЕМ	18
19. ОБЪЕМ	19
20. ОБЪЕМ	20
21. ОБЪЕМ	21
22. ОБЪЕМ	22
23. ОБЪЕМ	23
24. ОБЪЕМ	24
25. ОБЪЕМ	25
26. ОБЪЕМ	26
27. ОБЪЕМ	27
28. ОБЪЕМ	28
29. ОБЪЕМ	29
30. ОБЪЕМ	30
31. ОБЪЕМ	31
32. ОБЪЕМ	32
33. ОБЪЕМ	33
34. ОБЪЕМ	34
35. ОБЪЕМ	35
36. ОБЪЕМ	36
37. ОБЪЕМ	37
38. ОБЪЕМ	38
39. ОБЪЕМ	39
40. ОБЪЕМ	40
41. ОБЪЕМ	41
42. ОБЪЕМ	42
43. ОБЪЕМ	43
44. ОБЪЕМ	44
45. ОБЪЕМ	45
46. ОБЪЕМ	46
47. ОБЪЕМ	47
48. ОБЪЕМ	48
49. ОБЪЕМ	49
50. ОБЪЕМ	50
51. ОБЪЕМ	51
52. ОБЪЕМ	52
53. ОБЪЕМ	53
54. ОБЪЕМ	54
55. ОБЪЕМ	55
56. ОБЪЕМ	56
57. ОБЪЕМ	57
58. ОБЪЕМ	58
59. ОБЪЕМ	59
60. ОБЪЕМ	60
61. ОБЪЕМ	61
62. ОБЪЕМ	62
63. ОБЪЕМ	63
64. ОБЪЕМ	64
65. ОБЪЕМ	65
66. ОБЪЕМ	66
67. ОБЪЕМ	67
68. ОБЪЕМ	68
69. ОБЪЕМ	69
70. ОБЪЕМ	70
71. ОБЪЕМ	71
72. ОБЪЕМ	72
73. ОБЪЕМ	73
74. ОБЪЕМ	74
75. ОБЪЕМ	75
76. ОБЪЕМ	76
77. ОБЪЕМ	77
78. ОБЪЕМ	78
79. ОБЪЕМ	79
80. ОБЪЕМ	80
81. ОБЪЕМ	81
82. ОБЪЕМ	82
83. ОБЪЕМ	83
84. ОБЪЕМ	84
85. ОБЪЕМ	85
86. ОБЪЕМ	86
87. ОБЪЕМ	87
88. ОБЪЕМ	88
89. ОБЪЕМ	89
90. ОБЪЕМ	90
91. ОБЪЕМ	91
92. ОБЪЕМ	92
93. ОБЪЕМ	93
94. ОБЪЕМ	94
95. ОБЪЕМ	95
96. ОБЪЕМ	96
97. ОБЪЕМ	97
98. ОБЪЕМ	98
99. ОБЪЕМ	99
100. ОБЪЕМ	100



М. НАДИР
ЮМОРИСТИЧЕСКИЕ РАССКАЗЫ

1.30 פרייוו

Ноп. Изд-во „Культур-Лига“

קאָפּפּעראַטיווער פאַרלאַג

„קולטור-ליגע“

קיעוו — 1927

*PJ5129

N3F82

1927

Fish

R018938

